# <sub>سيوانية</sub> الصورة

مغامرة سيويانية في أشمر الإرساليات البصرية في العالم





### قدور عبد الله ثالى

سيميانية الصورة

دار الغرب التضر والتوزيع



ليس إهداءً فقط بل تواصلا: إلى التي شدق إليها شوقي وحنيني.

إلى التي أشتاق إليها في سكناتي.

إلى روح والدين رهمها الله وأسكنها فسيح

إلى والدي الغالى أدام الله عليه الصحة

و العافية.

و إلى زوجتي وأولادي.

و إنى زملاتي وطلابي في قسم علوم الإعلام

و الاتصال \_ جامعة و هر ان

الأستاذ: قدور عبد الله ثاني



# تقديم

# نظرة ما في تعييبة الصورة

في تمشيرات الملفة ثمة طبقات لإنتاج الدين وقاة ما بعد اللغة وصولاً إلى التلقي وبين هذا وذك ثمة سيكولوجها وسوسولوجها وتستيامت اللغة، وبدا تحملاً هذه اللغة يكشوفات بالدة الكافلة وتستيامت الطفائرة.

والتعقيد والتراه العرفي. هذه الحقيقة التي أبلتها وتحن الشفاهيون، الإنشاليون، مستهلكي اللغاء تراكيبا وبين مكتوبة ونتشغل طويلا بسجال حول وظيفة

اللغة. لكن ما تمن فيه الأن هو احتشاد لغة موازيات محلة بكتر حدا من انساق اللمين وجماليات الطقيء تلك اللغة للوازية ما هي إلا لغة الصورة عمارًا: عصر الصورة، واستعارة: ثورة الصورة.

من هذا سنترأ الصورة بن سيميولوسية منتحة للمعن وبذا الغدو شكلا ايستيمولوسيا مستقلا بذاته وقادرا على النجو والتأثير ...فسيم لوحوا فو العقيمة، التنجة للمعني هي الن تشرح في بين

...شبه بولوها غير العقيمة التنحة للمعن هي الن الدرج في بين الصورة وطبقالها وتحاور مع السيكولوجية من حهة و بأسناطيقا التبدير من سهة أمرى . على هذه .. هرأ الباحث الثائر في سيمولوجها الصورة قدور عبد مثر ثان، وأسد سيلا من الباحث ماتشكرا بجدود في هذه الحقريات في بني الصورة وعلاماتها ...ما ينفع إلى مزيد من العمل لاستحلام طبقات الدن عمر الصورة.

الإلهامات ما بعد الحداثية في هذا الباب لا توطر الباحث ولا تفيد كتمونام، لكنها لا ترح التهويات اللانتهجة التي تقود إلى عجمة فير مقهومة وطلاب وأشاع تقر المستويدين في هذا الباب. وقديا نمن تلى صعيد الثقافة العربية أخوج ما تكون إلى هواسات

وقيما بنار على صعيد التقافة الدولة وسوح ما تكون لا دواسات معملة في سيدوارسها الصورة وتتاليا ما تقدمه وسائل الاصطار سيدوارسية معمدة المستويات والذلالات ...فالبحث في ها اللهان مهم ما مازل عنودا اللهام والكندي في نصف به معدودان ولها بأيل ها الكان الإنتاة نوعا من الموكد أنا سنتري تعالى الدست في هذا المادان وتقام حسيلة مرفة بمواد

د.طاهر عبد مسلم رئيس القسم الطاق في صحيفة الزمان الدولية – يغداد

ريس الصم الله في كلية الفنون الجميلة — جامعة بغداد أستاذ في كلية الفنون الجميلة — جامعة بغداد بعدد: يوم 18 آمور 2004

#### PREFACE Actualité de la sémiologie

Plus que jurnais nous sommes plongés dans ce que Duniel Bougnoux (1) appelle la « sémissphère », c'est à dire ce monde de signes qui double notre monde naturel et qui neux perspose un notemble de représentations qui ne cessent de se cerredeccifez.

C'est déjà dans les années soisanne, la prédifiration des signes médiatiques qui amona Baland Harthes (2) à faire overédétablement avancer la sémidogia, en s'indressant au nys/hs, à le publicité, à la mode ou su système des objets pour raisous décirifires la quitre d'été de masses.

A travers une démarche largement hérôte de Sassaure, Robard Barthes propose de supendre la efference sa profit des ordes. Cent ou qu'il némar des hias () on stévent qu'il « faut conden. Cent ou qu'il némar de hias () on stévent qu'il « faut se le costess des monaigne, mais nur la facture » et en incistant se le costess des monaigne, mais nur la facture » et en incistant se le fait que « les émblogne comme le linguisse, doit entrer dans la cuisine du sem».

La mitagher pest suprendre so sentidor siviale mais ellemet lieu. Faccost sor le canactive finalement presique de la replacemente pour mises comprende leur mode de applicacion el an indus coup res pes se lainer abuse per cru. C'est nous sentido-el dans le mise abuse per cru. C'est nous sentido-el dans le mise abuse per cru. C'est nous sentido-el dans le mise abuse per cru. C'est nous sentido-el dans le mise abuse per cru. C'est nous sentido-el dans le mise abuse per cru. C'est nous sentido-el dans le mise abuse per cru. Abdalha-Tasi nous propos un parceser Sanalyse sentinologique qui no de resume des concepts de la sémiologile Tassique des messages visants, en pessant per un chapitre consunt à l'analyse de l'impe.

Sémiologie visuelle dane, essentielle à l'houre où les images se multirelient, se transformere, s'hobrident Muhipiporiein sui en antanunes die su developpensus ci i le divendicació de trabucique des appares. La remeritarios cut à cui égare su piècece-sui compose. La remeritarios cut à cui égare su piècece-sui como de promet de succès des grandes quantits d'images most mani de les transpoter de façon nouvelle. Que ce sui à l'échelique demossique à taxes l'envoir d'images per convinte destroite de su un pentale taliphonique, ou à l'échelique ou sur un pentale taliphonique, ou à l'échelique dolicermaniquismes sour l'envoir d'ampses sur des soudiers.

Une telle situation end plus que jamuis nécessaire une véritable désention à l'image pour que les jeunes soient espebles de déchiffer mais aussi de ortisquer es mesanges viousles qui les sollicitent de plus en plus. L'appert de Knédeur Abdallah-Tani est done essentiel à ou et éparl.

On noterni manii que le nouveau den d'ubiquité des images d'actualisté, de faction, de joux, va rendre de plus en plus mésessaires des d'udes intracultantels cherchant à rectice aujone les rapports extre des cultures constituées et l'internazionalisation des images.

Tristermaticalisation deis images.

Tristermaticalisation deis images.

Tristermaticalisation deis images semodification souvent perfendiment. Que
l'en penne sux images se modification souvent perfendiment. Que
l'en penne sux images en trois dimensione qui peavent noun
introduire deus des mondes virtuelle ou plus modentement à la
phote numérique qui pout fine retouchée, transferrede.

Com not modification qui pout fine retouchée, transferrede.

C'est alors le récepteur et l'unager de ces images qui est armené à occuper une nouvelle place.

Hybridation enfin parce que de plus en plus, les intages empruntez les unes aux auxes, se citere mais aussi se métagaett en se dépouant ainsi des genes ciabin. Les images lado-décatéves qui sent cerades permetter d'apprendre en pour sunt aux de ceptami internations, modifique les intages de la télé-étable posent des quotions importames por rapport aux natures de l'image de nes ossibilités.

En apportant sa contribution à l'analyse de l'image, Kaddour Abdallah-Tani, s'insent donc dans un mouvement où les haviers de recherche ne manquere pas (1) Bougnoux D., Textes essentiels, Sciences de

(2) Barthes R., « Eléments de sémiologie » in Communication n°4, Paris, Scuil, 1964
(3) Barthes R., L'aventare sémiologique, Paris, Sept. 1985

Dri Thiorry Luncien
Professur des Universités
ISIC. Instalta des Sórieses de l'Information et de la
Centranication
Université Missai de Mentaigne, Bardeaux 3
Ecole Decturals, Edites
Equipo de recherche et d'accord langües



#### 24.5

ین المرکاته التی تدور رخاها البرام بین العرف الصناعة الکتری، وجنتها علی الفرائلة، وعلی مسرکاته علی سرکاته المسروا فقیر المسروا فقیر الفرائلة، وعلی مسابقیة، بناء المسابقیة والمیزوداتی البلامی المسابقیة، والمیزوداتی مسابقیة والمیزوداتی المسابقیة، والمسرواتی المسابقیة، والمسرواتی المسابقیة و المسابقیة و المسابقیة و المسابقیة المسابقیقیة المسابقیة المسابقیقی المسابقیقی المسابقیقی المسابقی المسابقیة المسابقیة المساب

راس الب برا المساهر من من المدورة فقد الانتها و الطفها التي المثانا إلياها الصيدود القدمي، حضوبا في العدمات الدينة الإسلامية هو راحم أساسا إلى سيادة با يسهم علماء الإسامية بالفائدة القطابة أو القديرة، التي مزال مضميم عابدات كان لوقة والأوميديات، والمسل الأمر يقرض كان الرقابة عليها الإسامات سياسة والموقوعة على أرقم من دحوقة سيانا الوساء ويونا دون متعادد الدينة ومنها إلى قامات الوساء ويونا

وحتى تستطع مقاربة منظومة الفنون البصرية الحديدة وتأمل بعض ملاعمها الفنية ووظائفها الممالية وهاصة ليمتاع هيستها على حياتنا الفاصرة وتوجيهها الأهم استراتيحيات اللواصل الإنسان يميازها بورة إنتاج التنق في الثقافة للعاميرة؛ فمن يملك القدرة على الماورة بالصورة والتحكم في إنتاحها وتسويقها يستطيع إدارة المراقف لصالحه.

هذه الدراسة التي تقدمها إلى الباحين أن عال سيماليات الإنساق البصرية، هي عصلة لدراسات متوحة، والقابات عديدة مع أمل الإمساس، وقد عرضاها على حراسه وعصين مع أثماء المباءً, ولا يشكر في مقا نظام المبادئ الدكتور أحمد حسان في اللسانيات الطيابية، فيسم القلة العربة حاممة مهرات، فقدي لم بطر على يوحيهات وتسابه البيدة طوال قو تلازات. وأنسا الدكور تري أرنسار Takery LANCIEN روضور في الخامعات (طوم الإعلام والاعسال) حقمة بورفو، ومدرسة الدكتوراء GOBLEC وقتر الإثمان في استقال الصورر الذي استغذا كثيراً من أعاله في سيمولوجية الأنساق المصرية، وتعبيد ليعض أعمالي العلمية في سيمولوجية الأنساق المصرية، وتعبيد ليعض أعمالي العلمية في سيمولوجية الصورة، وذلك يكمانة تقليم

كما لا أسبى الذكور طاهر عبد مسلم. رئيس الفسم القابل في صحيفة الزمان الدولية، وأستاذ في كلية الفنون الجميلة – حامعة بفدة. الذي لم ينخل علينا بملاحظته القيمة، ورؤيته الثاقية لأبعاد

المعلامة البصرية، الذي أوحزها في ورقة القدام. وقد قدنا إن هذه الدامة علاية سندادجة لأشهر الرسائل

البصرية في العالم، وتأملنا بعض ملاعمها النقية ووظائفها الجمالية وصاصة إيقاع هيمنتها على حياتنا العاصرة، ومن بين هذه الرسائل البصرية:

صورة الفقل عمد خال الدرة لمسور الفقا اثابة في الفلايون الترسي طلال أو رحمه والمبورة في الدرت العالم لكيس كارتر، وصورة سقوط بعداد للقاة الأمريكية CNN، وارحة فرنالار " يتركينا" لسنة ليونانون والتنجيء والانجازية لللهلم " يتركينا" لسنة ليونانون والتنجيء والانجازية اللهلم السمعية اليصوية: فيتم رشيدة للمحرجة إدينه بشير الشويخ، وفيلم شاطر، النجاة Cost Away لردرات زنكس .

ولد ترکارت ادراسة علی 1955 أبواب علی افران مجها علی المتحد و افران مجها علی المتحد و الاستخدار و افران علی المتحد و المتحد الدین می المتحد المتحدد المتحد المتحدد الم

المعين

رقد على الباب الثاني على سيمولوجية الصورة، وضع خمية غيول، وقدت في تفسيل الأول المورد بي بالبن وواكامواء الم تقلق في الفيض التي في الاحتمال والرسالة العبرة عي في المصلاً فالك تطرفة إلى أكواح الرساقل العبرية الثانية، وي المصل الرابح درسا الصورة والمهودات عناصر السيم السيمائي، وكيف تقرأ التيام ؟، وي المسل المقامي والأمورة بطرفة إلى سهيمة أغلى المالية عيدية. وقد عمل الباب اثناف والأصو على أغليل بعض أشهر الرسائل الميمرية، وضع أربعة فصول، وقدمة في الفصل الأول أغليل الات صور فوتوغرائية إن الفصل الثاني أغليل لوحة الحوكمة، وفي فقصل الثالث اللوحة الإشهارية وشعار شاتة الجارية، أما في الفصل الربع أغيار طرسانة السعية للصيدة.

#### الأستاذ: قدور عبد الله لان أستاذ سيمه لوجية العبورة، قسم علوم الاعلام والاتصال

جامعة وهران (الجزائر) وهران 27 رمضان 1424، الوافق 10 نوفمبر 2004



### مدخل عام

# ميميائية الصورة

إنا لا ننكر إنا نعيش في عصر ثقافة ما بعد الكاوب، عصر الصورق والجنمع الفرجوي، وإنه من المروف أن المركة الن تدور رحاها اليام بين الدول الصناعية الكوى، وهيمتها على الدول الفقيرة. هي مع كة السيطرة على الصورة بشيق أشكافا، وعتلف معانيها، بديا بالصورة التلغزيونية الباشرة عن طريق الأقمار الصناعية، والصورة السنمائية، وأقلام الكرنون، ووصولا إلى الصورة في عال الاشهار و كتب الأطفال، وهي ليست عايدة، بل أصار أهدافا ورسالد فهل النحب العربية والإسلامية واعية عذه التحولات الكوى؟ أوحن نستطيع مقاربة منظومة الفنون البصرية الجديدة ونتأمل بعض ملاعها التقنية ووظائفها الجمالية وحاصة إيقاع هيمنتها على حياتنا العاصرة وتوجيهها لأهم استراتيجيات النواصل الإنسان بجعلاها يورة إنتاج المعنى في التقافة المعاصرة؛ فمن بملك الفدرة على الشاورة بالصورة والتحكم في إنتاحها وتسويقها يستطيع إدارة المواقف كصالحه2. ولعل السبب الذي جعل من

غير عدد تاي ميبولوجها فاقي المحري وسالة فرسال المحرية \* . ديسلام فطراغ الما الصور الوصور الارامازيار الشرول الامراد طار 1991 من.؟ \*

الصورة تقلد بلافتها وسلطها في أنطاها فإماها الصيارون القدامي.
عصوما في تصدمنا العربية الإسلامية و دو مام أساساً في سيادة
بلسمة علماء الامامية المؤلفة والمؤلفة والمؤلفة المؤلفة المؤلفة والمؤلفة المؤلفة المؤلفة المؤلفة المؤلفة المؤلفة المؤلفة المؤلفة المؤلفة بسياسية والموقوعية، والموقوعية، والمؤلفة مياسية والموقوعية، على الرغم من محموطاً سياساً والمؤلفة ويقوتا مون استفادات، وتقوم المؤلفة المؤلفة المؤلفة والمؤلفة المؤلفة المؤلفة

وق البراس منهما متكانفا المطلق أرساقل المرساق المديرة الدائمة و منها القرن أن يكون تجوز الرساقة المراز الرساقة و يكمن أن يكون تجوز الرساقة المراز ال

اً مسرد ایر فن حضر فردهٔ رفتار ماش فدانهٔ قریباً میواریدهٔ قبینها جیاهٔ الاسال. احت قدیاً سرای <u>قطعاً (Sections addition) con 2000(index2000)</u> غور مع افغانی جمهاریها فقل قدیر پدرسانهٔ فردال قدیریا

المنطقة المسافحة الأطبرة. وهي مند أيضا من المنافزة المنطقة المرزة لأن أنا يعين مند أيضا إنتا أن المنطقة المرزة لأن أنا يعين المنطقة المنافزة المنافزة المنافزة المنافزة المنافزة المنافزة المنافزة والإنافزة المنافزة المن

# 1. الرسالة البصرية وسنن الإدراك.

الصورة: تعرف الصورة بألفا كل نقليد الديلي مصد أو تعبير يعربي معادل وهي معطى حسى التعقير المجري - حسب (consistency) أي إدراكا ماشرا المعالم الحارس في مظهره المغينية ومستمدة من الحول، وفرايد من رسالة إضافية بطلق هليها عادة باسلوب إثنامية"

هل يمكن اعتبار الرسالة البصرية لفة؟ ما هي العلاقة التي تربط الرسالة البصرية باللسان الذي نستعمله في قرابقة؟ هل استطاعت

أ عنها ماكس ما هي قصور 10 مراح منها بكر لاء ميقا عالمات، فسال-1999 <u>http://www.absideds.com/00/1/wde/2000/bindow.nom/2007.html</u> قرر من الذكري ميمواريها الكل إماري ومطاط فرسال فيسري

الدراسات السيميالية وضع حدود فاصلة بين دوال الرسائل اليصرية significans ومذاولاتا significans ما وتخليم الراستيدانية وبالنائية؟ كان يأشيان in openionasis إلى الرسالة اليصرياء ووفق أي أوثاليات mecanines بالله يتم أطيق طراق التعلق significans الحياة

إن الإحابة عن هذه الأسئلة هو الكفيل بتعميق النظر في مصوصية الرسالة البصرية بوصفها علامة بتتهايد سيمائية تشغل وفق تنظيم مامس واعتد.

الأشياء الأعرى لا يمكن أن تفلت من تورطُها في لعبة للعني. والأموان ذلك مو الوقوف عند للبادئ الن الموا هذه الرسالة يرصفها علامة أبلونة Signe iconique وبدن اللسان la langue بوصفه تسقا مهولا فهمل الفعل الإبتاعي الإنساني ولعل التقاطع بين ما هو أبقوي وما هو لسان يوصفهما يشكلان معا علامة، هو ما جعل معظم الدراسات اللسانية السيميالية في بداية القرن العشرين تخلط بين الحقلين، وتدرسهما في إطار شامل هو اللغة، وبالثال تغفل الفرارق الترصة بين الصم الأبقون والصم اللساد. ومن الله فان أول عطرة منهجة تقود إلى أعديد الرسالة البعدية، وتعيين ألفاط اشتغال للعني داخلها، تتمثل في ذاك التعييز الذي حاء به "إمل بفست" في معرض حديد عن الأنظمة السمالية التي شان و دادر (السادي و والأسه المنابعة الان الدن و من أني مكان الرائبية الدنية فيهمية المنابعة المنابع

فإذا سلمنا بأن اللسان Is impur بالمناصل تحقيل مراوح الدون المناص المراحبة تصمل العلامة السلمة و متوانستانيانية المقالسات والمناص المنافسات الأول، وهي الإسمانات المنافسات المنافسات الدوناسات أو المؤلفات أو المنافسات المنافس

#### http://www.aljabriabed.com/nd7\_67.htm tp://waidbersgrad.froe.fir/an/art1.htm

http://www.alphilopis.com/2003/ands/2003/ands/ands/2003/

العلامة الأيتونية يعد أمرا صعبا كما ذهب إلى ذلك أمرتو إيكر. أو مأزة في منظور مارتين حولي. ولكن في حقيقة الأمر هناك في العلامة الشكلية الفصل مزدوج، الفصل أول الشكام fermines وهو الوحدة الشكلية الصغرى، والفصل ثان لوم colorienes وهو

الرحدة الترتية الصغرى<sup>11</sup>. لغة الصورة القوتوغرافية وإيديو لوجيتها

انداد من سنة 1981 عمل بارت على تطوير نظرية السيدوارما مول الدواراتية برعد فيدوه من المواد ال وماقلة بعض الملتائي اللهمية والثانية في أهل المعتداء من قبل وعاصة الديد مكونات واللغة الدواتراتيةي. ما هو سنن المدورة الدواتراتية وما هم استها السيدوارسي؟ على العدورة الدواتراتية الدواتية إسلاماً من طريقة التنطاقاً من بملك من الصورة ومن يعم اللهماً:

إن الصورة هي الذام الأول حطاب تناظري دون سنز، بين الشيء وصورته الدوترظية لا ازوم ارابط أي سنن<sup>33</sup>ومعارة أسرى، إن الصورة الدوترغرفية مطاب مشكل كمتثالية غير قابلة التقطيع.

on/2003/index 2003/resides, source2001 lessel

قاور اجداد کانی موبور تورید فاقی فیسر پادوستانه فرستان فیسر ا م message ribosseranhissan in Obvic et Fobus : o 11

وإن تشكيل نشين التان هو مطال حقال أو إندولوهي نبيتها إلى تقاف على الرحالة عبد الموردة الوقرار فرافة معد رووالا بلرته: يحكونا نات استقلاله بدورة تشكل من معامر منظاه ومطالة وفق الطلقين القهوي والطالق والإندولومي القان مطالات فا بعدة المحالة الموردة الى القالي الذي يكاني مسلمها تقدل بالرحالة على شوره المقالة من والدائلة ورواريه أي تقدل من رحمة القالة منزواريه أي

۱۱ ميد فرهم كناق, مهوراويها قصور د ظوار درجها مراج معد امليم مهاذ خامات, الحد 2001, 2001 ۱۱ معيد ماليسي ما هي قصور ۱۱ مواج سجد بكر ده ميقا مالمات شدناي 1992 ۱۱ ميد فرهم كمال مهمواريها قصور د فره بيشد.

وهذه الأنساق: أشياب نصاء صورة، سلوكا. وبعارة أمنرى: إن وأساطوع هو حياتيات تقدية الإيديولوجا، بتحليله ليعض الصور، عمل بارت يعمل طلى تينات السلطة للمحكمة في الصورة، لأن لما بعلين ملتملين: التقريري و الإنجابي.

## الأسطورة والصورة الفوتوغرافية

ومن ثم فالصورة الفوتوغرافية نسق سيميولوجي يشتمل على ثلاثة مكونات: دال ومداول، والعلاقة التي تحمهما والتي تشكل العلامة الفوتوغرافية. وبالهب بارت أبعد من هذا التستوى فيسمي هذا (نسقة سيميولوجية أولية) ويسمي الأسطورة (نسقة سيميولوجية

<sup>&</sup>quot; هند الرحيد كدال سيموارجها السورار المراجع نفسه " هنيد ماتني أسامي الموراة مراج سيديكر أن سيئة ملامات الحداق (1996

ثانیا) بجد دهامته فی النسق الأول. وهکلنا بصبح النسق السيميولوسي الأول بخابة دال فقط للطول هو النسق السيميولوسي الذان <sup>25</sup>: 11 سال، 2 سـ مدارل، 3 سـ علامة

ويتحويل المصورة المنواطرافية إلى عملية دلالية تعضة تصبح الأسطورة بدورها لملة بهمارة أشرى تصبح الصورة الموتوغرافية لملة سموشوها، أو لملة مادة تستعملها الأسطورة من أصل بناء تستمها، فهذه الأسرة الملة واسفة لأنما "لمد ثانية لتكلم ها من الملة 18.1.80

ولا يحدث بارده إلى ها القدم المياه من مكرات الله وسائل من مكرات الله وسائل أسمها، وسائل أن مسها، أسها، والمائل أن المناطقة المائل المناطقة المناطقة والمناطقة المناطقة المناط

وعلى هذا الأساس تتبيح الفراية انقالا من مستوى إلى آعر، أي من النسق السيميولوجي الأول إلى النسق السيميولوجي الثاني،

أنا عن الرحو كمل مومولوجة قصورة الوترغرافية مواج محد فقير ميثة حالمات. الحد
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160
 2007. 160</

وداعلهما من العلامة كمعنى إلى العلامة كشكل، ومن ثم إلى التدلول كمفهوم وهكذا دواليك. فلى هذه الصيرورة يشتغل الشكا دائما كمستوى تقريري يستند إليه اللهوم لإنتاج الدلالات 22 . وفي هذه العملية الإنتاجية للمفهوم يوكد بارث تداعل عاملين اثنين: التاريخ وقوة التواصل وإنتاج معين أو معان معينة، لأن للفهوم ليس شيئا محرها وإنما هو مليء بظروف وبصيفة أعرى، إن تلفهوم بملأ الأسطورة بتواريخ حديدة؛ أي معرفة الواقع الين يستند إليها قارئ الصورة الفوتوغرافية أثناء قراءته البن بربحها الرسل الدامي أو الفردي لحظة إداحها. وبداء الطريقة تعمل الصورة على (تطبيع) ما هو تاريخي وما هو ثقاق (باللعن الأنزوبياليجي للكلمة) 23. وخاصة تاريخ دمقرطة الصورة هو نفسه تاريخ دمقرطة الكتابة، لأن القرن 18، كان متعطفا أساسيا و تاريخ الطباعة نعيث أتاحت هذه الأحيرة إمكانية النشر الجماهويء ومن هنا تلاحظ ظهور الصحافة والرسوم الشعية، والصورة الشمسية، التي أصبحت تمكن للفقراء والأفنياء من أعليق رغبتهم **ن** الحلود<sup>24</sup>.

Conset Givit/ de la publicité à la communication, opol, p133 ا جد قر ميز كابل مهواريمية قسور القوار فر الها موليدمت أمليد ميفة عائمات. الحد وق الأ موا مالاس عام المور الأموار ميا يرا الراء ميفة طاعات العدي

### حرفية خطاب الصورة الفوتوغرافيا

بعيغة أمرى: إن مقابل هذا ووقع حرفي هناك (مطاب حرفي كذائل بين على صاحبات ملائلية وليست مابيدة لها قسب يسمى بارت هذا الخطاب الحرف القارم حطايا إدراكيا. واقتمكن من العامر القاربية الحاصة التي تشكنه على قلارئ أن يملف تعينا علامات الإنداء<sup>60</sup>.

message photographique, in Obvie et Folius ; p 11

ر (Ling (Street also also also ) (Street also also ) (Street also ) (Street also ) (Street also ) (Street also ) عد الحالي موجوز رويا قالي أيسر يا

وهكذا فعلى مستوى الحطاب الحرق ( إن العلاقات التي تشتغل بين الدوال وللدلولات ليست علاقات تحويل إمّا هي علاقات تسحيل، وإن غياب السن يؤكد حقيقة أسطورة وطبيعية) الصورة الفوتوغرافية : الشهد هنا أمامي مأموذ بطريقة ميكاتيكية وليس إنسانها ( لأن ما هو ميكانيكي هو ضمانة موضوعيته.) 27 ولكن ما يوكنه بارث هو أن هذه "الطبعة" والرضوعة للفرتوخرافها وهم كامل لأن كل صورة، مهما كانت طبيعتها تنج مداولات إلعالية يسميها بارث "مدلولات رمزية" وهي مدلولات تاريخية وثلاقية، لأن كل صورة فوتوغرافية تفترض قبلا مرسلا إليه، فرديا كان أو

مفارقة الصورة الفوتوغرافيا وآليات التطبيع يرى بارث أن هناك تراجد عطايين في نفس الرقت للصورة الفوتوغرافية وهذه هي القارقة الفوتوغرافية: عطاب بدون سنن ووهو التناظر الفوتوغرافي)، خطاب ثاني مسنن، والتسنين هذا يحيل إلى والمنعة الفوتوغرافية)؛ أي الكتابة والبلاغة الفوتوغرافية بصيغة أخرى؛ أي إناج مطاب إنمالي أو مسنن الطلاقا من عطاب بدون

سنن. إننا أمام نسل وصيرورة إيمانية يبني فيهما الرمزي فوق. تشرق<sup>29</sup>. اك رسد كان المراجعة المراجعة

لكن عدم إمكانية صورة سرفية سافسة وسطاب حرال حاضي نجب ألا ينسبنا عدلية أمرى تحكي إن إنتاجية الصورة الدوتوغرافية دوراحاء الكولي كان الصورة المرفق الشروية عمل على وطليحة حطاب ردوي يتسح علامات الترميز الدلال الإنجابان. وهو ترميز مكتف حدا الى الصورة الإنجابان به قدة الطرفة يصح الخطاب مكتف حدا المداورة الإنجابان الانتقاد

وملاصة القول إن القرير له وطبقة تطبيعة بالسبة الإجاء ومله الوطنية في تشتقل دامل العمورة الموتوفراتية من با يوكد في الإدعاد الطورة في الوخوس والخالص، والسائل الذي يطرح نفسه هنا هو : كرف يكن أن نشرح هذه الدودة تراسيا الطبيعة " أو الطبيعي الذي يشكل بن مسح حضوت المستوى الرمزي وطي الطبيعي الذي يقدل على المحافزان إلى المدينة المدين وطي

إن اقاضية الأساسية القوتوطانيا تكمن حسب بارت، في توجة الوجي الذي تمركه أو تصنعه : إن الشاهد للسوره المتورضانية جها في نفس الوقت الكنونة الأثاثة للشيء طلمان كم يمن كنونت الماضية أيضاء إن الاصورة أخلاق مناطقة حلياما من يمن كنونت الماضية أيضاء إن الاصورة أخلاق مناطقة حلياما من طرحان، فرمكان اللاصطفى بين "ها" و إلى الماضي" ، إنها

ا فرجع شه مر∷

توسس لما يسميه بارث (لا واقعية الواقع الفوتوغراق) أي إن "عودة الحرق والفتريري "يطبع" التدلولات الإنعاقية للتاريخ والتعافظ<sup>00</sup>.

# إشكالية قراءة الصورة الفوتوغرافيا

إشكاليات الفراءة الطبيعية/الفرابة العائلة: من المشاهدة إلى الوصف

دیلل حصب منا الفرع من الشارلات بالل بارش الشارلات إنجابه في ترتبط بالله با رشا بلد الشركات الميسوفرستان الم

نسن بروح بيمت بعد من هدا يبود بي المساح مربيط ليس ملوحا إلى ما لا قايد فهذه القرابات مربيطة بالمعارف فلستشرة في الصورة: معارف لفويا، أشروبولوجية، أمريية، جالية. ولشرح هذا التقليص لعدد القرابات للمكان سيفترض بارث

http://www.altobiociv.com/2003/index/2003/insides.soun2003.btml فتور جدالة ذاتي سيميزلوجية فاتي اليسري، وسنانة الرسال اليسرية

وجودا ضميا لدوع من المضامين الثابة والتكوينية للإسان الاستمامي دامل بمموحة لغوية وتقافية معينة. إن هذه المضامين الفاقية الأوبل الممورة الفوتوفرافية مضامين الزيادة وتعطور مع

غير المستح الذي يتي مله المرزة أي يستيه ألاً المستح الذي يتي مالاً المستح الذي يتي منافعة المستح الدينة المؤتف المنافعة المستحاء والمنافعة وطرف المنافعة المستح المنافعة وطرف المنافعة المنافعة والمنافعة المنافعة المنافع

قلدي هو القدة إلى الخطاب الفريري الأول. والله (بهدا استدا كل الاحتمالات لكي تكون دقيقين في قوسات) هي قدرا، إنماه البلسية المحاصية التاطرية للصورة الفوتوغرافية، فلمن الوصف إذن عملية دقاة إن تقدان، لا تنجر بموي، وهو التدليل لشيء أمر غير الذي تقلوم الصورة.

http://www.alubkooly.com/2001/inden/2001/indets-sours/2001/inde گتور عهد الله ثاني: ميميزلوجية فاقي فيصري، ومسئلة قرسائ فيصرية

ويقدم بارت، في مقاله " يلافة الصورة "، وصف الصورة الدوتوغرافية مثل أثما تله واصفة من هذا المنظور نصبح القلة نسقا واصفا تعمل بيناته الورقوطية والتركيبية والدلالية مثل تغير بيات اللغة الدوترغرافية وحساما الياشات المرىباناتصار كان وصف هو إنماد وكل إنماد هو لغة واصفة والتكس صحبح".

وحكنا فالخطاب الرمزي للصورة الفوتوغرفها مشكل قبلا من قبل المصمع والتاريخ والثقاف، واللغة، وإذن لا يمكن وسود تتريرية حاصه وليس هنالك مستوى تحت- لغري.

# الرسالة البصرية وإنتاج المعنى

إن "اللغة البصرية" التي يتم عرها توليد بمبل الذلالات دامل الصورة هي لغة بالغة التركيب والتوع وتــــند من أمل بناء تصوصها إلى مكونين :

البعد العلامان الأيقون

البعد العلامان المشكيلي

فالرسالة البحرية استند من أحل إنتاج معانيها، إلى المطبات التي يوفرها التمثيل الأيتون كإلفاج مصري الوسودات طبيعة تامة ووحوده أحساب سواتات، أشياء من الطبيعة ...)، وتستند من حهة ثانية إلى معطرات من طبيعة أحرى، أي إلى عناصر ليست لا

عبد الرحيد كذكر ميمواريها الصورة الوارغ فيا موقع معد ضاير ميلة عالمات. العد 2000 -

من الطبيعة ولا من الكاتفات التي تؤت مده الطبيعة. ويمثل الأمر 21 أيطان عليه المنتجل المسالات الإنسانية، أي الملاحة مشكيلية: الإسكال والمطوط والألوان والتركيب وام بعود إلى الطبيئة التي يقم من علاقة إصفاد المستاسة الموطنة الاستطران الانتخابات الاستشارة عدمة والأكبال الأنساء والانتخابات. الأنساء المكاتبات الأنساء

الانفعالات الإنسانية محسدة في الأشكال والأشياء والكاشات) 33. إن البعد التضمين والدلالي للصورة في نتاج تركيب يجمع بين ما يتمن إلى العد الأيتون والتليد المتيلي الحسد أو العيو المدى للعاد الذي يشو إلى الحاكاة الخاصة بكالنات أو أشياء...) وبين ما ينتمي إلى البعد التشكيلي بحسدا في أشكال من صنع الإنسان وتصرفه في العناصر الطبيعية، بتراكمية ثقافية من تحارب أودعها أثاثه وثيابه ومعماره وأقواته وأشكاته ومطوطه. وتعد الصورق من هذه الزاوية، ملفوظا بصريا مركبا يتج دلالاته استنادا لل التفامل القائم بين مستويين محتفين في الطبيعة، لكنهما متكاملان في الوجود : فكما أن العلامة الأيقونية تشو إلى تركيب المموعة من العناصر المودية إلى إنتاج دلاله ماء فإن العلامة التشكيلية لا تشتغل باعتبارها كذلك إلا في حدود تأويلها ككيان حامل لدلالات ال

ttp://seidbengrad.free.fr/urlant1.h

من هذا الشطائية يمكن طرح فضية الدلالة والتدليل في الرسالة البصرية، وكيفيات تحول المرجع الموتوغرافي من الملية والعست إلى ملاحة، وإلى نص لا يفلت من تعية النبئ، وهو الطبلح الذي

يستدعي مستويين النين على الأقل في قرابط الرسالة البصرية<sup>65</sup>. ــــ المستوى الأول: هو الداعل-الأبقون inms-iconique بوصفه

ــــــ المستوى الأول: هو الداخل-الأبقوني intra-iconique بوصفه تنبل على أسلوب وإسراج miso on scine معيين.

ــــ المستوى الثاني: هو الماترج-الأيقون coma inomique، أو ما يسمية ECO بستن التعرف Je code de la reconnaissance.

إن رصد خدان الستويين في ملاقهها الطبقة والوطنة المؤدول المنتبة وهي الرابة المدين من الرابة المدين من الرابة الله من الرابة الله من المرابة الله من المرابة الله من المرابة والمنتبة والمنتبة المنتبة المنتبة

http://www.alabkosts.com/2015/ndex/2003/ninbes.com/2013/ten/ http://www.alabkosts.com/2015/ndex/2003/ninbes.com/2013/ten/ a. http://www.alabkosts.com/2015/ndex/2003/ninbes.com/2013/ten/

تركب العبورة وهو القاعدة الأساسية، التي يتبعها السيمياتي في تركيب الصورة

ابتداء من شكلها، إلى تنظيمها الداحلي والتنظيم الحمالي واستحدام الألوان وعدة الصورة:

-الإطار: وهم الفضاء الذي تعطيه للعبورة بغرض ملاحظتها ويكون إما مستطيلا أفقيا أو عموديا.

-التنظيم الداعلي تويشمل:

الحور العمودي : يقسم الصورة إلى قسمين، القسم الأيسر، يمثل الحاضر أو الناضي القريب، والجزء الأمن عمل السنقيل القريب.

- قطرين منشأين كما يلي: قطر الإفراب من الزاوية العليا

اليمني نحو الزاوية السفلية اليسرى،وقطر الاجعاد من الزاوية السفلي اليسرى إلى الزاوية العليا اليسرى كمايلي:

-الخور الأفقى: الذي يفرق بين الأرض والسماء، كما يفرق بين النطقة المادية والمطقة المعوية.

التطيم الحال: فالصورة يمكن أن تقسم إلى (04) أسط

متموضعة في ثلث الصورة والتفاطعات غذه الأسطر هي نقاط اللوة الخ يستعملها السيميولوجي لوضع الرموز القتاحية للصورة

-الضوء-اللون بالأسود والأبيض: عند أعد صورة باللونين الأسود والأبيض فإلها عرسم موقع لفعل ماضي، أما استعدام الألوان سواء بالإضاءة الشمسية التي تحلق إحساسا بالطبعة، أو الإضابة الاصطناعية واستحدام القلم الملون وتناسق الألوان الذي يزيد من ديناديكية الصورة وحبوبتها<sup>33</sup>.

-العمق: إذا كان المرضوع واضحاء فعلى السيميولوسي أن يعده عن عمق الخال، وإذا كان غامضا قإنه يكون متضمنا في عمق الهرا 38.

العنى الحليلي والعن الحازي: DENOTATION ET

إن الرسالة اللسائية الطبن الفقيقي هو المدن الأصلي الكلمة أما اللهن الطري فهو مقهوم من اللقامير الثانية لفس الكلمة وهي معان إن الطبية هو موجوعة أي عاطية قبلية وطبر عنها عن طريق أوسه الإلاقة كالكلمة، والاستطرة...وتكون الكلمة أمادية للمهوج MONNIMENT صفحا انو طريق واطد وواضع وضعاد

يشهوع EMPLYSIAND علماء تعرض من ملك النباء المتعدد المنافقة الأيفونة والصورة. فالسؤال: مثلاً ترى في الصورة؟ أي وصفها يمثل المهن المشهق لها، والسؤال: فشر هذه الصورة؟ يمثل معاها الهاري، ومن تعدد المفهوم في الصورة، فقد تم

http://www.uindoorly.com/2007/ride/2007/ride/www.com/2007.html
گور عبد الله اللي سوبوارجية اللي البصرية وسنانة الرسال البصرية
گور عبد الله اللي سوبوارجية اللي البصرية (html/www.uindoorly.com/2007/html
گور دود الله اللي سوبوارجية اللي البصرية وسنانة الرسال البصرية

إمراد أمراد من حلال للقدم حسم مور بدون هزاد ولا شرح لل عمره من والأمضية للمخالين في السن والسنوى للقالي، حب طلب بنهم الإمادة على السوائل السابان واستناج أن نخوية بنين الفاري يتمدد ويمود السبب في ذلك إلى القروف الإمسامية والقابلة<sup>(27</sup> كما أن التين المقيني يقدّم حفاقي مرحوجاتواضحة تطالاتا من اللمن والمورد في الدين المنافي الطارية والمارية المنافية والإمرادي

ون اختلق الإنجليزية الد حادث الطاهين في أرسائل المساوقية الخليفة المؤلفة الخليفة والوقاة الخليفة المؤلفة الخليفة والوقاة من ناسبة الإنجلازية في رسائل تعلم والعرض الشيء الذي يحل العشاء فيها، وقل يعلن أرسائل يتمنع والتجارية والتنازية عن الرسائل يتمنع المساوقية الطاقرياتين الطاقرياتين المؤلفة المؤلفة من حيث الانجلازاتين المشاولة المؤلفة من حيث الانجلازاتات المشاهدة والمساوقية والمساوقية والمنازية المشاهدة والمساوقية والمنازية والمشاوقية والمساوقية والمنازية والمشاوقية والمساوقية والمساوقية والمنازية والمشاوقية والمساوقية والمساوقية

Bernard Cocala, Claude Pryrouner Schnantique de l'Issage , opcir. p37-38
 Michal Journ / communication et publicité : éderique et pratique, opcir.

Gened das id/ de la publicad à la communication, opeil, p153

#### السند والمغير:

السوال الذي يطرح هنا هوضا هو العصر اللهم في الصورة؟ عن طريق استعمال السند واللغوء يُمكن تأسيس اللعن في الصورة «كشف العنصد اللهم فيها.

حال: بدخيس فقاران القطار هو السند، أما اللادة فهي التخيروافد يكون القطار من سوات، قطان، عالمنا...)، يوجود الفقية بخلف الفتي كالقلال المحدال يعتمد كنوار اعلى الأنباء والأنحاض للوجودين على القصورة، قال البن السند بن يعطي للموي، الي إنحال المتعرف والذي يعطي المامي ويذلك فجسس انتجار التقدوم مؤهد السيمواوس، هو القاري برفع معن الاتصال ويؤخذج المصعر

وأسوا مثال حتب أمر لحلية لفطان الرمن الإنجابية الإنفاد وأصفد ويتقال الأمر العالمي الوسلي، فتعلق العربة الإنجابية يتقلب مينا المعمل أمن القالف الواضد والملكان من الإنسان وأشكال الصورة - الإنجابية المرافق الإنجابية من بلاخ الموال: إن الانتخاب عاملية معينا للمساولات الإنجابية ولا توجد لله الإنجابية السنة على العالم التنافق الإنجابية الإنجابية المثالوات.

Michel Jours / communication of publicité : Mécrèpe et pretique, april

Addonique de l'issage" ; in Obvie et Folom, Seuil, 1982 . p.25

وقد اهتم "رولان بارث" بصفة ماصة بالصورة الإشهارية ولكن اهتم أيضا بالأساق الدلالية فير النسانية في تحليفه السيميولوسي. وخاصة في بديد (بلاطة الصورة)، فيرى: أن التصورة ثلاث -رساقيله:

الرسالة الغرية.
 المسورة الغريرية L'image dénotée
 المسورة الغريرية Rhétorieur de l'image.

واقد ورد () هذا المقام هدة شبكات انتخاليل الصورة التابعة لكتبر من المشطرين العاصرين وضلى رأسهم "الوراد معرفور" (ل كتابه "المنظر كيف نقهم تحليل الصورة<sup>45</sup> والعالمان "بوونات وكوكيلا" (إن كتالهما "دلالة الصورة<sup>46</sup>، وإن ابتكار منهجة أنحابل

الصورة عند هولاء الطناء تقوم على ثلاثة عناصر أساسية<sup>47</sup> وصف الرسالة – مقاربة إيكونولوجية <sup>88</sup>–مقاربة سيميولوجية

المفاهيم الأولية للسيميه لوجيا

الفصل الأول: النمهيد التاريخي من علم النحو إلى الألسنية

البنيوية الغصل الثان : الدليل الألسين: علاقة الدال بالمدلول القصل الثالث: اللسانيات والدلالة القصل الوابع: العلاقة بين الرسالة الألسنية والرسالة البصرية القصل الخامس: البلاقة في الرسائل البصرية التابنة، ومستويات إنتاج المعنى

الباب الأول

### القصل الأول المعيد الذيل: من علم النحد الى الألسنية النبوي

#### النمهيد التاريخي

إن تقريع المسيطوسيا بود ابل جلية الميلاد إلى كان سنة محت، وربي ايكر أنه الرفاق متفاقصه حرام أن حال أن الملاجعيون المراك الميلان الم

ر الروز مي خطر المواجعة في الورز من المواجعة في الموا

علم سنيد أخلال عليه اسم "السيسولوسيا"، هذا الطبق للكن سكول مهمت كذا حال في دورس التي تشرب بعد وقائد من "دراسة مية الضادات دامل الحالة الإستمامية"، والتد كانت القائد المثلث والضمية السيسولوسيا هي توريقا كموقة ستيدة متساعدتك لا عالمة على فهم أفضل شامل هامة من الإنسان والاحتمامين لللمام مهملة لوصودها عارج دائرة الصديقات للمرقة المتناسبة:

كترت الدراسات السهالية الحليلة وتشعبت مالإقا ضمن حضارات مخلط عديدة ، إنس لم ألم دون أخرى، وقد بدأ الدارسور، يقدمصور تموس الخطارات القنيمة بخار راء الدراسات السهالية العلم علمور أن وحود بالمالات معملة وحادة لحلة العلم، أمان بلك توجيد الهمت في عال السهاد من

ر الرئام العرب المعدالين و را ذكل العدالية المورض فين . فيها والإليسية المدالة المورض في . فيها والاليسية المدالة المدالة المورض في الما التعارض في المدالة ا

سلال إصطاء إحاطة شاملة لهذا العلم ، ولو أن بحرد الإجاطة تبدو صعيد التحقيل ، إلا أن هذا لن يكون عائقا لديهم .

ين مثم السيب ليس منا ولد العمر الحديث كا برهم يستمهم ول منتخيم قرير ، على أمد وكفيه المسلمات من الله الرحم خلف العلمان من جمر موسم علما الخاص من الله المسالمات من أكبر من كانين سنة ، حيث أوره والميشود المنافزية من المنافزية وكان المؤلمات ومرا تابها وأن الكانسان عاد المؤلم في الله المنافزية كان المنافزية من المنافزية من المنافزية على المنافزية بين من سلمية الكانسان و المنافزية على ما تعاز به والمروك أموادك المبر من سلمية على المنافزة المؤلم إلى ما تعاز به والمروك أموادك المبر من سلمية المنافزية ا

وقد ربط قدم الفاتان منا المشاولة ويدر وقد ربط الماتور علم المستوابة وقال دراستان وقال دراستان المتواد بل منا وقال دراستان وقالون و قادال المتواد وقالون و قادال المتواد وقالون و قادال المتواد وقالون و قادال المتواد وقالون وقالون وقادال المتواد والمتوادون المتوادد والدان الدرات الدرات الدرات

<sup>&</sup>quot;.ب. فرز ن ب ند. فعريب رسطق فقا فيها ، بيد فبرث رفر ابت فريا. 1973 - بر70 - 79.

العربي لا يتوفر على تسمية تشي بمنا الغرض ، فقد تم انتزاح لفظة سيمياه . إلا ألها كانت تعني عند العرب القدامي العبلم الذي يعني

بأحداث مثالات مبالية لاوجود لها في الحسى إقتاع و لكني نغوص أكثر داخل اللوخوع لابد لنا من التعرض إلى السيمياء كمصطلح وبيان أسابها ومعناها الذلالي في موروث العربي

سبيجه مصححج وين احتها ومصاها الذوي في موروث العرق الإسلامي الأصبل . أغليد مقهوم السيمياء:

() الشعر الجاهلي :

ومن العرب الذين مارسوا السلوك السيميائي رشم أقم لم يعرفوا هذا الشمطلح الجديث فترى عشرة ابن شداد كلمة جواده .

حواده السيميائية بالفطرة . ويقول شاهر أمر: أقال مديناً هـ الدينا هـ الدينا الدينا المدينا الدينا

أشارت بطرف الدين ميفة أهلها إشارة عزون ولم تتكلسم فأيقنت أن الطرف قد قال مرجا وأهلا ومهلا بالحبيب لليم

<sup>.</sup> المار بيار بشكل الانتخاذ فيهولونها المغرضات رايمية المدلي والرون إريقها الدراء المداد (1912 م. د

فلإشارة التي يصفحها الشامر في هلين البين لغة سهاية مذيه يديغ هائلة بالمثنا وتوسيلها إلى الطرف المستقل الدلالا على مدلك كان في تعرب من اصطلح الله القريبة المثال على الم الفاية لمدى إرادة الديلغ فقد سلت لغة الإشارة أي الفاه السهالية على الله الشامية الثامة على اصطلح الأصرات المفرة تحت وطأة الإصراع من الرئيس.

موسس من برعب. ووردت كلمة السيمياء في عنة أماكن من التراث، حيث نلمس هذه الكلمة في الشعر العربي.ومنه قول أسيد ابن عقاء الغزاري

غلام رماه الله يافعا له سيمياه لا تشق على البصر

عدم عمليه حين قاحه ماله:

کان فی مافت طی در و و بیده شدی و دو جه اند.

کان فاس هد دانگاه من حواد با در است داشته و کان و کان الله می داده انداده و کان و کان الله می داده انداده که سیده و کان و

الدر الطبي في أحول علوه العنام " يقول فيه: علم السبيداء يقصد يه كيفيه تحريج القوى التي في سواهر الفارة الأرض إسعاب هيفه قوى يصدر عنها فعل طريب وهو أنواج فعد ما هو حراب على الحبل الروحانية، وبدت ما هو حراب على مقاد الدوسرمة الحركانة ومن خلد الألواع معالك السبيداء ،..أنا في مقددة ابن مطلون عاد تحدد الألواع معالك السبيدا ،..أنا في مقددة ابن مطلون عاد فعمه المسادات كالمفتدة منا المحادث المحادث على المسادات المقددة المنافقة المسادات كالمفتدة المعاددة المسادات كالمفتدة المسادات كالمفتدة

رام عنوانه " علم أسرار الحروف" أو علم السيمياء كما فهمه القداء . هذا وقد ورد هذا اللمن في القرآن الكرم في عدة مواضع منها:

قوله تعالى: " تعرفهم بسيماهم لا يسألون الناس إلحاقا " رَكُّمُ وقوله: " وينها حجارة وعلى الأعراف رحال يعرفون كل بسيماهي. " رُحُنِّم

وقوله: " وتادی أصحاب الأعراف رحالا يعرفونهم بسيماهم." "م وقوله: " سيماهم إن وجوههم من أثر السجود. " (<sup>88</sup>)

وقول: " سيناهم في وجوفهم من أثر السجود." (<sup>68</sup>) قول: " يعرف القرمون بسيناهم فوحد بالتواسي والأقدام ." <sup>5</sup> هذه أهم الواضع التي وردت فيها كلمة سينياد أو سيما. قما هو الأصل القلدي هذا الصطلع؟

#### السيمياء لغة:

أملها وحاد ويقولون السرمة والسيمة والسيماء والسيماء الملاحة وقال الليت : سرم طلاحة رسما أي : حسل حليه السيمة » وقال الأفسمين " السيماء والسيماء "، وروي عن الحسن ألفا مطلمة بياض وحمران وقال خود : مسومة بعلامة يعلم ماء ألقا ليست من متعارف

يتضح مما أوردناه أن كتمة سيمياء مشتقة وهي بمعين العلامة أو الآية وبالغرنسية:

\_ وقبل قاول انا من استحدام هذا الصطلح ( سبحاء ) دود غوره لأنه مصطلح ضارب في الأصل العرب، وبعر عنه حاليا

بمسطلمين هما Semiotogic المرنسية و Vishmiotique الإنجازية . وطان المصطلمان مشتقان من اللفظة الإطريقي Semion تحمق الإشارة أو العلامة.

## مقهوم السيمياء اصطلاحا:

إن مصطلح السيمياء في أبسط تعريفاته وأكثرها استحداما نظام السمة أو الشركة من العلامات النظمية المسلسلة وفق قواعد لغوية منفق عليها في يعد معيد<sup>99</sup>، وهناك شبه الفاق بين العلمان يعطي مكانة مستقلة للغة يسمح بتعريف السيمياء على أقفا : فراسة

Greimas .costee semiotique .hodrette paris.1979.g339 - \*\*

ليس من البالغة في اللول أن الفكر العربي استطاع أن يتوصل في مرحلة متأسرة إلى وضع شبه نظرية لهذا العلمي سبقت الأبحاث للعاصرة في هذا الحال. فتأثر العرب بالدرستين اليونانية : المدرسة الشائية و التدرسية المغارية الرواقية، لا يقبل أي شك كما يبدو عمر القاهيم والصطلحات الشائعة في علم الدلالة عندهم . ومن الطبيعي أن يكون أوائل الفلاسقة العرب كالفاراق وابن سينا قريبين حدا من تلغطات اليونائية. فيما بعد أدى القد التواصل و الذي أحضعت له الفاهيم القليلة و التي وضعها هؤلاء إل تفاصيل دقيقة ال تعريف الدلالة و العلامة ) و أقسامها .. إذا كان هذا العلم قد ظهر في كتب المنطق من حيث أنه من القدمات العامة ، فإن تطوره يدين مع ذلك للتحاور بين للنطق و العلوم للناظرة و أصول الغقه والنفسير و النقد الأملي و البيان <sup>63</sup> كما أن الذان الكرم هو الباحث و للوحه للدرض السيميائي،

إذا منذ ترواه كان فأشل في العلامة بهية اكتشاف مينها الدلاية. تقد أرشد المتران الكرم في مواضع مدة إلى تدرها، و من ذلك قوله نصال : " إن في ذلك الأيات الدوم يعقلون "<sup>66</sup>. و قوله : " وعلامات وبالمتحم هم يهتدون <sup>66</sup>. فتي هذا الدومه الربان كان التماش مع العلامة من حيث هي علامة تدل على مقيقة حسية

۵۰ خاتري بطي ، درجع ميل ذكر ، دريال ا ۵۰ ـــ هران قارير ، مور افر حد ، الرأة ( ۵۰ ـ هران كارير ، مور افسان الإليال

الأنحاط و الأنساق العلاماتية خو اللسانية ، إلا أن العلامة قد تكون في أصلها لسانية وغير لسانية<sup>60</sup>.

فالسيمياه همي : علم الإشارة الدائة مهما كان نومها وأصلها ، و هذا يعني آن الطام الكون بكل ما فيه من إشارات و رموز هو نقام فو والانه . و السيمياء بتورها أنتص بمراساء بهذه طه. الإشارات و حلاقها في هذا الكون، وكما توزمها و وطائفها الإشارات و اطلاقها في هذا الكون، وكما توزمها و وطائفها الداملية والحرارة.

## ال**علامة في التواث العوبي** : إن الزات الفكري العربي الإسلامي بشموليته الحضارية، لا عدو

أن يكون في سوهره علونا معرفيا، وتقابيا بالهر في صُورة نظام من العلامات الذات ، وتسفق سيمانية هذا النظام في بطاره التاريخي وافقتاني والحيشاري فلنحاس. ويتحلى هذا التراث في الخطات التالية.

افروث الساني : اېالحوي ب)الفوي چ)المحمى
 افروث البلاغ : اې الجانب التقني للبلاغة ب) الفدي چ)
 الاحمال دې الأدن.

3) ناوروث الفلسفي

<sup>»</sup> مارز بيارك ، تروس في فيهمايك ، دار توبال دار فيماء ، فطرب ، ط79975 (1-27-1

الموروث الديني: از التفسير ب) طلم الأصول
 الموروث الاجتماعي: وكالله ابن خلفون دون سواه .

إن عمرتها في بعد علما الإثام بالتطور الرحلي للدراسة المسيدالية في الكر الإسمال التأسير ، ويعنا نابرات ألا 40 الدون الانتخار ألا مسيداته بالإسكان والانتظام المسيدا من تعالى الدونة في منذ فاله أو وقائل الدونة لهي بالأرسان من حيث من كان تقسن و القال و حضاري بشكل عام ، إذ لما تشكل مناية التكاميا بالمبار طبيعها المالية في تشوق معلية الإملاح برافرسترا إلى المناسلة والدونة برافرسترا المناسلة بالمبار طبيعها المطبقة في تشوق معلية الإملاح

إن رأيد نظام المولات تقام المواحث من معرات السياد و لكن المشارة غذا فقرائمة استقدات من معراتي أحر و من المثالث أنه إلى أحرى و المتلاف المثالث المثالث المثالث المثالث المثالث المثالث المثالث من مضارات المثالث المثالث المثالث المثالث المثالث المثالث إلى المثالث إلى المثالث إلى المثالث إلى المثالث إلى المثالث إلى المثالث إلى المثالث المثالث إلى المثالث المثالث المثالث إلى المثالث المثالث المثالث إلى المثالث ا

<sup>\*</sup> الناء مدلى مولعات في الشقيف هوان النظر مات الوشود أشور (1970 مار2).
\* يور جور داهر (الاطراء واز) بالرجواني، دار طائان الاراسات تحكل ط(1990 مار2).

جادرة أنيل إلى علامة دالة على حليقة غردة غالبة. و سيتضح مطاها أكثر عندما تستعرض مفهومها و كيف تناوله الدارسون العرب في معاجهم الفوية.

تعرب في معاجمهم متصويد. لقد اهتم الدارسون العرب القدامي بالعلامة و تعريفها، حبث يتقارب مفهومها مع مفهوع السمة و الإمارة و الأثر والدليل؛ وكل هذه الفاهم إنما تحلن بالدلالة.

يمد بها ميد آخر مي سريد لهول - " الدلاه مي كون شيء يعد بها مي قطر به شير المر" و ليف سعد ان طرح إلى ان " اللي بدلا ميل في الميان عميان وعميان والميا والميا والمراح الشير علي ميد أو ميا الميا كون المراح الميا المي

ويعرف الرافب الأصفهان المعنى ودلالات الإشارات والرموز والكتابة سواء أكان ذلك بقصد من يجعله دلالة أم لم يكن يقصد

خل بن معد البرجالي العرفات باز اللك السري اللعراد بال 1990 من 196.
 خان الرس بميد طاوس العاد إذ الكر 1999 (1992 عليا ولايا).
 خان الرس بميد طاوس العاد إذ الكر 1999 (1992 عليا إلى الله 1992 من 19 من الله 1992 من 19 من الله 1992 من 19 من الله الله الله الله الله 1992 من 19 من الله الله الله 1992 من 19 من 19 من الله الله الله 1992 من 19 من 1

كمن يرى حركة الإنسان فيدرك أنه حي. " <sup>69</sup> فلي القولين الأعيرين ( أبو هلال العسكري ، الراغب الأصفهان) حيث تضمن تعريفها للعلامة على صعب القصدية ، إذا أن إشكالية القصدية هو مرضوع نقاق يدور حول اتحامين جمولوجيين معاصرين في الفكر السيميالي الفرنسي ، العاد يوكد على الصيغ الا بلاقية التواصلية للعلامة والتي تتألف بدورها من دال ومدلول وقصد ، واتَّماه السميولوحيا الدلالية والذي يركز على الجانب التأويلي للعلامة، وهذا ما ستعرض له بالتفصيل في مبحث الاتحاهات السيميولوجية. وبهذا يتضم مما سبق أن التأويل وحد طريقه في الدراسات العربية وخاصة في الدراسات القرآنية ، فتشبع علماء السلمين على اعتلاف لصصاقم العلمية ومطلقاهم الفكرية بالثقافة الدبية ، سعل الإطار الذي دارت فيه أنعاتهم الدلالية لا يكاد يخرج عن اهتبار الكون دال على عالمه . ويتساوى في ذلك العترلة والمتصوفة وغيرهم فالعزالة يرون أن الله نصب أمام أعينا العالم دلالة وعلامة على وجوده وقدرته، أما التصوفة أمدهم بتحدثون عن كلام الله اللغوى في القرآن وكلمات الله النشورة في رق الوحود. وبوازن بين الكلام اللغوي والكلام الوحودي، وضرورة قرابقًا معا وفهم كا منهما ٥. ضرع الآس 70 ، لم يلتهم منهوم العلامة التأويلية في

 قرعه المنقهاليةوان في فريد الأول إنايت الد على الا بالله الابتر العدية بلغاؤل "
 علويمل مرجوبية الأوميكال نظر القدامي على العمن الغرآن فقط ، وإنما أماوزوا ذلك إلى كل مائه متلاقة بالعبل الأدبي . فقد تعاشرًا مع الإشارة الموسية وهو نوع من الأسائيب البلاغية والتي أفرح إلى القمن الفاري . فالحاسط مثلاً بريط القفة بالعلامة والشكر مصيح عند ذكر

طاباط علم بالدون بيط الفده بالدائدة والعكس محمود عند ذكر أبدان وعلاقته بالدائراة التي تنهض على الشبكة من الأساق الن تصدما القده الملفة والمان قدر وضوع الدلاة وسوات الإشارة يكون إظهار الممنى وكان الماحظ أو من السطاع مصطلح الإشارة ورهم أنه لم يكن يفكر في السيمياتيات وتكه كان يفكر في

ورأي الحامظ كما يرى السيمايون اليوم أن الإشارة تكون باليد وبارأس والعين والحامب والشكب والوب والسيف . طبيعة العلامة وماهيها :إنه بالنظر إلى طبيعة العلامة من حيث هي شيء عصوس بقل على شيء عرد خالب عن الأعيان ، حيث

يقول أن سبنا :" إن الإنسان قد أون قوة حسبة ترتسم فيها سور الأمور الخارجة ... فرسم فيها ارتساما ثانيا ثابتا وان غابت عن الحس ... ومعن دلالة القط و هوي أن يكون إذا ارتسم في الحيال مسموع ومعن دلالة القط و هوي أن يكون إذا ارتسم في الحيال مسموع

وطعى دوله مصدو هي ان يحون وه ارسم في اخيان مسموع اسيد ارتسم في الفس معن فعرف الفس إن هذا السموع لذا تشهوم، فكلما أورده الحس علي الفس الفنت إلى معاه <sup>17</sup>. تفهم

<sup>7 -</sup> انزموا الجارار ودوممرد التشوري الأمرة (1999 من). 4

من مقولة ابن سينا بان العلامة ثنائية البين عائف من مسموع ومعن ( مفهوع)

أو حَدُد النزال أو00هـ. للذي يرى أن الأنباء في الوجود لها أربع مراتب حيث يقول : إن للشيء وحودا في الأعياد ثم في الأداءان في في لكتابه يلاكتهاء هاد على النفط و اللفاء دال على للفي الذي في النفس و الذي في الفس هو مثال الزحود في الأحيان العلامة في نظر الإنزال كيان متكامل يكون من أربعة أطراف

ـــ الموجود في الأعيان

الا في معا فقر الإصابات بنا فينات الله الإوالامري

.... ناوحود في الأذهان ..... نالوحود في الأثناث ..... نال مدد في الكتابة

رسود و بحدث الراح مراق رهده إن اعد كار الرو إلى من المواجعة في منكس مراة والسدة فيد إن يضاح علاقه المؤسس أن السيطة إلى المنكس المواجعة فيد إن يطيع علاقه المؤسس أن المواجعة في الله يشتله في السيطة في المؤاجة المعدد المراق المراق المراق المواجعة في المواجعة في المواجعة مورد المواجعة في المواجعة في المواجعة في المواجعة في المواجعة مورد المواجعة في المواجعة في المواجعة في المواجعة المواجعة المواجعة إلى المواجعة المواجعة في المواجعة المواجع

تعرك من هذا أن العلامة عند الغزالي ذات أربع مستويات: الوجود في الأحيان ، الوجود في الأذهات ، الوجود في الألفاظ ، الوجود في الكتابة .

إن التصور الذي حابنا به الغزال لا يمكن إلا أن تعده خطوة حريقة منه ، طالت جميع أطراف العلامة و المتساملة، تعيث أصبح هذا التصور عمورا أساسها في النظرية الدلالية الإنعائية فيما بعد .

# أنواع العلامات و عجالها الدلالي :

إن اهتمام العلماء و الباحثين العرب بالعلامة أدى بمم الل تصنيفها و تمييزها من أحل إدرك تعال أوسع لماهيتها ، وصل شم هذا إلى ادراك حقيقة واحدةً ، وهي أن النظام السيميالي للعلامة إذا يتأسس على أتواع من العلامات يمكن الإشارة إليها فيما يلي: أنواع العلامات :

1 - تكون العلامة لفظية أو غير الفظية، و هذا إذا أخذنا بعين 73 Hall days direct

2 - تكون العلامة إما وضعية أو طبيعية أو عقلية ، وهذا إذا (Signifure) . Hall in Saffal What Sand Jack) in Hill . (Signifie) L. L. Julie

فالبلامة الرضعة هي العلامة للتعارف عليها في يئة احتماعية، العبث يكون متقار عليها من قبل أفراد المضعر، حيث تندرج ضمن هذا النوع كل العلامات اللفظية.

فيوصف الرجل حصانا دلالة على قوته. وأصله للشاق أو لورا أو سيفا، كما توصف الرأة فراشة دلالة على رشاقتها وجمافا، كما توصف حامة وغزالا .... أما العلامة الطبيعية هي تلك التأمة عن أحداث طبيعية سواء كالت طبيعة اللفظ، أم طبيعة الحامل ظادي

للعلامة فكل العلامات التي تمكس أصوات الطبعة من عربر الباه وحقيف الأشجار وولولة الربح. تتسحب طبعن هذا النوع، وكذلك الأصوات الثلازمة للالتعالات والتجوات الفيزيولوجية كملامح الوحه وتفهو لوله من حالة إلى أخرى<sup>74</sup>.

أما الملامة العقلية فالراد عا دلالة الأثر على التوثر كدلالة السحاب على اللطر والدمان على الدار، فالعلامة العقلية في الدات العربي التحصر في خلافة السبية أي : إبد العقل أنه علاقة ذاته بين ط و الدائر والملاأ ال

3- أما العلاجة التنظية الرضعية أو الإصطلاحية : في لا تعدو أن تكون واصطة من ثلاث : وهي تلطيقة والنفس والالترام. فلنظ " البيت" حالاً يمل على معن أبيت بطريقة للطائفة ويلل على السقف بطريق العضوى لأن البيت يضمن السقف. أما ولالة الالالرام فهي كمالاته للشقد على الملائفة و كالرفق تلارم الكرام فهي كمالاته للشقد على الملائفة و كالرفق تلارم الكرام في كمالات الشف على الملائفة و كالرفق تلارم

اخترج من دات السفف اددي لا يتمسل هذه . إن إصفاع الباحين العرب العلامة غذه التصنيفات والتي مست جمع أطرها، وطالت معظم أطرافها، حملنا ندرك أن العلامة بتمطها السيميائي ذات فضاء ليس من السهل إصضاعه لتدائية الدال

ا نیا نے قیمت فیلٹی وقفی ہے کیرے اور کبریا

بتعظها السيميائي ذات فضاء ليس من السهل إحضامه لثالية الدال

ولقدارات الأن العلامة في أساسها تنسم بديمانيكه و سركية ويتأوى فهي الزياجية ولاكست والطاقيا من أخير الاجتماعيي. العلامات القدائم الموسال القلاياتي (القلافة القرية ما الركاب أبري بمن العلامات والسمات والاحتي العلامة والسمة العلامات الشائعة عاميات عربة عامل العلامة المواقعة المواقعة

فإذا وصفت الفاة مثلا في سياق معين بألفا " نووم الضحى " فإن الصفة هذه تشير إلى مدلول أمر، وهو أن الفتاة تنام حتى ترتفع الشمس في السماء، و لكن هذا المدلول يتحول إلى دال باحثا على

مدلول، و هو أن الفتاة هذه مترفهة و هَا من يُغلمها.

و حيدا يتحدث الخرجان من الفين و معن للعن فيلول :

" الكلام على خرين خرب أت تصل من إلى الخرم بيلالا الملط
و سعد، و خريا أحر أنت الإنسال منه إلى الحرض بدلالة الملط
و سعد، و لكن بدلالة الملط على معاد يتضيه موضوه في الملة في
و مدد و لكن بدلالة الملط على معاد يتضيه موضوه في الملة في
الملك الملى ذلالة البيد تسل ما إلى الحرض، فإلا المدن والمن
الشمن فإلى لا تبدر عرضك المدي تعني من عرد الملط، و لكن

 <sup>-</sup> فيريش ١٤٥٠ لاميز باز ضرط يرون، ١٩٥٤ م.202.

يلك القط على معاه الذي يوسه ظاهره ، ثم يعقل السامع من ذلك تلفين على سيل الاستدلال معين ثان <sup>77</sup>. يفهم من هذا القوأ أن الملين ( الملدول ) قد يحمول إلى معين ( دال ) باحثا على مدلول أمر أي : أن المين تعد ذاته إدارة تمود على موضوعها الذي أفرز

رس خان مدین کا تصافی که استان کرد با می کرد از این می کرد این استان کی در استان کرد این استان کا تصافی که در استان کرد این کرد این استان کرد این کرد این کرد این استان کرد این استان کرد این کرد این

<sup>&</sup>quot; - فيروفي مر

## الألسنية البنيوية

وقال النيروز آبادي في قاموس الحيط: واللغة أصوات يعير قدا كل قوم عن أفراضهم و اللغة من لغي يلغي من باب رضي يرضي إذا لحنج بالكلام وقبل من لغي يلغي وهذا ما قاله إمام الحرمين. diam'r official

استعمل اللسان عند القدامي بأقا ذلك الاصطلاح الذي يدل على الوسيلة التبليفية التي يتواصل بما بحسوع الأقراد في كل أمة من الأمم ويعبرون بما عن أغراضهم، أما مصطلح اللغة فقد استعمل من طرف علماء اللغة القدماء للدلالة على اللهجات العربية للحتلفة، كما استعمل ليدل على بمموعة الموضوعات التي تتكون منها

حصيلة ما تحراه اللغويون أي ما جمعوه من مادة اللغة كالأصمعي وأورزيد الأنصاري وغيرهم واستعمل فله اللغة وعلم اللغة وعلم اللسان في كتب علماء اللغة

القدامي عند:

أحمد ابن فارس (395هـــ) مصطلح فقه في كتابه للشهور والصاحير في فقه اللغة وسيد العرب في كالإمهار

أبو نصر القاراني (999هــــ) استخدم في كتابه (إحصاء العلوم تُفظ علم اللسان )

<sup>&</sup>quot; خال فاور ي / شهيد خاريس، ميلة فراسات فريبة، فعدي، أريل 1996، مر115

أما أبو الفتح عثمان بن حين (392هـــ) استحدم كلمة فقه في كتابه الخصائص بمعني الفهم والعلم

أما أبو منصور التعالي (129هـــ) فقد وردت لفظة فقه اللغة في كتابه زفله اللغة وسر العربية ) ".

علم اللغة وفقه اللغة والفلولوجيا و النسانيات عبد علماء

واجه العلماء المحدثين صعربة في التمييز بين مصطلحي فقه اللغة وعلم اللغة وبين مصطلحي فقه اللغة والفيلولوحيا ويتمثل هذا الأشكال في التقارب الشديد بين مناولات هذه للصطلحات حعل بعض الباحين العرب مصطلح فقه اللغة (يريدون به الدراسات اللغوية العربية القديمة ) مقابلا للمصطلح الأحنى الفيلولوجي ولكن ور الحقيقة الأمر، أن فقه اللغة برتبط في أبعاده الإست مولوحها بأساس شرعى أعذت منه كلمة فقه لدراسة القوانين البيانية للسان العربي. إفرادا وتركيها أما الفيلولوحيا تتحذ اللغة وسيلة لغاية في الدراسة الطاقة مما تشمل عليه من ديانة وعادات وتقاليد و أداب. أما الغرق الواضح بين وفقه اللغة ) في مدلوله الذي يعن الدراسة النوحية ثلغة العربية) وعلم اللغة وفي مدلوله الذي يعني علم اللسان

14 per (1993) min (29 of p. p.)

الحديث وقد احترض الأستاذ عبد الرحمان الحاج صالح على استعمال علم الله ) مقابل مصطلح الأحدي والله مصطلح أمر يراد المل على ما يراد بـ حام اللسان الخليث هو (اللسايات) واحتاز هذا المصطلح فياس على صيغة بعض الألفاظ الدالة على الطبوح على إلياضات والهميان 90.

يقول أتفريه مارتين في تعريف اللسائيات: اللسائيات مي الدراسة الطبية السأن البشري، إن دراسة ما تكون علمية حينما عائم علامظة الوقاع، وتمتع عن أن تقرض اعتبارا من ضمن عذه الوقاع باسم بعض البادئ الممائية أو الدهية.

حد اللسانيات:

يتين من هذا الكلام أن علم اللسان الحديث يقوم في حده على حين هامتين هما العلمية و اللوضوعية.

إن اللسانيات علم واسع حدا فهو يهتم بتاريخ اللغات و بالمقارنة فيما بينها علما يهدم بالتنظيم ألترامني لبناتها 8.

موضوعات النسانيات: إن موضوع النسانيات الحقيقي و الوجيد هو اللغة في ذقا ومن أصل ذاقة الذي حاء بما دي سوسو حيتما أعلن عن الفكرة الأساسية غاضرته وعبيا عن سؤال منهمي هام

من الرسن اماح سلح على الله الحرية في النام والأسلى وعائلية متافاته من البحرة.
 علية الحبيلة رسلة المبلى حيرة!
 علية بدن والراء إلى المحاليات عبد الحالي يدرس المهيولوجية على المغرب دار كوفل الشرع 1900 من الدارات المحاليات عبد الحالي الدرس المهيولوجية على المغرب دارا كوفل الشرع 1900 من الدارات المحاليات المحا

كان طرحه في الصفحات الأولى من عاطرات: وهو ما غرض المسلمات لكاني و الصوس مه الا وأول موقف القاء مي سرسر ويتنه فيمنا بعد قدراسات السائمة المسائمات البيوية هو أن موضوع السائمات يتحدد بالتقر إلى الفله موسائها نظامات الويا موسودا بالقوة في كل معالج وبأن الكلام ما هو إلا مجرد الذات ورضورة القرائين ذلك ومن مقا مرح عادلة تقابلة بين و المفة

دروید فونوین دین محاج حرج به معهد بین در مصد واشکام مکتب من الوصل آن الله شکل ولیس مادة وض منا عتبر آن اللغة موضوط کایا للسایات ويتماد معیار تشقیاهم اللغزیة جها واصد اشکام من حود الدین السایل واضع نابا اللغزیة ولیس نابة اعلم اللسان ذات و وظهور اللسایات الاسل الارکزیکی وقت بیانه غفی بد نوام تشرستگی الهودی الاطل الارکزیکی

الشتا في فيايد السنيات تعرب وجهة النظر المنهجة الداء موضوع المسائبات ( قالمته والتقادت وجهة نظر المبنية الكولما أحمر المفة في نطال آل خيري وتنظر إليها بعضتها فوتين شكاية حامدة وتنظر إلى الشكام إلزامها على أنه العالم سائلة علياء موضوع ومن ملة كان ود فعل الفرايديين، في مسألة تحديد موضوع المسائبات هو عدم الاكتفاء في تحت الفلة بالوصف الخرد

المسانيات هو عدم الاكتفاء في تحث اللغة بالوصف الخرد والتصنيف الدولوسي لوحدات اللغة و تحديدها داعل نظامها بل \* يهم هو الدولوسية فديد العرف قدر التعلق فرير لدية فوارية الانسانيات للدورة بعلى حرف الالاراسيات

عاوزة ذلك إلى احتمام يكيفية حدوث اللغة متقلة من الوحود بالقوة واللغة ) إلى الوحود بالفعل ( الكلام ) أي كشف عن الحركية الداملية للغة التي يامكاها أن تفسر ضمن صدية البليغ اللغوى اسر الطاقة الإبدامية الخلافة عند الفرد للكائم الذي لم يعد

سموي امار مصحه م بمستقبل للغة يتزمًا في ذاكرتما بكرفية سلية. الإطار التاريخي والإيستيمولوجي للسانيات اليوية:

ما هي البنيوية :

انظل مقهوم البية من الدن تأمماري إلى البولوجي في قرد17 ثم إلى امال الفلسفة والأمروبولوجيا والمحلق الفنسي والأدب في قرن 19 وأصبحت ادل على البناده النظام، نستى من العلاقات التصابة.

و مرض البية بأنا رحمن من الصولات للصنعة لقرامي، تسن معقد على تعدل أو يري براسطة ليه حد الصولات ذات برداد أن يفضي إلى ما مو حالات في ينجوا إلى معامر مارسية باستعمل تصدل فيها على المضاعاتي الجلاوت القالم و المسلولية باستعمل المواجعة القالمية إلى يرض أنها : (بنس من المحالات المساولية إلى تغير في النسق نفسه وعلى أمو ينطوي فيه المحموع الكاني للعلاقات على دلالة يغدو معها النسل دالا على معين ) كبروزي .

هي اكتشاف للدهيات الكامنة حلف كل بناء، هذه اللهبات التي كمثال في العلاقات الوضوعياء، وهي ليست ماهيات عقلية محردة وإذا هي نفسها هذه العلاقات وليس شيئا أهر أهلي منها) النظرية للعاصرة لعلم الاحتماع عبد الباسط معطي للواري.

معصره معلم الاحتماع عبد ديدسط معطي القواري. نشأة البدوية : ارتبطت البدوية في أساسها الفلسفي يكاير من العلوم و الميادين و الشناطات الفكرية للمطلقة، و ظهرت في فرنسا في السنينات

و الشنطات لشكرة المنطقة و ظهرت في فراسا في السيات على القانس فرحودية لتي بنات تتني بن الساحة الشكرية عقابض التناقير و فلمرية والالازام تحتى الميام عالمهم التنسى والبغة وقد ظهرت يشكل منض في امتمال المكاملة الأربعة وهم رواة الشكر المريئ الاحتى وحد كان المنابط المراكزة ورولال بارث . الذي يرى معضهم أن المنزية قسش التاريخ وقد ظهرت المنزية

الدي يرى بعصهم من حيبويه فيمش التاريخ وقد طهرات اليبوية أساسا على ضمن ثلاثة عالات معرفية وهي:

\_الحال اللساني مع دي سوسر 1857 1903 . \* إنتدون إن يوزي جائز) لأمون والإفراد، فلام فيها فعمريا فعا الكان. 1922 مداد \_اتحال الانتروبولوحيا مع ليفي ستراور (1908).

\_ بمال القد الأدي مع الباحث النساني والناقد البنيوي رومان حاكوبسود (1896 1972)

ومن هذا يمكن القول إن البيوية فلسفة تقوم على انتخام بأمر الصورة والشكل والنموذج إن أي نوع من ألواع للمرفقة أي ألها لالحمم بأسراء الطاهرة المدوسة إن ذاتك وإنا بالعلاقات القائمة فيما ينها بما ينشى، فينا ينها لجملة من الشامق و الدرابط الذاتي

وحتى يتمكن النسانيون البنيويون من دراسة أنظمة اللغات وتتبع قوانينها البيائية للبطئة فيما بين وحداقا وضعوا أسسا منهجية.

وبشكل بارتباط بعضها بعض مفهوم الكلية.

الإستغزائي. \_ اكتشاف الآلية التي تعمل لها اللغات وظلك بتصنيف

- « دستات ، وربه ابق نصح به مصات و دست بصوبت و حداقا و ودرامها بعد تقطيعها إلى أصغر الأجزاء مما يدل على معن في الحبلة.

... رفض الاعتماد على موقف للعباري باعتباره يستند إلى موقف تصنفي يفحم في درس اللغة ما ليس منها وبماكمها إليه ويمنها من البندل الذي هو حمة أصابية وطبيعة فيها مثل ما القصر عليه النحاة الفرنسيون على لغة الحاشية لللكية واعتروها أحود اللغات وأسلمها .

لا يدرس البنيويون اللغة إلا لذاقا ومن أحل ذاقا من مبدأ
 الرابط الذاق لبنية اللغة وعدم الاستاد لمكوناقا الحارجية.

تجليات المنهج البنيوي عند دي سوسير: يتحلى للنهج اللساق للبنيوية أساسا في أبرز للفاهيم التي تقدم

يسان سيوسو في محاضراته و كشف من مبادئ البنوية <sup>84</sup>: \_اهتمام بطبقة اللغة وحوهرها.

\_هلمام بطبعه المعد وحوهرها. \_ تعرف العلامة اللغوية وهي إنتاج عنصرين الدال و المدلول

\_ احتمامه عبداً نظامية اللغة \_

\_ وأن الغة عبارة عن محموعة من العلاقات و القوانين أمكم العموعة من العناصر للتنظمة في تناسق.

روت من المعلامات لا فيمة لوحدالها وسائر مكوناها إلا \_\_ وألها نظام من العلامات لا فيمة لوحدالها وسائر مكوناها إلا

بالعلاقات القالمة فيها ينها.

<sup>\*\*</sup> دامتر الدن ليفتي قليزية الاسال الفناء الكافي لعربي بنياء أجزائرية للاسال: المداراة بتافي بنيال 1919 مراوي

\_ وأن قواحد الحالة النظامية الراحدة للغة هي تشمكمه في طبيعة التغير اللغوي القائم على أساس التعاقب وهذا ما يفسر استمرار النظام اللساق لعلامات سديدة.

\_ تبه للمنهج التراسي في دراسة اللغة .

\_ تأكيده على العامل النفسي والعامل الاحتماضي للغة . إن الاتحامات النظرية الاحتماضية الفرنسية التي أعقيت

قرموده إلى الخال فيبوي، ذلك اختال أذبي ساة طاريخ فقائي الحراس من حوال 1955 إلى الراس المسيحات مغاول علما الدورة واحد المديد من الحراس المساح المن طلق عدد الدور وحراس على الحراس ألم العلى المأشوع إلى المسيولوسا المثل والمساول المساول المساو

رسد رودو و در دمه به ورحم عن ويعدى قدم ترصل فيدية بالعرب من الحجاج كالإحقا قضلا من أن عارس الميونة المسهم لم يعد وضعهم الفضل من وضع الراقين في إن القدرة على الفيدية المائل المقصى عم حكل يبوي مند تستم الحاص من الكرك على أمن يارو من طور و للقين البحث ولل الدورة بالموارد الى العلها يوسقهم محافظ الحال يباوا البحث عن ملاقات كلمة كاماً : علال الروواس المحافظ الحال يباوا هزاری راهارات آمایه آروان برادن و آسطان فلسی
که کادوکان وروانی با طرف الفالی به منظر قافی به منظر قافی به منظر قافی به منظر قافی به است منظر به آن برای واقد
فدر رادن هم با افزار آف فرویی ایست مردان به آن به منظر کادی با در کاد آن فرویی است مردان به آن با منظر کادی در دادن به منظر کادی به منظر کادی در در دادن به منظر کادی در در دادن به منظر منظر کادی در دادن می در در منظ و دارسیه به منظر کادی در دادن می دادن منظر کادی در دادن به منظر کادی در دادن می دادن منظر کادی منظر کادی در دادن می دادن منظر کادی دادن کادی در دادن می دادن منظر کادی دادن منظر کادی دادن منظر کادی دادن می دادن منظر کادی دادن منظر کادی

ولكن يقى أن البنوية كانت تصرك على أسفى من النموذج اللغري عند دي سرسير وأن تويمانت من هذا النموذج التل مهادا يأت طل بن عدد من نظريات البنويويان الفرنسين مصرصا المسقم يأت الناس القنوي لا يكسب معناد إلا داخل نسق متهن من العلاقات.

روای بارت (از)، د. مد قمام بن عبد قطی را نزس فیمولومید ملک شعرب، در زیاق قشر، 1990 مین 2.

اشارت البيوية دون غيرها من القارس حدلا في أوساط للحصين في عال القد الأدي والساليات والفلسفة. و و بقا تعبل البيوية على قدتم هذه اللواد وإعلاق بالها في فضاء أوسم.

## القصل التاي الدليل الألسق : علاقة الدال بالدلول

#### الدليل الأل

إن تاريخ السيميولوحيا يعود إلى بداية الميلاد، إلى ألفي سنة مضت، ويرى إيكم أن الرواقين estatcions هم أول من قال بأن العلامة asignifiert. signifie وأن السيماليات للعاصرة، ارتكزت في فلسفتها، وبعدها الفكري على اكتشاقات الروافيان وأن العلامة، هي كل أنواع السيمياتيات<sup>86</sup>، أي ليس العلامة اللغوية فقط، وإنما أيضا العلامة المتشرة في شهق مناحي المياة الإحتمامية. وفي بداية القرن الناضي بشر عالم اللسانيات السويسري فردناند دي سوسير Ferdinand de Saussure عيلاء علم جديد أطلق عليه اسم "السيميولوحيا"، هذا العلم الذي ستكون مهمته، كما حاء في دروسه التي نشرت بعد وقاله، هي "دراسة حياة العلامات دامل الحياة الاجتماعية". ولقد كانت الغابة للعلنة والضمنية للسيميولوحيا هي تزويدنا بمرقة حديدة ستساعدناء لا عاله، على فهم أفضل شاطق هامة من الإنساق والاحتمامي طلت

ول على هذه قابرة عزيدة كال قبلات فرادة والرياد والمراقبة المراقبة المراقبة

روف الأولى (كل ما له منا يرافاب فروض الهيرة روف الأولى المنا فضيات من الله المناسخ المناسخة العلمي إلا بفضل دي سوسير وبيرس، رضم أن محاولتها في هذا الهال كانت محشمة ولكن يكتب لهمة السيق في وضع معالمها عائد ا

#### مفهوم السيميو لوجيا:

سيهم استهواوي من قطر قلق يدرس المخاصف وساة إلا السيواويا من قطر قلقي يدرس المخاصف وساة قسي الاحتجابي وطائل لرما من المنافض بنايا ويسمى منا قطر الاحتجابي وطائل لرما من حال منافع التي يا على كما ها المنافع على كما ها المنافع على كما ها المنافع على كما ها والمنافع على كما ها والمنافع على كما المنافعة على كما المنافعة على منافعة على منافعة على عنا المنافعة على منافعة على منافعة على منافعة على منافعة على المنافعة على ا

 أفويا: أسيمولوجيا مشتقة من الكلمة اليونائية ومعاها العلامة، و السيمولوجيا مركبة من: وتعنى العلامة و الذي هو الطب إذن السيمولوجيا في المحومها تعن علم العلامات<sup>88</sup>.

المعنى والمستبولوب في الموجهة بفي عدم المجازات، هدفها -- المطلاحات السيمولوجيا علم خاص بالمجازات، هدفها دراسة الحين الحقي لكل نظام خلامان فهي تدرس لمنة الإنسان والحوال وخوها من العلامات غير اللسائية بالمهارها نسق من

<sup>\*</sup> لَكُمْرُ لِوَلَّ إِلَى الرَّبِي جَالِّ) الأسواد را الإثار الله القيراء الهذا المسرية المنا الكائب 1972 : من 20.

العلامات مثل علامات الرور وأساليب العرض في واحهة الحلات التصارية و الخرائط و الرسوم البيانية والصور و فموها.

رس تابع ما نظر هر الشال القدر الرساد به موسولاً .

ومن تابع ما نظر هر الشال القدر الرساد عن سرسواً .

و الرسط أنه الإنسانية القالمات القالمات الموسانية القالمات الموسانية القالمات الموسانية الموسانية القالمات الموسانية الموسا

وتشراب السيميولوجيا اليوم إلى الذين نفسها بما هي طم للمعان، إلها منهجية العلوم التي تعالج الأنساق الدائد.<sup>92</sup>

14 -. 1993

المثل تغیری از فیها، عدیری میاه فرامات فریاد فصفه ایران 1985. مر13 از روز برای ایران د عبد قدام بن عبد قسلی از بری قمیمولیونا، مثل قمارید دار عبدال قدر 1995 میران عبدال عمد و برایز ایران میران میران ایران بازده مربع سیق تکره میران
اس میران ایران مربع شدن فیدر فیدیرد عاد ایداد اطلاق محدود در میران ایران مربع سیق تکره
میران
" در مطالب ایران فیدیر فیدیر فیدیرد عاد ایداد اطلاق محدود در میران ایران عرب ایران ایران میران میران میران ایران ایران ایران میران میران ایران ایران ایران ایران ایران ایران میران میران ایران ایران

العلامات في كنف الحياة الاحتماعية، وقلما عرفها تودروف وكريماس وحوليا كريستيفا وحون دوبرا وغيرهم وتحد السيمياليات علما حديثا بالقارنة مع غوه من العلوم الأمرون ولم تظهر ملاعها للنهجة الا ما بدلة الذن العشرين وقد كانت ولادقا مزدوجة، ولادة أوروبية مع (دى سوسير ) وولادة أمريكية مع (ش.س.بوس) فقد أشار الأول إلى ولادة علم حديد، يدرس العلامات وقال في هذا الصدد: "يمكنا أن عصور علما يدرس حياة الدلائل داخل الحياة الاجتماعية، علما قد يشكل فرها من علم النفس الاجتماعي، وبالتالي فرعا من علم النفس العام وسوف يسمر هذا العلم بالسيميولوحيا من الكلمة الإغريقية SEMEION ، وتعني "الدليل " ومن شأن هذا العلم أن يطلعنا على كنه هذه الدلائل، وعلى القوانين التي تحكمها ولأن هذا العلم لم يوحد بعد فإنه لا يمكننا التكهن لسنفياء، إلا أن له الحق في الوجود ومرقعه تعدد سلفاء و إن اللسانيات ليست سوى فرع من هذا العلم العام والقواتين الن ستكتشفها السيميولوحيا ستكون قابلة لأن على على السائلات".

وكما ذكرنا سالنا أن السيماليات هي العلم الذي يدرس

وفي العترة نفسها كان "شارل.س. بوس " منشقلا بإبراز معالم هذا العلم القديد دون معرفة مسقة يتناً دى سوسي وبالإضافة إلى هلين الأصلين اللذين أشار إليهما مخطف الشارسين كاريخ السيميانيات بمن فيهم حولها كريستها، ولقد أضاف تردورف" منابع أصري تستقل في الهجودات(أرنست

# کاسور) و ماصد کتابه:

المعالم المستمدة الم

للمطلة في الباد اللسانيات البنوية ورواهما أمثال "سابير" وترويسكوي، وحاكيسون وهيلمسيليات وينفيست، وقد خاول هذا الإناماء أن يهتم بالنظور السيميولوسي مع تحديد مكان اللغة دامار الإنطامة الأسرى للدليا .

وهذا باعتصار أبرز فقايع التي تبأت وافتحت بموضوع العلامة أو الدابل دامل الحقل اللساني للعاصر وقد كنان لها دور فعال في تأسيس السيميولوجيا وإبراز حدودها ويحال اشتخافا.

# موضوع السيميولوجيا :

 وتسعى إلى الكشف عن القوانين المادية والنفسية التي أمكمها وتتيح إمكالية تخفصلها داخل التركيب.

وقد لاحظت " جان مارتين " أن عطف التعاريف حيل السمياتيات كضمن مصطلح علامة وهذا موشر واضح على أن

موضوع السيمياليات هو العلامة كما أوردنا سالفا. فما هي العلامة ؟ وماهي ألسامها ؟ وكيف تودي معناها داخل

الساقات اللغرية والاجتماعية؟ .

ويعرف دي سوسير العلامة والدليل بأنه وحدة نفسية ذات

وحهين مرتبطين ارتباطا وثيقاء ويتطلب أحدهما الأخر. أما الرجهان فهما التصور concept ، والصورة السمية image accustique ، والتأليف بنهما بعطينا: الدليل الذي يتوفر على

مكونين اثنين الدال والمدلول وبالحمم ينهما يتكون للعين إلا أن العلاقة بين الدال وللدلول تعتر اهياطية عند ودى سوسن ع أما بالنب "ليرس" فمن المعب أن تفهم دراسة للعلامة لألفا

وردت في سياق منطقى دقيق يحمد كثرة الضريعات والتقسيمات الين أفرج بنا عن غرضنا ومع ذلك يمكن القول إن "بيوس" يعرف الدليل بأنه" خبارة خن شيء ما يعوض شيئا معينا بالنسبة لشخص معين، أي أنه يُغلق في ذهن هذا الشخص دليلا معادلا أو دليلا

أكثر تطورا يسميه "يوض" مؤول، للدليل الأول و يعوض هذا الدليل شيئا معينا هو ما يسميه موضوع الدليل.

# المُدرسة الأمريكية :

تجار بعض الفاد و الدارس استمال معطاء محوطها semiosca كتاب الإشارية فان متحارث المناطقة من الواقع كتاب الإشارية فان متحارث المناطقة مون لوك قلد السمية بداية باستعراقا من الوزائية semiosca الجبّ يقول حوث لوك (1704-1632) من السموطية: " ألك تعين طعب العلامات التي مناطقة المعارفة المعارفة المناطقة العلامات التي المعارفة العلامات التي المعارفة المعارف

يستحدمها الذمن للوصول إلى فهم الأشياء أو في توصيل معارف يستحدمها الذمن للوصول إلى فهم الأشياء أو في توصيل معارف إلى الأصرين <sup>95</sup>. الوقع أن السبحياء لم تصبح علمها قائمة بلك إلا بالعمل الذي

قام به الهيشوف الأمريكي تشاراتي سنترس بوس ck. S Petron ( ( 1839 - 1910) . النسبية تبعا أرؤيته من علم الإشارة و هو يضم حين الفترام الإنسانية و الطبيعة حيث بقول: " ليس بالمشاطعة إلى أدارس أي شيء في ملة الكون كالرياضيات. ( الأطلاق علم المقارض علم المعرفات ، و علم الاقتصاد ... إلا انتظام بسيطين".

أنه نظام سيمائي<sup>94</sup>. فالسيمياء على حد تعيره هي الإطار تطرحمي لأي محارسة فكرية، فكل خدة العلوم لا يمكن أن تتحاوز دراستها الإطار

\* ... را معد حتى فسطحات توبية قبيلة ... فترقة فسرية قطية الشراؤيجان. الفرد (1982-1984). \* را يقير بالله الحث البيانية فنضر منة فيبيلية و قص (لابي اصل طلى منه أله أن الإنجاز (1984-1984). السيميةي . وقد دهي بيرس إلى نظرية عامة في العلامات أكان فيها على الوطيقة اللطاقية ها ، بميت معل هذا الحقال مرافقا المنطق حيث بقرل : " إن التطاق إن مدافا الحام لهي إلا كاشته أخرى المسيمية وقد عرف الشايل أو العلامة بألما تحيل ودوار أو الحقال المين عام يكون قادرا على توصيل بعض ودوار أو الحقال إلى حصم ما "."

سيده في الشار مده منحد الأرجه بالإلى الطارة مدد المربع المجال المشار لل المقرآن و بالمثل لل كان مدرس في المدرس في المجال المدرس في المجال المدرس الم

<sup>&</sup>quot; \_ نيتا ر ٿيو. فيمير طيقا بناهي وايها: مبلة فصول ځ81. 30 " - مجد طالي برجع ميل نکره حر,(15.

التصنيف الأمريكي للدليل :

يميز تشارل سندرس بيرس مؤسس السميوطيقا الحديثة ، بين ثلاث أنواع من الدلائل الأيقونة clotee و التوشر clotee و الرمز

. . .

1- الأيفونة عادداء : صد بوس مي علامة أميل إلى الشيء الذي تشور إليه بغضل مصادت تتلكها حاصة ها وحدها ، فقد يكن أي شرء أيفونة فاي شيء أسر سواء كان هذا الشيء صدة أي كانا فرها أو نقائزا ، كميره أن تشبه الأيفونة هذا الشيء و تستحدم علامة أن<sup>®</sup>. فقلدتاني الكيفونة كركم علي ميذا الشتاب بين المال

حرب نه . معدون ویپونیه تربخو علی میدا انتشابه بین قابان والدافول، کاشبه السمعی حال اتناج صوت ما، و اشبه البصري من امراس و الصورة الفوتوفرنقیة. من امراس استان المقارف فیلما تشترك مع صفة الشیء الله الله الله الله الله المقارفة الشارك مع صفة الشیء

وَا كُتُو الرجونَةِ مِن [3].

المعلامة الأيفونية من النقد، فقد اعتقف معه امرتوايكو حول \* من العم بعد فعيمونة من على كان معلى في فعيمونتي در فيس

التكرة ومدى مدوويها، حيث يؤكد منا الأسر بأن العلامة الأيفرنية لا توقف صد فنا الحد، أي : ( الشابه بينها وين الشيء للشار إليام نشط، بل حياوز العلامة للنابه إلى إدراكها بالخواص وأن تضيء ما إلى ملاقة خدية تقوع على الشكر والطاقة لأكرية الشابة لا يقوع على القرائق القلوبة بل معاكد أفرت تقالية فكرية

سابقة المأمة عن المرسات وعلاقات القافية ينهما. 2- تاوشر 99: هر الذي يتناسب مع الدلائل الطبعية ، لكه قد يكون مسحرا لأغراض الإتصال والإشارة للتعددة. فللوشرات بمذا اللهوم عند بوس، هي علامات طبيعية مثل: نزول قطرات اللياء من النماء موشر لسلوط الأمطار، والضحك موشر السعادة أه الفرح . وعلى حد رؤية يوس نفسه أن العلامة ..... علاقة بحاورة بيت الإشارة والشيء للشار إليه. مثل : ارتفاع الحرارة مؤشر للمرض والغيام موشر للمطرء والدحان موشر النار والدلاقل الطبيعية بمكن أن لدرجها ضمن الإشارات الإعالية والبن يكون فيها ارتباط الدال بالدلول سبباء أو كل دليل يحيل إلى الشيء المشار إليه من علال التحاوز الطبعي. فعثلا: الطرق على الباب يدل على وحود شحص في الخارج. أما بالنسبة للإشارة اللغوية، فهي الق ور تر من اعتباد فيستعدمها الكتاب الأطراض الآنها ألا ألا ألا ألى الآنها ألا ألا ألى الأنها ألى الآنها ألى الله المستعدم والله من والله من مدول مستعدم المستعدم المستعدم المستعدم لل مكان المراز من مكان ما أو اردال الانهاب المراز المستعدم المانها ألى المستعدم المراز المستعدم المراز المستعدم المراز المناز المستعدم المانها المراز المناز المستعدم ولمان المراز المناز المستعدم ولمناز المراز المناز المستعدم ولمناز المراز المناز المراز المناز المستعدم ولمناز المناز المستعدم ولمناز المراز المناز المناز المناز والمناز المناز المناز المناز والمناز المناز المناز والمناز المناز المناز المناز المناز والمناز والمناز المناز المناز والمناز والمناز المناز المناز والمناز والمناز المناز المناز

A. L. Z. Watala

تتعلم وظفتها في توحيه للعاطب إلى ما يجب الافغات إليه

ر افرجید، برس خاص آغل آق کشی اقدای نشتر آیاد بند کا قدر نظام با قدمه می اشامی بند آگذارشده ، و بحد ا ترجه قدر بر بازسی آل مقا قشی <sup>(18)</sup> ، قور معاهد اشامی تشوی شدریون کتا بوش نشر آیاد، فافراد ماها میشانی آن دری در میداند کا ترجه مداخله فاهیده آن اینانیا به معده آثارات اشار در بیشد بند شدن و تبدیل و تاشیل و اجتماعی، و نشارات و اینانی مکرد در اساس میدانی میدانی

<sup>100 -</sup> dibbais joan giacomo mother: guergin louis distinuentes de l'i paris ed libraine larousse 1973 p.137.-

وبصفة عامة فإن أصناف الدلائل التي حاء تما بيرس من الصعب أن أعدهما بطريقة مطلقة، وبالرغم من أن هذه التصنيفات قد مست كل للطاهر الدالة حتى تلك التي انعدم فيها المرسل كالمطواهر الطعمة.

عالات السميوطيقا<sup>103</sup>

CONTROL AND ADDRESS OF

فهي تشمل علما المنطق ( موريس, WMORRIS ) و ( كارناب. R CAENP )

( وطارستري. ) ولها ثلاث فروع :

علم النحو للنطقي : syntaxe logique :اللمثل في نظرية العلاقات بين الدلائل

علم اللعن النطابي : مدينورها مدينه مثلث : والتي تعكس نظرة العلاقات بدر لدلانا مما تعنه تلك الدلانا .

نظرية العلاقات بين تدلاق وما تعليه تلك الدلاق . 3- للفعية اللطقية pragnatique legique : التحسدة (ي

نظرة الفلائات بين الدلائل والأشماص الذين يستعملونها . إنه على الرغم من دفة وضع هذه الفلائت وخوليتها، كوفنا حجك من كال البحث في السيعوطيقا أوسع ما تنضبته السعوارجيا، وكاما خلت بذلك اللياس ( للوضاية ) عام الغلاء،

<sup>&</sup>lt;sup>36</sup> روبولف کارنب : مام بنطل مریکی بن صل آمای (350(801) : کار بن قططین فریسین تبطأ هیا بدل موجه کار ادامن مثل فارل کارن قدری از راند . آن برایه اصر

(أكت شدمة للسراية القات السجة الجرية وهيرة مامة الرئيسة المراقة القدري سالة الإستان مامة الجرية من المراق سالة الإساسة المراق ا

وتما سبق فإن السيموطيقا مصطلح مثل المفرسة الأمريكية، لعقود من الرمن ولا يزال كفلك. ومفهوم يكرس ألفكار صاحب بيرس. فإذا كان يوس واقدا للمفترسة الأمريكية، فعاذا عن المفرسة الفرنسية ؟

ونتيجة لمذا التعريف، فقد توصل "بوس " إلى تقسيم العلامة إلى

نلاثة مستويات الأطارية con

دريمونه المدامة التي أميل إلى الشيء الذي تشير إليه بقضل صفات وهي الملامة إذا وحدها مثل الصورة القوتوخرافية. تتنكها ماصة إذا وحدها مثل الصورة القوتوخرافية.

#### المؤشر ndex

وهي العلامة التي تدل على الشيء الذي تشير إليه بفضل وقوع هذا عليها في الواقع مثل الأعراض الطية التي تشير إلى وحود عللة عند ناريض والآثار والطرق على الباب وخوها.

الرمز Symbol "وهو العلامة التي تميل إلى الشيء الذي تشير إليه بفضل قانون

طالباً ما يحدد على التنافي بين الكارا ضاه ويطلق طبها (بوعر) اسم الهادات و القواليان وهي حدة أكثر العلامات فريدا وجا پلاسط في هذا المستوى أن العلامة بين العال والفادل أو المشار إليه عن علامة عرضية وضع مطالبة عثل المياض والصواة والالهام على غزر أو الاسع وخامة من الرسوز الني تعربها الأفرووارسية. وأما بالسبة "أرولان بارت" Rokad Bethes ظلد لاسطة

على الحراق الإسرود والمناص الامورود اليكان المناصبة الامورود والمبادر أو الأسرات المناصبة الامورود والمبادر المناصبة ال

وُتجدر الإشارة إلى أن "بارث" احتفظ بيئالية الدال والمدلول عند دي سوسر وأضاف إليها، ما أدامله "ميسسلف" من تفريعات على كل من الدال والمشاول.

#### اللدرسة الغرنسية :

عقد بد هى سوسر ( 1914-1857 ) وقلقى يعتر أمم السيراوسها هفد للترب، او وقوامع الأول قد العداما الطبر القلى يعتى بحدور الدلاق <sup>181</sup> و هى منطقه من ( (2000) الوزائية، وإلى تعن الدليا حيث نشأت السيراوسا إن أحضات المسابات نظرية القرائد وقد معد الماك الخلال المرافق لما رساساً مذا الشياسة بنائرة، وقد معد الماك الخلال المرافق الذي يدارس على القرائد برطا لمانية الإستامية <sup>181</sup>.

ولما قدا أمار دي موسر مند موال الاين مند أك بيشي تشكل عام مديد هرم له اسم : " ميك أن ها المسيوفرم" ، حيث قال " يكننا أن تصور عامل مديد المراجع الموالي الموام المؤلفا الموام المؤلفا المامية الاحتمامي وبالثاني فرما من منظر المامين المهم و موامل اسمي مها المهم الاحتمامي بالمسيوفرميا، ومن المثان عالم المقار أن بالمقام على ومد بعد المثاني و على قدوارين في تحكيما، و إن منا المقدم في موحد بعد المؤلفان في تحكيما، و إن منا المقدم في موحد بعد المؤلفان المثان المثانية في المؤلفان والفواتين التي ستكشفها السيميولوجيا ستكون قابلة لأن تطبق على المسانيات ... <sup>195</sup>

لقد جايت هاولات عالم اللغة السويسري فارديناند دي سوسير ليعين بالسترى الرغماق للسيميولوحياء أي يفاطية العلامة وتوظيفها في الحياة العملية و في عمليات الإنصال ونقل للعلومات، وذلك من علال دعوته إلى علم السميولوحيا. فيقول: " اللغة هي نظام من العلامات التي تعو عن الأفكار و تذلك فهي متشابعة لنظام الكتابة الأبحدية للصب للطقوس و الذاهب الرمزية لصيغ للعاملة، للإشارات العسكرية ... الح 1060. كما أن السميولوجيا ذات أصل سويسري، تحدير الدليل وحدة ذات طايع ثنائي ، إذ يتكون الدليل من دال و مدلول توطرهما علاقة اعتباطية. قلا علة لوجود الدال إلا عناوله، و النابل السان تختلف عن النابل الطبعي من حيث كون الأول يقوم على الاعتباطة 107. . إن هدف السمولوجيا الأول هو اكتشاف الدلولات

ین هدف السمولومیا الاول هو اکتفاف المقاولات واحتراعها. و نری آنه لا نستطح إرسال دال بدون آن یکون بواسطة للدلول.

فالقاربة السميولوحية بالضرورة أطبل للطولات، وهي تنميز بدراسة التفكير البسيكولوجي، والذي يتطلب تفكيرا مباشرا حول الدلالات الصنيف الأكامي الفرنسي للطبلحسب التصنيف الذي كلت بايلون كريستيان و بول فامر بمكن مراسة أنواع الدلائل الأربعة في شكل ثنانيين رئيستين<sup>108</sup> الشريعة و الإشارة من مهاء و الشايل و الرمز من حجة أخرى.

و اندين و فرمز من جهه احرى. [ — القرينة و الإشارة : تعد النبة في التبليغ العامل الأساسي في النسيز بين ما هو قرينة و ما هو فو قرينة ( أي : الإشارة ) .

ا-1 القرينة : كنجسند في أربع عالات : اللغة ، البلاغة، القانوت،

السميراوحيا. [-1-] اللغة : فمتلا في اللغة العربية براد بالقربة الكلام ما بصاحب الكلام و بدل على الراد به وهي الني لا تحدد وطبقة

الفق، و إذا هي عرد أداة بسام في إصاباء لفظة (من المطات الحملة مدلولا إضافها، مثل : أدوات التعريف، التنويز، التسويق، النمي، و كذاك الصفة ... الخ .

2.1-1 ين البلاطة : كفلك في البلاطة العربية والحاق اللغوي)، الفرينة هي حالة استعارف هي نقاعة من إرادة المعنى الحقيقي والذي تساهم في الدلالة على للعن الحازي، وقفد تكون القرينة لتطلية أي

thus. 1973p3.

3-1-1 في القانون : القرينة الفضائية هي الدلائل غو الباشرة الئ "يستخلص بواسطتها القاني الحليقة القانونية.

4-1-1 في السمبولوجياً : حسب لويس بونو هي : " واقعة يمكن إدراكها فورا و تعرفنا على شيء يتعلق بوقعة أمرى غير مذكى ق."

1-2 الإشارة : يمكن تفسيمها إلى نوعين أساسين :

إشارات الدلالة Signaux Significatife و إشارات الإتصال. Signaux communicatifs .

1-2-1 إشارات الدلالة : هي الإشارات التي على الرغم من ألها تحمل رسالة و ندل على شيء إلا أن وظيفتها الأساسية لا تكمن

في فلك، بل في الدور الذي أنشت من أسلد. 2-2-1 إشارات الإنصال : هي الإشارات الني وضعت أساسا

داعت إصارت الانصال : هي الإندارات فتي وضعت اساسا امن أصل حمل رسالة أو نقل صور كإنشارات للزور و الدلائل التغوية.

2 - الرمز و الدليل : تكون الإشارة الاتصالية التي تحصها بنسمية الدليل (خلاف الإشارة الدلالية) إما رمزا ألو دايلا (سمولوسيا أو لغويا).

والمتعوومية والروي. 2-1 الرمز : هو إشارة تقوم على ركائز طبيعية مثل : الدصان الذي يعين وجود النار 2.2 الدليل: علاف الرمز رفهو لا يتمتع بأي علاقة طبيعية مثل: استحمام عطير عند رؤية العلم الأحر في الشاطئ ، حيث نقول عن هذه الإشارة دليل. والأمر نفسه بالنسبة لوحدات اللسان البشري التي تسعيها بالتليل اللغوي، إذ ألها لا توحد أي علاقة طيعية يمكنها أن تربط الكتابة الصوتية و الحيوان الذي يدل عليه : Landand owner

. تعن السيمبولوجيا في الطب، المعارسة التي ينكشف بموجبها تارض بالإعتماد على الدلائل Hignes ، أو الفرائن indices ، أو ما يسمى بالأعراض التي يُحملها المريض 109. وبعدها أصيحت للسيميولوحيا مكانة وعلما قائما بذاته

وسيشمل كل نظام من الدلائل الذي يوطف حسب سو سو ويستجدم داخل الحياة الاحتماعية، وهذا بعد ظهور عدة مفكرين أمثال : شارل سندس يوس وبارث وخوهم .

ويقصد سو سو بكل أنواع الدلائل اللغوية كانت أو غوها. ومن هنا فإن علم اللسان حزء من هذا العلم حيث يقول سو سعر : إن اللسان البشري وهو أكثر الأنظمة التجرية تعقيداوالتشارا. هو أكدها تشلا للعملة السمولوجية، ومن هذا المنطاق بمكن أن يصبح النموذج العام للسيميولوجيات 110 وقفا يكون دي سه سع

قد أول أهمية قصوى للغة والخدم، أي : الوظيفة الاحتماعية للدليل والانصال. ولحتم السيميولوجيا بعدة محالات :

كحليل للتلولات حيث تحتم السيميولوحيا بالدرحة الأولى بالتداولات، أي: النال وللتدلول، وليس من السهل تطبيق هذين

للمهودين. إن هذف السيمولوجيا الأول هو اكتشاف واحتراع تلشولات، وترى أنه لا تستطي إرسال دال بعود أن يكون بواسطة للشول. فالقارة السيمولوجية عن بالضرورة أغليل الملولات ، وهي تمو دراسة الفكر السيكولوجي التي تطلب تشكوا مياشر القلالات دراسة الفكر السيكولوجي التي تطلب تشكوا مياشر القلالات

هراسة الشكر البسيكولوسي التي تطلب تفكوا سابقرا القدلان ولا نيب أن يكون الفيل كل مدلول لوحده ، لأن المعين ينشأ من الاحتلاف والتعارض بين الإشارات !!! إن بالرغم من الاحتلافات الواضحة بين تعالات كل من

السيرطيقة السيمولوسيا إلا أن تجارت السيموطية وحسب الأوروبين أمثال : ﴿ فَرَعْلَمُهُ رولان بارت و كريستيان مثل ) فإلها تتمين كلها إلى السيمولوسية. حيث يقول فريمان : " يمكن أن تخلص مفهوم السيمولوسية مجموعة المقاطعة المعالمة المعال

أن يتناول مفهوم السيمولوحيا فروع المضمون contenue . 112

في حون بالحب وولان بارت إلى أنه من الحكمة تواهد القهومين ، فيقترح بأن تنولى السيموطيقا بدواسة الطبة خاصة من الرسائل : ( سيموطيقا الصدورة الثانية، وسيموطيقا الصدورة السيمائية، وسيموطية الإكامة، في حين تشمل السيمولوميا بوصفها علما عاما كتل مقد السيموطيليات!!

رس ما الله نقاع المساحات ( وسيولام) بن را مساولام) في الرائحة المساحات ( وسيولام) في الرائحة المنافعة وقد من المنافعة المدين من المنافعة المدين المنافعة المدين المنافعة المدين المنافعة المناف

<sup>111 -</sup> greimas algirdas julieu du sens od le seul. 1970 pl 111 - fugos baptist pagano christian dictionnaire des mes

إلى القرار الذي الخلت بقسية الطبية للسيموطية، والتي الطلات في فواير عام 1969 بالريس وقررت تين استخدام مصطلح للسيموطية وتأسيس الرابطة الدولية للرابات السيموطية، وطن الرقم من أن السيمالية المصرت إن الأطناب في مقهومين هما : السيموطية و السيمولوجية إن الدراسات الإاطنية والهرنسية، بأن في المصرف وتعددت و انطلات تسييلة إلى القراسات المثلثية

### إشكالية ازدواجية المسطلح : العلاقة بين السيمولوجة السيموطيقة :

در القراب فالميزون المردون القراب التوريد)
در القراب المردون المردون القراب ال

الأوروبية ويرى محلسليف أن مصطلح اقتم 1855 م في الجمع يعن الحقول الحاصة بالأدب والسينما والإشارية. ومصطلح سيميولوجيا يتمخض حيتذ للنظرية العامة لكل هذه

السمالات.

وكان مصطلح السيميولوجيا مستعمل فقط في الحقل الطيي

حيث يعني دراسته للأعراض الرضية. على المتوى التاريخي والعرفي، استعملت السيميولوجيا مع

(دي سوسو) وانشرت في التقافة الأوروبية أما (بيوس) فقد استعمل مصطلع "السيميوطيقا" فكان ذلك أصل الاستعمال ق الثقافة الأبحلوساكسونية. إلا أن تلصطلحين معا عرفا انتشارا متبادلا

ويكفى أن ندرك أن العلماء الذين يتمون إلى الثقافة الغرنسية لم يعدوا تماما مصطلع "سيميوطيقا" من كتاباقم بل إن الجمعية

الدولية التي تأسست بغرنسا سنة 1974م واللهنمة نعقل العلامات احتارت \_ كتسعية لها \_ مصطلح "سيميوطيقا" نظرا لانتشاره في التقاقات الأخرى خاصة الاتجلوساكسونية والروسية، مع العلم

أن مصطلع السيميولوسيا ظل راسحا بصورة قوية في فرنسا وخيرها من البلدان اللاتينية يقعل جهود "رولان بارث " و"مارتين"

وقد حدد كريماس الفارق بين الصطلحين في اللغة الفرنسية بأن حعل " السيميوطيقا "أنبيل إلى الفروع أي إلى دراسة أنظمة العلامات للمطقة النظام اللغة والصور والألوان وخوها. أما السيميولوجيا فهي الحيكل النظري لعلم العلامات بصقة عامة ودون تحصيص لهذا النظام أنو ذاك.

علاقة السيماليات باللساليات :

لقد الدور في سوده الطباعي من الشابات والدور والدور الدور ال

يب من الآن تقبل إمكانية قلب الاقراح السومري، ليست المستنيات جزءا ولو مفضلا من السهميولوجيا ، لكن الجزء هو السيميولوجيا باعتباره قرها من اللسانيات.

وظك رامع عند بارت إلى أن كل نظام سيميولوسي يمزع حتما باللغة فلا يمكن الانتفاع على الأنظمة السيميولوسيا الأهرى كالطعام واللياس ودراسة خصائصها إلا عمر الدليل اللساني الذي يقسم دوافقا ويعين مداولاتها ومن ثم يبدو اندا في التهاية أن أشيل نظام من الصور أو الأشياء التي تستطيع مدلولاتها أن تتواحد حارج اللغة أمر يزداد صعوبة أكثر فأكثر

# مفهوم العلامة اللسانية عند دي سوسير :

إن أول ما أكار البله من موسوق راية الملاحة الشابة عود الله السابة ومكان الرائحة الملاجة ومن الكلاحة الملاجة ومقال المالة الملاجة ومقال المالة الملاجة ومقال الملاحة الملاجة الملاجة والمنافقة الملاحة الملاحة

السمعية يضع لها مصطلح البدأ(Spinispin al و الناذ هذين الوحهين تنشأ العلامة يحدد لها دي



القرق بين اللسان و الكلام : هذات القهومان عنقفان حسب دي سوسر فاللسان هو الوجه الوسس الفة و المشكل عبر التاريخ آما الكلام في، أداء فردي و بمال الله كسات الخطابية الحرة والرئيطة

بينكانية الفرد. الدائل و التطول : تتكون العلامة من الدائل وللدلول الدائل هو ص. ة ص. ته والملدال هو ص. ة الماهية صا.

مورة صوتية والذلول هو صورة الفهومية. النعين والتضمين: يوحد مستويات في كل علامة النستوى التعيين

التعين والتضمين: يوحد مستويات في كل علامة للستوى التعيين و هو شمة الأصلي للعلامة كما تعدده

القاموس آما المستوى التضمين و هو معن الإضافي أو التلوين في معن الأصلي قلني يتم يفضل الاستحدام الاجتماعية للفة متضمين يمكن الولوج إلى تعددية للعين في النص.

## الفصل الثالث اللسانيات والدلالة

## اللسانيات

سهاست الساست و موضوعياً .
"ساست مي قراب قاضد المركب الدين اي رساحت القراء الماد المركب اين موضوع الساست المناسبة الماد المركب اين موضوع الساست المناسبة المناسبة و المناسبة المناسبة و المناسبة ا

وباحده موضوع اللسانيات بالنظر إلى "اللغة" يوصفها نظاما. نحوبا موجودا بالقوة في كل الدماغ، وبأن الكلام ما هو إلا يحرد

<sup>112</sup> أحد موس أرافسانيات النشأة و الطور بيط منوانا الطوحات المضية لماؤم . من 122 115 أحد موس أرافسانيات النشأة و الطور بالرسع السابق بعن 07 .

تأرية فردية لقوانين ذلك النظام وقد خرج "دي سوسور" من هذا الصديد بدائية تقابلية عقدها بين اللغة والكلام مكتت من التوصل إلى أن اللغة شكل Forms وليس مادة Substance ومن هذا اعتبر

للله موضوعاً كالسابات الله بالمنافقة الله موضوعاً كال السابة الترو الام هو أصل من المنافقة الله الله الله موضوعاً المنافقة الله المنافقة الله المنافقة الله المنافقة الله المنافقة الم

المامة" الذي صدر بعد موته بثلاث سنوات: 1916م . أزمة اللسانيات في الفرن 19م:

کانت المساتات (تارانیة تعد اللغات کاتات حید شألفا فی ذلک واحسان الدیولومید واکن سرمان ما افلی طباعه اللغه عن علما استرام عادید الذین وه و ورکزو الفسانیات فی مارای سر-ومنافذ لا حقیل افواد کانت الفات ایست استان حید می فی معبارات وری "دی سوسیر" می نمرد" آشیاء قابلة للدرس وعاضعه

الأنفيب ديار مادن السنيات البيريانيرات الوقية المعرار ميات طاعل اللهم الماراور 2001ء - 10

طن هرمره وکان و آثامت الله مرد آمادی مودند شاه است. و رامد و بازند شاه است. برگانات آن را بیش آنکان آن بیریها کانکان اهمیه فاشورخ برگانات آن را بیش آنکان ایریها کانکان اهمیه فاشورخ برگرانی و شاه می دادند بازند می است. بازند می است. بازند می است. کسیان تشویر شاه بازند بازند

الثنال: لقد أعتاد الرحال ارتداء ملابس عناسة بمم أعتف عن ملابس النساء والخروج إلى أداء عملهم أو إلى التحوال ولكنهم قد لا يجدون حرسا في ارتداء هذه تلابس والمكوث في البيت.

نهذا الضغط ليس بن إقداء شخص عدية ولكه من صنع نظام عامد من القيم التي تملها الضحو المضاعى على الأفراد، فالوقائع الاختماعية إذن هي نوع من الطواهر الاختماعية من فيل المادات والمظاهرين والمؤاونين المشاهدات والساركيات التي تمارس خفطا حقيقاً على الأواد وترضعهم على الاضاعيات لقوانين الخميع وفيحة حكياً على الأواد وترضعهم على الاضاعيات لقوانين الخميع وفيحة لي وسرم" أن القرية الهياء التي تعلق في الاستطاعة مستقبات المستقبة من " و ( 1957 م)" المستقبة من " و ( 1957 م)" المستقبة من المستقبة من المستقبة من المستقبة من المستقبة من المستقبة ولا المستقبة ولى المستقبة ولا ال

"القالة" إلى قد دي مرسور وقفه المتنابة ومصريتها ليست مردة بنا مراشة بالفراق مثول النش ويجرد آخري وي ولاحل كه يشبها بالقديد وللي يقل أو الأصل القائرة فلمنامية با يقول "إلى القدة ترسد على حكل موسود الى القدام المستد المشروط إلى مناخ كال خير من الصداء المشامة في حكل مصمم تقريه، حيث تكون قدر من الصداء المشامة في حكل مصمم تقريه، يشت تكون قدر من الصداء المشامة في حكل مصمم تقريه، منذ تقول المدرس من العداء المشامة في حكل مصمم تقريه، منذ تقول من من العداء المشامة في حكل مصمم تقريه،

" أما الكلام" فإنه فعل كلامي ملموس ونشاط شعصي مراقب، يمكن ملاحظته من علال كلام الأفراد. وقد عرفه "دي سوسو" إنه تعمو م ما يقول أنه الإفراد.

من اشاسیة الطبیة یکتا أن تعمل إلى "الله" جماعة ما عندما ناصة بین الاجمار هذه اکبره من مطاهر کلام الآواد وجاب فاؤد المکارم لا یکسی تحرب کاریز بطبیه النمان لاآن موضوع الشابات هو "الله" آن السومها الکاری ولکن دراصة الکلام، تنب فی بعض اطلاح کاملی، واقد القدرة الکلام بسب المالی بسب الدمانی وغیل الأسلوب والامراض الفتلة واقسیه

مادة السائيات ومهمتها:

بعدما قدم دي سوسير لحمة عن تاريخ اللسانيات تطرق إلى الحديث عن مادة اللسانيات ومهمتها في كتاب " محاضرات في الساليات الدامة" وعلاقها بالعلوم الأسرى وفيما يعلن بالمقطة الأولى قال:" أن مادة الساليات تشمل كل مظاهر السان البشري سواء يعتنى الأمر بالشعوب الدائية أم المفدارية أو العصور القاعظة أو يعمور الاططاف والذك يظهم وصل خميم القاعات والراجعات بالإضافة إلى سرة دائيجة الأسر القلوية و إعادة دراسة اللغة دراسة

وفيما تعض مهمة التسائيات لحضها في ثلاث نقام. تقدم وصف لحميم اللغات وتارافها، بالإضافة إلى سرد تاريخ

اواسر اللغوية وإعادة بناء اللغة الأم لكل منهل كلما أمكن ذلك. تحديد التوى الكامنة المؤثرة بطريقة مستمرة وشاملة في كافة اللغات واستملاص التوانين العامة التي تحمكم في كل الطواهر قداريمة الحاصة.

ح- تحديد نسقها والتعريف بنفسها.

أما عن المتلاقات اللستيات بالعلوم الأخرى فوى أن تربطها رواحد فيء بعض المكوم للمنطقاء الدارج وما قبل الدارجة والأمروبولوميات الشيولوميا وطلم الاحتماع وعلم النامى الاجتماعي لأن كل هذه العلوم تحده على اللغة واستفيد كثوا عن السنانيات.

اللسانيات. وقبل هذا، لابد أن نلقي بعض الضوء على طبيعة السيمبولوجيا الجديلة في استكملت تطورها صلد بناية فقرن العشرين في ممال الألسية البنيوية الله دي سوسير (Ferdinand de بيوب (1913-1914) وفي ميدان اللماق والفلسفة عند يوس (1913-1914) لمسيمولوسيا كملم تعني بدراسة الطوامر العلاماتية من حيث طبيحها وخواصها وأنساقها

بدراسة الطواهر العلاماتية من حيث طبيعها وضواسها وأتسطها وأشكاماً "أن أن السيبيولوجيا هي العلم الذي يدرس العلامات، والدلائل إن كنف الحية الاستعابية، وقد يشكل فرضا العلامات، والدلائل وما من مطر الطبيع المحافظة عن السيحاء من السيحاء عن السيحاء

كما يرى "دي صوسو" أن المسابات فرع من السبياء (Gemiology)، إلا ألها مستقلة عنها من حيث حصرية دراسة اللغة والمسابات مفهوم علم حديث النشأة لم تتحدد ملاعمها بنقة إلاً حتى الفرن 200 م

المراحسل التاريخيسة لعلسم اللسانيسات.

الراحل التاريخية التي مرت به اللسانيات من بداية الدراسات النغوية التي ظهرت منذ القدم إلى يومنا هذا يمكن إجمالنا في التراحل التجرّة التالية:

<sup>&</sup>quot; حدس قوانين ترجما وتقرم احير كورية , مجهاد يراغ الصرح درضا مجهامة مثلور ك وزارة دافقة المورية ستق (1997 مريك).

النحب و الطليسدي:
 ويطاق على الدراسات النحوية الأولى الني ظهرت في العصور

ويفتن على معترضات فلحويه اوبي بهي طهرت به الفنيقة، وشخت دراسات المدود، والإطهيق، والرومان والعرب، ودراسات الدون الوسطى وعصور النهضة، وذلك حتى لهاية الغرن الناس عشر ميلادي(118).

2). السائيات التاريخية والقارنية

وهي النسانيات التي هيمنت بصورة واضحة على القرن التاسيع مشتر أي أورنا، وتترمي تطور القوام القردائية والسرفية والركسية والصورية والدائية مدا من المعمور التارائية للمناشا، ومقاراتها بالقوام نسبها في القامات التي تشمي إلى ماثلة لقوية واحديا<sup>115</sup>. 3.) بالتطوم نسبها في القامات التي تشمي إلى ماثلة لقوية واحديا<sup>116</sup>.

يتكون المسللح الأحسن (99) تعرية (Ctrosicy) تعرية زمره ويطلق على هذات الشعبة من المساليات أيضا المساليات الرصفية: وتعرية بطراحة الفط كما هي مستعلك في مكان وزمان مجيئن وصاحة في الزمن الخاضر وذلك بوصف مستويقاً المحمية، والعديقة والصرفية والركزية والدلاقة بطرفة عاملية.

والصوتية، والصرحة، والركبية والملالية بطريعة عنمية . ويقابل اللسائيات الآتية، النسائيات الزمانية، أو الطورية (Diactronic Linguistic) ويتكون خذا المسطّح من £C. كمن:

المدود إغرائي اعتدا

<sup>(</sup>Diachrosic Linguistie) ويتخون هذا للمستقط من Dia تعين: \*\*أمدود الشياد فلناه والقريم من الرام م

حر، Chrosic عمن: زمن، ويعن دراسة تطور اللغة عر الزمن وهناك مصطلح آخر يستعمل مرادفة للسائيات الزمائية وهو اللسائيات فتاراتينية(25).

#### مهمسة اللسانيسات:

لقد أكد و دي سوسوه أن مادة فلسانيات في قوله وتضمل كل مظاهر فلسان فليشري سواء أنعلق الأمر بالشعوب فيدائية أو مقطرية أو بالمصور القديمة أو بعصور الاأنطاط).

نصاریه او بنطنور انتباه او بنطور (دانتباط). وفيما إنص بمهنتها فقد خصها «دي سوسار» في التقاط

التالية: أم. تقدم وصف بأميم اللغات وتاريخها بالإضافة إلى سرد تاريخ

الأسر اللغوية، وإعادة بناء اللغة الأم كلما أمكن ذلك (121). ب.م. غير الغوى الكامنة للوثرة بطريقة مستمرة وشاملة في معرف

العلوم الأمرى<sup>(123)</sup>.

<sup>&</sup>lt;sup>(23</sup> أهد نوس أ غير الرسم من 9. <sup>(21</sup> أهد نوس أ السابات الشاء و الطور . مرسم سين الام من 122 (23)

دy. السعي إلى الدراسة العلمية للسان البشري من خلال متابعة ورصد شكلها الآن الذي يرز اللغة بوصفها بهة مترابطة ووحدات متعاقمة بشكل متنظم ومتناسق إيمال منها نظاما من الدناسر والمير<sup>163</sup>).

#### علم السدلالسة. تعريسان وموضى وطسم الدلالسة.

عرب وموضوع طبيع الدوت. علم الدلالة (Semanties) هو أحدث فروح النسانيات اختيته

وتعن بمزامة معاني الألفاظ والجأسل دراسة وصفية موضوعية، وقد ظهر الاهتمام بالدراسات المدلالية في أوربا الدربية، بادئ ذي بدن في الحاضرات التي كان بالمبها (ربسمنغ Ressiss) حوالي 1825 في حديه عن الفيتولوجية الانهة.

وكلمة علم دلالة (Semantique) مشتقة من الكلمة البونانية (Semine) يمعن دل وعن، وهي نفسها مشتقة من كلمة (Sema)أي دال.

الحالية . به أرماون السابات اليويا، درات أطيقا السمولوميانتس الزمع من 66 الأجمد يوس أرافت ليات الشكار الطور عون طبقا موان الطوطات القامية ، الوافريس 239

وقد كانت في الأصل تدل على كالمة (معين) أي أن أي تغيير دلائي هو تغيير معنوي<sup>(126</sup>).

ويعالج طم الدلالة علاقة العلامات بمناولاقا، ومن ثم يهتم بالموضوعات التي ترجع أو يمكن أن ترجع إليها للنلولات.

وفي القرار العشرين السعت البحوث والدراسات في نلعن والدلالة والضمت الماهج، وتطور البحث فيها، ولم تعد تقصر على الجواب الشارفيا، فأدخلت الجواب، الاحتماعية والنفسية والإنسانية وكل ما أنه علاقة بالمنين<sup>(127)</sup>،

تقسيمسات علسم الدلالسة.

هناك عدة للسيمات لعلم الدلالد وفيما يلى التفسيم الدلالي من الناسية التاريخية وهو على النحو الأن: 1). خلسم الدلالسة التاريخسي:

يعنى علم أندلالة التاريخي بمراحة تفهوات للعن وأطبائها وتصنيفها، وتقنون الفوادين الهامة التي تحكم في الجماهالها، بجرت كان القاساني (رسيخ علمهاهج) رائعاً إلى هاما المبادات، وكان ألول من أخلان على الفراحة التي تعنى بالمعنى علم الدولالة وبين أن موضوع مقال الحلم الجارية المراحق التي تحكم في تطفير الفني .

الأفرار مياني ] حد شارات منافقة المرادات و الرجا و المتر مستو 1908 م 16. 20 الله مردان أرياز لا تواريخ د تور طنان الرقار] علم الذاك ط1 ومنافرات حامة الرا جادر در داري 1907 ع 7.

وهذا ما تحدث عنه (بريال Ineal) في مقاله حيث قال واقه يبحث في القوانين التي تتحكم في تفوات اللعني، واعتبار العبارات الحديدة ونشأة الفوات الاصطلاحية وموقع) (<sup>1828</sup>).

### 2). علــم الدلالــة الوصفــي:

رسي علم دارالا فرصلي درضاء تقدن والحواقات الدارالة فيسيفة وتشتقت درضاء وصفحة وقد درس الصورات القاملي ولكن يعبى المؤسل سياة الروضات القاملي ولكن مطار يعبل المواقات الدارالة الأحرى التي لم يتجدوا والهاء وقام براسانها عاملة الدارالا أن العمل الحاسبات على أخواج من القرارات وي استفياء "وعي سرس" في الدراسات القام والتي بين الإساسات المالية والمي بين الإساسات القامة والتي بين الإساسات على والرباية وعينية الإركال باق تشارة الفاراتية فقت مهمينة على مدارات (1913).

على عدم الدوان حول 1930 . حيث بدأ بعض النسانيين بمزحود في كلامهم بين الدراسة التاريخية والموضعية وقد كانت أنول عاولة حادة في علم الدلالة

قرصفی طی بد النسان الألمان (ماری Mary) 1950<sup>(23)</sup>! یکنا تقسیم علم الدلالة من حیث الضمون أو افغاف المدی تومیم هذا الفرن أبده فی موافق الأستان "مشتر عباشی"، حیث

فسم الدلالة إلى الأمواع الطالية:

<sup>200</sup> مد مؤدر، برمع سن ذکرہ اور 246 <sup>200</sup> غیر الزمین اور 247 آم. ولالد تعلق بالرحه النسي: لماذا وكيف تتواصل ؟ ما هي الإنتارة ؟ وماذا نيري في أذهان؟ وفي ذهن من التطبيم حين نتواصل؟ ما هو الجوهر؟ وما هي الوظيفة الآلية والنفسية لحذه ط... ويوادا)

هذا الدوع من الدلالة يلم بعدة صاصر تقودنا إلى الإصابة عن سوال: الذا تواصل ؟ تبت توصل إلى معرفة خفايا الرسل. وهذا ما يمكن تطبيقه في تبتنا عن أهداف وغرض بعض الصور،وقراءة مدارالاله.

ب). دلالة تعلق بالعلة: ما هي علاقات الإشترات مع الواقع ؟ ضمن أي شروط تطبق الإشارة على موضوع أو حالة من عصائص ومن وطبقتها أن تعن ؟

ثم ما هي الفواعد التي تضمن انصالا حقيقيا<sup>ية الذا</sup>. إذا كنان للرسل قادر على صدع إشارة تدل على معين معين

وتقدم دلالة معينا، لكن عدم تطابق الإشارة مع الواقع من شأته أن يتركها مهمة، ودلالتها لا تعدى ذهن صاحبها.

ولالة تعلق باللسانيات: بمموعة من القضايا، والسب أن
 ذكل نظام من الإشارات قواعده الخاصة التي تعلق بطبيعته ووظيفته

<sup>170</sup>متر جاني) على 1000 رمع سن ذكره ص 17 111متر جاني الرمين سن ذكره عن المعتمد

أن الديالة النسائية تدرس الكلمات في سياق اللغاء ما هي الكلما؟ ما هي العلاقة بين شكل الكلمة ومعناها؟ وما هي العلاقات أيضا بين الكلمات وكيف تضمن هذه الأحوة سو وطالفها ؟(<sup>133</sup>).

عيالات عليم الدلالية وغايات.

و القديم كانت الماحث الدلالية تتم في إطار العلوم الأنسلنية للمتلفة، ويرى اللسانيون الهدئون ضرورة تخليص علم الدلالة من المارج عن اللغة والأمار ذلك سعوا إلى تحديد عاور الدرس الدلالي ق إطار اللسانيات.

وأهم الدراسات والهاور التي تطرفت إليها الدراسات الحديثة أم. محور الدلالة: يتضمن دراسة للعني والحقول الدلالية والسياق وأنواع للعن وتحليلها .

ب. عور التغير الدلال: ويتضمن أسباب التغيرات الدلالية الداعلية والخارجية، وسيل التغيير وأشكاله وبحالاته إضافة إلى بحث الفاز وماله من اتصال وثيق بللعن وتبدلاته .

ج). عور العلاقات الدلالية: يتضمن الترادف والاشتراك اللفظي والأضناد والفروق اللغوية(133).

تسعى الدراسات الدلالية الجديئة الى عموعة من الغابات منها:

<sup>30</sup>استر عالي *ا بر*مع سق دكره عبر الصفعة

<sup>&</sup>lt;sup>200</sup>ماندان الأساد مصطاوي بأساد علمه وعراد اللها الأمب مقبل طم الدلالة

· 1). الكشف عن طبيعة للعين: وهي للسائل الجوهرية في الدرس الدلال، ويمكن تسحيل كابر من النظريات التي حاولت رد الدلالة

إلى مصادر متعددة مثل: الربط بين التعبير واللعن. 2). رصد للعطيات التي تسهم في تحديد للعني واقصيصه

والسباقى تلقاس للمحمى

 الكشف عن العلاقات الدلالية بين الكلمات عال تبرع الألفاظ الدالة على معن واحد .

4ع. تحديد الأسياب الداعلية للمعين وأسباب صوتية، صرفية،

نحوية....اغ والخارجية والعوامل الاحتماعية والثقافية والتاريخية الين تودي إلى أعديد وتغيير للعين .

5). عاولة أعديد القوانين التي تضبط العن من حيث استعماله وتغييره وتطوره .



### القصل الرابع العلاقة بين الرسالة البصرية والرسالة الألسنية

# ال سائة الألسنية

إن الإنسان البدائي أول ما بدأ بالكتابة والتقتي، بدأها في الصحور رغم أنه لم يكن يعرف أهميتها، فهو بخاطب بذلك بن جنب من خلال التعبر عن حياته اليومية وعاداته وتقاليده بالتقوش الين ما زالت قد الآن، دليل على معرفة حضارته وتفسيرها من حلال تلك القوش، وهذا ما يمكن أن نسميه بـــ " لغة البصر".

وتعتبر الجزائر من بين الدول الغية بالنقوش الصحرية وهي تتشر في عدة مناطق وعاصة الطاسيلي في الجنوب الشرقي من اللباطار العيمر لويشء تعد هذه الواقع متحقا في الحواء الطاق تعرض متات النقود. الى خلفها إنسان العصر الروازي، من خلال رسومات متنوعة والتي تجسد بعضا من مظاهر حياته اليومية 134. غو أن هذه القوش تبقى عذراء من الناحية العلمية، ما زالت أم أفضع للفحص الأكادعي، الشيء الذي ترك للعلومات حومًا فليلة جداً إن لم نقل معدمة لنبقي تكتبر في حنباها الكثير من الأسرار

Idon 1984 tur Ibraride, all tad

حول تاريخ للنطقة و عراقتها. وما إدراخ منطقة الطاسيلي ضمن التراث العالى إلا دليل على ذلك 135.

وقد شجع هذا الأكتشاف على القيام بقراسات وأتعاث مكنت من حرد كم هائل من النقوش المحتلفة، أبانت عن تعاقب

حضارق العصر الجحري الجديث أم العصر البووزي وعن استعمال تقيات محلفة كتقنين النقر والصقل. وتضم هذه التقوش مواضيع عتقه من أبرزها الجيوانات بأحمام وأشكال متنوعاء إضافة إلى أشكال أدمة وعموعة من الرسوم المندسة والألات الحربة كالأسلحة، والخناص، والدوع، والأقوام، ورموز توحي بمعطفات والرسات يومية 136.

إلا أن العوامل والأسباب الن دفعت بإنسان العصر البرونزي للتلش على الحجر تبقى خامضة، وقد تكون تعبيرا فنها أو تحسيدا لشعائر عقائدية. بالإضافة إلى أهميته الأركبولوحية، ويشكل الطاميلي، تبله للسياح من كل أتعاد العالم. ومن المعروف أن علماد الأنتروبولوحيا وعلم الألار قد قنوا بشراسة أثار وعظات الإنسان القديمء عاصة النقوش والرسوم والصحور والكهوف؛ لإبراز العلاقة بينه وبينها، التي تحضع بعد مقارنتها بدراسات مماثلة تُنحرى على

<sup>2000</sup> مند ميان فانية فيز ترياؤنغ رفائ ميثا فدنسل فندى جول 2000 ص2005 ۱۱۰ نصر عبد فنون طبان افقان الأرار مبلة فنويس قطد 1966 مترس 2000 من 92.

الشعوب للعاصرة 17<sup>2</sup> (المعالجة الإحصائية الفقيقة بغرض الوصول إلى تتابع ودلائل للاستدلال على سقائق الحياة القديمة التي كان نتياها الإنسان القديم حلال العصور الحسرية ثم الإنسان الحديث في

إن السيمولوجيا هو العلم الذي يدرس العلامات في كنف شقياة الاحتماعية، وقد يشكل فرها من علم النفس الاحتماعي، مشتق من Sension كلمة يرنانية ومن الدليل وجوه ف " دي سوسو" الدليل

Emains كلمه يوناله وهي الدابل ويعرف " دي سوسر" الدابل المحافقة على سوسر" الدابل المحافظة الم

اللفة في نظر "دي سوسير" عبارة عن مستودع من العلامات" والعلامة وحدة أساسية في عملية التواصل بين ألواد المتسع معين وتنشير حالين أساسين هما الذال (signifam) فالذال هو الصورة

> 131 الله التحر عد الباقي محد أفريقها بنشأ الحضارة الإلسالية www.islamonline.net/Arabic/Science/2002/02/ArticleS she

m . ۱۳۱ افریوشه.

العصور الحجرية والتارافية) 138.

السمية "ابي تدل طن شيء ما أو تعن شيها ما و" المثلول" هو "ضمور" أو المثابية الله وية لا المؤته الملبوية لا "ضمور" أو المثلقة الملبوية لا تربط شيها بدامة الأسوة البست الربط شيها بدامة الأسوة البست المسرء، أو ذك الانطاع المادي تشكله طنى حواسنا وحكلنا فإن فكرة العلامة عنده التلف منذات المثلث المثني المثلقة المثلاة عنده التلف استلافا حذريا من الملبوم المنتم المثني

يراوج بين الاسم واللسمى أو الكلمة والشيء. وإن غرض اللسائيات هو دراسة هذه العلامة التي يمكن ملاحظتها كملاحظة الأشياء الأسرى والتي يطب عليها الطابع الاعتباطى وتتصف بالتحيو والشات في أني وقت.

# اعتباطية العلامة:

 علامة بأي طريقة كانت بعد ثبوقنا في المحبوعة اللغوية فالعلامة اعتباطية لكوفنا ليست لديها في الواقع أية صلة طبيعية بالتدلول. ثم ت العلامة وتقوها :

تيرفا: عادة ما تميل العلامات إلى التيوت لأن هناك فوى (كما يقول "أورامات") الدورة الغراقية الكروة والمهمة اللهوة المفرة وأضعود الذي يمر اللغه بالإصافة إلى كون اللغه ملك الحميم، وأن مطورها في أضاف التاريخ كن ورائدا ما من أستادي وما هلينا إلى تقليل (فقة الأولى.

التعرز: تعفير اللغة بمنفة تدرابية عبر الزمن ويمس هذا التغيير أشكال المردات ومعاليها، ويقصد " دي سرسس" الطهير تلك العلوت الصورتية التي العيب الذال \_ و تلك الطهوات في المعنى التي تصور المطولات ومهما تكن قرة التغير.. فألما تودي دائما إلى تبدل العلول.. ومهما تكن قرة التغير.. فألما تودي دائما إلى

إلا القيمة القيمة، إن القاه في نظرة "من سرسر" لا يمكن أن تكون ا إلا تقام ما قيمة المردة تركيس فيها القام في مطابعة التي تكفيها التي تكفيها التي تكفيها التي تكفيها من الأكثرة منه و قدمة أكثر المرادة التي تكفيها من الانتصاف حيث منها إلى أن الفضة كل فركتك لا يمم أن تسييما الانتهام الكرادة على المرادة التي الكرادة المرادة الكرادة المرادة الكرادة المرادة والمناذ الكرادة والمناذ كذاك المرادة والمناذاك وا ولقد ضرب " دي سوسير" أمثلة لتوضيح مفهوم القيمة ومنها أن كلمة mouson » (سروف) في الفرنسية الحديثة تقابلها من much table of the stage of the thing and the stage of the نفسها نظرا لأسباب عديدة خاصة لأن الالطيرية تستعمل كلمة Met ton Sleep . It's Met ton عبارة أمرى مر هذا القبيل، إن كل ما يقال على الكلمات يتطلق على الكينونات واللغوية)، فليمة الحمم في الفرنسية لا تساوي قيمة في العربية والسنسكرتينية على الرغم من أن الدلالة متشاهة بين هذه اللغات فالفرنسية تعد مثلا كلمة " ديان" جمعا بينما في العربية غرته تعد على بالإضافة إلى هذا فالإعراب يزودنا بأنطة مدهشة النفات، فطاهرة التمييز بين الأزمة والأفعال للحنفة أمر غريب في بعض اللغات ومثال ذلك اللغة العربية الن تعرف التعبيز الجوهري ين تلاض والحاضر والسطيل. لطور السمولوجيا

#### , y John

وسمى هذا العلم بالسيدولوجيا، ومن شأنه أن يطلعنا على ... هذه الفلامات، وعلى القولان الثانية والفسية التي أتحكيا، وتهج بالكتابات الفسلها داخل التركيب، وإن اللسابات البست سوي فرعا من مثا العلم على حد قول دي سوسر. وكالملك "روالان بازت" الذي يقول: "استعدت السيدولوجيا، هذا العلم الذي يمكن أن أهده رحيا بأنه علم الذلائل والعلامات استمنت مقاميمها الإحراق، المتناف المقاميمة الإحراق، المتناف المقامية الأحراق، المتناف الأحراق بلامنة القلمة القرامات المتناف الأحراق المتناف الأحراق المتناف القامة القرامة التناف المتناف المتناف المتناف المتناف المتنافق الم

إن السيميالية مشتقة من الكلمة البوناليةSEMEION ومعتاها العلامة، وهي مركبة من العلامة ولوغوسLICOOS الذي هو الطب إذن السيميولوجيا في عموعها تعين علم العلامات أ<sup>163</sup>.

\_ الدياد

(1) وقر ان بارت از آن ۱۰ مه شدام بن هد النقي آن درس المسهول وجاه طآن المدرس المسهول وجاه طآن المدرس المسهول وجاه ملاق المدرس المسهول وجاه ملاق المدرس المسهول وجاه ملاق المدرس وطريان آن المسهول وجاه المدرس المدر

الميلامات مو النسانية باهتيارها نسق من العلامات مثل علامات الرور وأساليب العرض إن واجهة الخلات التحارية والخراط والرسوم النيانية والصور وخوها.

ريبة التساسي القهور والوعالة دي سرحان و الو أول إينة التساسي القهور والوعالة دي سرحان الفاضات في أطب المؤلف الاستقبار معلى في الطبوع بالمين المقامات و را القيران الشبكة المراوات التقامة و الى المساولات المن التسوارات والمؤلف التقامة في الاستوارات المن القيام على الأساسة لمها المساولاتي عدد ابن موسود من القيام على الأساسة المنظمة المؤلف المنافقة المنافقة

وبالإضافة إلى هذين الأصلين اللذين أشار إليهما مخطف الدارسين تداريخ السيمياتيات بمن فيهم حوايا كريستيفا عالمان التي تقول: إن دراسة الأنطعة الشغرية وخور الشغوية ومن

<sup>10</sup> ر بدنائ برنش الفروج للمدعن 07. \*\*! رولان بارت (ق)، در جد الملكم بن عبد الملي / نزس المومولوبية، ط2. المغرب دار تريقال القدر ، 1965 مر25.

هسها القات بما مي أنقط أو الادات تعلمل داخل تركيب السول الدائم المراودات مام الري مسل إلى السول الدائم الموادوات مام الري مسل إلى السول إلى السول إلى الموادوات الموا

وكتلك(ورلات بارتكاها (ROLAND BARTHER) بقول: "استعدت السيمولوما، هذا الطو الذي يكن أن العدد وجميا بالد علم الدلائل والعلامات، استعدت مناهيها الإسرائية من الشيابات "<sup>460</sup>، وهذا توجاد من السيمياتية بحق الأول بدراسة المشاهة الوابسات أي العلامات الشيمية التأثير الاستشار وهين المائية بقراسة الطاحة الملاحة التي تشكل للوضوع الأساسي الأي

۱۰۰ مصن و عزیز ی) المیمیولوها الاشکال الاجتماعیة عد رو اثن بارت، مرجع میل ذکره: صر60

مت سيموليس <sup>100</sup>. وتشريب السيمولية الحرق إلى ترضيها به من موالسيمية وتشريق المساوية المرق إلى ترضية والمساوية من من والمساوية المساوية ال

وکما یدو آن دی مرسم کان بطحح آن تکون السیمایه علمه پیشش واکسیه پل مهان عنقه پات کار وادکان فراصل البشری تسخمه قفت با فقد الربن فقد الفردن افغه الشکان الفاد برادر رای آی اید آخری، دافلته کسیم علامان ایست مشد واکس باد بل قد تکون الباب این تبلیها یاکما تقال پل واخروانظی، انقلاما من لابسها مراد من نامیة عمره مرتبه الاجتماعیة أو فوقه

الله در عبد الشك مرتائش/ بين السعة والسيميائية منيلة كيفيات المدالة، جشعة أخران من المدالة والمدالة والمدال

وقد تكون اللغة إطارات المرور التي تعين سائفي الهربات والمشاذ على النقل وتحب المحاطر وقد تكون المائة للك الهوم السوداد التي تشارم المتوجع المحاسبة وكان المجاهزة والتافيقية لها صامر ملاحاتية تخصلت والنظمة وفق قوانين أنساق معددة. مستمانها تماني خلاصات تدل على احتيارها الكيفية التي تعمل لها تلك القوانين "!".

ينظر دى سوسو إلى العلامة اللغوية كعلاقة ثنائية بين دال (صورة صوتية) ومتلول(فكرة) أو ومفهوم ذهين مثلا كلمة غس هي علامة والحروف (ش، م، س) هي الدال وما نثو في ذهن التنقى هو المدلول أو فكرة الشمس وليس الشمس الفعلية وهذا يعني أن العلاقة بين الدال وللدلول لا تشير إلى الواقع الفعلى الطبيعي بل تكنفي بصورة ذهبية هده أي أن العلامة اللغوية كما يقول دي سوسير لا تربط شيئا باسم ما، بل مفهوم بصورة محاهية؛ أى هي أثر سيكولوجي للصوت الإنطباعي الذي يتركه على أحاسيسنا. ويؤكد دي سوسو، أن العلاقة بين الدال والدلول اعتباطيف وليس لها مورات منطقية أو دوافع طبيعية مثلا ليس في حروف الكونة لكلمة شمرة أي مورات طبعية أو حوافز أو أوحه شبه لتدل على كوكب الشمس كمفهوم أو مدلول هو واحد في

<sup>\*\*\*</sup> د عد المك م التي أنثر مع تسدم 14.

كل العالم ولكن الدال اللازم له ليس واحد لو كانت العلاقة بين الدال والدلول طبعية أو منطقية ولها حوافرها لكان هناك دال واحد ملازم لمدلول الشمس في كل الكون، وفي كل لغات العالم، فالملاقة بين الدال وللدلول أنضم لأحكام اللفة ذاقا وليس لأحكام 150 that of sound أما شارل سائدرس بوس الذي يقول: وأهني بعلم السيعياء

مذهب الطبيعة الجوهرية والتوهات الأساسية للدلالة المكنة / أ<sup>51</sup> أمد بوس استحدم لفظة الرمز (symbole) عمن العلامة، والرمز عند بوس هو ثلاثيءَ أي يتضمن علاقة بين العلامة وللرضوع ومعنى تمعن أخر. العلامة هي أي شيء من شأته أن يرمز إلى شيء أسر موضوع يثير في ذهن التلقي إشارة هي بمتابة معنى للإنبارة الأولى. والمعنى هنا هو عتابة الدلول عند دي سوسير أو

المفهوم الناتج عن العلاقة بين العلامة والوضوع، وتكمن أهمية يوس في تصنيفه للعلامات وتحديد علاقتها فهو قد وجد أن الطواهر سواء كاتت طبيعية أو لغوية تتحلي عو ثلاث علامات. اللوشر (tindice) كإشارة يرتبط الوضوع بشيء بواسطة علاقة حسية قد تكون سبية أو تقاربية متلا الرعد والترق يدلان على قلم

عثل فلتوري / البينياء عد يوس، ميلة الترضات العربية، الحدى، أورث

عاصفة. والدعان يشير إلى وحرد نار. والأيفرنة(conce) هي إشارة تقبير علاقتها يموضوعها من حلال الشبه للرجود بنهما مثلا الصورة الفرتوغرافية هي مثال عن العلامات الأبقونية لأن هناك ثب بين ما تنظه وموضوع الشخص، فالوشر والأيقونة هما العلامات لما هواقعها وموراقا أي تستطيع أن تعلل الرابطة بين الدال والدلول منطقيا أو عقليا. أما الرمز فهو بمثابة العلامة اللغوية عند دي سوسير

الين تكون علاقتها بالوضوع اعتباطيا، لا مور لها أي هي علاقة القليدية والصنيقات بيوس للعلامات التحاوز الستين<sup>152</sup>. 2. الرسالة البصوية: من المورة إلى الأسطورة. أ ... الصورة: تعرف الصورة بألها كل تقليد تحيل بحسد أو تعير بصرى معاده وهي معطى حسى للعضو اليصرى حسب

(ftichignoni) أي إدراكا مباشرا للعالم الخارجي في مظهره المضيء 153. تحمل هذه الصورة رسالتين الأولى تقريرية، والثانية تضمينة ومستمدة من الأولى. ولزيد من رسالة إضافية يطلق عليها عادة بأسلوب إكاحها.

وهو الذي يشكل للعن التان عم مدلول جال أو ايدبولوجي بحيلنا إلى ثقافة متلقى الرسالة. تتميز الصورة الفوتوغرافية، حسب

مقل فتموري / المهمواء هند يورس، مبلة المراسات العربية، المعدي، أوريل

معيد سلامي . ما هي الصور 15 موقع سعيد يتكر اد، مجلة علامات، العندي،

(رولان بارت)، یکوفنا دات استفلالیه بیرویا: کشکل من حاصر متفاق ومعابله و فق الطلبین: المهنی وقطبالی، والإنجوارخی قالدین بیشان فق بعدا تضمیدا، حرف ال التقاقی الذی یکنلی بستمها فقط، بل بعد قراباط علی خود ما باشک ب ورمزی) تماملالا من مرحمها تشایه حضاریه قدا.

قد زنیشت آصورة على الدواء وحد الدون بالمطرق و طف الدسر توسيخ الدرد أي قل الدسرة عرض الما والدائلة الدينة الله الدسر الوسيخ الدردة اي قل الدسرة عرض الدائلة الدائلة

قودًا أسلنا كابه وأساطرو 1957، فهو في العمق تأويل للعوالم الاستماعية في إطار النواصل المماهوري، أبا كانت مادة هذه العوالم

<sup>154</sup> بيد الرسم كدار بيسوار بية السورة القوارة الراة مرة معد الناير مدلة www.google.com/ مثالث أحد فار 2001. 20 مثال موسية الرسم المساورة الموارة المساورة المساورة المساورة 1996. 24 يدر الرسم المال سيسوارها الموارة الوالية مدا المالية على محالات المساورة المساور

وقد الأساعة الباسات من مرود ساز 18 ريمية أمريد إن رابطوع من ماريد تقيية الإيسان المبدئ المنظم المرود المنظم المرود من مناز بالراح من المبدئ المبدئ

ب المستخرع من المستخدة وهما ما يسبب ووستقوري وتمكن الإشارة في هذا الصند إلى أن الدراسات الإعلامية في الوطن العربي لم تمتم بالصورة، رغم ترايد أهميتها في الاتصال وفي وسائل الإعلام، إذ تم التعامل معها كعنصر تروغراق <sup>861</sup>.

www.google.fr .2001 .16 " غير النان الباضي البيية، لاصال العداد الفاق النزي الله الزرارية الإصال الدد (17)،

59 a 1991 de ... de

<sup>111</sup> جد فرحم كدل. سيوترجة الصورة التوتوفراتية موقع عند اسليم عالا مازدار. المدد 1201 - 1301 www.apoele fr

#### الشكل

إن الرسوم والشوش الحمرية منذ العصور الفتية إلى يوما هذا تشرك فيها بنها إن الشكل، وقا الشكل من أامه، وتظهر به ملاجع العمل التي من سهاء وكرسم إلى تفسى الوقت مساقات العبوب ضمن وسائل الميرية الطلقة والمثلك ذائم الحلمات القسية والإضطرابات المتاصلة الإسماد والمحراط وأشكال، الجمية لما والتيم ألماني المتافقة أرحب وأرسم الوالية

ين عنوب الأكبر ( المطرف من جد قوا لما المقافل المنافل المنافل

و الخلوط في نظر الفتان هي انسحام و تداعل في تعبو عن كوامته الداعلية من عاطفة حياشة و أحاسيس مرهفة .

> رمزية الأشكال و الخطوط : 2. [الخطوط:

الحاطوط العمودية: إن الخطوط العمودية تشير إلى تسامي الروح و الحياة و الفدوء الراحة و النشاط.

الخطوط الأفلية: أما الخطوط الأفلية فتعثل الثبات و النساوي والاستقرار الصعت و الأمن و الحدود و التوازن و السلم.

الحلوط الثالثة :أما الحلوط المائلة تمثل الحركة و النشاط و ترمز إلى السقوط و الإنزلال وعدم الإستقرار و الخطر الداهم .

إلى السقوط و الانزلاق وهدم الاستقرار و الخطر الناهم . فإذا اجتمعت الخطوط العمودية بالأفلية دلت على النشاط

والعمل وإذا اجتمعت الخطوط الأفقية بالمائلة دأت على الحياة والحركة والتنوع.

الطرف المسهود أنما الطرف المسهود الرائل الأماك و وضع (الاستقرار في المنا عليه التنظيم الوسطود في المهدان والمسا إن معرفة مامية الخطوط و الأشكال وما تزير إليه منهما حدا في والمسهمية التي تعدف المامية الأولى إلى الكشف، المقتمة قدامامية والمسهمية في المسهم الإسلامية المناطقة الحارة بينما الأشكال الستديرة و النحنية ترتاح إلى الهدوء في الألوان الباردة .

فالفنان يكون فنانا بمقدار ما يستطيع إيراز خصائص النوع في الدر كالفرحة في طفل و الشجاعة في شجاح و الحكمة في حكيم

و كالغفر في بالس ومعرفة الشكل و أهمية في الرسم يقودنا حتما إلى التكوين الذي

هر فر النظيم بطريقة فنية للعناصر المحتقة التي تكون متاحة للمصور للتعبير عن مشاهره وقيمه العمل الفني تتعثل بالدرحة الأولى في تنظيم العناصر التصويرية من عط و كتابة و سطح ولون. ويقبل سيزان في هذا الحال : " إن عملية التصوير الفين لا تعين

نقل للدف نقلا منامدا بل معناها فهم التناسق بين انتلف العلاقات ووضعها على اللوحة على شكل سلم أتغام في ذاته عن طريقة تنعية هذه العلاقات تبعا لتنطق حديد أصيل فعمل اللوحة معناه تشكيلها.

يوكد بول كلى Peal Kine على أهمية عمليات التكوين قائلا : أن اللهجة لتقدم تدريهما من صلال أبعاد هديدة وهامة ليس من التناسب الإشارة إليها بعد ذلك على ألها عملية تركيب أو بناه بل نجب أن تعطيها اسم التكوين

## 2.2. قواتين تكوين الشكل:

فالتكوين الجيد هو الذي لا يشنت العين من خلال عدم توازن الأحزاء و استقرارها في بعض مكوناتها ، فقي الأعمال الفنية للكملة الناضعة تفاعل كل العاصر مع بعضها البعض وقد أشار رسكن (wastin) إلى العديد من أنواع التكوين يمكن أن يعمد

عليها الفنان أثناء معله وهي في الواقع مبادئ وقوانين . [}قانون الأساسية أو الأهمية : الشكل المبارز والكبير في الفكوين يكون مسئولا من الرحمة أي على الثنان في نظر رسكن أن يتعد شكلا بارزا ويتعم حوله الأشكال الأسرى الأقل أهمية

وإعضاعها له . 2) قانون الحكوار : على نرع من الزابط بين مكونات اللوحة من حلال حمل بعض هذه التكونات عمره صدى أو تكرار أقل

من علال معل بعض هذه المكونات ابرد صدى او تخرار اقل أهمية لكونات أمرى يتم التأكيد طبها . 3)قانون الاستعمار : إعطاء بعض التنابع والاستعرار اللظم

رياس الأشياء الأكثر إثارة لدى التلقي . 4- قالون الإلحاد أن القويس : إن الأشكال الرجاد (. المرجاد

4) قانون الإلحاء أو الطهويس: إن الأشكال تلوسود في اللوسة عادة ما أطنع لمون من للمحيات أو الأفواس التي يمكن رجمها لتوضيح و تحديد الأشكال البارزة فيها وبقول رسكن "إن للمحيات أكثر جالا من المطوط الباشرة ..." كانون المجادة أو الطفايل : وهو النام الحائث و اللسم
 نازنمع في الترسيقي والطالبة بين الأثران المحلفة مناسقة الأبيض
 دائاسة د.

3) قانون العفو الثيادل: وكدها القانون على وحدة الأشباء التسارحة بإعطاء كل منها دورا أو مساحمة في طبعة و حركة الأشباء الأحرى فالتغير في لون أو حركة أو شكل أحد للكونات يصحبه بالضرورة تفع في للكونات الأحرى .

ج. قانون الأفساق : رغم الاحتلاقات و الديامات التي قد تكون كبيرة بين مكونات اللوحة من أشكال وأثوان فالأشياء الغرعية تبدو منسقة بالنسبة لمكونات اللوحة .

8) قانون التناغم : فالمرحة الحيدة هي أمديد للمقائل الطبعية ولا يستشيع الدان تدينه ولكن عليه الإنجاز و الاحتصار وما يؤكد عليه رسكن هنا تناغم الألوان و الأشكال و اللمسات المؤلية.

9 قانون الافتحاع : ويؤكد رسكن هنا على أهم، تناسل أو تنافع بالمطوط من سلال ملاقاتها البسيطة و للطفة . ولكن رضم هذا تبقى علمه التوانين غير كافهة الفسير حركة الرسم و التصوير في القرن المعترين لأن رسكن كان مهتما على أساسا وبالشرسة الأول من التصوير الطبيعي للكلاميكي في تمانية المران الناسع عشر بيلادي ويقى معظم هذه القوانين صافة للاستحدام مع بعض التطويع على الكتر من الأسائيب النبية الماصرة. 2. 3. أقاط التكم بيات :

وهناك دراسات أسرى أكثر حداثه عن الأشكال و الخطوط وهي أتحاظ النكوينات قام بما رودوروف Budrout.

التكوينات الانتشارية: وفيها نكون الوحدات موزعة بطريقة حتمانسة و متطمة دون ممور و مركز للإشعاع أو التقطة للتركيز أو الناكية مثل الصداوير الدارسية الدقيقة و الشعندات.

الشكريات الإنجاء : وها بوحد يقاع فراهي أو يقاع في الترزيع السيل المساحات وقد قسم روورود مقا الحري ألى : أسد الشكريات طورية : وهه تنظيم الكرنات حول عور مركزي مضل بالشكل فريسي أو بمعودة الأشكال الريسية فتي ترتكز على عدد من الطاور .

ترتکز علی عدد من الخاور . ب ـــ الفگوینات المرکزیة : حیث تشع الکونات أو تصدر أو تعمل بقطة مرکزیة تمانید ج ـــ الفکوینات القطیة : و تنکرن من شکاین عقابان أو

من شخص من شخص العظیه : و تشخون من شخص منطابان او المحاصل التقابلات أو جموعتین من الأشكال التقابلات أو جموعتین من الأشكال التقابلات توجد بینهما علاقة دینامیكية .
 مقاربة أیقاد بنه في قبل أشكال الرسو على الورقة :

إن لكل سهة من حهات المورقة دلالة في علم النفس التحليلي ، وإن بلوء الفقل في رسم في حهة من الحهات بيعكس علامات ودلالات وإشارات اتصافية بعرفها إلى المثلقي .

# 3. 1. يدل الرسم في وسط الورق على ما يلي:

توازن نفسية الطفل وتوازن رؤيه للأدياء، وكذا التباهه الدفتي والتركيز على الحقيقة البصرية، واللاحظة نترنه و تناسس الأكمار الطباء والشقاية وإن الاصاب الموقع يمكن على تعرف الطفل وتكفيه مع الحالات التفاصلة إلى الصادف، وإن الحيار وسط الورقة، دولا على الاضاعة بالمائد، والإرادة القابلة في المسيار وفي وسطة التصدير وضاع المبارة من ذلك، وبها كانت الخروف.

1.1 الرسم على الجانب الأيمن من الورقة:

إن يقدم الطفل في الرسم على الحاتب الأيمن من الورقة هي دلالة على عنولت في الاندماج داصل الخديم واقتناحه على حالته ويلانه، وطبوحاته وأماله في القدم و إليات اللفات وأقبق الأحسن والأفضل، والاستقلالية في أحد القرارات والاعتماد على القعس في

3. 2 الرسم على الجانب الأيمن العلوي من الورقة:

إن للأطفال أمال وطموحات يتعنون أطبقها و الوصول إليها، بواسطة هذه الرسومات للجنافة، التي ظالما أبحد هذه الفتة من الأطفال ، يعرون عنها في الجانب الأيمن العلوي من الورقة ،بإعطاء ملاجع ومعالم والفية للطموحات والمشاريع للسنقبلية

ق. الرسم على الجانب الأيسر من الووقة:
 إن إتنام الطفل في الرسم على الجانب الأيسر من الووقة: يدل
 بل يلويه إلى المراة وهروبه من الدو، وتفلاقه على نفسه:

على بلويه إلى العزلة وهرويه من الغوء والتلاقه على نفسه: وانسحابه من اقتسع، والانظواء مون الميول إلى الحياة الجماعية: كما أن هذا الرسم يدل على ميل التشل إلى الأشكال والبحث عن الأمن لشعوره المرحدة والحواف.

الرسم على الجانب الأين السفلي من الورقة :
 إن رسم الطفل على الجانب الأين السفلي من الورقة . بدل على

ود رسم الطفل على اجانب الاين السفي من الوره، يدل طئى فشله في حياته العملية، وتدهور معنوياته، ويأسه من نفسه، واخته عبد الأمان تحيث داي نفسه مهدوا من سطة ة اشياة.

# 3. 5. الرسم على الجانب الأيسر العلوي من الورقة:

إن رسم الطفل على الجانب الأيسر العلوي من الورقة ، يدل على كسل الطفل وقلة نشاطه العكري والحركي، ومبوله للعبش في القبال والايتماد عن الوقع .

# 3. 6. الرسم على الجانب الأيسر السفلي من الورقة:

إن إقدام الطفل على الرسم على الجانب الأيسر السفلي من الورقة, يدل على السلوك البدائي للطفل الراسخ في لا شحوره. كالأثلام الولادة، و المرماني، و الطفولة المترددة، واليتم و غوها من المشاكل الاحتماعية التي طائباً ما ترسخ في لا تشعوره منذ الأيام الأولى مرطفوات

#### 3. 7. تحليل الخطوط والأشكال:

إن الرسوم و الشوى المسرية منذ همر الثانيخ إلى يومنا هذا مشتركات فيمنا بينها في الشكال و الخطوط وإذا كان الشكل المقبر به خلامج العمل القوي وترجم به البدع ما إنظيم في نفست ن المانيس و مشاهر رافية وتخصر به في أنتهل مساحة أرحب وأحد الدائر

وتتفاوت الأشكال واخطوط من حيت قدرقا.

# مقاربة أيكونوغرافيا للألوان :

دللود هر بعضل من الأمكار و الأسد المدوية المستف طيها فواف بيان تطهم الخراص فقد والأمكان، وأن الأوان إن الإسد بالمسحامة و ارتباط اعتلق الرحدة المسابلة ومن كالانجام في كالانجام في المرسيق وقتل الاراك و التعالى والإنجاع واللا كان "كانسكي" " من التعالى التعالى في المن يروى أن القرار موسيقى حملا يتصربها والمسابق وطوما من القرارة الموسيقى حملا يتصربها والمسابق وطوما من القرارة الموسيقى المهالة الرئاط الإنجام المنافقة الرئاطا والما تعالات النفس التقلبة وأطوارها العميقة من حب و كراهية وارتباح وطمأنينة وغيرها فلذا كان للون رمزية تلازمه في غالب الأحيان .

رمزية الألوان : الأزرق: برمز إلى الشوق و الليل الطويل الذي ينتظر شروفه والحزن و البعد و السعة.

الأصفر: يامد إلى السرور و الابتهاج و الذبول و النور والإشعاع.

الأحم و درجاته: يرمز إلى الحرب و الدمار و الدوان و الدماء

والحركة

الأبيض: يرمز إلى الطهر و الصفاء و البراية و الحرية و السلام

والاستقال. الأعضر ودرجاته: رمز ال الهدوء و الحياة و الاستقال

والإزدهار والتطي والتماير

الوتقال: يرمز إلى الدق و الإأمناب و النوق و الشوق.

الأسود: يرمز إلى الطلام و الكآبة و الحهل.

الرمادي: يرمز إلى التداهل و النفاق والضبابية في كل شيء

غير أن من الفنالين من يرى اللون " نفحة إلية قب الحياة " وفي هذا للقام يقول الدكتور على شلق: { .. "لكننا إذا عرفنا أن الألوان

أفكار ومشاص تمدنا بها الطبيعة لنفسر بها أحاسيسنا وإمسد عقولنا

أو نصورها، يرسخ في اللجن أن الخطوط في اللوحة لا تكفي و إلا أصبحت رمزا صوفيا خبابيا كرسوم حوان في النبي و سائر

كبه... } وأمدر بنا الإشارة معا من مناول مراست التُوشكال و الأواداد في الإنتاج فيفي إلى صباية الإمراق و الناوق لمذا الإنتاج من طريقة المذات و ذلك بالاستمتاع و الازياج الكل ما هو جمل و لكن يقى مما لتطوق المشارلي بالواراد والأكال و طوح الديرة ولكل يستى فود المقدم في الأواداد والأكال و طوحاً

### من لللاحظ أن للضوء منيعين :

الضوء:

الشابع الضواية الطبيعية : وهي الشمس والنجوم و القدر .
 الشابع الضواية الإصطباعية : كالشمعة و القبياح والوائدات .

الكهربائية. وكلا من النوعين يسلط على الحسم المرسوم فيشكل بذلك المرسود المعالم المال الأنساس الهما الإسلام وقد تخلف

و مع من مراوعات الطارن الذين ستراما لاحقاء . وقد تخلف الأنفذ الضرفية الخياجة منها والاصطفاعية في الحقة و القيمة وعليه يب الإنمام بقضايا اخلق و القيمة و اعتباد وطاعة للسلطة حليها ششعاع و الزن لما تأثير واضعاعلي نوعة الضوء و قوانه . الصيغة والحراوة ) : تعلف صيغية النور في القوة والضعف باستلاف قوة اللون الرمادي أي كلما زادت دكاتة الرمادي كانت صيغة الشوء أقل و العكس صحيح.

كما أن صيغة الدور هذه قا نوات مختلة معي هذا أنه كلما تفوت تزاوية إسفاط المصاخ الصوء تفوت الدوة كما أن تراكم الشعاع الصود ناترة وتشديد ناترة أسرى بدير المتطلال الحقيقة وبالمثل القبر أن المرازة أو سيغة الضوى معاها الدكانة و الفعق إن أصل الرماديات و الدوات إن احتلاف زوايا الإسفاط وكفاة ا

اللهيئة :لا تظهر قيمة الشماع الخبراي إلا إذا صلاى منطقة ظل، فيشكل هذا التحاوز تضادا في الأبيض و الأسود ، وتضادا في قيمة كل من الغالج و الداكن. وأعتلف القيمة وا الحرارة باستلاف ظائدة المرسومة فالضوء على

الدابس أقل تمان منه على السائل والطل على الدابس آكثر منه على الشقاف. والمدف التطبيعي في هذا الجانب هو تحقيق المقيقة المجدود. فالشماع بهذا الطار وكالإهما بشكار الحبحر وابتدد الملتمس و يؤلفر.

واهدف التعنيسي في هذا الجانب هو عميق الحميمة البحدرية. فالشماع بولد الطلق وكلاهما يشكل الحسم وإعدد اللمس وإطلق النوازن و النحاء اللوني. الحلق بإن كلامنا من الشعاع الضوئي يسوها حما إلى التطرق إلى القلق وأنوامه فإن كانت سامع الضوء ترحان فأفضوه أيضا ترحان أي أشعه الشامع الطبيعة مواراته في تشكيل الحلق لللقي حبث إن أشعه الشامع الاستشاعية خوستوارية في تشكيل الحلق لللقي.

أن أشعة للنابع الاصطناعية غير متوازية في تشكل الطل الملفي. الطل المحيل يجن بالطل الهمل ذأي الجهة التي لم تسلط عليها الأشعة الضوارة من الحسي.

الطل اللقي : يعني هذا الطل؛ أي الطل الذي يلتبه الحسم على مساحة أخرى بعد تسليط الأشعة الضواتية عليه.

الحجيج : إن عملية تحسيد الحجم وإلحهاره دون عناه ،بفرض عليما دراية بأصول وقواعد الطل و الدور الذكورة سألفا. وقد إنطاب الحجم باعتلاف الشكل ومادة الجسم و الحيز

القضائي الذي يتواجد فيه الجسم الرسوم. ما هو القدف من دراسة موضعي القل والنور ؟

إن الفنف من ذلك في القواعد النقية للطل والدور، هو الإنقان في إظهار حجم الشكل، عمل، فرافه وإشفال فضاءه ونوعية مادته وغريقه عز غوه من الأشكال و الأرضيات و الخوامل .

### تفنية الألوان

... أما الأسود و الأبيض فهما لونان إضافيان . .... الأله ان الأصلية [الأسامية]: الأحمر ،الأزرق ،الأصفر.  الألوان الفائية (الزدوجة):الأحضر، النفسجي، والرتقال. الألدان المعمة :

يعنى بالألوان المتعمة، الألوان التي يسهل تزاوحها فكل لون ثانوي متمم للأصلي الباقي مثل : البرتقائي المكون من الأحمر والأصغر متمم للأزرق .

\_ البرتقالي - الأزرق

\_ الأحضر = الأحمر ... النفسحى= الأصغر

PLICIBLE.

تنقسم الألوان المتقاربة إلى ثلاث بمموعات هي : 1... الأنوان الباردة وهي : النفسجي و الأزرق وما بينهما

والأزرق و الأعضر وبما ينهما 2\_ الألوان الحارة وهي : الأحمر و البرتقالي وما بينهما

والبرتقال و الأصفر وما بينهما .

3\_ الألوان الدافلة وهي : ما حصر بين المحمودتين البنفسجي والأعضر من حهد و الأخر و الأصفر من حهد أخرى .

### الدرجة اللونية :

يعني بالدرسة اللونية قوة القون في اللون أي قوة انمكاس الأشعة الضوارية الحاملة اللون، حتى أن التسميات اللونية أتعلف إنفا الإحتلاف في اللون الواسف وهذا ما حمي بالانتية.

التفهية اللونية : للون تفتان : نعمة صافية ونضمة مواترة أما النعمة المسافية فللصود ها أمنالة اللون يدون إضافته أما النعمة نائد ازة القصود ها زيادة إضافية على اللون الأصلى .

نائبواترة القصود قنا زيادة إضافية على اللوث الاصابي . الحلة اللوفية : ومعانفا قوة اللوث في الفنوسة أن الذكانة، والحدير بالذكر هنا

هو أن التضاد اللون الذي يعتبر طباسا، في اللولين الإضافيين كالأبيض أكثر حدة إل حالب الأسود. التضاد الذون :

### ينقسم النتباد اللوي إلى ثلاثة أقسام:

 التضاد اللون في الليمة : ومعاه أن كل لون يؤخر قيمته حسب حدثه عند التضاد.

حسب خدمه عدد المصاد. 2- التضاد الضوئي في المون: ومعاه الحداع البصري أبن يظهر المون نفسه فاتما فوق الداكن بينما يظهر داكنا فوق العاتم .

المول نفسه واخا وفي الله في بينما يعهم داخا فوق العام . 3... التضاد اللون في اللون : والمقصود به تضاد الواين لهما نفس المتهمة ( التوي وفرعمي ) .

#### التدرج اللوين : التدرج اللين نوعان :

الدرج للدرج : وهو الدول باللون من النتوحة إلى الدكانة
 أو العكس بالإنها و لشرائط معينة .

2... التدرج للذاب :

ومثله مثل التدرج الذرج دون الخضوع للشرائط التوازية .

الر مادية اللهانة :

وهي كل ثون أضيف له النون الرمادي ، إما من أحل الإضفاء أو من أجل تعين الظل . الشمية الذية :

لا تظهر القيمة اللونية بتحافب لونين أو أكثر حيث يظهر الاحتلاف في واحدة نفهذا الاحتلاف في الحدة عند التضاد يسمى بالقيمة .

الحقيقة البصرية و الألوان :

إنه لا يوع الفنان في حمله الذي إلا إذا ترحم الحقيقة البصرية من حلال مشاهدته الطبيعة وإن كان الكمال الممالي فقط في الطبيعة فقد توجب أن تنظها أو تحول تطبيعا حسنب الحقيقة للرابة إذا تحتر الطبيعة أحسن معلم أو قل أحسن زملون ) .

## القدف من دراسة أصول الألوان : لمدف دراسة الألوان إلى التقوق الجمائل وإلى تقليد الطبيعة

بنيين لون للندة وإبرازها عن خيرها و الإلمام افلق الألوان الأصلية والتانوية و الفرعية وكيفية استحدامها وكبفية تزويحها والتحكم في تضادها في القيمة و الدرحة بشكل يربح العين ويطرب الروح واعتيارها ساخنة أو باردة حسب الموضوع المقترح

### القصل الخامس اللاغة في الرسائل المعدية الثابتة

### البلاغة في الرسائل البصرية الثابنة

البلاغة موجودة منذ 2500 سنة، فهي تقترح شرح فن الحطابة، وهي في الأصل فن الإقباع 150 وإذا كان الإنسان منذ اكتسابه السان حريصا على الإحادة في أساليب كلامه، فإنه وسرعان ما اكتسب محسنات لقطية وعناصر بلاقية أدق وأعمق في النفس. كما كانت هذه الأساليب البلاغية للتواجدة في كل التقافات حكراء

على الكلمة دون الصورة مدة طويلة 1660. بلاغة الصورة عند الصينيين

ولا تقف البلاغة عند حدود النص الكنوب، بل إن الصورة أيضا مكن أن تضمن أيضا أحدثا بلاقية على عكس ما كان سالدا عند البعض، من أن البلاطة حكرا على اللغاء وأن الهين، ة هي نسق جد بدائي قياسا إلى اللغة، وبرى البعض الآخر أن الدلالة تستغذ ثراء الصورة الذي لا يمكن وصفه أأناء ويقول الحكيم

<sup>&</sup>quot;" Terrard Drocland, Jacques Londro (of publicitor, op cit. p163. "" معبرد او اقر خاسر افرادها ونظارها في البادية العربية وسيبولوجية البرنية : مولة

كونتوشيوس عن بلاغة الصورة: "الصورة سير من ألف كلمة" ومحا يزيد من أهميتها وقدرتما على الاستيعاب، أن لما لغة عائلية يفهمها

رقول السب الذي حقل من المورة عقد بلانفها وقت وقول السب الدينون الشادي عن كا حراتا سائلها السر و بالشها في المؤلفة الشادة الشاد

### رولان بارث والبلاغة

وقد تشتم "رولان بارت" بمنف حاصة بالصورة الإشهارة ولكن نصر أيضا بالأنساق الدلالة هل السابة في أطبة السيولوسية وعامد في بعد إلافقة الصورة)، على خال بطبح إليه كوس مشاك السابات القن سقوه، وعامله فرهانات مي صوسم الذي أود أن تكون السيمولوسية علنا يعتمل الأنساق إلى ميامين عشقة كان كل الأحكال التواصل الشري تستخد أفاة ما واللغة كسن

<sup>\*\*</sup> معود إر الرحاسر الإدنة ونظرها في الإدنة الدرية وجمولومية المؤمنة : مؤة الإسال. أحد المنة ، مراك.

ملامان است خط الألف بديل هد لكون الدياب في نلسها وقط عقل إلى الأمر والشاري الطالعات من البيديا حواد من البيدي مرد مرادية الاحسامات وقدون هدي تكافئة المؤلف الروز القرور التي والدي على المهادة والشاط على مشيل والعب المشاطر والديل والمساطر تلك المورد المن تعلوما مناصر المصاطرة على الطولية الطبيعة والقاتباء أن عاصر ملاحات المساطرة والمشاحة كالمناط والدين أثارات المساطرة المساطرة المناطقة المنا

ومن هنا يرى رولان بارث في دراسته للتميزة للصورة الإشهارية: أن للصورة ثلاث رسائل <sup>164</sup>:

> Le message linguistique الرسالة الثغوية L'image dénotée الشرية

Rhétorique de l'image بلاغة المورة اهد اخات برجوعة:

موسدات وموسوق . 1 — الصورة خادعة في خلب الأحيان: إن المعورة غالبا ما غندع السيمولوس والناقد من خلال شحنتها التضيية وتستطيح . أن تولب وأخاره الأراد الغيرية ولابد من النظرة الواقعية واستحدام الخطر في الخطرة القديمة ضد علمه الإصكابات التربية البلسفية.

الله عدم فرقان ارجا والدر كبرية , مجادر الإكسرج درضا مهيلها شور در وزارة 188 مرية شار 1977 مراق

 ين الصورة تظهر أننا ألما أركما بريد صاحبها بتضع وعليه أي ألفا وثيقة قسنا جيما وهناك سرعة مازمة الدراستها.
 إن الصورة اليصرية سواء كانت صورة فوتوخرافية أو

 3 \_ إن الصورة البصرية سواء كانت صورة فوتوهراهية تو الرحة فينة أو الافتة إشهارية، هي في حقيقة الأمر المشترك في كثير من الأحيان في التقنيات البدوية.

4 \_\_ إن دراسة شروط إهداد وتكوين واستقبال الرسائل اليصرية تشترك في معارف والقافات من النوع التقرافي والاقتصادي والاجتماعي والنفسي.

5 \_\_ والحقيقة أن بحال الإبديولوجي النسن والعادات والتقاليد هي الطالية في الرسائل البصرية وتنوع بالطالات التي تحارب في خالب الأسيان كثيرا من توهمات الحربة .

شكة التحليا

ولقد ورد في هذا نقلع مدة شيكات لنستيل الصورة الثابة لكتير من الشطرين المعامرين وصلى راسيم الوراث مرفوراً في تحاية الشطر كون عنهم غلبل المصور<sup>201</sup> والطائان "برواتا وكوكيلا "إن كتابهما "دلالة الصورة<sup>201</sup>". وإن المتكار منهجية قطراً الصررة عند مولان الطائعة تقوم طر يمالاتا عاصر أساسة:

Laurest gervenen/ voir comprende analyser les images, Paris, Edision, découverts, 1994.
Entrand couries, claude peyrones/ Sénantique de l'image, peris, libraire déviranse, 1986 P24

\_ وصف الرسالة \_ المقاربة الإيكونولوحيا 167

\_ اللغارية السيميولوحيا semiologie \_\_

سازی مسیوری (پیدان متمان کرد) می میدونده و را آستیان کرد برش آستین برش کردی "برس" برشی و کردوزی" به نا اجمد با بستیل قاصد برشی الاجمدی برش بیمنا به ناجمد بقی بستیل قاصد با این بیمنا متمان این جست متمان این جست متمان این تقریرات میدادی ترزیز اوارد قلصت تمان با بیمنا بشاه ای بیش آب این اجبیان را افزار بیمنا بیمنا با بیمنا بیمنا با این بیمنا این اجبیان را افزار بیمنا بیمنا به میده کورا می آب

... أوجه البلاغة في الوسالة البصوية التابعة: وإذا كانت المدور البلائية كإنزياحات تعويف لها طرقا عديدة للتعبر عن الفكرة الواحدة وكانها تكرس استعمالا عاديا، تستعيب للتاعدة عامة يقبل لها تعموع التحدثين، وتشمل<sup>10</sup>0:

.... مناسبة الكتارم لقواهد اللغة للعنية. .... واحدية الدلالة وتصنيتها.

... منامية الدرحة الصغر للمطاب.

وكل عروج من هذه القاعدة، يعني ظهور إترياحات حديدة، وظهور أسلوب حاص، وترصد بحموحتين من الإنزياحات في مستوى الدلالة<sup>171</sup>:

\_ إنزيامات تراكية écarts systagrastique : وتنميز الخلط في نظام تركيب العلامات

يحر "Basques Dizzed", من اللين اعتموا بدراسة البلاغة في الصورة الإشهاريا، فهو برى أن الصورة تخضع ليحض قواعد البلاغة، فالصورة عنده مثل المسلك، وقد وضح ألوسه البلاغة في الصورة الإشهارية من حلال الحدول الإن<sup>172</sup>.

ا فروچ شهريزي:

\*\* Gencel David\* de la publicité à la communication, 7<sup>40</sup> délieu. Per

				pérations 440
Relations		+	~ ~	
64	adjunction	Suppression	substitution	Echange
Syntagere	MUT	390		
Identité	150	p.A	44	-,13
T	Répérition	Elipse	Hyperbole	Inversion
4,00				
Similarité	اللارة	100	New Y	with
7 1	Companies	Circonfocution	Mitaphore	Homalagio
444	-			
Difference	Aprel 6	فنند	الهو الرباق	4
2 /	counsisten	Suspension	Mitosymie	Asyndhio
-9wY				
pposition	درو	And .	QLQ.	لبيز غاس ن
*	Antibles	Résorrer	Eughémismo	ند فيزيا
444				Anacolette
Faunc	فينر	لمين مفق		200
homelagic	Paradoss	Tautologie	Calombour	Costradiction
'5'				
مدرجن				

أ-1- التكرار Répétition: إظهار عدة صور للشيء نفسه مثال:

سيارة، ملايس وسيحارة.

Roberignes , 1985

1-2- النشبيه Signiturie: وينص الشكل واقتوى، أي تشبيه الشيء الإشهاري بشيء أخر، مثال: مسحوق غميل مثرلي يشبه alian imat

أ-3- التراكم أو التكنس Accumulation: في الصورة العدد أو الكمية هر اليز تقنع مثال : عرض تشكيلة متوج لماركة Renault in June

أ-4- العضاد Opposition: تعدث خاليا ترجين من التصرفات. أ-5- التليض Paradoxe: الخليقة أتنف عما يظهر أناء مثال: القارلة الصغيرة التي تلتهم الحلات في الواقع هي حريدة يومية ( Le

ب-1- الإضمارأو الحلف Ellipse: وهي احتصار الحملة في كلمة واحدة أما في الصورة نستعمل الشوحات الين لا يمكن

إظهارها والين لا فالدة منها، لذا تعوّض بشيء ثانوي، شخص،

مثال: طاولة أكل فارغة وفي علم الحالة النص هو الذي يحدد

مدرسة... مثال: إشهار suisse يستعمل امرأة تركب دراحة. --- 2- تعبية الكلام تعبية للمن Circonfocution: ندور حول الشيء الذي لم نقدمه بعد، أو تركز على شيء غير مهم،

الرسالة الإشهارية)

ب-3- التعليق Suspension: هي تأسير الكلام بواسطة إضافات أو زيادات، في الصورة الإشهارية، توامر صفحة بعد v)—For Disappoint [self-cond discounts [self-cond discounts] v—For Disappoint v—Fo

أخرى مثال: إشهار عن التلذيون اللون، يظهر في الصفحة الأول راعى البقر Cowboy بالأبيض والأسود، وعلى الصفحة الثانية

يطهر بالألوان.

وبشكل كبير. ح-2- الاستعارة Métaphore: أمويل مفهوم كلمه بواسطة مقارلة اللميحية، مثال: سيحارة أو خذاء نضعه في حزالة للمغط

معترته تشميعية مثال: سيماره او حداء نضمه في مزانة للمعتقد. فهذا بشعر إلى أن الشهره أبهن. ج-3 المحاز المرسل Mátanyttáie: هذه الصورة متوهد. فهي

ج-3 المحاز المرسل Motosyrsie. هذه الصورة متوهد فهي تعرف الطرق الواسعة التي تعتمد على عرض شيء مكان آخر. – الجزء يعو عن الكل: المدانيح ترمز للسيارة.

- السب يعو عن التبحة: الخروف يرمز للصوف.

- الشهجة تعبر عن السبب: العين ترمز للطغزيون.

ج-4 للفردات التلبيعية أو الكنابة Euphémisme: وهي العبلة المكنية لـ Résisence ، تعرض الشيء القصود.

ج-5- النورية Calemboar: كلمات متشابعة في العلق مختفة في الكتابة وهي الأكثر فقة في الصورة (التركيب يلعب على العلاقة بين الخدي والشكل).

د-1 الللب Inversion: الصورة تعكس ضدها.

د-2- النمائل Homologie: عناصر متماثلة تماما، مشابحة أو متضادة، تعلّم النان، اثنان مثال: للاركنان ( Téléfunkon-

(National

د-3- حذف حروف الوصل Asyndete: كل العناصر الوسطية تمذف ويتم التركيب حنبا لجنب مثال: متزحلق أو أربعة أشخاص

يشربون في شائبه قارورة خمر.

وسهد اليبيل للنامج في بناء العيارة Amsonitate: العجر للنامج في تركيب الخملاء هذه الله ليست الحملة مستحيلة من حيث التركيب اللغوي ولكن الصورة مزيقة، مثال: فتاذ جهاله، تهجر دامل قارورة مطر. «-5- التاقض، العارضة Contradictorie: هذه الصورة ليعنى للستميلات للناقضاء سيارة صغيرة لكنها تلوم بخدمات كيوة وأصغر سيارة كيرة). <sup>771</sup>.

ومن مالال ما سبق عرضه سول عموري الاستبدال والراكب، بانحص لتقال للمنطبع طبلاغي والإنزامات الصوية إلى اقال البصري، وحاصة إيقاع ميت الصورة على سياتنا للعامرة وتوسيهها الأمم استراتيجات الولياسل الإستان يمتلاقا بورة إنتاج الحديث إلى الفاقة العامرة فمن بملك القدرة على الشورة

بالصورة والتحكم في إتناحها وتسويقه.

إتساج للعسق:

تستند الصورة من أصل إنتاج معانهها إلى معطيات يوفرها المنتقل الأيقول كإنتاج بعمري قومومات طبيعة تامة (وسوء أمساب، حيوانات النباء من الطبيعة والسند من مهاة ثابة إلى معطيات من طبيعة أحرى، يطلق طبة المنتقل الشخاكي المخالات الإنسانية، أي العلامة المذكرات الأشكال، والأنساط، والأنسان أكس.

إن المضمون أو الضامين الدلالية العمورة هي نتاج تركيب يجمع بين ما ينتمي إلى البعد الأيفوني والتمثيل الجمعري الذي يشعر إلى الحاكاة الحاصة بكالنات أو أشهاد...) وبين ما ينتمي إلى البعد

<sup>&</sup>lt;sup>174</sup> Gened David de la publicaté à la communication. 3<sup>rm</sup> édition. Paris Roberigues . 1985. p206.

التشكيلي بصد في تشكال من صنع الإنسان وتصرفه في العناصر الطبيعة وما تراكمها من تمارب أودعها أكثه وثيابه ومعماره وأذاته وأشكافه ومطوطه .

وعد الصورة من هذه الراوية ملتوطا بصريا حركما يتج ذلاكه استفادا إلى فقدتم بين مستوين فقطنين إلى الطبية متكاملان إلى الوحرة مكمنا أن الدلامة الأبادية لشع إلى تركب فصوعة من العامر المؤولة إلى إنتاج ذلالة ماء فإن العلامة المستكرية لا تعتقل بالمنارها كذلك إلاّ في حدود تأويلها ككيان حاصل الدلالات<sup>77</sup>.

من خلاق العبل المثالات التي تقوط الصورة بين خلال بينهيا الإنهار والشكالي تستح الله المبت ولياء دافة طمورة وقد من تقد دفاه راوست ولياء مناني المؤرجية إلى أشكال لا خيري الما أيضا المرورات منتقل من أهرموا الإساسان فتع، فهي المؤلفة الما المثالية المناسبات المناسبات

بدلالات .

<sup>115 -</sup> http://www.aliabriahed.com/s/57/07 ht

## الباب الثابي

الفصل الأول: الصورة بين العين والكاموا

الفصل الثاني : الإنصال والرسالة البصرية الفصل الكالث : أنواع الرسائل البصرية التابتة الفصل الوابع : الصورة والصوت: عناصر التعبر السينمائي وكيف نقرأ الفيلم ؟ الفصل الخامس \_ متهجية تحليل الرسائل البصرية

سيميولوجية الصورة



### الفصل الأول العبورة بن العن والكامرا

عرف الإنسان منذ التاريخ الملتم كيف يصور ويرسم أشكال عنققه، فهاهم الفراعة بملدون ذكراهم برسوم فميقة على أوراق الودة، والروان الطروق الرابلهم على جدوان جالهم في روما فالصورة والتصرير فن خريزي بسيم به الإنسان الرجمة والمعه

"كا الإختاذ البناء ليما أن الإنباء الغربية فرع بن البني سن القابل مع الأساس مصطلح منه الأمر أشيق بودين إلى الإسماس بالزواج والتحق هذه العرق المراقة عن مداء أو خلسات بالقراء أكر مامان العربية في القراء القابل عمل من المراقة المسافحة عمل وقراء بالقراء أكر مامان العربية العربية بالمساس في مطوط مستقيدة على مصطلح مسافحة منافقة علماء بمسارت مستقيدة بالمامن القراء إسماس بالراقة وقد أنه المسافحة علماء بمسارت تاتب أنه الأستور بسر فلا في مطوط مستقيدة كما فسم الأسماء إلى فسيدياً."

أ- أحسام مطيقة في ذاها: للعباح والشعس واعتبرها مصادر العد .

وأفلد ذكاه مصماته الأصبلا

أفروش من الأنصالين، وممادكاته مجانب، دار المضار

ب- أحسام مضابة بغيرها: من الصادر الأول.

وغ ينسر أبر الحسن طبيعة هذه الأشعة حتى ماه ليون في الترت المسابع عشر فلسرها بقوله أن هنائه حسيمات دقيقة تخرج من الأحسام المفاهية وتسد في جميع الاتحادات على هيئة حظوظ مستقيمة وتشعر عن الإنسال بالإيصار عندما تسقط هذه الحسيمات عقد فردة القدن".

تعريف العين:

توجد الدين في الرأس أحميها عظام الجمعمة وهي ما يعرف ياسم الحامب ويطيها الحقن حجم الدين واحد لكن فحة العين التلك من شخص إلى آخر.

تحرك العين بسهولة إلى الأطبى والأسفل ومن حهة الأخرى بقضل العضلات الستة الهيطة قما وتكون العين من أد

أ- مثلة العين أ: وهي الحية التي تكاد تكون كروية الشكل الودي وطيفتها على أمو ما توديه ألة التصوير.

وميمها على طوط فويد المستمرور. ب- القرنية<sup>2</sup>: وهي الحزء الأمامي من العين ومن أعمنه أحزاء المسم البشري فأنسحتها تقل حة دون أن تصلها نقطة دم واحداء ويعتقد بعض المحتمين أن القرنية تغذى من عدومات المدموع

ا بسمود معطی قبر از فعون مظیم از آبورت آباز میرود ۱ فرول در ارافسانین میمادگاه میشید از فعدار دورما واسمیدد. ۱ میرد معطی قبر از فعون مظارع از آمورد آباز میرود ۱ فیر می شده مرود

كالأملاح والسكريات...اغ، والترنية جزء مستدير شقاف كرجاجة الساعة وهي غطاء تحي العنسة. ح- الترجية؟: ججاب غير شفاف يخلف لونه باعتلاف الحنس

البشري يضفي النون على الفرنية ووظيفة هذا الحجاب النفز حي هي أن يمسب الضوء عن داخل العين حتى لا يمر إلا من تقب يتوسط هذا الحجاب.

 د- البؤيز: ويسمى أيضا خلفة وأحيانا إنسان العين وهو ثقب يتوسط حجاب الترحية يمر من خلاله الضوء.

يونند مصاب الرئية برخ من ماند المدلة المان يغو حكها حب بعد أو قرب الرئيات.

حسب بعد او قرب المرابات. بوحد بين العدمة والفرنية سائل شفاف وسميك يمالاً كرة العين يساهد هذا السائل العدمة كبي أمين أشعة الضوء الراسلة إليها

بمساهدة العضلات الكون صورة كبوة المعشهد<sup>7</sup>. و – الشبكيا: نسيج حساس يقع علف العين في غرفة مظلمة تقطيه شبكة من الأوعية الدموية، تأثر بالنور الساقط طبها خلف

مدار الغرقة فتكون صور مقاوية للمرتبات وهي حيارة عن علايا حصيبة ترسل الصور إلى للخ عن طريق العصب البصري<sup>8</sup>. كن ا سرافيد و

کیف نری بالعین ۹

تند قدن آقا الصورر في كانيما نقط واقده الضوية للمكنة من الراب أن الرائمة الطوارت تصورها حلال منسد عدية عمي حال الرائمة نسبح هذا الحرور المراقبة وتوسع من الطبقة من السبح المسلس يقع ملك أهدن إلا عرفة مشتلة إلا جرب إليها المقر ومانا السبح نعلف بثكاء من الأولية الدراية والرحمة المسلسة على المسلسة بقائمة المسلسة المناقبة المراقبة المناقبة المبالسة المناقبة المناقبة المناقبة المائمة المناقبة المن

لكن الدين البشرية تطوق علي أدق الات التصوير الأنما أسرع وأكثر توحا في طرق تسميلها التصوير ولا تختاج إلى شريط قبام منافق معروة أن الشبكة تشوم بمهم التقاط الصور المنافق عليها الساكة أنو الشعركة بالشونين الأبيض والأمود أنو بالأنوان الأمرى<sup>00</sup>.

والشبكية عبارة من نوعين من الحلايا العصبية الدقيقة بعضها ممودى بشكل العصا تربنا الأحسام المضعة وأثناء الليل ولذلك تعرف باسم العصي والأمرى عروطي أي أقماع تميز أنا الألوان وبطلق عليها اسم للمروطية وعندما يصل النور إلى القضيان

<sup>\*</sup> فيرجع نف مي25. \*\* ديمنو، بمنظى، قبرار فيون، بطاع الرابون لقار مي25.

والأقماع في الشبكية ترسل المون بما تشاهده من صور إلى الدماغ حيث تعمل الصورة إلى الدماغ عن طريق العصب البصري بسرهة 300 م/ أنا وهناك أصفى وتطبع وتكور إلى الحسم الطبيعي !!.

الة الصوير والكامرام:

من ماه مكامي الشكل أو على حكل مواوي المستقرات مثلة وطالعته في أحد أوسد علما الحديث القديم المستقدات المس

 فتحة العنساء هي فتحة إنكن أن تسبع أو تغيق التبحكم بكمية الفوء النامل إلى الكامرا وبانساعها تزيد الكنية.
 أرمن: وبعر حمد بخطوب السرعة وكلما كانت السرعة

كبيرة كان الزمن صغوا.

اً فرق ما الأصطور، جمله كه معليد، در المصارة موسا تران معر23 الا رمسور مصطري قرار الموري سلام إزا بورت للتارس(5)

بصورة الية حين الضغط على موضع التصوير فللقط الصورة وتنقل إلى البكرة لكي بحل علها صورة أخرى وهكذا <sup>14</sup>.

8- مهاز النظ آهدرو، (فاماری: وظیفه هذا باطهاز فح غاقی مرکب علف اهدامه پسمح عرصیه دسمل آشته صادرة من علاق بالشار الزود تصویر من اقتصاری ترکوان در کانه شا افقای بواسطه کیاس مرکب علی ساب آفاد الصویر، و اختلف السرعة فی عملیة فح و إفاداق الحاق نسب فرة الفور، و الإشعامات التي تنحل من منظم الفندة.

9- جهاز تصغیر قدمة العندان ومو عارق من استوحة فقع من العداد أو فقع من العداد المقال على من العداد العداد المقال المستوعا بالمسافة أو المراس المسافقة العندان وتوجد إلى ماساف أسطواته المستدة المقارسية المسافقة عامل المراسمة المسافقة المستد المقارسية المسافقة المستد ويتشر إلى منه الدولة بمراس الحياد المراسمة المسافقة المستد ويتشر إلى منه الأرقام بمراس الحياد المسافقة المستد ويتشر إلى منه الأرقام بمراس الحياد المسافقة المستد ويتشر إلى منه الأرقام بمراس الحياد المسافقة المسافق

كيف تتشكل الصورة على النبلم <sup>41</sup>؟ بعد تعريض الفيلم الحساس للضوء تتكون عليه صورة الشيء

ولكن غير طاهرة ولكن تظهر هذه الصورة نيمب أن يتم إظهار النهام بذلك تحول الصورة من نجو ظاهرة إلى ظاهرة وذلك

<sup>14</sup> سمبر إحمال مازونها فل العمور الهواند از مشق موريا 1979 هر56. 15 سمبر إحمال مازونها مرجع مائل، 1979 هر56.

ق السافة: وتتحكم للسافة بعد الحسم للراد تصويره عن

وهذا وتلعب هذه الميزات التلات لعيتها متكاملة ليكون الجسم للراد تصويره أوضح ما يمكن.

مك نات الكاموا: هناك أنواع وأشكال عديدة للكاموات أخذنا منها الشكل

الشائع وهي تتألف من: إ- حهاز العنسات: وهذا المهاز يقع أمام حسم الآلة ويتألف

من أسطواده من المعدد تتحرك أمو الأمام والحلف بواسطة أولب حانى وكايت العدسات ضمن هذه الأسطوانة حلقات مجازنة ولرجد على جانب الأسطوانة بمموحة من الأرقام يشير عليها سهم أو منط بيين مقدار للسافة التناسبة للتصوير 13.

وذكل عدسة رقم معين يشبر إلى درجة قوة اعتراق النور من UN.

2- سهاز وضع الفيلو: ويقع خلف حسم آلة التصوير من الداعق، وهو عبارة عن بكرتين حانيتين الأولى ملفوف عليها فبلم التصوير المام والثائية يلف عليها نفس الفيلم بواسطة مدور يدوي عارج ألة التصوير وفي بعض الألات النقيقة تدور هذه البكرة

بمساهدة حامض للطهر وكل العمل عبارة عن إظهار الصورة ثم غسل الفيلم وتنشيفه. وأحيرا يمكن الفول بأن العين تشبه آلة التصوير إلى حد ما إلا أن

والمن يكتها رؤية الأشاء البعدة بوضوح ثم رؤية الأشاء التربية بوضوح وذلك يتغير قوقما في أصبح أشعة الضوء وبمدت منا لتغير وفي الحال: بينما تصحر آلات التصوير من ذلك فإذا ضبقت الكاموا الصوير منظ بعيد?". - بالتنازل، المعلومات تسمح بالحصول على رؤية أكثر تحصص وأكثر تفصيل (هدف سيري)

- الانصال الأفقي : ربط أشحاص من نفس العائلة و للعيزات .

ز مصلحة، بمموعة باحتين...(غ) هذا المثال يسمح بتحويل معلومات من نفس الصنف، دون

شويل مهم .

الميزات: قاة الإنصال تلعب في هذا المستوى دور

أساسي ، تقييم قيمة الرسالة إلى فتين مهمتين. الاتصال الشكلي: فتنونيا صالح، الاتصال الخبر شكلي بدون

الانطنان الشكائي: قانوب صاح الانصال العبر شكاي بدوا تأسيس قانوني ، لكن تقدم لإنجابيات عنفقه ومتكاملة.

— الاتصال الشكلي: قوات الاتصال الشخطة تسمج بناسيس للموارات الرجمة لذكر – وثاق إدارية و ملاحظة الطابع والتوقيع) مكتوب، مضما القضايا المسجلة في الاختمامات- فاكس أنو تسمحة ( شكلية و لكن قاتونية غير صاغة ) – مريفة – فيدير كاسيت شاوير وبسائ.

بصورة عامة، كل الحاملات المادية ، الحسمية صالحة أو غو صالحة .

 ب - الاتصال الغور شكاني : قوات الاتصال تنع إنبانية الحوارات الغور رسمية -حاتف -الدوند الإلكترون الحديث، المقامات، كل الحاملات الغو مادية و غور صاطة.

1

### الفصل الثاني سال والرسالة البصرية

الاتصا

 الاتصال عبر الرمن وعيء النشأة العضوية في تلوسسات والشركات التي تطورت و اندامت في مهمة مضاعفة.

بالفعل إذا قسمنا إلى مركبتين أساسيتين الاتصال.
 على الذكر الرسائل والمهزات وعناصرها، الرسل والمهزال الأق.

العناصر المحتلفة	العناصر للعرفة	
الصال عمودي		تلعلومة معدلة
	الممال أفقي	للعلومة تم تتلقى
		ي آمول

-مثال الاحتيار في اللومسات، الاتصال العمودي هو الفصص للاتصال ( من الأمقل غو الأهلي)،

المستقوم من و مستق خو مرافقي. الذي يسمح بنسير الروابط الشطمة (إدارة —عمال و عدم دفع -أساتلة – طالب إخ ). الانصال العمودي ومن تحقظ لتحويل للطومات بلون تحفيل مهم. بين عناصر من نفس الجنس، تميزات مقدمة من طرف علايا و الممودات مثل الطلبة فيما ينهم، المموعة عمال من نفس المصاحة.

### - الإنصال العمودي:

speki likete

كواري مالي تجاري مالي الاصدال الترالي الاصدال التصاعدي

-المثال في حد ذاته شرح، الاعتلاف موجود في العاه يتبع التعليمة.

 الاتصال العمودي التازل: العاومة الرئيسية تفحر ، ثم
 تصنف من طرف عصون ومعليات مالية للشخص المالي، وأمارية للتحاري»، بوصوطا تقدم عماومين بأقل قيمة كيتية.

ب- الإنسال العمودي التصاعدي: الطومات هي عرج غندتين للوصول إلى معلومة بقيمة كبلية أكو.

د- مقارنة بين مقارنتين: بالتصعيف للعلومات تسمح بالحصول علي رؤية شاملة وهدف تسويقي )  الإشاعة : لقد فضلتا تنتع هذا الجانب من الاتصال بطريقة عاشة من طريق مشاكل الأحسن تعريف .

الإشاعة سجلت قدفين معارضين و شكاملين : - بث العلومات الخاطئة, نديف تشريه معلومة

بث تلعلومات الخاطئة، بحدف تشويه معلوم

صحيحة . - التمهيد لتعاية. تشر معلومات مراقبة تعدف البحث

لإصلاح أو عكس مطوعة لم تبت بعد. - نائال: يوحد عدة أمثلة للاتصال، تبعا لقعة مرسل --

مستقبل. الرسل يكون فردا أو متعدد. كذاك الأمر بالسبة للمستقبل ، طريقة القاربة تخو .

ددان ۱۹مر بانسبه المستقبل ، طریقه انفاریه تغیر .

3 - الإستراتيجية : الترميولوجيا من أصل عسكري ، إ إستراتيجية أمنعت في العديد من الخلات كالاقتصاد ، التسويق ، طم الاحتماع أو الاتصال . أ- إستراتيجية الاتصال: بالتركيز على نفس للهوي، تسمح .

" يسترسه و مستل. بدر من من مده الإشكاليات، باشر تسير عطاط الاتصال المامل على جع الإشكاليات، باشر أولا برتبطة بالاتصال المراد الادم من الفكر ينطقها بأحد بعن الاخبار كل الصنيفات و الفركة ) المعتبد كل الأسباب التي أدت بل فشل في إسال الرسالة . ب - الرقمي: إن ذكر رد الفعل تضمن عن طريق تقييم
 تائيج تسمح بالقيام باستثناجات و تقييم الحوارق المصلة في
 الأسباب المصلة.

ج - الرأي العام: هو هامل مهم لكل تأهيل الإستراتيجية،
 لا يكون فقط مستقبل و يلعب دور هام إيناهما Peed backs ، وهناك
 تلاحالات.

1 – الرسل موجود في الرأي، بالتالي قان هذا الأخير الا
 بمكن أن يكون رد فعله سابي.

2 = 0ارأي العام هو السنقيل للباشر لرسالة موحهة لمستقبل عيالي.

3 – هو مستقبل مباشر لرسالة وحهت إليه مباشرة.

### - ملاحظة لعملية الاستقبال:

من المهم ملاحظة في كل إستراتيجيات الاتصال، درحة الاستقبال للعنصر النستقبل. و هذا يعتمد

على مدى تُعاج أو فشل عملية الاتصال .

عمليات الراقية موحدة و ستكون مدروسة لاحقا.
 و بما أن السيميالية هي طبع يدرس حياة العلامات في الحياة الاختماعية، والأثر الحاسم الدارتين الذي أحدثه هده الطبق في تطور الطبق الإستانية، و ويعلق الأمر بأن العلامات، ما هي إلا إرساليات

يسايه ساسية لتواصل الإنساق كيف ما كانت ملقات هذه الإرساليات سمية، يعبرية جمية ، يعبرية شمية مركبة و من اسل فهم ذلك بيب الشاكرية الطائمة للواصل ورعا أنه يتمثل ملا أيضا ميسمولوسية التواصل) . التي وضعها للشكرون من بينهم مؤلاء للسائون وغلمان الاحتماع من ينهم حاكوبسود .

### مخطط حاكوبسون: .

-نذكر Harold Lasswell ): " حقل الاتصال يمكن أن يعرف ب 5 مفاهيم لسوال: من يقول ماذا ، هو أي قنة ، لمن و يأي تأثير ؟" أي: مرسل ستحتوى – مستقبل – تأثير – الفناة . - المد احترنا تقديم تثنال الكامل و الأكثر ولالد.

خطاطة الانصال لهارون لأزويل .

# وكذلك هارول لأزويل يشير أن العلل الإهمال نستطيع أن

Emericar contenue
Modein, nudicocc, las Jan Par quel consi
El sere made effer

و إن الغاية من أقصح الرسل هو ضمان أحسن استقبال لأحسن رسالة مفهوم التواصل: هذه الخطاطات تفسر اللهوم التواصل إذا أرسل مرسل نحو عاطبة اللقب بالسنطبل إرسائية الشكل ما : إذا تكلم أو رسم أو كتب أو قام بحركة هناك فعل تواصلي ، إذا فهم الإرسائية و الكن من الإحابة عن الحبر على شكل إرساله راحمة تسير بالفعل الراسم Feed back و يعييج بدوره مرسل و البادل اللاهائي لهذا الشكل من العلاقة يُعلق ما نسعيه بالتواصل ، والتواصل الأمثل لا ناحذ فيه نعيث الاعتبار الضوضاء parasite ر الميزياتي و الطاق ) الذي من شأته يغيره والإرسالية و بغوم لل اللبس أو الفهم الخاطئ كليا و يبدو أي طواهر الضوضاء الوحودة في الاستقبال تكون جد مهمة وسيكون من الخطر عند التحليل عدم الاهتمام بمحتلف حواتب التواصل الإنسان ، فللكونات الداملية للإرساليات هي العلامات التي أمتوي عليها و هي ذات

طبعة عتلفة و تعرف أن العلامات اللسائية كلام كتابة هي للكونات الأساسية للتواصل الإنسان التي تلتقي فيه عناصر التواصل السمعي البصري واللغة تسمع على شكل كلام parole وتقرأ على شكل كتابة ) آما جميع الضوابط الأسرى للتواصل مع أولوية التواصل على شكل علامات أيقونة و هذا للصطلح يرمز إلى التواصل الطلاق من الصور في التعارض مع ما هو مكتوب وهي مهمة حدا في قضايا العلاقات الإنسانية للبنية على علاقة صورة الصوت ينما عناصر التراصل ألشمى و القوقى قليلة الاستعمال فيها نسبها كذلك العناصر الحركة اللمسية موجودة في بحال العلاقات الجنسية فقط، و من هنا تفهم بسهولة لمادا السيميائية السائية بالأساس و حمية البصرية و بالأعص أيقونة لأن تشكل خالية هناصر التواصل الإنسالية آما التواصل أكشمى واللوقي موجودة عند اللبائل كالهند الحمر في أمريكا اللين يشمون ويذوقون بصمات الجيوانات واعتمادا على بعض العلامات يعددون وقت مرور الحيوان وأقياس العاهم آما بالنسبة للمحلوقات ظيس الإنسان هو أقوى نظر أو السمع و إلها هناك بعض أنواع الطيور تتحاوز في رؤيتها 100/1 مرة من رؤية الإنسان . و كذلك في السمع و احتلاف الطماء للحتصين حول موضوع الاستعنادات الإنسانية الأساسية هل أطنق أو الأفعال في البشر و هذا دخلاف ناتج مَن للشكل الذي طرحته إلباتات الوظيفة تُحلق العضو.

-ظدف للمرسل الجيد هو ضمان أحسن استقبال والالترامات البق توضع بتكامل عدة استصاصيين

أحمر إلى كيف: تاريخ الهمة حمكان المهمة و الطريق التي من خلافا توصل الرسالة وقناة الهمة، الأسلوب اللهوس. 

ب-خالة للرسل (busy state -free state) : حالة للرسل في

وقت انتقال الرسالة في أهميتها، و في حالة انشغال هذه الإخبرة، الرسالة ستكون مرفوضة أو أكثر مشوشة، وبالتالي إن كان في حالة استقبال فاته سيمر إلى حالة مستقبل.

ج- حالة التشويشات( قبل إرسال الرسالة) : النشويشات أو العوامل للعلقة لعملية الإرسال، تتسب باضطرابات كما يطنق عليها في الإنصالات السلكية، هذه الاضطرابات تأثر على عطر فشل الهمة السنفيلة لأسلوب الرسالة و تعرقل بالتيجة لسلسلة الانصال مثال 1 : الأستاذ الذي يبحث بمطومات لقامة مرسود بما طبقه وصطبة التي يقوم بما الطلبة بالكنلام فيمنا بينهم تخلق اضطرابات تعرفل مملية وصول الرسالة.

د- حالة التشويشات (بعد إرسال الرسالة ): التشويشات تنبع

الرسالة هي من أصل مختلف وطالبا فيو متوقفة. مثال: المستقبل الذي يتلقى رسالين إشهاريين متناقضتين أو هنتشين .

<u>lestitess 1.2</u> مي تمثل موشرة لاسيما ، حد أو تخفيض على مستوى شكل الرسالة.

المحددات (ماقبل الإرسال) : هي تسمع بتوحيه أفرسالة في المحددات السنابل

ب- محددات (مابعد الارسال ) : للستطبان عن طریق تعریفات تنطل فی محددهم من الرسائل. هی تشکل طبیعا حدار. پرفض بوضع شك فی افرسائل. فن یضع باحثلاف معارفهم بأولویة (priori knowledge condict) . 13-رد الفعل: هذه العملية وضعت لحصد تأثيرات تتاتج طريقة الإنصال التبعد هن تسمح بطيم حصيلة الإنصال وتصحيح

طريقة الإنصال الشهد. همي تسمح بالديم حصيلة الانصال وفصحح باحتمال الاعتراقات فتي قد تترصدها هذه المرحلة يمكن أن تحقق عن طريق صبر الأراء.

وظائف الإنصال المعر بالرسوع إلى الوظائف اللازمة واكل عمل في التواصل؛ الذي حدده عالم اللمائيات Jakehson في 6 وظائف. 1-قارطيقة المعربية:

أول الوطائف التي يقوم هذا الشعار هي الوطيقة البصرية التي تطمع إلى ربط مثل اتصال مع أفراد التلفة أي تحدد الرسل والرسل إلى وحكما بمثال على ذلك واصهات البالات يمغر الشعار وكأنه بلقى النجمة للمارة وسائقي السيارات، هما المدور يقيم جما الشعار لهذا هو عمل بإشارات سلة معرفة بالكوسسة التي يقيم إليها.

#### 2-الوظيفة التعبرية :

برسموسیمه مجبوریه . اثبت أیمات فی علم الفس المعرف أن الأفراد بوولون الشعار كاشارة تصر عن شيء ما في النظمة الني ياشلها، من حمه أعمرى فياظهة التصوية للشمار تعلق شديدا بالطرفة الن تنظر فيه حله الطرق تودي إلى حرض من الاستطرات التي من حلاقا تتصور حواليقة تعديد أستصال خدة الاستطرات بمارض طريقة تشكر وطريقة تعديد ألفات الثان تأكر نما الطريقة التي تفهم ها قدام خدة وحالم المتطلبات حاصفة تستطيح أن تقدير أنه أن حافظ خداك تناسب بين الاستعارة القوية الحاصة بالمنظمة والتعديل

النظمة بما إلى نفسها بنموذج التعثيل الذي تلجأ إليه لترى نفسها

هناك تناسب بين الاحسارة القرية الحاصة بالطلحة والتنظير المسروة الحاصة والتنظير المشاهدة والمنظلة المستورة الحاصة والتنظيم المشاهدة المشاه

کجهاز).

### 3-الوظيفة المرجعية : تعن قدرة الشعار على أمري اللطومات حيل اللتوج أو الخدمة

على مدره منظر على عربر العلومات عون الشوع او المناه التي يقدمها، هذه الوظيفة تدل على ما الشعار على نفسه أو على

إن نقام الفرية اليصرية الذي تتصده مندة نقل فطارات الأوري يستعدمون القرن الأيض من يوحي النساهرين بالقطائية استعمل يعنى علامات القرن الأيض من تصو من السرعة أي اشامات الريضية الأجلية ذات الأشرطة البيشة، فري يسرعة أكثر من بال

ظرياضية، الإحلية أمات الأشرطة البيضاء ثمري بسرعة أكثر من الأحلية المادية اللود حق تبلغ بصفة غو واضحة فوزها في سياف السيارات الكبير الذي وقع في مصر. 4-الوظيفة التأثيرية :

هذه الوظيفة تعبر عن اشتراك الستهلك في الرسالة التي يحملها الشمار. شمار Denose مثلا يوز بطريقة واضحة الطفل الواحد من

الافتاف التنظرة وهذه الوطيقة فهمة كالها مرتبلة بالبعد للقمي للشعار والذي هو التأثير في الرسل إليه، يجب أن يقوي الرسل إليه مندا برى الشوخ " أن اقتصود بذلك ". و-الاطلة الشام ية :

مي تودي إلى إضافة قيمة الفعالية وهذا يكون عندما لقوم بعض تلوسسات بالاعتماد على الفنائين حتى يضعوا الشعار، كشعار Yves Saint Laurent الذي وضعه Lassandre أه شعار إسبائيا الله رحم Miro مع الشعار وطلقة شاهرية متلما يرسم بطريقة ميهمة ويظهر بصفة تشير لنفسه، وهذا النوع نادر لأنه

يه دي وظيفة كرمن 6-الرطبقة اللغاية :

يتبت الشعار إلى الرمز التنفيسن في الرسالة، فلمثال الجيد الذي

يعبر عن التحويل اللغوي هو تحويل شعار IBM إلى لغز رمزي بالصور مؤلف من eye (عين ) وBee (تعلة) وحرف M .

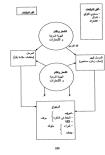
الشعار في عملية التواصل: الشعار نظام حاص يومن هدة وطائف في عمله التواصل بن

للنظمة وجمهر هاء ينقسم الشعار إلى عورين الأول وشمثا الرسار والنظمة الثان الرسل إليه وجهور التوسيمة أو يصل الحق الأول للشعار .

إلى البعد التفعي والثان إلى البعد الدلال [إن رقوة التمثيل للبهمة)

# الشعار في نموذج التواصل :





# الصورة وسيلة اتصالية

إن الدراسات للمتلفة في عال الأنساق المعربة، بين أنا حليا أهية الصورة ودورها الاتصال، ومن صلال تعريف "د.العود أدهم" للدور الانصال للصورة الصحفية بتين أنا أن الصورة الصحفية ليست وسيلة اتصالية فحسب، بل هي عامل أساسي في التين العلاقات الإنسانية، و تنمية الحس الجماعي بواسطة الإحساس بالإم الأسر و يمكن مطابقة هذا التعريف مع الطاهرات التي همت أرجاء للعمورة منافضة للحرب في العراق، بما في ذلك شعوب الدول الن أطلت الحرب ضد العراق وقادقا بحيث اجتمعت الشمارات الن رفعها للتظاهرين في أماكن الطقة من أأماء العالم على يقاف الحرب، و تقتيل الأبرياء، و نعت مفتعليها بالقتلة وبحرمي الحرب، و كل هذا كان نتيحة الصورة التي تنافلتها وسائل الإعلام عن القرب"!

كما يمكن إثبات أن الصورة وسيلة اتصالية من علال الرحلة البنائية الإنسانيا، أين كانت الصورة هي وسيلة الإنسان تلتمير عن حاصات السيولوجية والإنسانية لأحل التواصل.

فالصورة الرسودة في " الطاسلي " دليل على أن الإنسان كان يتصل مع غيره بواسطة تلك الرسومات الصور التي بقيت إلى وقتنا " . سعره فعريسته في فسعة فسيره فسيره فسيره تصفير سطع

الحال لتودي دورها الانصالي مع الأحيال التتاليف و كذلك الشأن مع باقبي اللغات الفدعة "كالسنسكرينية" و لغة "الفراهنا" و هي كلها حبارة هن رسوم و صور وجنت لتور اتصالي أداوز حاجز الرمن.

# اخصائص الاتصائية للصورة.

تتحلى الحصائص الاتصالية للصورة من حلال الصور البدائية: أو ما يصطلح عليه اللغات الفديمة كالميلوغرفية، السنسكرتية، الفرعونية...اخ لأن هذه اللغات كان عبارة عن رسوم و نقوش تصدرة، عسر...

نجت كانت تؤدي دور الإشارة إلى حيوان ما أبو عشو ما أبو عامل طبيعي على سبيل التعريف أبو التحلير أبو التوحيه، أبو حين الإعلان عن عنوف من (الصواعق، والدواكين) و كما للدلالة على أنشطته و تعريفا للموها.

هذه الصور الأولى في تاريخ البشرية الصفت خصائص اتصالية غيرة هي:

# 1)- كسر الحواجز الزمنية:

و يتحلى ذلك من خلال الصور و الرسوم التي رحمها الإنسان الأول و التي بقيت بمثابة نافلة للأحيال الحالية على للاضي، بميث مكتن علماء هذا العصر من دراسة الحضارات الفديمة والكشف عن نظمها الاقتصاديات السياسية والاحتماعية، ومن ذلك الدراسات المديدة التي خصت بما الحضارة الدرعوبية على أساس لفتها والصور غلي تمالًا بصفران الأهرامات، و كذلك فعل العلماء في دراسة بالعي

الحضارات الفتيقة أ<sup>1</sup>. و كذلك كانت الصور التي تعزز أنا الحروب التي خاضها الإنسان و ما حليت له من ماسي كالصور التي تعرض ثنا المدار والطلام الذي غرق فيه الإنسان بعد الحرين الطالبين الأولى والثانية .

و نفس الشأن بالنسبة للصور عن حرب الخليج الأول، و الثانية و منها صور عن تنزرة ملحةً العامرية.

# 2)- عمومية تلعرفة:

"لا شك أن المدورة تاوي وورها الرظيي ناصير للطود طبها و المرسو على هده الصورة أكبل وسيله التسابلة تصبير بكل بديج غلة معرسية للموقف و نفي به أنه يتبح غلة الصورة اتصالها في حالة تشرط على صفحات الحريقة أو عرضها بطريقة أمرى المقيق إلارة انتباه القراء و للت أنظارهمين." أ<sup>1</sup>.

بمعنى أن الصورة بوصفها وسبلة اتصالية تحلق لنا همومية المعرفة فهى تحاطب أذهان القراء يمتنلف مستوياهم؛ فحتى لفهم مضمون صورة ما ليس شرط أن أمسن القرابة، أو تملك مستوى ثقافي

أي أتما تتوجه إلى الكل تحمل إليهم مضمونا ما فتحقق بذلك هذه الدرحة من عمومية للعرفة ٢٠٠٤).

"إن الصورة هي <sup>حر</sup>لفة عالية<sup>>></sup> فالإنسان في أي مكان يستطيع أن يشاهد صور غوه التشورة على صفحات الصحف، و للعروضة على الشاشات؛ و أن يفهم منها ما يتلايع مع مستواه الفكرى والثقافي من أتبح له ذلك و ليس شرط دائما أن يكون من العثلين بلغة، كتابتها، أو تقديمها <sup>189</sup>.

و بالتالي يمكن القول بأن الصورة تسقط و تزيل حواجز وعوائق اللغة، بين بن البشر، بحبث يمكن فهم مضمون الصورة دون أن نكون متمكنين من لغة مرسليها.

فالصورة التي ثبت عن قصف بغداد و ضحايا هذا القصف فهمها حل سكان المعورة رغم احتلاقهم اللغوي و العرقي والعقائدي.

# 4- تلقدرة على تحقيق الرابطة الإنسانية:

من أبرز الخصائص للصورة أقا تستطيع أن تلعب دورا فعالا ومؤثرا كوسيلة اتصال إنسانية عامة، تساهده في حياته و بألأصص ن إرائة المواقى و الحلوم التي تكسر الروابط الإنسانية، و تقوية الملاقات وه الروابط بين من البشر من حلال تضاهف الدور الإنسال للسورة على أن دور هذه الحمورة الخلاج على المخاصاتين العرابية كرسياة المسال لا يمكن إنكارة أيضاً في تحقيق هما " الفرب " للمستمنع الإنسان و تحريل الكرة الأرضية إلى " قرية حصوة "

و تصلی هذه انقاضیه من ملال توحد اثراًی اتمام العالی ای ابد و کره مظاهر التمیز العصری ای بعض للماقی، و من ذلك الصور این کالت افزر مماناته السكان السود ای حوب افزیاما من "نظام افزاری" افزیار کار الاصد الدولی روح فلساندة و القامی سع للفظهای من سكان حزب افزیاد

کتلک صور ضحایا اقصف الأمریکی علی بغناد، دهبت تلکرین من سکان اتمامٔ بَل إعلان تضامتهم مع العراقین و انتظامر ضد هذه الغرب<sup>29</sup>.

" . معمر: فتم زمكما في السنداة المصورة؛ السنوية وسؤة الصال: نث طبع ينطاع كار اليضاء مر100.

# تأثير الصورة.

بعد أن علمنا أن الصور هي وسيلة الصالح نامحة تتيمة مصالحها الانصالية في تملكها يمكنا الآن أن نقلي الصوء على الحصائص التأرية و الآثر الذي تملله هذه الصورة للميزة. و من بين هذه الحصائص الفارة أند ما يلز.

1/- سرعة أكبر في لفت الأنظار:

إن الصورة هي أكثر الأنواع الصحفية من حيث حذب انتباء القراء و لفت أنطادهم نجوها.

حنايته بفراءة هماء النادة في معظم الأحوال أيضا<sup>00</sup>. حتى أنه بمكننا القول أن صور بعض اللواضيع المشهورة على صفحات الجرائد و الصحف تتحكم في انتقاء القراه للمواضيع التي

بارژوفا. <sup>حرو</sup>و قد وحدت دراسة "ماريو حارسيا M. Geecia" و"بياحي

متارك P. STARK" أن نسبة 980 من قراء الصحف ينظرون إلى

<sup>&</sup>lt; بمصورة أنتم / مقدة في المستقة المصورة، مرجع مثق من 115

الأعمال الفية و نسبة 95% ينظرون إلى الصور و نسبة 95% يفرؤون العاوين، و نسبة 92% يفرؤون النص<sup>23</sup> 2/- سرعة أكبر في الفهم و إسكانية التأثير:

لا يتوقف تأثير الصور المصنية عدائت الأطفار و سقب اتباه طاراه إلى الصورة فحسب بل يتعافا إلى الوصول بتكور القارئ عمامة القدامان التي أحماها الصورة إلى فهم الصورة، و إممان المكر لأمل فلك رموز الصورة و إدراك موضوعها و المان التي عملها.

من ذلك يقرآل "هماه المعامل ال

<sup>&</sup>quot;. اشما بد فرجو طرح فن الانجا فسحيا ر السايت الإراكيا عن الازاب بلد بياساً. فتسر رد الها فروة فرجوا كم واجدار قربون 2000 يو الد القياما ر القر ر الارزي من 136. " ( در بعدر د كم ارتفاء في المساقة فسير را در هر دايل من 117. "

#### 3/- فاهدة أكبر من نشائرين: --

"حرائي المسرورة تميح كارم مقد من "المقهور" وزويتها أو مشاعفاً... و الساس نهر سطوط الها بللك كان عندا خيا ماحا بالسبة الإخر هذه من الشاعفين بطالها بللك كان عندا حديدًا في الحراق وقا أثرا ما وهذا قداء حسيدنا فيهـ وقد يعد مؤاد وحرات مقافلات مبديات من المام بصل إلهم في معتا إذا كان و الواقع و من عملت مراسل الهم و المسلون الثقافة تعنين بحيث أنذذ أكسنا أمام فاعدة كبرة من القراء

من خلال هذا الصريف يدين ثنا أن الأبر الصور يمس فاهدة كبوة من القراه أو الشاهدي، و هذا نتيجة للمصابص السابقة وهي سرعة لفت الاتباه و الفيلم لأن استيامات مضمولها لا يشترط مستوى تقان أو تطبعي معينا.

# 4/- التأثير العميق:

الصور الصحفية تصل إلى التأثير العميق في الفارئ نتيجة لما تصنع به من إمكانيات تماطب به الحائب النفسي في الإنسان.

و يتجلى هذا التأثير من خلال:

2 - د محدود أدهر استنبأة إلى المستقاة المصور لد مرجع مابق من 118

1-4)- تعطى الصورة الغزاء إحساسا بالشعور بألفم يشاهدون و يشتركون في الجنث وهذا يضيف صفة الحالية للمطبوع، مثل الفقل الماكد القصف بغداد.

2-4)- توضع الصور للتراء ردود أفعال و مشاعر الداس للتشركين في الأسنات فالقراء يهتمون بشعور الأعربي، و ممكن من حلال الصور التعيم من عاطفة الفرح، الحزن، الحوف، المفتسب و ذلك أكثر من الكشمات.

و مثل ذلك الصور التي توز حزن و خضب العراقين و هم يدنون ضمايا القصف و صور مستشفيات بغداد و هي مملوية عن آمرها بالفرحر، و المرتر.

اسرها بالمرحمي و الموتي. 4-3)- الصور أنعل القراء عاطفيين و ذلك بإثارة الذكريات نئاضية و توفعات للستقبل فصور طفل يلعب يمكن أن أنعل القراء

سعده صور الأطفال العراقين للشوهين و للصابين بأنواع مختلفة لذاء السرطان و هو يمانيان ببطو تنبحة الأسلحة البولوجية الن

السرطان و هم يموتون بيطه تتبعة الأسلحة اليولوجية التي استعملتها الولايات التحلة الأمريكية في حزب الخليج الأول، تقو أصاميس الإنسان مهما كان انتماؤه.

أسابة عن الرحيم طراء فاون 2000 المستجة و المطلبات الإثرافية كان التراب مرجع ماق الكار من 141-342.

# بنية الصورة.

العمورة عبارة عن رموز بصرياد، ألوان، أشكال و حركات تشكل بحصمة بنية دلالية هذه الصورق قما هي هذه البنيات الكونة غا-

1- الرموز: 'كلمة Symbols كالمة بونائية مشتقة من كلمة Symbolson المعنى مزاملة مع بعضها البعض، في البداية كالت كالمة Symbolson رمز التعريف على شيء كثير الاستعمال و هو وسام اداعقة به شخصان كل واحد لديم جزء بتوارث أبا عن حد،

و بواسطته يتعرف على الأشخاص<sup>25</sup>. الرمز يممل معني السب الكلمات أو فلمططلات أو رسوم أو حركات أو إشارات و بناما على هذه الفرعات يمكننا تقسيم الرموز ذل إلى المهار بعدم قابعة وقرمة (الاحتمامة الفاهد):

1-1/- الرموز الفتوية: الرمز الفتوي هو أصغر موه في اللغة على <sup>حر</sup>فيه بالرد<sup>222</sup> رمز لفوي، و للله قسم "Merriner" الرمز قلموي الل مصمية: الرمز الذي يستم باستطالية المفين حل الكلمات، والرموز هم المستقالة المعن على الشمال و الحاية العمريةات، ومو الحادة الذانل الفلول(الد. العمريةات، ومو الحادة الذانل الفلول(الد.

disson Paris, Entel 1994 P 111 \* Barnard Cocala, Claude Psynowet / Sementique de l'Irrage, Paris, librairi la lygrans, 1986 P14

2-1/- الرموز البصرية التابعة: تتكون من أقاد التال و المثلول كذلك، و هي ما تراه بالدين الفرداء و تقسيم الرمز البصري التابت إلى ثلاث أقسام و ذلك حسب معيار النشابه بين للصدر و المدي:

 أب الرموز البصرية خو التعلقة بالصور أو الشكل Non <u>Sussippe</u>
 مثل الحروف، المحططات البيانية و رموز الدن المحريي.
 ب> الرموز البصرية التعلقة بالصورة أو الزمونة Stonings:

وهي كثرة في الأعمال السريالية و النن التكمين<sup>27</sup>. 3-1أ- الرموز الاحتمال السريالية و الفائية: يدمل في تكوينها كل من

الرموز النصرية الثابتة و الرموز اللغوية و تتحصها فيما يلي:

أ- ميادين التعرف على الهوية(أ):

و رموزه الرئيسية هي: رمز اسم العلم: الاسم، اللقب، الكنية. - رمز الملابس و الزي العسكري: الشخص بأنه يتممي إل

السوعة ما. - رمز الموضة: القلابس، تسرتمات الشعر، مستحضرات

– رمز العلاقات: الديكور.

التحميل، الوشم.

\_\_\_\_

- رمز التعرف على الأزياء: العلم، العلامات التجارية. - رموز الطولوحيا: يهتم بالتعرف على الكلام.

ب- ميادين العلاقات بين الأفراد:

- رمز التعبو: النوات العبولية: التعبوات، لمحات الوحد

- رمز الح كان الح كان الدفعين

- الرَّمَز التَّقربين: يتعلق بالمساقات بين الأشخاص الدَّين يكلمون

بعضهم البعض في الخللات.

- رموز الأكل: طريقة تقديمه في للناسبات.

- رمز التورط: عندما تعدق بنا شخص ما، هندما پئيو للرسل

احتمادة. ج- ميدان التظاهرات الجماعية من علال تأوية الشعاد

ع... مودن تطاهرات الجماعية من حون نافية فتنه والطفوس:

- الرموز الدينية.

– الرموز الأسطورية

- رموز الاحفالات الرحمية الوطنية والقديمة، و الحديثة).

- رموز الألعاب و الرياضيات.

- رموز الأعمال.



# الفصل التالث

# أتواع الرسائل البصرية الثابتة

والمسررة الشرارية المار والترجة التبدار والكازيكانوه والفرحة الإشهارياء والشعاري

### 1)الصورة الصحفية الفوتوغرافية التعبوبر الفوتوغراق كوسيلة حديدة لتسحيل الحقائق

والمعلومات و كوسيلة اتصال، أصبح إحدى للقومات البصرية في حياتنا اليومية، فهو لا يسحل اللحظات ذات الدلالة من الناحية الشخصة ، الاحتماعة فحسب لذلك أصح أكثر الرسائل فعة في تسجيل التاريخ الاجتماعي للمستقيل و حفاظا على مهمة المتمع في عملية تراكمية تند عبر الزمن و تصبح الحطات التي مر بما المتمع أرشيفا يكون الأحيال القادمة نافذة على الماضي.

والسعة الن حعلت التصوير الفوتوغراق بجسد هذه العلاقة بين الماضي والحاضر والمستقبل كونه بملك قدرة فاققة على الاتصال وهبور حواجز اللغة و الثقافة لأنه في حد ذاته أصبح ثقافة بصرية لها وزلما في المتمعات للتقدمة و بعيارة أسرى أصبح "التصوير الغرق غرال لغة الإسوائد".

من علال هذا العريف يتين أنا أن الصورة الفرتوغرافية هي: وسيلة اتصالية لألها تسمل الحقائل و العلومات كما ألها تنميز يصفة فريدة و هي الحمد بين الأبعاد التاريخية التلاكة للتحي، الحاصر، التسقيل، لأقما تحمل حقائق للتحي و تسحل تعريات الحاصر لتكون تافقة للسطيل حلى الماضي.

كما يحض البعد الإنسال للصورة من خلال حكمكتب العلاقات العامة في الوسسات والدوار ذات الصلحة مع الحمهور استخدم المصرر الموزاء الراح وكما الدوري أفكارها والمشاعها، وحالة عائدة أخرى توجها الصورة كواسلة إدلامية حوالة في كافة أرحاء ألعائم سب تتصدما السروة كواسلة إدلامية المواقد التي تتأليا

و ها تطویس باشتخصات او همیزیات این بیری باینده.
و دادا ما علمه مثل السفرات او فانسطات من ملاق باستر بدلات مامید آو ملسفات آمری صور ایا ترویها قبلد الذی الت کاشرویج فلسایت فی محل البلدات آو امداد رویزخامات و تقاریر مناصد بالدیل آمل صور تعرف بالبلدات و الأشعاف او الأسمات ادر آمری فهدا.

ويوكد الدكتور " عمود أدهم " من الدور الاتصالي للصورة في قوله <sup>حجر</sup> ...الصورة الصحفية إلها استطيع أن تلصب دورا فعالا ومؤثرا كوميلة التصال إنسانية عاماء تساهده في حيات، وبالأخص في إيرالة العوالتي والحادود التي تكسر الروابط الإنسانية وتقوية العلاقات والروابط بين بني البشر من خلال تضاعف الدور الإنصالي للصورة ظهور الصورة عند العرب.

الله عادل الفرس على يرقد أصل عبد الاختصاف الدور ومنظومين الموسوع (مساوعية والمساوعية الموسوعية والمساوعية الي و المساوعية الم

لقد كانت العمور المحصل عليها في هذا الوقت تنتقد إلى البقاء والدوام، والقد كمان الاعتماد الشائع أن "روسو يكون" أو "آلون "أو "ليفردو دفائشتي" أو "سوفاني بالسناورنا" هم الذين وضعوا أساس أله التصوير ذات الطب من الأمام اعتقادا عاطانا حيث أن

الشرحة بد الديد يران منظ إلى فيبيرارها وض . سرراي نوان الشرعات الهندا الرائز (1995). 27 رسالة الديد الديد بدل إلى البيرارها وض . سوراي نوان البشرعات الهندية بلدة الوزائر (1995).

هذه الطاهرة وسقوط ظهور الأحسام قد سحلت مكنوبة منذ أكثر من تسعة (99) قرون حيث نجد أن أبما الحسن بن الحيثم قد تطرق لها في عام 1330 م، أي أنه سبق روحو بيكون بأكثر من قرابين <sup>90</sup>.

تعريف العسورة وأنواعها. تعدير العمورة من الاكتشافات التي عرفها في الغدرة الأسمرة والتي أحدثت تغيرا مطريا على مستوى المفاهيمة.

أم. تعريف الصورة حسب للعاهم والوسوهات:

أعطيت للصورة علة تعريفات حسب للعاهم والوسوعات ومنها ما يلر:

 الوسوعة الثقافية: عرفت الصورة بأكثر من معن علمي وأدي يتصل بالتغير نفسه.

\*المسبورة في البصريات: تشابه أو تطابق للحسم تشج بالإنمكامي أو الإنكسار للأشعة الضوابل، تتكون أيضا بواسطة التقوم الضياف، الصورة الحقيقية لتكون نتيجة التلامي للأشعة على 11

سنة. أن أو كها تعاسة من الحوام 20.

<sup>«</sup> پستاني پر نهر السبقي استفي استشهار دار افقار والوزيع اللعراز الشهاد الرأتي 2001. از مرد اما را دستاق السبقا الليزية السرية است. دخا دار البناء دائر دار . الراحا . الراحا . الراحا . الراحا . الراحا الله . الراحا . الراحا الله . الراحا . الرا

من ظلاحظ أن الوسوعة الفاقية عرضت الصورة علمها وذلك بالمكاس والكسار الأشعة الضوية.ويعطى للمحم الوسيط تعريفا للصورة على المحو الثاني:

الصورة: محل له صورة بحسمة، وفي الدويل ورد قوله تعالى: (هو الذي يصوركم في الأرسام)".

صورة الشيء أو الشخص رحم على الورق أو الحائط وابت بالقلي... أو آلة التصوير ــ صور الأمر وصفه وصفا يكشف عن جزياته ــ تصور تكونت له صورة وشكل ... اغ<sup>63</sup>.

تعرض الوسيط في تعريف المسيورة إلى التنزيل القرآئي، وكذا الراحل اللقدمة للتصوير حيث كانت الصورة ترسم وتنحت على الورق أو الحافظ وهو ذلك من وسائل بدائية إلى حين اكتشاف آلة التصوير.

---وقد عرف معجم الفن السينمائي الصورة وما يتوافق وإيملها وسيلة تذكارية تجيث وردفيه ما يلئ:

ر... الصورة الصورية أو الفوتوغرافية التابعة لمني تأسد للمناظر والأشخاص والأشهاء من أمل الاحتفاظ بما ومشاهدتها والرحوع إليها بين الوقت والأحر....)<sup>16</sup>.

> أسبية الل صواد الله فك عواطلته بصوراته \_ 14 الله علياء للعباء عنو الحرب ، مو 16

# الاكتشافات الحديدة للعمور الغوتوغرافية

سحاول أن تطرق إلى الاكتشانات الجديدة لصورة الفرتوغرافيا كرونولوحياء استنادا إلى الاعتراعات الجديدة بدبا يظهور عدسات النظارات حيث وضع "حلوانو" عام 1500م عدسة عدية الوجهين في التقب مستقيدًا من الأفكار السابقة كما قام "ميوفان باتيستا بورتا" بتأليف كتاب السحم الطبيعي والجمال عام 1555م دهي فيه إلى الاستفادة من الظاهرة السابقة ليعين الرسمين في وسم لوحاقم باعتبار أن إيطالها كانت تعيش حياة النحت والرسم في ثلك الفرون كما قام بإعداد عيمة متنفلة تنقل إلى الأماكن قلراد رسمها أما في عام 1573 فقد جاء اقتراح "دانق" حيث وضع منظما ملحقا للعدسة وظيفته التحكم في الضوء المار من خلافها. وفي عام 1885م أدخل "حوهان زامن"تعديلات جوهرية على آلة التصوير بليت إلى يومنا هذا من بينها تصغير نبر آلة التصوير ــــ استخدام معوعة من العدسات وكيتها إلى اسطوانة نحاسة<sup>35</sup>

<sup>\*</sup> بساحل بر نهر المسخى استنصص دار التتر والترزج التام 5 الطبعة الإزار 2001

### تعريف العسورة الصحفية:

لقد وسنت في التعريف الذي قدمه الدكتور عمود أدهم عن التعورة الوعاء الذي صب فيه كل ما يتعلق بالتعورة الصحفية وهو على النحو التال:

هي الصورة الفية، البيضاء أو السوداء أو اللونة، ذات اللصمون الحال اللهم الواضح والحذاب، للعرة وحدها أو مع غيرها في صدق وأمانة وموضوعية، وأظلب الأحوال عن الأحداث أو الأشماس أو الأنشطة أو الأفكار أو القضايا أو النصوص والرثائل، أو الثاسبات للحلفة المتصلة خالبا بمادة أحريرية معينة، تنشرها أو تكون صالحة للنشر على صفحات حريدة أو بحلة أو توزعها وكالة الأنباء، أو صور على سيل التأكيد والتوضيح والضمر والدهم والإضافة ولفت الأنظار وزيادة الاهتمام والقابلية للقراءة والإمتاع والوانسة، وزيادة التوزيع وكمعلم وركيزة إخراجية ...والتي تلفطها عدسة مصورها بطريقة تعكس حسأ فبأ اتصاليا وفهما لوظفتها. بعد إعداد عاص أو بدونه أو مفاحأت أو تحصل عليها عمرفة الهر. أو الوكالات أو من مصور عترف، أو حر أو من أحد الحواة أو نقلا عن وسيلة نشر أخرى أو بواسطة من يتصل عدضوهما عن قرب... وغالبا ما نكون إعبارية أو تسجيلية أو تفسيرية. أو جمالية. أو وثائقية، وقد تكون قديمة متحددة الأهمية، تقدم بواسطة أسد هذه الصادر نفسها، أو بمعرفة مراكز للعلومات، أو أرشيف الصور القاصة بوسيلة البشر أو دور الخفوظات والوثائق. كما قد تكون مرسومة بريشة أو بقلم الرسام الحاص أو أي رسام آخر ما دامت

.36<sub>4-6</sub> يهمع هذا التعريف عناصر مختلفة للصور الصحلية من حيث لوغاء مصدرهاء نوعها وأهدافها التحريرية الصحفية، نحيث يرى

فيها ألها أعمل مضمونا إعلاميا معو يتعيز بالصدق والأمانة والوضوعية، وقد التارط الذكتور "همود أدهم" في مضمون الصورة أن يكون واضح وذا أهمية بالنسبة للغالبية العظمى من القراور وحذاية.

بميت عرفها "ماكسسود" من وحهة الصالية الديث ينظر إلى الصورة الصحفية بوصفها رسالة لها مرسل ومتقبل ومرجع للإرسال

وفناة التوصيل<sup>57</sup>. وبالتالي تغلص هذا التعريف إلى أن الصورة عبارة عن رسالة

اعلامة بأثر معن الكلمة . 

يمكن نقسيم الصورة الصحفية إلى الأنواع التالية: الاراسيان المداور وبماضيا فيبا فسنبا وبالماض موسوداوه م 22

### أتواع الصورة الصحفية

السيرة دات القابل السيرة المثانية بأدات الصدير والعادت المثانية من لم الإنتاجية المثانية المثانية والمثانية المثانية المثانية المثانية والمثانية المثانية والمثانية المثانية والمثانية المثانية والمثانية المثانية المثانية والمثانية المثانية المثانية المثانية المثانية والمثانية المثانية المثا

وها أمتر الإشارة إلى أن الدوع من الصورة لا يشتر على الصفحات التي تطلب عليها أصافة الحرية إلا في حالات نشرة حيث لا تعرفر الموادة الصحفية اللك الصفحة، أو حين يصلحا نشائح وسيلة التصحيل، وياسع هذا الدوع من الصور دورا جماليا في عملية الطبح المالورد إلان الصورة الموادة اللك تقلت التباد القارئ أكثر من عملية الطبح المالورد إلان الصورة المالوة.

أرجة جد كتب وراق مدل إلى فينيولونها إلس . صور أو نوال كنفرمات يضيا، بشما أهزائر 1995
 إسماعي براهي فسنشي التنصص دار كشر وكارزي كانبرة فقيلة الإلى (200)

وهناك توثق بعض الصحف أو الفلات الاقتصادية بالقراه والمهتمين بالشؤون الفنية، وذلك لأجل اكتشاف للواهب التي يمكن الاستفادة منها. فإلها تمري للسابقات بين فترة وأعرى لاحتبار أحسن صورة فنية وكتبوا ما تستدعي تلك الصور بالفائرين في مساطاقا للعمل كمصدرين لها جموا بين موهيتهم والخلس المحقى في التصوير الفوتوغراق.

صورة الإملان: يقول أمصائير الإعلان أن الصورة تعادل ألف كلمة، وأن صور الأشماص أهذب الادياد أكو عما أعليه صور الأشياء الأسرى، وأن الصورة للوخودة في الإعلان تكون أكثر سذيا لعين القارئ حين تكون ملونة ثما لو كانت بلون واحد لهذا فإن حصيلة الإعلان لللون أكتر حصيلة الإعلان الأسود والأبيض ويتعين على المصور الذي يغوم بالنقاط الصور الإعلانية إنقان عملية المداء من معرفة نوع الغيلم الذي ينبغي عليه أن يستحدم، لل أمديد فنحة العدسة ولل طريقة استحدام الإثارة التي تعلب دورا هاما في التأثير في نفسية القارئ والتفاعل معه<sup>40</sup>.

الصورة الشحمية: وتسعى بور تربه أي صورة تصفية لشجعى معين تعير عن حدث ما أو عبر أو ثدلالة على مكان معين وتنشر مع حديث صحفي أو تصريح سياسي". فأحيانا تنشر الصحف

والملات صورا فروساء الثاول والحقيث من موقيم وطال حد مع ترفر صورة تعقي ويتكل نامج طالة الحقيدة أو لقان ومنا لايام من الإطارة إلى أن حقا لشوح من الصور لا خاط القصص الأستود والتي لا تحتر خاط من شهيا ما فلطلا من مصوفها لعلية الرادخات التي تقو بعض ملاجع الرحمة اللك تلوم الوسسة المستبدة الراحات التي تقو بعض ملاجع الرحمة اللك تلوم الوسسة المنارة المرادخات التي تقو بعض ملاجع الرحمة اللك تلوم الوسسة المنارة المرادخات التي تقو بعض الحاجج الرحمة اللك تلوم الوسسة

وتفقع هذا النوع من الصور للقحص والصحيص، تبت تبرص ماتفظها على أن تكون دلامج الشمص تللام من مضمون اطار أو المستوان، وياشال تب أن ترمى ملامج الشمص أنه ينمدت عن موضوع ما ويناقش فقيله مهمة وطبى الشعور احتباب الشاط صورة الشمص وهم يقط إلى اعدادة ألا الصورة .

أ- الإنسارة الطبيعة: فحمد فها المصور على النبوء طوحود في الطبيعة كأن يتم تصوير الإعلان في أماكن مكتبوفة كالطابات.

ب — الإنسارة الإصطناعية: فيستحدم فيها الصابح وفي هذه
 الحالة يدم تسليط الضوء على المواد الراد ترويمها.

<sup>&</sup>quot; ترجها هد قمید بورای حال این ادیسوارجها ونس . صورتار نیوان اشتیرنت قیضیا، بشده انیوان واون:

ربطان بدر فر مسرر (جارت مناود گفته فیه فوصه اجراه (دراب مع و الاومود رکاند فارد به این است. فصور دراب الدراب اجراه (دراب مع الاومود الدراب فی است. فارد الدراب فارد می فی اما افراد منابع دروان مع دارای است فلا قادران دادید بی الی میدی فیری ا امار الدران فیرا به این است فلام الدران الدران الدران امار الدران فیرا الدران الدران الدران الدران الدران منابع الدران فیرا الدران الدران الدران الدران الدران الدران الدران منابع الدران فیرا الدران الد

لقمور بحمودة من الصور يظهر فهيا فلتتواول من الشروع وهم يتعدّون مصورا المعدات والارات ساعة المصلي والوروخات التي تشتر قبق أرض المشروع وأموا المضادي التي يتعدها الشروع وعلاجها بالتسابقات أي عدد النبع والشراء، وما لا خلف قب أن ماشل الوقت من أهم العراص التي تساخذ القصور المصدقين على الإماد في تصور المستقين المستقين التانية

. - مداخل عبداخل عبراط مدم

آلة التصوير كيف ماشاء ومن أية زاوية تعطيه تعبيرا إعلامها أكتر تأثيراً <sup>44</sup>.

ومن ألواع التحقيقات التي ترككر أساس طبي الصورة والتي تقويرها الصحف والخلات والوكالات التخصصة بالصور يتصويرها تحقيقات تسمى الطابعة الحركمية أي تصوير موضوع واحد قصير يعدة المطات لكي تظهر هذه الصور تتابع تشركة في حدث ماء وقد ترفق للك الصورة بشرح موجر في سطر أنو التين تجها أن

السروة الحارة : الأن الحد الصورة الحارة بيل كل تعديد وران سبت حلل إمراء مثلة بين موادن أن إحقاء حريل في حريل ال وران سنت حل إمراء مؤلفة والموادن أن والحداث في الان أنها أنها أنها من الموادن الموادن

<sup>&</sup>quot; يستانها پر اعير قصحتي فشتمسر. دار فاشر والوزي فالدر د فطيه آواراني (200 ۱۱ ارجه اجه فعيد برزاي سنڌ في فيمينونوجها (من . سورة) توان فعلومات ليفسوا، جمعة فواتر (199)

يفتري من فارة أفريقيا التوضيح موقع ناسينا من العالم ونتب أن تكون هذه الصورة مؤكدة للحبر أو الخطاب للكتوب<sup>46</sup>. الصورة وسيلة إلىانية:

سودوروس للا يقدم عمل الصورة الدوافرافية في الوقت الحاضر على الإختصار على الإختاط بها في الروحات أليقة نمود إليها سامة الحديث إلى الخاضي، الم تعدن خلاف تشكون وسيلة فعاله من وسائل الإطلاع الحديث المبلغ بالمحديث والسياحا التواديد بوما بعد أمر في الصحافة والسياحا . والانتراث . الح

فالصورة الدونوفرانية تشكل اليوم التنمير الأول في للتصاحب الجلزانية "الوسترات" بعدما لأثاث الملطنات تتحد أساسا على إنداعات الشامين والإنسحام بين الألوان ودرمة حملة كل لود عندما يقرب من اللود الأمر وما يزمز إنه من كل لود وترسع قوة الصورة الدونوغرافية وصفى تألوها في ألحا تقال ما الدامها الدونة المسردة الدونوغرافية وصفى تألوها في ألحا تقال ما الدامها الدونة المسردة "

وتستعدم مكاتب العلاقات العامة في الأوسسات والشركات والدوائر ذات للصلحة مع الحمهور العمور العوترخرافية كوميلة ترويع أفكارها وبضائعها: فهي تقوم بطبحها بطبع الشاؤم السنوية التي تحري على عدد من الصور تواحه للواطن يومها ليكون على

<sup>&</sup>quot; بسامل پرامير فسطي فتنصص در فقر رفترزي فقتر دفترد فليدا لازلي 2000 " ترجة هو قمو براي حتل في فيجولوها (من ، ميرد) دوان فطوعك ليشية جندة فوادر 2015

صلة التقاوم السنوية التي أختوي على عند من الصور تواجه للواطن يوميا ليكون على صلة باللوسسة أو الشركة بصورة غير مباشرة

وقد فائدة أمرى توصيا المسررة الدونوارالية كوسية إعلانية دولية في كافلة إرحاء أثمام حيث تعمد كثير من السقارات إلى تعلق القرحات الحافظة بصور على حضران مداملها الدريف المأمور (الأسمى على الشاشات والفعاليات التي أمري في بلدها . اخالب الطفئ للصورة والسعور السقيقي

1.طبع الصورة وتكبيرها

بد الاتهام س رسالة لعيس الشام والقارة جده وشناء وأشابته تشمل الفيروة الانوازية من سرحة مدينة وأسره و بوطن يستا مرحلة الشاع والكاري والأفارة بالقارة بالقارة المناص حرفات يستا يشتر الشاطان في الشامي، والمتها على طال مرارة مرحلة أصال الشامية الذي القارية الطبيعية والشيعة على المرارة مسامل واصند علمة المشابلة في الشامية وإلى القارة المناصرة إلى القارة من ما والقامة والسامة المناطان المتوافقة المساملة إلى القارة المتوافقة المتحافرة المتوافقة المتحافزة المتوافقة

بناء على ما تقدم فإن اسقطا كمية من الضرء، على الشاطق الشفافة من الصور السالية على ورق الطبع ينقل الصور إلى الطبقة

بسامل پر نمیر قسطی شانسمار دار فاتر و فاتر و فاتراز فلیما الرئی 2000.

الحساسة. أما بالنسبة للمناطق السوداء، فإن التناطق للقابلة لها من ورق الطع تقي بيضاء أي شفافة. وعند إتمام نقل الصورة على الورق الحساس تخضع هذه الورق

لنفس العملية التي منضع لها أصيض الفيلم من إظهار وتثبيت وخسل ذلك أن الفضة السوداء تترسب، والن عرضت للضوء بكترة، وهكفا تمكن من الحصول على الصور الوحية. ينقسم الورق الحساس من المتخلص في طبع الصورة الموحية إلى عدة أقسام نسبة إلى نوع الصورة الراد طبعها، فإذا كالت سالية في الفيلم كثيفة حدا يستعمل ورق حساس عاص وإذا كانت معتدلة الكنافة أو ضعيفة فإلها تنطلب أتواعا أعرى من الورق الحساس تتلايم مع درحة كتافتها، ولهذا ينقسم الورق الحساس إلى الأنواع Pus

أ)ورق حساس : (HORD): ويستحدم للصورة الموجية ذات الباين الكيو بين اللونين، الأسود والأبيض كما يستحدم في أغلب الأحيان للصورة السالية ذات الكتافة السالية الضعيفة.

2016 حسام. عادي: (NORMAL): وهو خو تباين معتدل ويستحدم أكثر من الأنواع الأخرى لأنه يستمهل لطبع الصور Section Contracts

#### :(SAFT) cale along 3 of3

وبعد وضع الفياء الذي يحتوي على الصور السابة في حهاز الطبع والتكبير نتيب تعريض التورقة للصوء نميت تواحد الطبقة الحساسة منها، الضوء الساقط من حهاز الطبع وانتوقف مدة التعريض طر عدة عياس الحها<sup>60</sup>ز.

أ ... كافة الصورة السالية: أي درجة انصابض الفيلم للشوء عند الصوره، فإذا كان الفيلم مو كافقا حالية وحب زيادة مدة العربض الآكا كان القيل الكافلة لقد منة العربيض وحكانا دواليك ب ... نوع الرول المتعمل في طعورة تردد للله عند واستخدام الورق الصلب عدما تكون العمورة السالية ذات كتافة منهدة وقتل عند استعمام الكون المصورة السالية ذات كتافة

 ج) نوع وقوة الطبوء، المستعمل، في عملية الطبع: فهما ترداد المدة عند استخدام مصباح ذوي قوة قابلة وتقل هذه المدة " بساط ايرام فسمي فننسم دار قدر وقرور قاهرة قليلة وإلى و و ...

<sup>.</sup> 

باستند معاج قال قال قال قال الدول المورقة الله ق حيل المرابق الميان الكورة الله قال حوالي والكورة الله الميان كان الرائح وقبل كان السنة بعضورات الميان الميان كان والل الله السنة مثالثات من الميان الله الله الكان من الميان الم

ساعات الشور المسابئ ، وقوت اخاطر من الشجعي الذي تاب إن تقوير ضمنة يركن أحمية أن يكون فقال وضع الجال يدخل إن مروزة على القول وطي الراجع من الموجهات أي يقالما من ومن الشعب في اللوحيات المسابقة وكان المتحدة المسابقة ال

<sup>&</sup>quot; جنابل پر ابير السطي فتقعمر. 2001 عروج ماؤر هن

الحال يقوم صواه التصوير، بإرشاد النصور الدي، والطلب ت بالنتيج بالحمر القواعرالي. فالمعتر الصدفي هو الذي يمر نمروبا المشاهد في تولر الد صورا سيشة نامحه، طلك أن الحالية بيب أن تكون بالنسبة للمصدر سلسلة طويلة من الاحتمالات التي يمكن أن تلفظ بالمعترفة.

هره صفاه مردة العربي تعب أن يعتبع ما المصور الصحيفي وعلى شروه على الراز آقا الصعور والسيطرة على مشخلة اللي تسليغ إلى مسئولة وجعل أن آخر من وسط ضولين وحا أحسام الإختصار الموافقة ويمقدار الموافقة ويمان مسئولة بالراز الوقت اللي المستعملة بالرازة والموافقة المستعملة بالرازة الموافقة المستعملة بالرازة الموافقة والمنطقة المستعملة بالرازة الموافقة المستعملة بالرازة الموافقة المستعملة بالرازة الموافقة المستطمة الرازة المنطقية أن المسئولة المستعملة الرازة المنطقية المسئولة المستعملة الرازة المنطقية المستعملة الرازة المسئولة المستعملة المستعملة

رهاك مرة كافة وهي قدرة الصحفي الفرر (الاصاء باله وهذا حين الأرة العابق أن كراناها حالة رماية القدرة عنى عارات السنا ومواقعية فيها الفعر (الصحفية عاد أن كمان المسافر الصحفي أو القرر الماري عام أيض من عملك الأواح الأواح إلى إلا أنه موسعه ما يابية معرفة أكم من المستمر أن للشرد والمقارد المنافرة المقارد المنافرة المارة المنافرة على منافرة عمورة المنافرة المنافرة على منافرة عمورة المنافرة المنافرة على منافرة المنافرة المنافرة على منافرة المنافرة على المنافرة ال

<sup>2001</sup> إلى الور الور الميدق المناسس دار الثائر والزراج الثامرة الشيدة الأولى 2001.

غياستفادته القدر أن يتتار الراوية واللحقة التي تظهر المتحدث سواء في خلفة عصيبة أن فرسة انقباض أساسي أن انفرادها وطبه علول أن المصرور المتحقي المقتدر لا ينتشف دوره بالنسبة المتوسسة المصنفية عن دور الحير الصحفي المقتدر إن لم يقوضه أحيانا.

سيميدين وور مصافي مصدور بام يهوات مياس. و مالاسة تلوشوخ هي أن العرب هو أول من أسهم في وجود قصورة لرغم ما حرت عليه الفادة في أن العرب وهو الأوريون والأمريكيون دائمتا المسافرة إلى الاكتشاف والاختراضات. إن الصورة ساخت بشكل كيمر في تدعيم وتأكيد الخطاب

الإعلامي وذلك بفضل تتوهها حسب الراقع العالج أو الحدث أيا كان سياسيا أو التصاديا أو احتماميا أو تقافيا إلى غير ذلك.

اربرایا کید اطبت الصورة الدوتروالم مراصل منظ ایل المستور الموتورالم منظ ایل استرسید المستور المستورالم المفهود المستور المستو

#### 2) الرحة الفنية

الغنية مرورا بالأتلقي

منذ أن رقب الإنسان قديمًا في تسحيل تاريخ حياته وأبناته وأحفاده ومن يأتي بعده، وقبل أن تنشكل اللغة، حاول أن يحفر صورا حية للأحداث التي عاصرها في حوانب الكهف الذي يسكنه، وفي الطبيعة التي لا يفهم من تغضب و مني ترضى وفي صراع مستمر مع حيوقات أشخم منه وأكثر قوة لا يدري مين تحجم و من أبن تأتي ضربتها، وقد ظن الأمر كذلك حين عرف الإنسان الفرشاة والقلم فيدأ يستحدمها في رسم الصورة على حدران الكهف الذي يعيش فيه لكل أشكال الحيوانات التي أليقه حين بألفها ولا يتفاحأ بمظهرها، و ابتكر الأساطير التي تفسر كلّ مظاهر الطبيعة الغامضة من حوله. وهو دور الفن حق يومنا هذا. إن تاريع الفن بيين أنا ارتباطه دائما بالحياة ونظمها الاحتماعية والاقتصادية وارتباطه بالأفكار والايتولوحيات، إذ ليس هناك ما يفصل الفن ولا التجربة الفنية عن سائر أخارب الحياة الأخرى وكثيرا ما تكون الإيتولوحيات دافعا للإبداع ومصدرا للانفعال الحمال بشرط أن يحقق العمل الفين من نظم و قيم تكون الشاركة فيه فعالة يعير فيها الفتان عن موضوع ما عير الوسيلة أو الرسالة

## مقاربة سيميائية لمفارس الفن التشكيلي المعاصر

إن فن الرسم و التصوير في العصر الحديث، عمل توجهه الانفعالات والأحاميس، وتعكس في تتالحه القلق النفسي والاضطراب الداملي، والتنافضات الصارحة و الإحباطات الذاتية والأحداث الن عايشها الفنان ولم يتمكن من هضمها، فهو في حقيقة الأمر عملية نفسية مثبوة تنعكس في الإنتاج للعروض هنا وهناك عبر القامات و للتاحف العالية، وإن أي استعمال لأدوات التعبر للمتلفة بولد قالة هذه للتناقضات الصارحة و القلق النفسي لذى الفنان وتبقى أي قراءة لأي لوحة كانت من الإنتاجات الفنية مرتبطة لرتباطا وثيقا يتهياة الفنان، ومعاناته البومية، فإذا كالت تلدارس الفنية الحديثة وعاصة التحريديات، والمتدسيات، والتكعيبيات وغبرها، تحن في معظمها إلى الطفولة و البراعة، والنزج بالعبية والتعقيد السحري، ولأن العبقرية في أصلها هي العودة IN test II. Ileba la Sal saul. in cla 53

#### شرے تکویک

عند دراسة فن عصر النهضة، فان أول ما يتير انباهنا هو أن هذا التن كان الوريث الوق للفن الإغريقي الفندي الذي احتر الإسان الموضوع الأساسي للذين كما أشد على عاكان الوسود المتربة عدد كذلها في التصوير والمحدث على أن الوضية في المصر إلا كانت تورّع على المثن المنتجة الذين عام من الشري والذين فام على المشؤة المشتبة الذين يصد عن القصورة المؤمري المثانية على المشركة المشتبة التي يست عن القصورة المؤمري متصارة ودن المترام قري الشكل المؤهمين الذي أعمر بممورة متصارة ودن المترام قري الشكل المؤهمين الذي أعمر بممورة

مات آمادم اشکر فهنری آماد این وجوان و وصوفان برازه واضح من سر شور و واشاد قریبان به فات الفیدة اشهاد از اطاق و اخبر من شور و واشاد قریبان فی استان المیدا با داخره و اشاره الشاد الذین از می با داخل می استان المیدا من المحبر من الموجد المیداد المیداد

ثم حطا الفن الشكولي مرحلة حديدة تحو الواقعية عندما أولى الفنان عنايته بالوضع وبالمادة فكان لابد في المنحت أو التصوير من اعتبار الوضع الفاسب للتجير عن حالات معيناه ولقد وصل الجمال الكابل إلى أوج مطالته وعاصة عند ليوناروو واقلنتي المذي يعد

<sup>×</sup> و حايث بينسي كاريخ فان في قطم ، سقيمة فلركة فمريبة بينا 1966 من (5

غوذها لأتلن عصر النهضة في القرن 15م، الذين يصفهم الحاز أ بأثهم عمالته في قوة التفكو والعاطفة والطِّم والشعولية 55mg all a

و لقد استطاع ليوناردو دافنتني بكتاباته النظرية عن التصوير، نظرية الضوء والطل والانعكاس، حيث اعتبر ليوناردو دافنكس أن هن النصوير بمثل المرتبة الأولى بين الفنون و هو قادر أكثر من نحوه على تشكيل الصورة والمضمون و في رأيه الشعر تصوير أهمى، والتصوير شعر أبكم وله تعود مسألة التأسيس لنظرية الظلء حيث قامت هذه التقنية بدرة في الفن حيث أضفي جوًا أو نوع من البدار على الأشكال الرسومة في لوحاته التي تحمل ألغازا مثل : الحو كنداء العذراء والقديسة آن.

ويعتبر كتابه عن التصوير قمَّة الإبداع التقدي والنظري للنهضة الرفيعة في أوروبا أقر وعن علاقة الفنود بعضها البعض، والتنافم تلوجود بين التصوير والوسيقي والشعر، وحول علاقة النحت بالتعبير، وضرورة أمرير الفنون من إملالية العقيدة الخامدة والذهنية - الغروسطية، و بالتالي إهلاء شأن الفنان في المتمع ومنجد حرية الإبداع والتجديد، فقد تطلب دراسة عناصر الطبعة و الأرض الأشمار، اليات، اليوان، للاء، الشمس للطر.. ) بغية

<sup>&</sup>quot; OLEST TREBUNE IS JUIN 2000 LE GENEE DE

الوسول إلى منظر طبيعي غفاف وأسيل موكدة على خرورة التصافي الفائل بالطبيعة، وهذه ملاحظت الطراهرها ويكتابات الفقية تكرن قد أشددت الشرايط القلية العدم التهيئة الرفية الفرات الفائم \* الطبيعة ، وكنك الوزارة و الفائمي يون تأليف كتاب خول القرحات القانية ولكنك تران قبل ذلك وحمل المعينة من تلااحت بعدول مسودات والتسيئة فيها بهم قبل بعض المسابقة .

# للترسة التكعيبة Cubism:

إن التكنيب مربع فيه معامرة باست سنة (1908 – (1920) وخلت عمل المنافية بشكيلة المصدوة من سر الهيشاء طاقر أو والحالي، المقدينة والارتشاطية من الميكلة وطائبة الشكيلي القدامية قد أدى إلى المصرر من الشكيل خطاء أمر المستموداتة من القرارة ... (كلومية منافية بالمؤلفة المسارمة في المن كالقرائفة المنافية والمنافية وأنفل أكامهم الأفرانفة الدارمة فيها ما إسراح كالدارسية وأنفل أكامهم الأنفائية

وتشأ هذا اللغب من أفكار فيه سابقه، بدأت أول الأمر برؤية سيزان Cessens واكتشافاته اللمن الإفريشي، الذي تعرف عليه من الوحشين، فبذلك فتح الباب، أمام بيكاسو التحسيد التكميية،

ماسة بتعلق توتركيب الكتميات، لأنه كان تعاول كل شهره في زاويا عندسيا، ومطوح عنظما، فإذا أراد أمضهم أنه بوار أنفا رحمه كهرم هندسي، والعين كمريم، أو عللت، أو دائرة، والحدود في مدة مطوح عقابلة، عل والسات أفيدود ، 1906–1997 فيكاس.

 $(0.5)^{44}$ ,  $(0.5)^{44}$ ,

ا... بابار بیکاسو : وائد فی ملاقا سنا 1881 ، أموه آستاذ پی اثرسم ، واتفام سنا 1891 ، کمههد اندون الجاهیات لمدید کرون فم اعتقل ایل برشوند فی 1895 ، وتعرف علی بعض الشعراء وفضائون ، فم اطفال ایل بارس ، وقیی فهها افراطه افراران ، وفاع میته بسرعة ملحلاء ، وبیکاسو آوروی فی فته » نسيطر طبه فكرة المؤت، وهو قلبا چرف ينظير تعد و من المربق المبلد (المسلمة السائمة والدن المربق المربق الرافعية و الأستان المستان والمستان المستان المستا

\_ لوحة الموسيقار

.... لوحة آكانو البطاطا.

وصدما أوطل يتكاسو في أن المقديث بمراصل متعددة كالت الما تأثير على تطور التكميية، وعلى تطور في التصوير برحد في علما العميد في الطواء الأولى من وصوده في باريس استمر في المقابط الذي سماء بالقرحلة المرافقات وكان متأثراً إلى حد يعد بالقداء شيركو وعدد مع 1000 منافر اللي مولدان ويعدانا اليسه نحو الألوان الهادئة في للرحلة الزهرية وعندما أنفى لوح، والسات أفنون ي.

و قبل أن هذه اللوحة هي بداية التكعيبة، ولكن دراسته للحتلفة للفنون الفديماء مكنت بيكاسو وأصفقاته أمثال براك وحوان من متابعة الطرق في أسلوب جديد يقوم على إعادة الأشياء إلى حقيقتها العقلية التي هي عبارة عن أحجام وأشكال، وفي عام 1936 أبدع لوحته الحرنيكا للوحودة في أروقة الأمم للتحدة بنيويورك استوحاها من غارات الألمان على هذه للدينة العريقة، وخلال الحرب العالمية الثانية مارس النحت والحزف، وبعد بكاب أشهر فنان في القرن العشرين ويوجد متحف يسمى باحم، ولوحاته من أفلى اللوحات العالمة. أما شمعية بكاسو فقد اجتمع فيها كل الاستعدادات لاعطاء فن تشكيلي معاصر من حيث التوقعات والإنطباعات وخاصة في المرحلة الزرقاب ثم اتجه نحو التعبير بالرمز، وفي للرحلة الوردية أعطى ذوق كلاسكر، أما لوحة ألسات أفسود، فكانت ثررة على الأساليب الأكاديمة الفديمة، وبدأ واكتشاف قواهد التكعيبية

وقال "حون كوكو" عن بكاسو وكأنه بشرح أسلوب مدرسته : ليست له نظرية، ولا يمكن أن تكون له نظرية لأن الحلق يتهي عند رسفيه، هنا لا يدخل علية في الوضوع، إلها يده، يد المحد، تحطر على بال للرو، يد المومياء المقدسة عندما يفكر، تلك التي تستطيع أن تفتح أي باب، لكنها مقطوعة عند الرسغ<sup>618</sup> 2) حورج براك تولد براك بارجونتاي عند 1882 لأب مدير شركة طلاء العمارات ، وكان من الفتانين المواة وفي 1900 ذهب لل باريس ، أين التحق بأكاديمية الفن التشكيلي ، وتعرف على ماري لررانسان ويكانيا وبعدها مدرسة الفنيان المميلة واوق 1905 تأثر عمرض للدرسة الوحشية ، والظير إليها وعرض بعض أعماله بين 1906...1907 في صالون للستقلين ، أم اقترب بعد ذلك بالتكعيبين بعدما قدم إلى بيكاسو من طرف أبولينار ، وفي 1908 رفضت له كل لوحاته التي عرضها في صالون الخريف ، ولكن باتم اللوحات الشهوة(كاونويل) الذي كانت له علاقات حيمة معه ، نظم له معرضا شعصيا وربعد ذلك حدد الناقد لريس فرسال من علال لوحات براك أول تعريف للتكعيبية ، ومن 1909 إلى 1914 قام بعدة معارض فية ، وتروج في 1914 بواشترك في الحرب العالية الثانية أبن أصيب من جزاء هذه الحرب الكونية المدمرة ، ام تعامل مرة أخرى مع تاحر اللوحات روزموغ وتوفي سنة 1963.

<sup>&</sup>quot; . د طي لكل (الدوليمال)، التوسنة اليشنوة الكراسة

## 2.1 تقدرسة التحريدية Abstraction

إن الذن الصحيدي هو الفن الذي لا يرتبط إطلاق بأن يحل داريجة الخميسة وهو تروز على الملامب الشبة المليفة ولا يتعد من الواقع كديا وإذا هو والحجة من نرع أنس، هو تعجد في لا يندوي الراقع المطاورة بالمسحام مدين وترتب ماص يشتغل مصطات كريدة مرفة كالحلط أرقوا والمشارقة.

علبات عربدية صرفة الخط والزاوية والمناترة. ونحد أن الفن التحريدي، قد ثار على النهج القدم، وذلك

وحد تن الطريق المعربين) مد نار على تطبع متنابع والت للرجوع إلى الطريقة المسرية القديمة، عمس الكهوف والكابة للبروطيفية والتبقياع و الفقيقية والعباية و العربية القديمة، والإحداد الإسلامية.

در آوادت کردا اعتصار مین اهدایی انداز فی افغان است. کردی به اظهار در آنامیم (واکدر کردانی مواده استان آن مواده استان آن ا هدر داخل خوادی موادم می ما رسمان محتمی، در حس آن قریم ا میل شمیر ایس دو بهتر و آنامی الارسان الارس الكون وأرافقها للنطقية ، كالتسكي فريلي رسام فرنسي من أصل روسي » ولد بحوسكر سنة 1866 1944 » وهو من الأواقل الذين رسسوا فرقة القديم كارواري بموجع » ومن الأواقل كذلك الحفي وضعوا الأسم الأولى للفن الشهريدي » فهو من للطريس (1923 . وأسانة بوهوس في 1922 ، في استقر بيارس (1923 .

# 1. 3. المترمة التجريدية المندسية :

منذ ظهور الفن التحريدي وعاصة بعد الحرب العائمية التائية إلى يومنا هذا فأغلية الفنانين، لم يسعهم في ذلك إلا توظيف الأشكال المندسية في أهماقم حتى صار بعضهم مثل كاندسكي يبدو كاله مريض بمرض الطفولة في تصميم الأشكال وتفاعلهم ، واصبحت هذه الأشكال عتابة العمود الفقري في التصوير التحريدي ضعد الإطائل ماتيلي Mangnelli ، يستعمل كثيرا القصاصات الهندسية ، التي تتجمع في نظام دقيقة ، الخطوط ومساحات مختفة ، وحين الأشكال عنده تبدو مسطحة ، وتعينة ، شئاما ، كالها صفيحة حديدية ، حير التكوينات عند-ماتيل ليست كليفة ومعقدة ، وإنما فقط ، ضيقة مقارنة بأهماله كالنسكي ، وألوان داكنة عند الفنان ومزركشة اظليط من الألوان الزرقاء البلزدة ، يوتجد هربان Hebin انتهى في 1926 إلى التوقيعات بين المستطيلات ، والمربعات و المثنات والدوائر ، وألبسها ألوان مشعة بوطاك بالتركيز على الشكل الذي يغرف في هذه الدرسة إلا بعدين ، وأعمال هربان في عمومها قبل شيئا ما إلا الكهنوتية . السريائية :

ماهو من الخلق ، والكاوجي ، والأشاح والطلاسم و الرموز » والهمات و الأسطول على حديد الذكائر على الحال ، وهذا أمامات تطفر مذا أن تلات سيقطر أماماً وأن الذكاء لا ويكي لإسعاد الإسال، فالواحب إلكان الملية الحليثة للمسحوبة بالمراب و الحرب ، والخلوا وسائل التصور عن الخرافات والأسلام ويصمون ماجزات لا معن لما من أقطاعا اللغور دائل ، وحوال

#### ي اللافية الإشهادية

بد احراع الطبة 1826 وروز الصحافة إلى الوجود فهرت المناحق الي الإسلامي الوجود الي الوجود الي الميادي على بطن جن احراج "الموجود الوجود الي الموجود الي الموجود الي الموجود الي جن الحراد الي الموجود الله على حراياً إلى الى المراح والا عيد " الإحداد" " أول غلا " كمها ترجوه واللك أحد حفظ طباب المعادي المناحة المناحة الله المحادث الموجود على المراحة المحادث الموجود من المراحة محداث المساجهة والبعد الملك أصبحت الإخلادات من ألمي إلمانات المصادية والمناحة اللكل أصبحت الإخلادات من ألمي إلمانات المصادية والمناحة اللكل أصبحت الإخلادات من ألمي إلمانات المصادية المناحة المناحة الموجود من ألمي المناحة الم

وإذا كانت الصحف من أقدم الوسائل الإعلاية، فإن هناك طرق عديدة لشدر الإعلان ووسائل معرسة فمعل رسائله، ومن أهم هذه الوسائل الذين لم يسبق ذكرها: الأقلام المسيسلية، المويد والاعات، الإعلانية ( الرسم فقداري، الفسلسات بوسائل الطلق. لافات الهلات، القلامات المقدمة لو للعبية ....(غ ).

 الإعلامي، كما أصبحت حزبا لا يتجزأ من ملامح للندن، ومؤة أساسية من مميزات الحياة للعاصرة، وحاصة في الدول للتطورة أبن بلغ حدود الإدمان على هذه الظاهرة حدا تميزا، مما أثار حقيظة

علماء الغس والاحتماع والبيتة. وإذا كانت اللافتة الإعلامية غير قادرة بالطب، على منافسة وسائل الاتصال الحديث وحصوصا الصحافة والتلفزة، بسيب ضألة فابلية فناة الصاف على الإنقال نسياء فإقا ملأت الشوار وووسائل النظر قبل أن تغزو كل هذه الوسائل الجديثة نفسها ثم إقماء وال ظروف عدم توفر الوقت والتوتر الانفعالي والقلق العام للميز لحياتنا للعاصرة. كقلب اللافعة الإعلامية بسهولة على الكثير من الحوافر النفسية النائمة عن الإرهاق والأحكام تلسبقه للمحاملة وسلبية الانتباء، الشرح، فهي ولتأثير في المشاهد بالتجير الفيز العاطفي أكثر منه بالنص للفسر، يتم استيعالها بصورة أدق وأسرع وترسخ في الذهن أكثر من كتير من الرسائل الميتوثة والششورة في وسائل الاتصال الأحرى. وهذا ما يفسر الرواج الحائل لحذه الوسائل في الوسط الإعلامي والإتحاد الواضع لتطلطها الفعال في الصحافة والراديو والتلفزة، ويؤيد هذا الرأي التائج التي توصل إليها علم النفس الاحتماعي وعلم الجمال.

هذا وإن اللافة الإعلامية تصلح أساسا لمحاطبة جمهور عام وموحد بالصفات والمبول والاعتمامات وأعمل رسائل ذات طابع عام (الإرشادات والنصائح العامة- الصحية- الرواعية- البروية-الرويج للسلح ذات الاستخدام العام- الحدلات السياسية العامة...(غ) وهن عادة ما تستعمل لأطراض أبدريان سياسية أن

العامة...إغ) وهي هادة ما تستعمل الأفراض أداريان سياسية أو تروية، كما ألما انتقر نسيا وسيلة مناسبات، حيث يمكن استعمالها في مناسبات، معينة وعلى شكل حيلات إعلامية مكتفة ومنتظمة، وفي حدم كدو وطلت النظر من بهياد.

إن اللائفة الإعلامية تدعى بحق " فن الشوارع " فقد أصبحت

ملائعها ومظاهرها من أهم معطلت الصول في للفدت فهي تلني ساحة الإساب الطبيعة في الاستشاع الحاصلي وإلى العراطف الحاملة التي يتضعها لد استيماء أرسائل الالانات الإصلامية ومناطبة المطابقة غاء ولكم قد يعاب عليها أن رسائلها تأكر في معظم الملائحة بحال المكرمين غا القرابة، وأن جهورها عدود بالحرز الذكان الذي تعرض فيه.

#### شروط فاهلية اللافتة الإعلامية وقوة تأثيرها:

الافتران العضوي بين عمل اللوضوع ونضوحه المكري وبين الروح الفنية المثلية النوسائل المستحدمة في التجير عن هذا الموضوع. 2.ضبط توقیت ظهور محتواها، إذ لا يَعن للاقته أن تناعر بل يب أن تظهر قبل أو مع ظهور اخدت أو بعده مباشرة ( ممهدة أو مفسرة أو مقومة).

3.ضرورة أن تكون لفتها محتصرة وبليغة تصل حد اللهاجأة وَعدم التوقع، لأن محدودية وإيمار الوسائل التصويرية في اللاقعة تقصير وللك

4.ضرورة أن تكون رسالة اللافتة مؤثرة وفعالة كطلقة نارية، وأن تكون قابلة للقرابة والاستعاب من النظرة الأولى.

## 4) الكاريكاتير غية عن تاريخ فن الكاريكاتير الأوروي

إن تجديد تاريخ دقيق لظهور فن الكاريكانو في العالم بوصفه نرعا فيا هو أمر صعب للغاية. أعفظ التاحف العالية بالقليل حدا من التنوحات اليونالية والرومالية التي تستطيع أن تطمس فيها تزهة من التصوير الساعر، البالغ فيه، الحارج عن قانون الحمال اليوناني الباحث عن التكامل بن أعضاء الحسد البشريء والتناسب اغقيقي، وافاكاة للطيعة الحية.

للد ظهر الكاريكائو كنوع فن منميز يستهدف النقد الاحتماعي والسياسي في أوربا في القرن السابع عشر. والأصل النعري لكلمة (كاريكاتير) إلها تأن من الفعل اللاتين (caricare کاریگاری الله بهن حرام الهری، و له اطفیته فارسه الله من من است. الرحانه اللهری فی نفر می است الرحانه اللهری المنظم المنظم المنظم المرافق من المنظم ا

مصاحباً مورود ال نجمه السبح ال المسؤود الكراء براني هو المساحباً فرانساً كامر مثاني ما المساكلة الما المساكلة الما المساكلة أن الما المساكلة المسا

الروماتية وفي حداريات الموسودة في هدة فيلان إيطالية كما فام يسلسلة من الرسوع الربية في بعض الإضرحة السيحية. واتبه الكتر إلى الحمية أمسال أمرى نميهه بنك التي كانت مرسوعة على اللمنطق لم يعرضها لألقا كانت من طنتيات الشخصية، من معاقلته التذكيلة الحاصة به كاكر وطاح في أندال عدل و إن السبات الدامة الرحم و مواقف الشعوص وطريقة معابات المؤلف الداب، تعاود الطهور بلوة في رحمه الكاريكاوري. في وقت سابق كان لوناره دفاشتي بمارس بدوره نوعا سر رحم يمكن مقاربة بيلكاريكاتو نزاه في أنفطياته الذي تصور ما هو وفرج و في دراساته المتعطيلة تتعاير الوحه متعارض ما هو وفرج و في دراساته المتعطيلة تتعاير الوحه

فالمريدة الأب عية والكاريكاتير (la Caricature) تأسست سنة 1830 مار قبل شارل فيليون. هذا الرجل ساهم في تطوير فن الكاريكاتي بشكل ملموس في أوربا و العالم. وقد فيليون في مدينة ليون عام 1802 و توفي في باريس عام 1862. و هو فنان على تلنية الطباعة الحمرية وأو الليموغرافيا) و ناشر و صحفي. في سنة 1820 دخل مدرسة الفنون الحميلة في باريس و درس الفن على يد أنطوان - جان كرور و سرعان ما استدهاه والده إلى ليون لكي يشرف على مصالح العائلة. لكنه عاد إلى باريس سنة 1823 و استقر 14 ندايا. ثم بدأ يرسم الكاريكاتير لكن يعيش منه. كان الرجل حرفيا ممتازا و بمثلث حساسية فكاهية لا تضاهي. و كان بالإضافة إلى . و ح الكارة و الطاقة المدينية، صاحب مواقف سياسية صارمة. ق سنة (1830 أصدر فليون جريدته السياسية الساعرة والكاريكاتوي. كانت مسوة الخريدة قصوة و مضطرية. بعد فترة من النشاط الشرعي، علق صدورها سنة 1835. أثناء تلك الفارة

نشر فبليبون، سنة 1732، ورقة يومية تتضمن يوميا، كاريكاتوا جديدًا خُمل اسم والشارية (Le Charivari) التي ستعبر ال السنوات التالية عرابة للمريدة الريطانية Punch المد كانت تضم عبوانا فرعها مًا هم والشاريقاري التدنيةي سنة 1838 عاددت (الكاريكانو) ظهورها الحلر وقصع العمر أحت عندان والكاربكانو الموقت). إلا أن مطبوعة فيلبيون الهمة اللاحقة كانت وحريدة من أحل الضحك) التي ستغير احمها فيما بعد إلى والقريدة السلبة) و الن ظهرت سنة 1848 بقطع الحرائد العريض الذي نعرفه. و إلى جانب هذه للطبوعات أصدر فيليون العديد من مشورات في مناسبات عليدة. مثل ومتحق فيليون، و ٢ ومد (Robert Macaires) و والنسيولوجرات) و هذة كراريس سياسية. إن أفضل أحمال فليبون التشكيلية كالت رحمة يحمل عنوان والتغوات التعاقبة لملك فرنسا لويس – فيليب؛ و يتكون من 4 تخطيطات نفذت كلها سنة 1831 على ما يعتقد و تبدأ ببورترية دقيق للملك لويس – فيليب (1830 - 1848) الذي سيتحول وحهه في الرسومات الثلاثة الأخرى إلى ثمرة الكمترى. الكمترى كرمز للين و النعومة، صار رمزا للملك البدير، و لاق. أعاجا سريعا. كان أويس – فيليب السمى اللك المواطن هدفا مقضلا لرسامي الكاريكاتو الحمهوري الإأماد السياسي إلى الوقت الن قرضت فيه الرقابة الإعلامية في شهر سبتمبر من سنة 1835. كالت

الأسيعية والكاريكانوع تنشر لكبار فنان الكاريكانو يومها أمثال تراقيس Trasiés و فرنقيل Granville الذي سيلحظ بسرعة الرسام الفرنسي الشهور أو نوري دومييه موهبته الفائقة وطرافته المادة. في العام ذاته شهدت مدينة لندن ظهور والصحيفة الشهرية الكاريكاتي Monthly Sheet of Caricatures)، هي حريدة شهرية كالت تطبع وفق تقنيات الطباعة الحجرية، أما (بونش Punch) فقد تأسست سنة 1841 وهي تستمر إلى يومنا كرمز بارز لروح السحرية البريطانية. كما ولدت حرائد أعرى في أماكن عديدة من أوربا : في مدينة توريس الإيطالية وإبلنشيش (Il Fischiette)، في باريم. والضحك rice بداي في لندن والكتاب الأصغر yellow ن برنم الأثانية وتبيط Abook و مونم الأثانية وتبيط نيوبورك والحاكم Judge) و كانت هذه الصحافة تستحدم في غالبتها تقيات الطامة الكانكة. وقة فالمن يمكر الإستشهاد إس بوصفهم فناق كاريكاتير مثل توماس ناست، حورج بيلوز، حون سلوان، فورين، غاوان دائي، بيربوم، أس. دي غيسون، و حق الرسام الشهور تولوز لوتريك و كلهم عاشوا بين النصف الثان من القرن الناسم عشر و بداية القرن العشرين.

### s) الشعار :LOGO

الشعار هو تناج سلسلة تاريخية طويلة من الإبداعات الديناء الين نتير فلتلقى، في تتيلها لكتير من الإشارات الشعارية للقرون الوسطى مثل والحتم، وشعار الخوذة، وشعار التوسسات...) والتعلقة بعد الإنسان والقام والقام يتواعرفها والميارالهماراي والرد أمنط بتقليد شعارات القرون الوسطى. وكان الشعار سابقا فن علاقة منينة مع شعار طبقة الأشراف والنبلاء، والذي ظهر في ميادين المعارك والدورات التدريبية في القرن 12، وظهور شعار طبقة الأشراف يعيد إل وضع نظام احتماعي مديد يمس كل المصعات الغربية في عصر النظام الإقطاعي. تأن شعارات القرون الوسطى برموز هوية حديدة قاصع يعيد تنظيمه، تساعد على وضع الأفراد في جماعات والجماعات في النظام الاحتماعي. ومن عملال عصور عديدة، ووصولا إلى التورة الغرنسية، استحدمت شعارات طبقة الأشراف في النعبير عن هوية الأفراد، وهون أن تنتهم. رسميا إلى غظام شرعى بظهور شعارات طبقة الأشراف للرتبط أيضا بتغيير التجهزات العسكرية للفرسان

يقوم الشعار بثلاثة وظائف أساسية: هو عبارة عن رموز فنية، تظهر هوية الفرد أو الجماعة أو تلوسسة أو الدولة والتقارب بدر تشرسان أو الأعلام الوطنية، فهم برمزون إلى الانتماء أو النية القياعية, وأعد من بين مؤسسات الكوى لصائعي السيارات؛ عدة شعارات تأمد من عناصر شعارات القرون الوسطى، ومثال على ذاك أمد القرون الوسطى، يأمذ مكان، شعار سيارة Peugece (2) أن مقر الشركة ومصانعها توحد بالقرب من المنقطة). الشعار كصورة رمزية: لقد غزا الشعار المحدارة الغربية للعاصرة بمركة تتضاعف فيها الإشارات للرئيطة بعملية الترميز التصاعدة، التي تميز حياة الإنسان العصري. وهذا الغزو يعني أن الإنسان فقد تشريبها الانصال بالحقيقة الخشنة، لنظروف الحياة القديمة، والحضور القوي للرمز يقودنا إلى مامية الإنسان تفسم الذي أحاط نفسه تدريبيا بالصور والعادات والرموز التي تبقى طريقة ووسيلة تعبيرية في رأيه. إن الرمز يلعب دور الوسيط بين الإنسان وبين الحقيقة، إن الصورة الرمزية أو الشمار لا تقدم قرابة مباشرة ولكن يتطلب عملية تفكيك وتحليل الرموز، فهو يُعمل معن مكتف. وهذا التكليف للمعن في فضاه

الشعار كهوية بصرية، وشعار طبقة الأشراف أدى إلى القول بأن الشعار بؤدي نفس وظيفة الصورة الدينية أو شعار طبقة الأشراف

# الوظيفة التركيبية للشعار :

إن الشعار مو صورة تماثلية ذات وظيفة تركيبية، أو إعادة بناء (يامع الأمراء المورة للموسسة بطريقة تميلية بالإصافة إلى وظيفة الاتفائية، ويعلن الشعار الاتساء. وهذه الوظيفة الزووجة تميل إلى الوظيفة الرمزية لوضع الحدود داصل الجماعةوللوسسة.

كما يذكرنا الدينة المتعارفة الدينة أو " الرمز طاهرة تميوية غو مباشرة وأو طاهرة الصال غير مباشرة، والتي لا يكون معاد، إلا مراسطة بهذا مسامها، فحولية تشارك في الشمار، وطاية ما تعرف تلوسسات أن طبع شعارها على معمومة من للتبوحات عثل ألفصة، حاملة مفاتح

الشعار كمادة طوطمية وعلاتفية:

وأمراه إلا الترطية التحميمات فالدمار كاينتاع لا يكتلي
بالإنتارة إلى الحسم ولكن يفرض احترام اللمى لده
فقاحة الإنجاز إلى الجسم الكن منا الإنجاز
مرتبط المنابة طوطمة المقدار استنمال عدة موسسات معارضا
كمادة مقدمة بنطرتها على واجهة الحام الاحتمامي أو عندما تقدم
الموطوعة.

# أنواع الشعارات :

رس ها شدق شدن المستبد المسير المستبرات المستبد واللك من بيران عركيان منامرها الكرية به إن لكون همامر (عال طبقة المردية ورسس الطروق الوطونية بهموجودها، استعمل في معا المشترات المستبد من مرواد والمقافلة وطاف المناطبة موقفة من المكان المهدية (حمارة من مروات الطافية) وحسى المشترات المؤلفية وورودها عروف فيها الحلق المشاهدة في المهمية ما عن مدير القدير والمدير الأطوار، وتسمى بالمناطبة في المهمية ما عن المردية المستبد والمدير الأطوار، وتسمى بالمناطبة الله المشترات المنطقة.

إلى المشعرات اللهام على الم طالب المواجئة الواقعة موكان المحاجزة المواجئة المواجئة المواجئة المواجئة المواجئة المحاجزة المحاجزة

وانسيز قلصم بين اشتار اللوي و الأوثرين الاند امن استأناخ التعامر القوية من مبارض الجانب داعث واستعمال أون معينة مترض التقديم فيقطر تو نسور الرجوا أن الناطح بفضل المشرف للتكور للشعار الدي المفهور و إدار التجهد المؤوف كالجائزة حقيقت. إن شعار شعور كل Colo Com y Yves Saint Laurent . بهذا عقد القطارة لاسم المالاناء وهذا الأصور معروف من الدى .

بصرف على شعار Com Cole بطريقة سهلة حدا أن أي بلد من طرف السياح، مما يمين بطريقة واضحة بأن هذا الشعار غير مقروء كمس وإنما كصورت في حالة الشعار اللغوي فإن الطباحة والمنظم اللون هما اللفان يعطبان الشعار إشارات التعرف.

2.الشعار الأيقون (الصورة):

يشكل الشعار الأيتون من صورة، يمكن أن تكون رمز اعرد، أو رسم تشخيصي الإنسان أو حيوان... (سنجاب، رمل، حسان)، وهناك صور غير رمزية (سهي، مربع، أسرة...). ويقسم الشعار

الأيقون إلى ثلاث أنواع:

شعار على شكل تحطيط بيان: يقدم هذا الشكل عاصية أساسية من عصائص الشوج؛ شعار

يقدم هذا الشكل خاصية اساسيه من حصحص سنوج. ـــــر EDF القدم كان بمثل سهما.

### الشعار اللغوى الاستعاري :

الق يُتلها.

يركز هذا النوع من الشعار على نقل العن ويمثل عنصر من المدوض أن بوز وظيفة أو إمكالية العلامة، وهكذا فإن شركة التامين، يمكن أن تستعير بمظلة لتبلغ الحماية، وحزام الأمن ببلغ للذرء والصحرة تبلغ الدعومة

الشعار وازدواهية الإتعاء: يمتن حدار الوحشى الذي تلعب حطوطه أيضا وطيقة إنحالية Code bare! يندو أنه يمثل تلهارة الشكلية والتعريفية الموجودة في الشعار. حقا فالهوية تعرفنا بالخاص والعاب وتحيل إذن إل نوعين من التغير: التفرقة والانتماج في جماعة ما زما هو أنا، وهو أيضا ما أتقاحه مع أشعاص آحرين يعنون لي نفس الشيءي، اليصمة هي شيء نظامه جيما، كل الناس، وأيضا هي شيء خاص بنا علي الإطلاق، هي مادة انتمالنا للحماعة، البصمة أو الخطوط في حالة حمار الوحشي، هي إذن مثال ما، وهو لإظهار عاصية فردية مرتبطة بالانتماء إلى الحماعة، ثميل إلى إطهار للحارج ما يعمل بالداعل، خطوط حمار الوحشى أمعل مرابة هوية ذات خاصية مندمحة في

جاعة، الشعار كله عبل محازيا إلى أن يصبح بصمة التطعة عا أن

النوع الثاني هو الارس الأبلون أو الصوري الذي يرتكر على علاقة تشابه بين الدال والشاول أو الدال والترجع. وحال الشمار القهرس والصوري هو شعار مركزي الذي يوضع ها أيضا الرسومات الصهيدات إلى الال عاملة للمسم Wilson في إنساد الرس الداري بيد واصد من الصاصر للميزة للمركز، والتي عي

إن عمل اللحطة J.Widmer عمل بسعة أكبر تطابقا لمركز الرسومات الصهيدية التي تبين الاعتلاف فيما بين الرمز أمو الشكل الأكثر تجهيديا وتطابقه الذي مع الواسهة.

3.الشعار للمطط:

هذا النوع من الشعار منتشر بكترة، و يجمع ما بين المومين والشعار الصوري واشعار الفوي، ومن الناجة التحليل، فإنه يطرح صوال تواحد نوعين من الرسائل: الرساقة الفورة والرسائة الايكونوغرافيا، ومن المسكن إظهار أنواع من هلافات متبيدًا ما يتم ماتين الخطرية التوصول إلى المفهر: التحاور والتحام. والإرساء.

وإن الإشارة الرمزية النبية على العلاقة الاحتيارية ما بين الدال والمشاول، إنه حالة كل الشعارات التي ليست برموز طبيعيا، أو أكثر من ذلك الشعارات الشكاية التي ليست لما أي علاقة طبيعية مع الملك أو الواحد ورجها إلى الاساس small ما الجمار الم المحمد المجاهر المراكب رساله والمحمد المجاهر المراكب والمحمد والمحمد المسام إلى المراكبة علما معلاً أمرياته المفاهدة والمراكبة علما معلاً أمرياته المفاهدة المحمد عامل المواهدة والمحمد عامل المواهدة والمحمد المواهدة والمحمد المحمد ال

وأسرز بمبدن أحياة أن المصررة فإن يصلها الشعار تعمل إلى رسه كورة من يصلها الشعار تصل إلى رسه كورة من من المشار في من المشار القنوي، المحتفظ إلى المأمد المشكلي مطاح حاحث في العالم وطاقة و والذي المؤلف المؤلفة المؤلف المؤلفة المؤلفة

#### الفصل الرايع الصورة والعوث: خاصر التعير السيتمالي

تعتبر السينما أداة مهمة من أدوات التعبر الفيق الإبداعي شديدة التأثير على الجمهور الشاهد فهي تعو عن الواقع بأسلوب إبداعي غد أفلام الصور التحركة والكرتون) وهذه الأقلام تعتمد على السيناريو وتتسم بالطابع الفكاهي فلرح في عرض الأحداث من خلال حكاية متماسكة وقد أصبح في مقدور السينما التي كالت تعرض 24 صورة في الثانية أن أنبلق لدينا وهم الحركة لأن الصور التي ترتسم على الشبكية لا تزول فورا. إن هذه الخاصية ما يسمى بالتبات الشبكي، فالسينما تفرض الفورية وقد عمم التصوير الشمسي هذا للنهوم وكانت وثالق اعتراع التصوير الشمسي قد . فتمت للعالم اعتراع من كشهر الاعتراعات الجديثة.

إن السينما هي تعامل منظم مع الطبيعة بتم عن طريق تكثل أو أحمع متسق لخصائص سيتمالية معينة تتميز بمحموطة من العلامات أو الإشارات وهذا ما يجعل منها نظاماً سيميالياً. أما الفيلم فهو مبدئيا صور لأشهاء تتحول إلى لغة إذا شتنا من الدرجة التانية، بمعين لما ابقة ذات طابع وحصائص جالية من نوع حاص واعتلف عن طبيعة الأطفة اللساسية الأحرى، ومن هنا تأثين السينما بالضبط من حسن إنتائها والمطاعة بمكرة ومعرد لفة من نوع حديد، اللغة الن تموى في نظا إبداع والمع بمرا والحتي عن ناقفا عمولة دامل العمل الإداءم الذي

التد فهر برنامج مرض الأفراد واستشار الفقار المشرف امنا طيل وي " مثاني مقرف الفقار المشرف امن الله ميل وي " وي من المقرف المن الدوم الله ميل المنتفية من الله ميل المنتفية وي الله ميل المنتفية وي المنتفية وي الأفراد المؤلف أي الفاتم المؤلف المنتفية المنتفية وي المؤلف المؤلف المنتفية المنتفية المنتفية المنتفية وياحد الشهر الشهرف المنتفية وياحد المنتفية المنتفية المنتفية المؤلفة المؤلفة

#### فهم الأفلام و تقييمها

إن السمعي الهمري بنا حينما أقدم الأصوات أوجور(MMERE) على انحراج السينة، وبائثال لم تقلقا بلك المكنفة واستاد، بل تدرا الأول تقن والثان جلال، ويدو أن دها اليديية قد فابت صها والرح ليس من السطيل ليعام اللس أن السينة تشري على والعرب تعلين إن الاكتشاف الأول الذي

حلقه الأحوان لوميو أي اكتشاف الواقع الأول للسينما إنما هو إمكانية تسجيل الصور التي تعبد إنتاج الواقع والاحتفاظ به ومن ثم باه. ومنذ بداية القرن ما فتع هذا الاعتراع يضاعف من قدرته الواقعية. فقد أصبحت آلات التصوير (الكاموات) شيئا فشيئا أحف وزنا كما زادت حساسية أشرطة التصوير، ثم صارت قادرة على تصويب اللون، وهذا الصوت عونا للصورة. وإن تقدم الفيزياء والكيمياء والإلكارونيات، قد ترك أثارا تقية ضحمة على السينما ولابد أن تزداد قدرقا هذه بشكل كبير أيضا. إن السينما باعتصار هي قبل أي شيء ترسالة تغنين تدريبا بالأدوات القادرة على إعادة إنتاج الواقع التحرك المسموع واللوذ لكنه أي الواقع في السينما لم يلغ مرحلة أن يكون واقعا لمسيا أو خمياه بفضل صور وأصوات أضحت شيئا فشيئا أكثر دقة وتحديدا وضبطا6.

كان " لويس لوميو " أول مصور للحوادث الحالية

وذلك حين صور في حزيران 1859 أعضاء موالر التصوير الشمسي وهم يولون من مركب في " نوفيل سورسون "، فقد عرض فليم " إنزال الواثرين "بعد 24 ساعة من تصويره، وعرض كذلك حوار

بيرمايز ترجما قدم الفاد تحقية الميضائية بطور الدوز ال
مطار 1997 في 11

للعالم الفلكي" حانسن" مع ألسيد " الأكرامج " محافظ مدينة " دخا "

وبين إن التصوير في فقواء الطلق وتصوير للشاهد النوعية والحوادث الحالية والتحقيقات السينمائية وأقلام الرحلات هي أتواع أساسية أبذتهما " لويس لوميز " ومارسته.

وقد وقع أستيار فن السينعا المثاني كما فعل فلتما فن المسرح على موضوع أكام السيد النسيع، وجماعة " لوجيد " هم أول من شقوا الطريق لملا الحق من الأقلاب ومن المؤسخ أن يكونا " موقاة وحورج عداق " هم المثلاث أشرها أن باريس في لحفية سنة 1897 مشاعد حياة أكام الديد النسيع بنجا من بدئية عبادة المجوس لمل المصدد.

وفي فرقع أن فطاهرة فلامه للسبعة المداية عنطة بالطاقات فصيرة الأجراز الدينة، وما من فرام يضاعي مع ذلك " أطابة "كرامي " فلاي صنع الأواشال الانظرياتكسرتان وقيه فظهر المسامرات يشيقان فاهدة والصدور للسجورة والساء الخارفات المشار والشعراء الموافرات والدين الضحمة، في هذا الخارط الروستريكي كان يشتمي مع الخيالات المسرية في صنعها الروستريكي كان يشتمي مع الخيالات المسرية في صنعها

#### مناهة القيديو

ر القبات أساسة الفيضة في طرح المحرات حيلية و المرح المحرات حيلية المحران والقرات والمحرات المحرات والمحرات والمحرات المحرات والمحرات المحرات والمحرات المحرات المحرات

رقل الطرق إلى هنا تشوي هياب أن انتركم عبارل (فرس المقالية المستقبل المؤسسة المستقبل المؤسسة ا

« فروچ تف مر12.

من غوه، لا يتردد في تطبع السيدا وإدرامها في سلسلة التواصلة الإيداع البشري، وإذا في سلسلة التطور التكولوسي ويتعمر أعر ليس في السيدا علامات أكيدة على تزوع حقيقي إلى الحلود إلا على شكل الفراضات من النمون الأعرى<sup>66</sup>.

ین نیرف حواب ذلك الحكیم الصین المحوز لدی سواله عن آول قرار بنمذه تو قبض له أن بنسلم زمام السلطة فأحاب هو مدادة به مد الحكامات:

وإدادة تعريف الكلمات. فكلمة سينما هي من تلك الكلمات التي طاللا استقادت كثورا من تسلم هذا العجوز بقوله كما لو أن الطبعة كانت تدل طبي

من تسلم هذا العموز بقوله كما لو أن للطبط كالت تدل طنى تقيية الطبع وعلى النصر للطبوع في الأن ذاته. إن السينما بمعاهما الثاني أي من حيث كولها موضوع منتج يفضل الفقيات السينمائية فإنها تنظري يدورها على والقدن علامان وحما الوالعان الثقان مراحماً

ر. بريسود حيدا قابل السيدا بالسيدائي( 65).

ولتبسيط نفول أن السيدا تتج أفلاما تكمن حل غايتها في ما هو مين وظاهر العيان شلالات نيافارا، قبلة العشاق، مطاردة شيطانية متودة صراع بين أبطال: Spectacle في هذه السيدا ما يهم هو الترفية والتحدثون هم للمثلون والنص والقصة والمروي.

<sup>&</sup>quot; بيره مودية دور 1900. " - يوردان از جدائد شده تحقية فسينطية بطورات وزار 1920 فوسسا فداءة لميندا سائل 1997 مر12.

أما السينمائي فوكر جهده على السرد necretion لأنه يعرف أن تلهم ليس ما نرويه، إنما الطريقة التي نروى بما. فمن يتكلم ويقول الحقيقة ليم. المعلون وليست الجوارات وأن الأهم هو الشكار والصور والأصوات وبنية الخطاب السينمائي. باحتصار إن السينمائي يعرف أن شاردان رسام لأنه يتحدث نوعا ما عن الكاتن من حلال الضوء الذي يلتقطه فوق ورود القواكه والوحوه وغيرها. بتعبر أخر هناك السينما الني تكون وظيفتها كلها حين اليوم أسوة الفاحة اللفيلة التي تعربنا حينما نرى الواقع معروضا في صور صارعة بالحقيقة، ولاسيما حينما يكون هذا الواقع مذهلا وهناك العنصر الذي هو عبارة عن استخدام وسيلة تقنية لإنتاج الواقع أو لعرضه ليس لغاية إهادة إنتاج الواقع عرضه إلنا بمدف استكشاف معين الواقع وبناته

إن السينما يعتر الرقع دلا signifient إن السينما فإن طريقة إظهار الرقع من التي تحدد معاد إن الحالة الأول تكون السينما وسيئة والسل تفضي المعيم ألي المعير موالف الهليب ما أنت التى الأن أن الوقع السينتائي(أي عمل الإطاع السينتائي) يقسم إلى قسمين كيورن تقسم الفائد المستبدئاني والسينائي والسينائي والمستبدئاني والسينائي والمستبدئاني والسينائي المستبدئاني والسينائي المستبدئاني والمستبدئاني والمستبدئاتي والمستبدئاتين المستبدئاتين والمستبدئاتين والمستبد من الأفلام تلك التي تستحدم وسائل المسرح مخطود، إخراج ،....اغ وتلحا الكاموا المعرض إحادة الإنتاج وتلك الأفلام التي تستحدم وسائل السيمالية وتلحأ إلى الكاموا من أحل الإبداع<sup>66</sup>.

# تشريح الدراما

لمثلة بينما المهتمون بالدن إلى الدراما دون غيرها من أشكال الاتصال، ما همي الطبيعة الخفية، الإنساسية لشكل الدراما وما الدنمي تستطيع الدراما أن تعو حته أفضل من أبة وسيلة أحرى للاتصال الإنسال؟

حاه في قاموس أوكسفورد: والدراما مقطوعة لتربة أو تجعرية وضعت لتمثل على حشية المسرح، تروى فيها قصة بواسطة الحوار والحركة

بير داو از جها لام الكام الكلية المؤملية بالقورات وازارا الكلفة المؤمسة الدامة الميدا الكلمة المؤمنة الم

#### وعصاحية الإيماء، والزي والنظر كما في الحياة الحقيقية وتسمر بالسرحية.

فعتلا يمكن النظر إلى الدراما كمظهر لغريزة النعيل : الأطفال الذين يلمون لعبة الأم والأب أو رعاة البقر والهنود يرتبقون عرضا دراميا بمعنى ما أو يمكن النظر إلى الدراما كمظهر لإحدى الجامات الإنسالية الإحصاصة الكدي أي الطقوس: الرقصات القبائية، والشعائر الدينية، ومناسبات الدولة الكبرى كلها تحدي على عناصر درامية قرية <sup>67</sup> ريما عب الإقراب أكد مر تعريف الدراما من الراوية التالية، لا ترجد مراما بلا عطين سواء حضروا بلحمهم ودمهم أو عرضوا كظلام على الشاشة أو كانوا من الدمي، أمل عبارة وقعبة ممثلة) العدو تعريفا محصرا وبليغا للدراماء باستحاء الدراما الوثاغية الئ تعير واقعا مملا ورعا أو قلنا أقار شكل فين قالم على الحركة العاكدي68.

لقد فحنات الدراما بوصفها تقية اتصال بين البشر مرحلة تطور حديدة تنسم بأهمية معاشة حقيقية في عصر وصفه الناقد الألماني العظيم فاقر بنحامين:وعصر توالد الأصال الفنية بتقيات مديدة

مران فش ارجما أماما مراجي الدرج فارضا على الدرون الشار و الوزيع معلى الإن خار 1974 ميرية
 مران فمان ارجما أماما مراجي الدرج في في الدرون الشار و الوزيع معلى الإن خار 1971 ميرية
 مران فمان ارجما أماما مراجي الدرج في في الدرون الشار و الوزيع معلى الإن خار 1971.

لقد أصبحت الدواما من حلال وسائل الإحلام المساهوية إحدى أقوى وسائل الانصال بين البشر، بل أكثر قوة من الكلمة ... 60

ن الدراما وقوة تمثيلها كشكل في ملس وطلك في الخاولة للحصول على تلتمة والطبق الكاملين منه سرن أساسي أن نقهم ما يمكن غذا الشكل الفيق الحاسر بنقة أن بساهم به في الكم العام لأموات التعبر وأبيننا على للتذكر بغرض التنظير 20

ين كان إسال فارستي عمامل عراة والأمواد على مطالب نهيد على تقليف الإسلامات (إسالية وإلى التسطح في أمر المسارة وقصت أن تكشف الإنجابات القريبة الواد ولكن المعربية إلى الأمواد الواد عمام المراق معاقدة المراق معاقدة المواد معاقدة المواد مواد المواد والمراسم معاشد "كان يمولاته ويتمثل تقالر بين الأولان والأمكان والمراكب على سلح عهد نام وإن الحراق الداعة الحادث علا الحاد مالاته ما مناقدا ما المالة المناقدة المالة المحادثة المناقدة المناقدة المالة المناقدة المن

<sup>\*\*</sup> قريم تقده مر21. \* في قد يوكوز كريمة لبقة يمن : فإم كام في 1960م و كيميا بشور لدوز و 2000 فرسة المنة المينة بدورية بشكر : ط 2002 م.60

#### أدوات التحليل وتقياته

يتضي أخلى القبل مسيدها وسيدها آثار رق معاد المسيد والمتدافق المراجعة وكدا في مالا مداور والمقابلة وكدا في مالا مداور والمقابلة إلا المراجعة والمقابلة المالا المداورة والمقابلة المالا مناطقة المسيدة والمداورة أكار المالة وإلى المسافحة القابلة والمداورة أكار المالة وإلى المسافحة القابلة والمراجعة من المرابطة المداورة أكار المالة وإلى المسافحة القابلة وأنها عن المرابطة المداورة أكار المرابطة المالية القابلة القابلة القابلة القابلة القابلة القابلة المالية المالية القابلة المالية المالية القابلة المالية المال

فيحب إذن رؤية الأقلام التي يراد أنيابها. وإعلاة رؤيتها ذلك أن هدف التحليل مهما كانت القاربة المحتارة هو إتضاج نوع من شوذي.

الفيلم كوحدة مشهدية والفيلم كوحدة تحليلي، فقد ميز تيري كونترل بين والفيلم العبر، 60 والفيلم العرض،

وسوف تعده الآن أهم للمنظمات مله الأدوات ولكنا تريد قبل ذلك أن مرف خلافه المطلق بالليلي هسه. إن عقل الليلم فيانا مع علل التصوص الأدية واللوحات الليلة والسرحيات أوالأحمال الوسيقية، فإن معطم إقلال يعملون في معظم الوقت على نسم متفراته في خرجها من الميدة إلى قائل والدياء."

<sup>&</sup>quot; لومون جيلق ما ۾ زار جنا لطون همسي لطق 1969م مثلورات وزار ۽ 1960 کيوسنا لنفا النظيما مڪر 1999 مر55

ينغى لنا أولا أن نشرح ما نعيه بكلمة أدوات نفسها فمعانيها التقنية توحى فعلا على ما يبدو بأن أطيل الأفلام عملية تقنية بحثة أو أنه على الأقل يستلوم إحراءات موضوعية قابلة للوصف موضوعيا وهذه رؤية مثالية يعض الشيء للتحليل الفيلمي.

إن استعمال بعض الناهج ودرحة تفاوتها في التحليل والقاربة، يهمل من الدارس الإلمام كثير بالفنؤن والعلوم اليد تده. في فلك السينما. فليست هناك كما سبق وقشا منهج عمومي عاص بتحليل الأفلام والأمر نفسه ينطبق على عامة الأفلام<sup>73</sup>. يستعمل تحليل الأفلام ثلاثة نماذج كيرى من الأدوات:

\_ أدوات وصفية (الرسالة)

\_ أدوات شاهدية (الدعاية) \_ أدوات و ثالقية (الدعاية)

مكونات ومميزات الخطاب السينمالي ( الفيلم ): التركيب السينمائي ( الموتتاج ): قد تحارف بحصر الفن

السينمائي في تلنية التركيب وذلك ما دائع عنه المحرج الروسي " يرنشتاين " موسساً قواعد سينما المونتاج، مؤكدًا على جماليتها حيث قال: " فن السينما ذلك يعن قبل كل شيء المونتاج " .

طلاك لا يعني أما معاطره مع طريات " إيزنشان " وأدا على السيستان قائل المقاص وارطاق السيساية الأمرى في من ماك السامة في فالسي فيه أسبيدا وإماده الدلاواتي فقت الهاء الشارئ إلى الأمية القموى في يعنيز ما المرتاح في السيساء ومومة للمرح السيساني من أن يموف كيف يشرح مدت إلى صور سروله المدينة بذلك قائل بميا السيسا يشرح مدت إلى صور سروله الميادة.

فيثان مصاصى سينتانة ما الطبقة إلى تكوين الخطاب الطبقى وتحريف إلى حقول سينتانة حتل الصورة مصاء بمطورة الزائري ويكورها وأند المثنان وموقعهم خاصل إطار الصورة والإحداء وزويا الشار والصوت والقرة الأساسية الخاصة من جميع الشوائري، السون الأحرى الحق من الرشاح وأمده داما مال صميم سيمياتة الخلية المثالث وأنه مصدر حجري مسيول على حسل سيمياتة الخلية المثالث والا مصعر سيمياتة الخلية علية عصدر حجري مسيول على حسل على مدال على حسل المناف على سياسة عبد.

السردية البيلية؛ القمة السيدالية تتحلق نضلا عن المهور التحركة أي يقمل ثلك المركة التي يوضا بما التركاح بين القطة والأحرى، ويمب أن نين المرق بين السردية المسية ( المروقة ) والسردية الميلنية ( المهورية ) وذلك توضيحا أكثر تشهوم وطبعة السردة المستعلد. مشديم الروسي" فدري تأركو فسكي" سه 1979 ميث مشديد من المواد ميث مشديد من فلم المواد المواد المواد من المواد المواد

مل تبقى طبيعة السردية ؟ فنضطر إلى تسقية مركبا، جملة تعو عن الموكاة وأسرى عن الرحال الثلاثا، وجملة تصف المطر. فالسردية الفنوية تكلف كتيرا من الحمل.

للكك يمكن للنه الفيلم بالنطة وامدة دون انتقال أو تركيب أن تسرد أن اطلقان وهنا لكين مقربة السرد في السينماء لللك يمكن للفة للهينسائية أن تقدم ثنا سردية من دون انتشامها على المونتاج. إلى أي مددي يمكن اعتبار عقية المونتاج فعالة في أغلبي سردية المقلف بهليني ؟

مساعد منطق النص وقلب. فتو أحد أهم المناقل في بناه العمل السرعي، ولكن ها لا إنجال السرعة سبته بالفنرورة على الواراد والماليف بين الفندي أو لحظين، ويمكن أن توحد السرعة في المنطة الواسفة، وللناء يمكن القول أن القنطة الواسفة كفلك شور على خلتين مفصلين أو أكثر وما يجب إدراكه أن هذا الإنفصال غير مرثي، إن التأليف بين التطنين مفصلتين هو الذي يُعلَّى تُلوَّعَاج العادي في السينما وهو الذي ينتج السردية الأصلية والحقيقة للحظاب السينمالي.

لقلك فالسروية العلمية طاهرة سيندات ( تفوية ) يشارك فها الوعام مشاركة فعالته والسينما تركب الأماهين سرويين الأول صوري والرسم للتمرث به واقان الالاي، يكين للكلمة أن تصر متحى الصور تصبح عل وطيقة صورية مثان تكرير الأحرف للطوة على الشاشة نعشى والافرة وروحدة الصوت.

وتكى أهمل على سردية فيلمية باهتة على الحدال لابد أنّ يكون التحاور بين لقطات غو متحاسبة كأن يكون بين القطة كيوة ولقطة بالورامية أو بين لقطة كيوة لوحه شمصية سيفينية وبين لقطة تصر، فطأ حاصاً فرق قرصيد بنت قدم.

# سيميائية الإضاءة والإعتام:

الإضابة بعلاقها مع الإعتام دور كيو في توجه الصورة السينمائية إلى دلالة عددة. وما الشهرت به استعمالات الإضابة في تاريخ السينما هو إثارة معان الحوف وهواطف الرعب ودلالة الإطعاء القردى الخاف إلى إشعار الأمر بالخطر و القان.

قالإضابة وهي عنصر مكون للصورة السينمائية تساهم في إبداع ولالة الرعب، فعندما تأن الإضابة الرئيسية للرحه من أسقل يدو أكثر شراسة فالإضاءة تودي دلالة الرصب أو دلالات أمرى هي الإضابة النقام والتي تحضي للصرف والدحل للمكري بقطم من قبل للترج أو التصور السيناني خلا التصرف في الإضابة وحطها منافقة بقالي مرزاً فقال وعيقاً، حيث أن الأضواء الباحث للمدارات العيفة القرار معادة للمدارات الأضواء المنافقة للمدارات الم

مثلا في مشهد بسيط حجرة نوم يرفد فيها طفل مريض ترقيه أمه في يقطة تداء، تؤذا أشيء هذا الشهد إضاءة حافة فإنك تشعر حالا أن الطفل مصاب بمرض حطيره أما إذا أضيمت إضابة أكثر إشراقا فإنك تمس أن الأزمة قد مرت وأن الطفل مبشقى فريدا.

سيميائية حركة وموقع الكاميرا: إن غركة الكاميرا ومواهمها التصويرية وزوابا تصويرها دورا

مهما وفعالاً في تشكيل ريناه وتوجيه ولاقا الصورة السينداليان فنجد التصوير التمين علا تصوير شخصية عهمة العوزة الدرع فهذا التصوير يساهم في تعظيم وإظهار القيمة التي أعتلها هذه الشخصية.

وامد كذلك التصوير الفوقي مثلاً وضع الكاموا من الأطلى في يبت صغير لعائلة مكونة من هشرة أفراد يعانون من حال المؤمر والفتر فهما وضع الكاموا بوحي بالاحتقار والتقزيم. تصوير ميل الإطار مثلاً تصوير شاة في مثلة إنسان.

فاخرة تصوره عين الكاموا بمركة من طرف المائدة إلى طرفها
الأخير إلها حركة مستطيلة وهي لقطة واحدة تمند مشكلة عدد من
اللقطات والصور عارضة انتلف أتواع الأطباق.
مما أعطى للصورة دلالة إثارة الشهية وتتبت هذه الللطة كيف أن
الحركة المبتطيلة للكامواء أصبحت مكوناها صورة سيمائية حيث
ساهمت في إيداع دلالة الشهية وكأن الكاميرا وهي تعرض لنا
الأطباق في حركة واحدة أرادت أن تقول ما أشهى هذه الأطباق.
يمكن أن نقول بصورة عامة أن الجانب الأساسي من العناصر
الوصوفة بصورة شائعة في تحليل أي فيلم. هو حناصر السرد
والإعراج وبعض خصائص الصورة وأنه من النادر أن نصادف
أوصافا متنظمة للشريط الصوق لفيلم فسوف نتوقف إذن عند هذه
الأدوات التي نصادفها بأطبي درجات التكرار . <sup>74</sup>

والمراجع كالكامرة في الأنام " والأمرة والأمرة الأما

## منهجية تحليل الرسائل البصرية

إن افتراض منهجية متكاملة لتحليل الرسائل البصرية الثابئة تبدو معقدة وصعيد، وعلى الفارئ أن يكون عهزا بترسانة من الأدوات الإحرالية التي تمكنه من اكتشاف عبايا الصورة، لأن شروط إعناد وتكوين واستقبال هذه الرسائل تشرك معارف وثقاقات من النه ع التاريخي والاقتصادي والسياسي والاحتماعي والنفسي ظذا نحد مسابلة الصورة الفوتوخرافية من خلال القاربة السيميول مية الحديثة "أ، هي ليست جردا لدواقا التقريرية بل عليها أن ليحث عن التدلولات الإيمالية للوصول إلى النسق الإيديولوحي الذي يتحكم في هذا النوع من العلامات، وهذا ما يسميه بارت Roland Barties "الأسطورة". وهي عنده أيضا عمل بين السلطة التحكمة في الصورة الأن غا بعدين متصفين: تقريري و تضمين، فإذا كانت اللغة تناج تواضع جماعي فهنالك أيضا لغة الصورة متواضع عليها تشتمل على علامات وقواعد ودلالات لها سلور في

النمثلات الاجتماعية والإيديولوجية السائدة. فتصبح القراءة انتقالا من مستوى إلى أنعر، أي من نسق إلى نسق أنحر، وداعلهما من الملامة كمعن إلى العلامة كشكل، ومن ثم إلى التدلول كمفهوم وهكذا دواشك وإن الأحداث الن وقعت في 11 سيدمر 2001 في نديرك أعادت بعث الصورة والحدث معا من حديد، العمورة استهلكت الحدث بانتصاصه تم عرضه للاستهلاك الخيار برحى النمارة العالمة WORD TRADE CENTER غير قابل التصور، لكن هذا لا يكفي من أمل الحديث على حدث واقعي من حيث تأثير وحاذية الاعتناء في الأول، وحاذية وتأثير الصورة لاحقاء حيث يقيام الإعلام بدور الدعاية، ويتم توجيه الرأى العام باستثارة المساسية الحمالية للمتلقى 76 وتفحر أكو ثورة للمعلومات هو شبكات انتقل الكون للصور البصرية ومن الأمثلة على ذلك، صورة سيناربو الانجار العراقي، وأن العمليات التكوينية للصور لا لنرج في جلتها عما يلي: \_ الإعتبار من الواقع للنظور.

\_ اوحيار من موسع معمور. \_ استحدام العناصر الشكلة للصورة.

... تركيها في نسق منظم ينتج دلاله ما. من هنا نستطيع القلدم يتعريف للصورة من الرحهة السيمولوجية، باهتبارها علامة دالة تعتبد على منظومة ثلاثية من العلاقات بين الأطراف الثالية: \* يسردهندي وماهمير، ومن هر مدوم هرين تصور شاه 1877 من

<sup>-</sup>

مادة العبر وهي الألوان واشغلوط والسافات، واشكال العبر وهي الشكوينات الصورية للأشياء والأشعاص، ومضون العبر وهو يشمل الحترى الثقاق الصورة من ناسية وأبيتها الدلالية فلشكلة غلا للضمون من ناحية أمري<sup>77</sup>.

وقد النتم "رولان بارت" بعدة محاصة بالصورة الإشهارية ولكن اهتم أيضا بالأنساق الدلاقية فير اللسانية في أطيان السيميولوسي، وعاصة في تحته[بلافة الصورة]، فوى: أن اللسورة ثلاث رسائل<sup>88</sup>:

— بلاصه المسورة « Kinecorque de l'image وقلد ورد في هذا القام عدة شبكات التحليل الصورة الثابة لكتر من للنظرين للعاصرين وعلى رأسهم "لوران سرطوو" في كانه "العظر كيف نفهم خليل الصورة?" والطائان "بده تات

ال قريع لله مرر. Raland battles: Febrie et Februs esseis critiquesIII ed : de seuil 1982.p

Laurent gervernen' yeir comprendes analyser les images, Paris, Edicion, tooyeris, 1994.

وكوكيلا"في كناهمها "دلاك الصورة"<sup>600</sup>. وإن ابتكار منهجية تحليل العدرة عند هادار الطعاء تقدم على ثلاثة عناصر أساسية <sup>81</sup>.

الصورة عند هولاء الطماء تقوم على ثلاثة عناصر أساسية !!!. • وصف الرسالة

- مقاربة إيكونولوجية 82
  - مقاربة سيمبولوحية

ين جوما من الراحت المتناف ارقام ادام طرفة الرحم والمناف الرحمة المتناف الرقام المرفقة المستقبل والمتناف والمناف المناف والمناف المناف المناف

الصورة الفوتوغرافية

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Bernard corcite, classic proposant Scientifica de l'innee, parts thusine delpyrans, 1985 (274 cm.).
<sup>11</sup> s. et al. 30, 50, 50 cm. (1985 cm.).
<sup>12</sup> s. et al. 30, 50 cm. (1985 cm.).
<sup>13</sup> s. et al. 30, 50 cm. (1985 cm.).
<sup>13</sup> s. et al. 50 cm. (1985 cm.).
<sup>14</sup> s. et al. 50 cm.).
<sup>15</sup> s. et al. 50 cm. (1985 cm.).
<sup>15</sup> s. et al. 50 cm.).
<sup>15</sup> s. et al. 50 cm.).
<sup>16</sup> s. et al. 50 cm.).
<sup>16</sup>

 الكتابات الأثرية والحط العربي، الخطوط الأصمية القابعة، والحديثة)

• اللوحة الفية

• اللافة الإشهارية

• 1000 AZU • 1000 AZU

وتتلمص عطوات هذه الطريقة كالآتي:

شبكة تحليل الرسائل البصرية

طريقة أمثيل الرسالة البصرية الثابتة:<sup>83</sup> 1- وحفف الوصالة:

المرسل: نذكر تارناه بإنجاز (مبدع الرسالة):

– اسم للرسل البدع.

- أو محموعة من للرسلين. - اسم الشركة أو تلوسسة أو الحلة التي أرسلت هذا

- امم امراه او طوسته و .... مي رــــ ... المعل.

• الرسالة (توعها):

- عنوان الرسالة .

- تاريخ الرسالة وظروف ابتداهها. \* الله على المسالة المسالة المسالة الم

 شكل الرسالة ونوعها(صورة فوتوغرافية، لوحة فايد/افتة إشهارية أو كاريكاتير).

\_ مصرها (حاملها، قياساقا، وعلاقتها)

• عاور الرسالة:

- ما هو العنوان؟ وما علاقته بمضمون العمورة؟.

– إحصاء العناصر للقدمة.

- ما هي أهم السنن والرموز لحذه الرسالة؟.

- عدد الألوان والمناحات اللهيمة .

- الأحمام وتفريحاتما.

التنظيم الأيقون واهم الحطوط الرئيسية.
 ما هي المموجة الحاور؟ وما هو للعن الاول؟.

#### 2- مقاربة نسقية:

السق من الأعلى (الرسالة البصرية);

ما هي المدرسة الفنية التي تتمي إليها هذه
 الرسالة؟ وما هر أهم تقياقا واساليها وعاورها الفية؟.

- من أتحرها وما علاقتها نحياة المتمع للعاصر؟.

## النسق من الأسفل (الدعاية);

 مل عرفت هذه الرسالة البصرية انتشارا وقت إنهاز ما؟،أم لإسقا؟،أى بعد ذلك.

إعترهما: مع وحمدا بدي بعد دس... - ما هي للعابير والشهادات التي بين ابدينا لشكل هذه الرسالة للسلمة عبر تاريخ إنجازها؟.

## 3- مقاربة إيكونولوجية:

اتجال الطاق والاجتماعي:

- مرية الاسالة الفية.

- معرفة الأماكن.

- السنن الوضوعية.

- الديانة وتأثيرها.

-السنن التضمينة. • عبال الإيداع الجمالي في الرسالة:

- سنن الأشكال.

- سنن الألوان.

- السنن التشكيلية.

4- القاربة السيميولوجية:
 عار البلاغة الرمزية في الرسالة:

- العلامات البصرية التشكيلية.

- العلامات البصرية الأيلونية أو حوافزها الباعثة.

- العلامات البصرية المعتلفة.

 العلامات عليزية أو الماكنة بين عطف العلامات، ونستطيع أن تلتمسها من أول الشطر إلى آخره، أو من البسار

رسى ىل البعن.

بن سبد... - درانة وصلية لمنتلف التصورات التشكيلية للموضوع، ودراسة كل ما إمل عهدا أو عصرا.

## المعنى التقريري الأول والمعنى التضميني الثاني:

ً - هل متنج الرسالة افترح تفسيرا ومعنى عالف للعنوان الأصلي للرسالة أنو لمتناها التقريري؟، ما هي تفسيرات فرسالة البصرية للتراضة مع إنفاجها؟. وما هي؟

-ماهي التفسيرات اللاحقة للرسالة ؟

### حوصلة وتقييم شخصي:

من علال العناصر الاساسية التي استحلصناها من وصف الرسالة في البند الأول ومقاربة النسق والإحصاء وجميع الشروح للمتنفذة

- ما هي الحوصلة العامة التي نستتحها من ذلك؟.

- كيف ننظر الآن لهذه الرسالة البصرية؟.

ما هي التقييمات الذائية الخاصة بذوقنا الشخصي؟.

الفصل الأول: الصورة التوتوغرافية الفصل الثان : اللوحة الدية والكاريكاتو الفصل الثالث : النوخة الإشهارية القصل الوابع : أمليل الرسالة السمعية البصرية : مثال الفيلم

تحليل الرسالة البصرية

الباب الثالث

الفصل الأول الصورة الفتوغرافية .

3.التحليل السيميولوجي لصورة سقوط يغداد:



وصف الرسالة أ
 CNN الرسل: اللناة الأمريكية

الرسالة:

— عنوان الرسافة مقوط بغداد — تاريخ الرسافة و طروف إيدامها: التقطت هذه النمورة أثناء مقوط بغداد، ودحول الماريز إلى المدينة بتاريخ 9 أفريل 2003، وعرضت على متطف شاشات الفنوات الفضائية والتقريونية

 أ. قور حد الذكار المشارة الذيبا وجدة 100 المراة ماذية ميبوارجة الإسلام الدائي الخريجية المشارة الإسلام الدارسة (100 حد الميام المائي الذي الإسلام الدائية)
 إلى الإسلام مثارة لو الإسلام الإسلام الدائية المسارة المسارة المسارة المسارة المسارة المسارة المسارة الدائم العالمية، وكذا على صفحات الحراك والثلاث، وصفحات الانترنت وتعتبر من أهم الصور التي عرضت دلالة قوية على سقوط بغداد

العاصمة العراقية<sup>9</sup>. ـــ نوع الرسالة: صورة فوتوغرافية ذا بعد سياسي.

عور ليراف الشغر (فارق (فيون)) ... مراز من قبل (خال مراقب) ... مراز من قبل (خال مراقب) ... مراز من قبل (خال مراقب) ... مراز من قبل (خال منتقل أمريكي وبه المسكون بقر أن الثانيات المنتقل المرافق (خال منتقل ما مراقب المساول المنتم المراقب مراقب المنتقل المنتمان المنتمان المنتمان المنتمان المنتمان المنتمان المنتمان من المنتقل من منتقا التناقب المنتقل من المنتقل المنتقل

انية فد تراق في الكابل درجو وافتال وميمولونية الإصداق في الان الكابل فدخسر سطيط القداب مراق (2000 سرة 2000 سرة 2000 سرة 2000 سرة عليه ميمولونية الإدعام الدراق 1- في من الدراق المساورة في بالرسوس 2000 سرة على بأصال الطاقي المراورات الدراق المساورة الدراق المساورة الدراق المساورة ال

# 2.مقاربة نسة

#### أ)- السق من الأعلى : أ. د . النا الد . د

ما تعادلت المدورة المورفرية "كوادل من مترة المدورة المورفرية "كوادل من مترة الأحر مرة الوطاق المن المرافز المورفرية واصمت كافاته في ها مي طواط المورفي والمرافز والمست كافاته في ها مي مورفرية المي مورفرية والمستقد المورفز المؤادرة المي مساعية من ما المورفة المدافز المورفز المؤادرة المورفز المنظلي ومعادلة من من الما المورفة والمنظلة المرافز المورفز المنظلية ومعادلة المنظلي من المنافذ المرافز المورفز المنافز المورفز المنافز المورفز المنافز المورفز المنافز المنا

ه هدفها الدرويع للسياسة الخارسية الأمريكية، وقرارات البيت الأبيض وتدهيم للمطلقات الإسترائيسة بمعطفات إهلامية تدعمه و تضمن أنه التحاج، ومن ذلك الخصص والبرامج التي يتمها ألفاة عن شخصية صدام حسين و تصوره في أسوء تلوظف الدور احتلال المراق، ويكمي أن تذكر في هذا السياق أن 15 ONN القناة الوجهة التي المردت يتمثلة حرب الحليج الأول والثابة، لللك فإن هدفها من حيث بدء قدة الصورة هو إتماع الرأي العام العالمي بشرعة الحرب، وترجب العراقين أنفسهم بالوجود الأمريكي<sup>5</sup>.

ب—السق من الأصفل: • المبت: م بت ونشر هذه الصورة في فرة القفاطها، أي أثناء غلية القصف الحري على بعادة واستال العراقاء و دسول أول أسحاف في لي بغلاء بعد أن تحت من احتياز حسر الحمهورية، نجت نشرت هذه الصورة على محمدات مصاحبات الحراقات على شاشات الصورة الموت المشارونية

المالية، وكذا صفحات الاعرات، إلى حالب صور أحرى كانت توحي يسلوط بغداد. التأثور: تبدئل تأثيرات هذه الصورة في الصفحة التي أحدثها على مستوى الشارع العرب، قادي لم يفهم موقف العراقين

فور جد ندائل المستود فاريها وجدة الله السرود مقاربة حيدوارجية الإحلام فراني قراري حياة المستراز الإسلامية فحدا إحاة 1908 حد عصر بالسال فقائل فارل والمستراء الإسلامات اللهام معراز المنطقة الإم 1904 نياسم. 2002 بقاية قطرم الإسقاء والمستراء الرشاعية من الله.

النس ماحرة في إسقاط تمثل مسامر حبرين وكفا في الشكراتي الاستخداد على المورة من طرف الطائف المسامين الإسلاميات الناس في يداء أرجع الشكرة في المصدور الرباة من مناسخ المفسي وأواميح منطقية والمحلوق في المسافر المرابع المسافر المرابع بعدا مناسخة المناسخ من مراسخ الإسلام المرابع المناسخ المرابع على مراسخة المرابع المناسخ المناسخة المناس

# 3 مقاربة إيكونولوجية :

# افجال الطاقي والاجتماعي<sup>7</sup>: حديد الرسالة الفنية :

إن هوية هذه الرسالة هي كما ذكرنا سابقاء تنتمي إلى الصورة العوتوغرافية الملومة، وقوة الصورة تتضح حليا في العناصر التي خاشها كالمنال والمسحد والهمهور المشهر العالمي والدان يمكسان الحالة الفضية للشقط الصورة وناشريها وذلك لما كانا

أور مد قال المدار الدينة رمينا كلة المورة طراية بينوازيها لازمان قرني
 أور مد قال المدارة الدينة المدارة الم

<sup>- 2</sup> 

يمثلانه هذين العنصران ( التعتال والمسجد ) والحالة التي آلا إليها، وهنا ينضح تأثير الدين الإسلامي وذلك باستحضار المسجد في

عرف العراق حربين متاليين حرب الخليج الأولى، وحرب الخليج الثانية، من طرف الولايات المتحدة الأمريكية بسبب المواقف السياسية التناقضة بين البلدين، وكذا سياسة الهيمة والسيطرة التي التمحتما الولايات التحدة الأمريكية في العالم بعد لهاية الحرب البددة، وسقوط حائط برلين وزوال الثنائية القطبية. كما عرف البراق حصار اقتصادي خاتره فرضته عليه الولايات الشحدة الأمريكية وبريطانيا دام أكثر من 12 سنة، نال الشعب العراقي على إثره الويلات، حيث التشرت أمراض عديدة، وصعب السبطرة عليها بسبب نقص الأدوية، وسوء التغذية عند الأطفال، ومنها السطان سب الأسلحة البيارجية الن استحدمتها الولايات المتحدة الأمريكية في قصف عتلف الماطق العراقية. ورغم هذا كله، طلت الولايات التحدة الأمريكية مصرة على شن الحرب ضد العراق، ورفع ورقة امتلاك العراق لأسلحة الدمار الشامل، عباصة بعد أحداث 11 سيدور 2001 أين صنفت بعض الدول المارقة،

درسلاح فضل/ قراءة الممورة وممور القراءة(باق الشروق,اللغوة, الم)
 1997من 5.

درسها الحرفان في خاط طور الشراء وشبها خربها المزموة طد الإرماب، باحثال أفلاسانان في العرف رس الواضع من خلال شهدات ويشاد أن كان المدعد الله أن كانه الحدة الما الأصفاء أن قرار طور الحراق كان موجودا قبل فحصات 11 الإراق الإراق الله فقصات فقدت مسوط الهياء كانت الإراق الإراق الله فقصات فقدت مسوط الهياء كانت عبد المساحلة أما الحاجب عن أسلطة الدائرة الدائرة المراقبة سوما ما مناسبة على والهراس فهو حزه من تسويغ الحرب مياسيا وإلغامها عدائلين والهراس فهو حزه من تسويغ الحرب مياسيا وإلغامها عدائلين والهراس على والراس مياسيا

الله دوره مقطع من كلام الرئيس بوش في تصدي تكتاب شد كل الأدور و من الباك رسال تلاول مستقرات الرئيس بوش الإنسان الموال الموال الله الموال الموال كلارا كم من معمد منظ المعامر وقد استقلال كلارا كل رميمه وكشف في كتابه سواتب مهمة من المحدود الموال والمواليس من الوال الموال والمسالس المسال كل مقبلة ( . 11 يهمين ما يادل موالم مهما المقامر الموال المو

رقد استمام فرانس فرادرگی سرح بول عوق شود " افران قدید" فر وست در به طال پرورفات" در طالبه یا فی ال ق اداری فرانستان و کاد بول فد خرب سب پادار تا تائد فی استان استان النسستان (100 توانشات طاحات فی فران استان موران میران و بازی استان با قد بول فی وستان موران نستان و فیاز " مشتمیات شد امارات مثلی الازمات موران نستان و فیاز " استان می می الازمات العالمی الا استان این و در " ایناند" و این مستان میران الازمات المستان الا

<sup>&</sup>quot; البريم تفاه مركل " الهذا الإبريكية المال برحل طون http://bigeseen.oo/in.depti/(mg " قور جد لذكاري المشارة الغربية وجيفة كافة السورة طاربة جيموارجية الإملام

استخدم أحواً هذا التعبير للمرة الثانية. ووردت الإشارة الجديدة إلى \*\*حرب صليبة\*\* في مطاب لإدارة حقة بوش – تشيئ الانتماية عن الونامج السياسي للرئيس الأمريكي وناقية <sup>13</sup>.

# مجال الإبداع الجمالي في الرسالة: سنن الأشكال والألوان:

يمكن تقسيم الصورة العلد عمودي واحد بقسمها إلى قسمين حزء الأيسر عاص بالتحال، المعهور واللساهد، وحزه الأين عاص المفاشئية الأمريكي، وتحتقق الرحاحة المسابقة بالسنام الإكوان وتراجلها الحرب يساهد هذا الاستحام والترابط في الرفة واضحه للصورة وهذا ما سترف بعد دراسة الأوران في هذا الصورة أأ.

#### ----

إن التكون الحيد هو الذي لا يشت الدين من متلال توازن العلامات التي تحويها الصورة الفوتوغرافيا، وتكامل معاتبها حي نصل إلى المعن التهائي والقصود أنحيقه من وراء هلم الرساقة ولكي نصرف على أهمة التكوير، وإن كان سيدة أم

الإستواد مداد لم مراز إشنط قِلْم 14ر5؛ تيسر (200) بقية قطره الإسلية والمسترة الإستياس 201 1 براى بحره منتمار الحرب فسلوية http://sigeccom.netic.depth/may (المنافرة المتعارفات).

لا في هذه الصورة، سندرس مختف السنن التشكيلية التي ساءت على النحر الثالي<sup>51</sup>.

إختدي الأمريكي(فللربع) 2-قتال صدام حسين وهو إلى
 المتعرف 3-الأشحاص فلتحميرين أمام المطال

عند تقسيم الصورة إلى أربع أسطر يمين لنا أن الصور وضع رموز مندا -: في أربع نفاط وهي الحدثي الأمريكي، والمعال، والأشخاص التجميمين، والسخد.

إن تشكل الصورة بكل ما المعاد من التكال معرة عن الفين الذي أور تقدور المسالة للنظام والاحتفاظ المعرة من الجبار إلى المسالة المسالة المسالة المسالة المسالة المسالة المسالة المسالة المسالة والأحاص والرحيكي، ثم تمثل معام حين وهر بسطة والأحاص المسالة المسالة

<sup>&</sup>quot; بن قد ثاني غير بشكل رموه الأفقل وموموثريها الاصلى في قال الشكيلي قدمتر سطية قدان و هر اينة (1965هـ). " قدر عند تعديد (على الشكل وموموثرية) الاصلى في قداماني فدماسر سطيعة تنهاء وهر تمام (2015). تنهاء وهر تمام (2015).

#### 4.مقاربة سيميولوجية:

مجال البلاغة و الرمزية في الصورة<sup>17</sup>:

الملامات المرية الشكيلية<sup>18</sup>:

ر. مصرحت بمسرم تضم الصورة عدة علامات بصرية تشكيلية جابت لتعطي دلالات محلفة، وهي على النحو التال:

بغدي والرحيقي مجرب سرية سكك فضار الفرق و الاسلام ي. حدث من ميزال وجرال إلى دسل بعدة المساورة والاسلام والسيارة العالم بطوط قال العالم معن الوجري (الإست بأون رمادي ولالا على القرة والسيارة و والقال إنتخاط هذا القرة بلان المراجع والالعالم المواجعة ميزان مشكلة بلان المساورة ال

ضمت الصورة الفوتوغرافية أوجه متعددة من البلاغة منها: الكفاية: سقوط تمثل صدام حدين كناية عن سقوط النظام العراقي

الكتابة: سقوط تمثل صدام حدين كناية عن سقوط النظام الم يزعامة حزب البعث.

ridace de l'Issaes, suris, librairie

General David? de la publicaté à la communication. 3<sup>tes</sup> délition, Par florigues . 1985, p206.

ا قبل الذي استعمل في سعب المتثال: كناية على إمانة ومو من رموز النظام المراقي السابق من ماذل الإسقاط والسعب. الإشتخاص التحميرين أمام التمثال: رغم أقم فقة قليلة إلا أسم

تعدوا ليمت رسائل معينة، ولالة على أن القصب العراقي واطره يعر من الكارى، بارك الاحتلال لأنه حررهم من الديكاتورية. الهندي الأمريكي: هاز عن الاحتلال الأمريكي و السيطرة على بفناد من خلال رساحة الدورم بال تتوسط بطلة.

بالإضافة إلى ملامع الحديث الأمريكي المناهض من طرقة إسقاط المدال وصفه السحد كناة على السيطرة الأنحلة على كان المراس كه إن ذلك شفساته الدينية، ووالاله أيضا على امتقاد الحروب الصليمة، واقتلال تشمسات الشول الإسلامية، باستلال المناسسةان وقديد سرزيا، وإحلال العراق.

# العنى التقريري و العنى المضميني:

لقد بنت هذه الصورة على عنظ خاشات القنوات التقزيونية العالمية، وكذا صفحات الجرائد والهلات، وعلى صفحات الإنترنت.

مرت. وقد أنطق لها تفسوا واحداد من طرف الفناة التي بشها(CNN)، وهو تمكن قوات التحالف من السيطرة على يفداد، وفرحة العرقين بالتحلص من النظام العراقي السابق بقدادة صداء حسين

- وقد تعددت القراءات والفسوات فلم الصورة، تراسا مع ينها. من طرف العديد من الإعلاميين والطابسية، تعيث فعبت بعض التحافل للوسائل الإحلامية الثوافية للفول التي تشركت في اختلال العراق، يألها صورة تعر هن ترحيب العراقين بقوات الاحتلال وفضيهم ووفضهم لنظام صنام

بي جن سل التحاليل لوسائل الإحادة أقابدته وهو الشاركة
 بي هذه الراب رأت أن هذه العرب ورات القائل عن المعاد للله
 غلبة من السحب العراقي من الرازقات الذين لا صلة قم بالشعب العراقي، عن الرازقات الذين لا صلة قم بالشعب العراقي، على المحاليل إلى حد القول بالهم من الحراد القرن ما الطائلة.
 من القرن ما حوارات بعض تطوط القوات الطائلة.

و تروه مناس في مناس في مناسم مناسبة المناسبة في مناسبة المناسبة ومن مناسبة المناسبة ومن مناسبة المناسبة ومناسبة والمناسبة المناسبة ال

العرض، وغيرها..)، باستثناء وزارة الفط التي لم تنعرض لعبدات النهب.

# حوصلة و تقييم شخصي

مد الصورة الدوتونونية نات الهد الإملامي والسامي التي أردت الولامية المجاهدة الركزيكة من ملاقة الولام الاستطال وتعريف مصطلح الصريم من خلالة الموقعة المقدم الحجام المجاهد المجام المتعادمة المجام المستطال المجام المستطال المحامة المعامل المستطال الولامية المعامل المستطال إلى الحرابة المعامل المجام المستطال إلى الركزي الفام المطالح في مستقو وطلك لعدة أسمامها "أن

لا يمكن إلي كان أن يقتع أن الديمراطية تحمل إلى الشعوب
 منى من الديابات، أو الطائرات التي ترمي بشابلها العناكة
 عنى الأمرياء.

كما لا يمكن غليص العالم من أسلحة الدمار الشامل، قم
 استعمال هذه الأسلحة نفسها في إدادة الشعوب بأكملها.

 كما أن هذه الصورة من حيث تأثيرها لا ترقى إلى تلك الصور للمبان المهدما، والأشلاء المشائرة من حراء الفصف، أو صورة السوق الشعى الذي قبائه قوات العدوان وهو يحج بالأبرياء. و أسرا تكسير ساجز الحوف بضربات القاومة الوسعة،
 والحسائر الكبيرة في الحقيقا بغوات الإحتلال. مما اضطر هذه الأسوان أن تعطى موهد زمان عدد للانسجاب، وهو 30 يانو 2004.



1 وصف الرسالة

سنده بن هذا الفصل فرادة سهبالية فحوط من الصور الذي تعدد فلها، بن الفلارية (قالفة القيورة التي الفقها مجرو قددة فلها بن الفلارية الفراسي، الحكل أمو رحقة أنامة الجالية فرات الإحمال الصحيري قدل برائمة فقطل مصد حل المرادة 21 مداً من المراجع، وقله بدم بارد وإصابة والمد تجراح حطوة، واصداً مداً من المراجع، المناسعة من الفاصة الإحمالان واتتهاكاته المناسعة كان المدينة المناسعة على المناسعة كان المدينة المناسعة كان المناسعة كان المناسعة المناس والمنطق الذي مستعده منا ليس كليا والا الخاراء ولا يمكن أن كان كانك في جمي الأموال، إنا تما وارق الأهر مبادلة أو مع تاج خرصة سيفة القرارة، والعامل معها باستيراها الخرص الشار سيتوردا إلى ملاحة سيتها، فتطبع العامل الأوليزة والعشكياة وإن هذا القراءة على الذي يور المسلة التأويل الذي تصبيعات في استطاق كان العمورة ومو الذي يقسر الخلافيات الذلالية الذي ومنا إليها في المهافة المترالاً.

#### ي<u>ه - الرمطلة :</u> الطفل اعمد جال الدرة، 12 عاماً من الويج، وهي عبارة عن

القطة حية مكونة من عدة صور.

# ج ـ معاور الرسالة:

طلال أبو رحما: أثناء إطلاق فوت الاحتوال الذيابات فلطل عمد عمال القرق 22 عامًا من الروبج وقله وإصافة والاعتجاز سطوق واحداً من أرز لللمناه الاحتوال والتهاكات الحميمة فان قادلين الملسطيين، كان المقال المعهد مرقة والده يتجهل على أسطولة حراساة لشيكة المؤهدة والده سطح الأرض يحو 70 سم وفي عقدهما سور. ورقم صرعات

الاستغلاة من الأب والطفل، انطلقت النوان بالعاههما وقتلت الطفل بلارحمد

#### 2 - مقارية نسقية : أ - النسق من الأطى (الرسطة):

ظروف وفاة الطفل عمد حمال الدرة وإسابة والد. حمال الدرة بناريخ 2000/1930 تبحة إطلاق النوان من قبل حدود الاحتلال الإسرائيل وتصوير الحادث على المواد مباشرة. ب ـ النسق من الأسائل (الدعية):

رد آمری بید مها رسید امران الدید برد آمری بید مها رسید امران شده ناستی و استیان و استیان و استیان و استیان و استیان و استیان الدید امران الدید امران الدید امران الدید امران الدید آکار در بعد امران ای اگرانش افتاد آکار در بعد امداد امران الدید آکار در بعد امتیان الدید امران الدید آکار در بعد امتیان الدید و الاطال الدید الاطال الاطال الدید الاطال الاطال الدید الاطال الدید

الرصاص الإسرائيلي الحي أو الطلف بالطاط او الخرم دوليا لا يغرف بين طفل وعجوز يصيب ويتوف النماء ويزهق أرواح الأبرياء. فعشهد استشهاد الطفل عمد الدرة 12 سنة الذي عائلته يعتى الشكات التقريرية مساء أمس الأول يطهر مدى بشاهة ووحشية الاحتلال، عمد الدرة التال إلى رحمة الحال ليضم الى فاطلة الشهباء الدامن المقرار والحامة والأرض, مشهد الطلق الشهبة بكي الحياس، ولكن للأضف لا يران فعالر قولف أقد الحرب الإسرائية.

#### . المجال الثقافي الاجتماعي : هوية الرسالة الفنية :

بهدر گرفته الدین النصابی الفارد الفارد برای المسابق الها و باشده من (قالد) مسابقان و الشرف الصبحي المنظم و الفارد الفارد و المنظم المناسعة و واقع براهر المناسعة و واقع براهر المناسعة و واقع براهر المناسعة المناسبية و ال والآلة الإعلامية الصهوبية التي فسلت التماع العالى طويلا فاترة على أن تعلماء ليس بواسطة صحافها وأصهرتما الإحاديد، مل حين مد خلال حافظة إعلامية يمكن أن براها البعض عايدة كمسطة الفاترة الأقارية " أن أز دي" الل تزري بعد خريط متلفر سول استفياد عمد لفارة على يد الحيرة الصهوبين في 10 أيلول

ولم يقف التربيف صد مقا الحد الوقيم، مل لا تتما أسهرة الإخلام الصهرونة حول العام الصور الوحيح فلامي و تشديل العند حقى أنه حافة دفاع متروع عن الفنس من قبل الدولة العربة مند أمامال إرمامية يقوم عا الفلسطينون، مثا التربيف الذي طائلة التي فاره في العدم سطحي كالفسيم الأمريكين.

قند أفاد استفلاح الرأي أمرته ضميدا" نيزويك" (أمركة الأسوعة إلى أطلبة الأمركين أعمل الفلسطينين أكبر من الإسرائيات مسوولة أعمال أنسلت من أكد (1998 من الأسلامية) الأسمامي قابل عليه إلى المستقلاح أن الفلسطينين مع أكبر للسطين على أنصف في مقابل 2012 يسبود ذلك إلى الإسرائيلين علم على الرئ الأخراف عليه أن الطرف تساولان في السوولة!! يسرق في تتاج حلاقا الإملامية وسط مجود مرما قبلة يقرع ما مناسسور وماشين القبيه عادة، وحدت خطاء مثلية بيلم وقالي يعام السلطة فلسطية ويصبها واحاد مثلية عبدة والإسراق "كما يقرأن قليام قان وأن في ا مسئولات معاد (إلى قبل ملاوم الحروبة كما المام المؤلفة وأن في الم تزرج منا قابل قبل هروا" حسام فقلة" على مالة عقارة إسرافية وقابل واليم إسراق السلطة فللسطية في الدريط ب

# هـ مقارية سومواوچية: ا\_مجال البلاغة والربارية في الرساغة: إن مذه الرسالة البدرية توضع حليا، من حلال أبعادها

الضيية ، كل أنكيات تشاية التي سب الأنه العربية السلمة . الولاما مايات عند تشرية الشعب العربي الفلسطين من أرضاء التي لا تقل أخياً عن القدير الشريف، واللكبة الثابة هي أن تراقع طبورتاك كارب كاركرد أكل من يضعة أمياه في القدس أو في إمدى خواميها أأثر. كل شعر في أرضنا المخلف له قداسته وأهميته... وكا. إنسان شرده الصهاينة منها بالقتل والمجازر، يعدُّ ركناً من أركان القضية، ويشكلُّ مسألةً يجب حلها بشكل مرض، وهذا بيين مدى تعقيد القضية وعدم مشروعية حصرها في أحد الجوانب دون الأعر. فإن لم تمتطع (بعد تبعنا للوظمية المياسية) أن تسترد حيفا ويافا من أيدى للغنصبين، فإنه يجب أن تستردنا هي إلى أحضافا، لألها كالأم الرؤوم لكل من رحل عنها أيام الهازر الكوى، ومن منا لا "يمن

الل عبر أمماً. المطلوب دائما أن لمافظ على كرستا كعرب، وأن نصل ال حلول لأكثر الفضايا تعقيداً قبل غيرها لألها تمس كل فرد منا تشرّب المأساة والتشرد... وكل تأجير في إعادته إلى وطنه يعتبر كارثة إنسانية. لا يمكن اعتبار التفاوض على كيفية التفاوض مسودةً

سياسية سوية، ولتضع نصب عيوننا أتنا أصحابٌ حق، لن يستطيع شارودُ أن يفرض رأيه علينا ما دمنا نورقه بانتفاضتنا تليار كا<sup>22</sup>. أمن نشكك في قدرة العرب في هذا الزمان على الوصول الى

إحقاق الحقوق، وعودة اللاحثين، وإذالة نلست طنات، واستاراو التروات الثانية السلوبة، واسترحاع القدس. إذاً فالإستمرار في نشرة شبياسة وعلى هذا السعر وهذا الضعف والاستهالة بالتحاط بالالم بين مسكول لد الر مكسي وسايف إليان أو أسابيع لاستحدا المقالين (فلايته) من ها وحاله على ها المبارس المراطق الروسط والوابد أن من إلىه ما تكون من بلغة أهر الرحوال. وإن أم سنطح أن نعهم كلمي يكون خداد طائد الل عموما المنافق وإن أم سنطح أن نعهم كلمي يكون خداد طائد الل عموما الذي الكرام و مسكول في الشائد الأحراب... ولا يسمى أن مين المقد المنافق المنافقة المنافق

من أين منتجلب الليبة لأنفسنا، إذا كنا تأكدنا من للدمو قوانا الذائية. وذعوتنا القومية بأباديا الأقد ثم الحهنا للتراح في مستوة سياسية هدفها الفاوض من أحل الفاوض؟

## 3 . التحليل السيميائي للصورة التي أهرت العالم:



بعد الكتبر من البحث والتنقيب في الكم اقبائل من الصور الدونو فرعية وقع استيارنا على صورة ألهت مشاهر الإنسانية واستظامت أن توثر في الرأي العام العالمي، والذي اهتز من يشاعة هذه الصورة وهذا ما أدى بالخللين فيل تسمينها ب الصورة التي أنهوت العالم.نصاحها كيامن كالراتر kevin.

# • وصف الرسالة:

\* تلوسل: \* کیفن کارتر kevin carter مصور فوتوخران ولد

سنة 1990 كاموب الربقيا من أمين بريطانيين فصيدسة 1976 أمورب الربقية ومن أم قسط بالمطبق 1976 أموربا أم قسط بالمطبق 1976 أموربا أم قسط المؤسلة المسابقة المساب

# • الرسالة:

عمى صورة فوتوغرافية أطلق عليها اسم الصورة التي
 أيمرت الدالم التحديد التحطيها للصور كيان كاوتو

carter بالسودان يوم 26 مارس 1993، وذلك خلال أزمة الهاهة الن حلت بالسودان.

•عاور الرسالة:

به إلى مرا دول هذا الحدودة بين درودق تسايل مسردة فقا المقدة القرارة في أنها بها السحاح في الأمراب غير عهم وتبيه وهذا دا أدى ها إلى الرحف على الأرض المراب إلى إلياد ما ساعيني بدرطها، وقد بعدت أثار غيران مسيعا ومي غيرة ومناه واليام عالى من سمعها غير موقع المراب موقف القابه ما الحي من سمعها غير موقع المراب موقف القابه ما الحي من سمعها من موقع الكل عدال و مسلم على المرابة الموقعة المرابة المرا

أما عن الألوان التي تتضمنها الصورة، فهي ألوان حارة والتمثلة أساسا في المؤرد الأصفر،الذي يطفى على الصورة، بالإضافة إلى الألوان الأسرى كالثون الأحضر والرسادي.

أما من ناحية التنظيم الأيقون، فبدو الطفلة في مقدمة الصورة بينما يظهر النسر علقها في ذيل الصورة. وكل هذا على أرض مستوية مافة مكسوة ناشاش الأرض الباس،قيما نلمج في الحلف غابة كتيفة الأشجار. وكال هذه الأشكال والألوان تمال الحاير الأساسية للصورة.

#### 2- مقاربة نسقيه:

#### النسق من الأعلى:

هذه المعروة من الصور الفوتوفرافية لللونة في ظهرت في القرد المطروب،سيث أسبحت الصور لللونة اكثر صدقا في نقل الواقع، وهذه الصورة في بين أيدينا صالية من أي تركيب قد يتقمن من قبنتها الدلالية بوكتم بالملك تعدد المرابات.

إن للسور كيلن كارتر والذي التنظ هذه الصورة كان ذو أزهة إنسانيا، ويظهر ذلك حليا في احياره لمثل هذه الصورة ذات البعد الانساني،وقد عرف عن كارتر معاداته لنظام الأبارتيد بالرغم من كونه ينتمي إلى الحس الأيض.

# النمق من الأسفل:

لاقت هذه الصورة رواجا منقطع النشوء والتشرت في كامل أصقاع العالم، وهي متوفرة الأن في شبكة الانترنيت، وقد نقلت للرأي العام العالمي معانات هذا البلد حراء ما لإقاء الشعب السودان مَن بماهة أنت على الأعضر والياس، هذا وقت التقاطها أما بعد . التمار صاحبها فقد أصبحت أكثر شهرة.

## 3-مقاربة ايقونولوجية:

الجال الثقاقي والاجتماعي:

إن هذه الرسالة التي أطلق عليها اسم: الصورة التي أنجرت العالم ، تم التقاطها من طرف المصور الشهور كيفن كارتر في 26 مارس 1993 بوكان ذلك في دولة السودان الر تتبعه لأزمة المحاعة التي أصابت هذا البلد الفقير للصنف ضمن دول العالم التالث،وقد ورد في الصورة طفلة تزحف فوق الارض من شدة الجوع والتعبء ينما يترقب النسر الجارح موقحا ليقترسها،هذا فيعا المعس السدر للوضوعية لمذه الرسالة، أما عن السنن التضمينية فحسب ما يرى العالم الفرنسي رولاند بارث من أن الصور الغوتوغرافية ليست نقلا حرفيا للوظيم، أي تعرد تُعريد لتنوال تقريرية بل هو استماع الواقع لكثير من التقليص(القليص الحجم،اللون والزاوية)، وهذا ما يعني أن الصورة الفوتوغرافية تحمل الكثير من الرموز والدلالات الضمية الق ينغى للمخلل السيميالي أن يستخرحها من اعماق الصورة الغولوغرافية،وصورة كيفن كالوثو ( الصورة الدر الهرت العالم ) شألها شأن بقية الصور تحيل إلى الكتابر من التدلولات الرمزية والإنعالية.

#### «مجال البلاطة والرمزية في الرسالة:

إن الصورة التي بين أبديها تنضمن موضوعا فو صبعة إنسانية، كما تفخم به من دلالات ومعاني شناج منا إلى إبراترها، ولا يتأتمي ذلك إلا يكتبر من الإمعان والتأمل. ومن أهم هذه للمعاني:

أن هذه الصورة أولك الفاقب عن المترسات فاقتلة في حق الدول الفصيفة فاقترة من قبل أنها الداني وقال في الدوسة الأولى الشركات التصدة الدانيات والدول الصنامية الكروب حيث يشتر الملاسطين أن 1965 من حكان هذا المدانم بمجدود حياة البلنج والدول على المحادثة والمتعادة الدانية المدانية المناسبة الدانية الدانية

توز انا العورة مبدأ القوى بأكل الضعيف،
 والحمثل في السر الذي ينظر موت الطلقة الهم بالازامها، فالحامة لم تنصر على البشر وصنحم بل طلت حتى الجيوفات، ما دفعها إلى السعى الافتراس
 الإنسان، فكلاهما يصارع من أصل المقاه.

أن الصورة تعر أنا عن رضة للصور في أن يبدي
 للرأي العام العالى ما بعدث من انتهاكات لحقوق
 الإنسان الرسياسة التحويم واللاميالاة.

إن العمورة معلتنا نشيه وغية النسر الليقة في حق الطفائق على الأن الر ما تلاقيه النول الطفائق على الأن الر ما تلاقيه النول التفيية من طرف سمول الكبرى في عالم، حيث أصبح يمكمه قانون الفاب تحت فعالم الشرعية الدولية.

- ظهر في المسورة سيطرة اللون الأصفر، والذي يوسي بالنشاؤي، في مقابل اللون الأصفر الذي يوسي بالفقاؤا، حيث سع فه للمهرر مساحة خفيلة، وهذا ما يعكس أنا قسارة ألبية و سكاها الدين بعيشون قلقا هااسا عما ينظرهم في المستقبل، حيث ألهم أصبحوا يتدبرون

إن إمراض الطفاة عن الرحف والنوجه أمو الغابة
 على الأقل الفيها لقحة الشمس بنم على إن وجهتها
 مركزة أمو ملحة أو عليم الأفقية.

 تبع كارتر شاداة الجنس الأسود الحنفر من طرف الجنس البيض نابع عن معاداة كارثر التعييز العنصري، بالرغم من انه ينتمي للجنس الأبيض.

يكن قلد الصورة أن تكون الأبعاد شعصية.
 حيث أسد طموح اللصور الدعي وراء الشهرة.

 لود بشرة الطفاة الأسود والذي يوحي بان الفناة من الجنس الزنمي أي الجنس الأسود، وهذا ما يدلنا على أن الصورة القطت إلى بنة إفريقية.

- أما النون الأصفر الطافع على الصورة فاته بحمل مدلة لات مشيدة أحمها الطافات والفسرة والتداوي وظنون الرمادي الذي يظهر على الأرض يدل على مدى تشتم الأرض ومغافها، بالإضافة الى القون الأصغر والذي يدل على الشاؤل، لكن اللاحظ الله قلد مصعب

# 4- مقاربة سيميولوجية:

# \*المعنى النفريري الأول والمعنى التضميني الثاني:

يد مد همورة تقديرها قسل سلولا الإرماد بنطل في مروة تلك التفائد المدينة الموابد المنسم وافياً لكناها المخافظ وطول النسر عا دهايا إلى فرحث ناتو بحيره والحقايا غمع نسر سلاح يرقب أموقا بالهامة والرق، وطلع تركز المصور على مقابلة والسير المثاني بالموارد والحرورة كما تظهر عرفية المصور من حالان تركزه مثل وازية الخطرة الحسو وهو يرقب المتاتو ولما أن الصورة عالم الإفراكة فسد وهو يرقب المتاتو ولما أن الصورة عالم الإفراكة والسع وهو

# جال الإبداع الجمالي في الصورة:

حين نبدي ما حاء في الرسالة من إيشاع جمدل يتوجب علينا أنولا عرض ما تضمته من سنن الأشكال، ويفترض أن تكون كالآني:

ابد أن هذه الصورة تكون من شكاين أساسيين يشتلان في صورة السر ألرامزة للقوة والحيوت، وصورة الطفلة التي تظهر عليها أمارات الهامة والتعب الشديد،

الطفلة التي تظهر عليها أمارات الهاحة والتعب الشديد، وبالثاق فهي ترمز إلى الضعف. بالاجتلاء ال. وحدد أشكال ثانية كالفاية والتر تدل

على فيها الوستية وأمهاد البناتية أسكان ماء أدالاه كا تاتل طبي الضاح (فيهادات لان الهابة تعلى الميادونية منذ القدم الاصتلاء (فاضياح) كا أن وجود المعاد الم القدى والسوار في القصدين بيان لا ماد في إلى أنا فاقد هذا الإنسان المقلف بمسوحة من الأشكال فات الارت الواسمة بقدر وكافحا أكواح من القدل الباس وهي حسا مهموروا.

هذا عن الأشكال، أما عن السنن اللونية فاته لا يخفى على أمد أن للألوان الكثير من الدلالات، حيث أمثل في طباقا الكثير من الإلعامات التضمينية وأهمها: أما عن التفسيرات للترامنة مع وقت إلعازها ظبس لدينا أية نفسيرات، لكننا ترى ألفا زادت وكترت مناصة بعد التحار اللصور كيفن كارتر، حيث زاد اعتمام الشاملين في اغلب دول العالم مما وقعهم إلى التعاطف مع هذه القضية.

# حوصلة وتقييم شخصي:

إن مقد الصورى تصمن رسألا لكل حول العالم وحاصة الدول المقدم مهاه يموهم فها كامن كالرائر الم الفكر ولو الخلاطة الدول المضيد والى المكنها العامة والحروب الأطباء كاما بمحو الرسل الأربيني إلى المطار مين الرحمة والشفقة إلى أحمه الأسود من يقدم الإكسانية وكرامة الإنسان والتي ثم المعندي عليها في كامو من

وكرسالة منا فلا بأس أن نذكر متولة الأحد الفكرين الأمريكيين يتناطب فيها هول الشمال حيث يقوله:" قبل أن تذكروا في غزو الفطاء ونقل الحضارة إلى الفعر وصب عليكم حل مضاكل الأرض أولا بالفضاء على الفقر والحروب في العالم."

...

## القصل الثاني مقاربة سممائنة للوحة الفسة والكاريكات

## لوحة الجوكوند



# المرسل: ليوناودو دافينشي

هو رسام وخال إيطال وقد عام 1452 في مدينة فينتي عقاطعة شكا الم وقوق مام 1950 في دانسا كان ابنا غير شهي لكتاب عقود ظورتسي بالرز من فقا ويهاية صغيرات و كتاب صدد لأيه وقاعم عطيات ومعد للكال أمامة أود وعائل مع إعادته لأيه وقالي تعقيما عمارًا أن فلورنسا في كانت مركز الإضاع الشكري وموض المن في بيطال <sup>28</sup>ل.

كان ليوتاردو في أيام طفوات الأولى منفسسا بمشاهدة الطبيعة والاستمتاع لها، و يقال أنه في ميلاده ولند معدقته الخاص حتى أنه

27 و. مؤمن فصاري، فامير بالأول فاق من فل فشكلي، مجموعاً من كاف فدريي طار منا 230 مر200 وهر طلق صفو منطاع أن يرسم لوحة لأحد الفلاجين طي
متلط هيه: على طرح مقرية فيل درجة أن كان بقضي
متلط هيه: يك و الشروطة والحسورة المواجعة والحسورة
ولقد من إليانيا فيها عليها عبد عليه بدا منه بدا منه بده
الولد فالتروز عبد يقبل أن يحب أن يكون من الفنايا منه بالمنها
الولد فالتروز عبد يقبل أن يحب أن يكون من الفنايا والخليفة
متلان الروز وروزة بالمناما ويستمينا في والمنابطة ولا درسة بالمن المكون مناماة

عادية سالمنط بل كانت متداهدة وقائدة ذات بعدة أنجاه منه على تعوير أوقد وإن أحدو ووائباة على ذلك، هو حلنا النمبر الذي يظهر في شائلاً ووضوح وقائد المشاهدة حدا ليونارو حب تيمول فهذا " للعبوء الخلال"، الألوات الأسسام" التسميع، "والاميم" المشاهدة المتعمدة الأوات إلى المشار التعميدة الواتب الفضر الترب، سناركة المسكون، حله عن الضنات المعربات والترايا الفضر

التصوير <sup>24</sup>.

و يمو آن لوزارو أم يكف بمشاهدة الطبيعة والشي مشاهدة وقيلة ويوسط أيساء أي مشاهدة موسها – وإلما كان يشاهد أيضاء ويوسط مت طولة الشوحات اللهية أوقاسال الصحير والصحت التي كالت مشترة في يحت أيد من جهاء وفي كافة أرساد لللهية وإبطالها من سهية أمرى، كان يامانها و يلاحظها وتجاول نقدما أو عماكاتها سيسا وأى الأب أن فيه لوزارو القبل يضعى

<sup>&</sup>quot; على هو السطي النفا الترارية وتوند دار الهندة العربية يورده منة 1965 من 213.

إنسال الصورر والرسم والمتد روائدة الجيفة و تقليد وأصدال تقديد الأخرين رصد أن مع طرق الإينه في المنافقة التي يكن المنافقة التي يكن المنافقة التي يكن المنافقة التي يكن المنافقة والمنافقة التشهور والمنافقة التشهور والمنافقة التشهور والمنافقة التشهور والمنافقة التي والمنافقة التي والمنافقة التي المنافقة التي المنافقة التي المنافقة التي المنافقة التي المنافقة التي المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة التي المنافقة التي المنافقة المنافق

و تدرج في السلم الذي واكتب طريقة وأسلوب أسنافه في كاو من الإنسال الدينة، والتي تده وتوجيفات، من أصبح معد ذلك كمر المساملين بمرسة فوركبو ورائس فسم التصور بالمرسمية وقد ذكر ليوالردو قبنا بعد أن عملة منس عمومة من الماشتين بدين إشراف الأسافة فهواكير هو الفضل بكور مما أن كان قد عمل منفرة.

حصل أوناردو عام 1472 على مضوية جمية سان أوكا ( نقابة النتائين الطورنسرين وأثامت له تلك العموية الإنصال بغوه من التنائين ومشاهدة ونقل وأغلق وتقد الفنائين لأصباد 26.وق مرسلة الشباب استطاع لوناردو أن ينفذ وبصمم الكثير من الأصبال الشية

١ كانتُرمانو - فيدال وقان - مكلة الانبار ممرية - طا مر 130.
 ١ كانتُرم فيه من 10

سنها صورة المعلزاء والصحر، وآنية الرهور، وصورة السبدة والطفل وصورة المبشري وصورة لللاك وصورة لوحش حرالي، وقد أنجع تنقيق الدن على أن الأعمال السنابة لليوانارد مائلة الي كتو من تنقصلها و حراديقا و أسلونما و طريقة إعدادها بمنهج أستاده غور كان

ولم تأت عند 1478 إلا وقد أسيح أستاذا في فن الرسم، وترك فلورنساء وفي سن التلاتين التحق بخدمة دوقي ميلانو والدلك قصة: فقد أوفده لورنزو ديمديشي عام 1482 إلى حاكم ميلانو حاملا له هدية ولم تكن المدية سوى آلة موسيقية غربية التركيب، جملة الصوت، وهي من احتراع حاملها نفسه، وكان يعزف عليها بمهارة فاتقة، وقدم دانشي ظلبا للعمل إلى حاكم ميلانو وذلك بوصف نفسه بأته مهندس حري ومدن ومجترع لجميع أنواع ألات الحرب للحيقة والقذائف الخرية، و أنه رسام وأعات تاميع وفي سنة 1493 وأثناء إقامته في ميلانو رسم صورته المشهورة العشاء الأحور في كيسته الفديسة ( دل حرازي) يوز اللامع والانفعالات التي تبدو على ومد الحواريان، لاستطلاع الياً أن أحدهم، هو الذي يسلم اللسيح و يخونه وبالرغم من مهارته الفائقة لم يكن سريعا في عمله حتى أخذ الدوق يلومه على إبطائه في رسم النوحة، فما كان على وانعشى إلا أن أحد يشرح للدوق كيف أنه من الضروري للفنانين أن يتفهموا الأشياء قبل أن يرجموها، ومن أشهر لوحات دافنشي

المثافة صورة " مواظرة التي رجعها سنة 1939 وقد قشت الرحا مند الراة بهيما التأليس يتم الكافة في تنافية الراة في تلك المسابقة أنتحه التي إلى الحيث من الكافة في تنافية الرائية في تلك المثافقة وكان قد معه والراقع أن داخلتي كان من مطابة الرائية المثالية وكان قد معه التشكر والسيخ الرائية في المرائية والمرائية والمثافقة والمثافقة المتحرفي المؤاخرة في المثافقة المتحرف المتحرفة المثافقة المثافقة والأمن المثافقة في المثافقة المثافقة

خط بده حیدما شعر بفرب میته: " حیدما کست آطن بائین کست آنطم کیف آمیش، فم آکن فی افراقع آنطم إلا کیف آموت" وفی هذه اللحظة صعدت روح افتان إل بازتها سنة 1519. التحاله بمحابة لدراسة علم ابلم واقتابات.

وقد ذكر " شرل سنويس" في كتابة الربط الخطرة حيث كان أمل بردا الإطلاق ولان سنية عالية في الحارة فضلوا من معاتمها، منع النصع موسها تقلق ما إلى الاحمد وإلى ألوزواء ولي يزال حبس النصع معناهم ورميان وهر أحم علية في نظاهم "الوناري وقاءً المثلثات عالم فرانشي و التهنس الإطاق المطلح "الوناري وقائمي" أفرار حول الآلاب. " (1978 – 1981) الطارع والبندة والمادة بها طبر والتاليفة كما أنه المادة والمؤلفة والمنابة عام المؤروات والمادة والمؤلفة و يرسم من الشمع تماثيل بيده الساعرة في أسلوب حميل بكل دقة والقان وادسلها لل أورما<sup>27</sup>.

تقد مؤل جي بدر بردر منه 1888 ألد يعد بن بعض تشريرة ليونووا مقالية ودو انسان الدراجة الدراجة با عديمة مقال سير و ان انسان الدراجة الدراجة الدراجة ال تشرير وإن هي طالق الدراجة المقالية الما القال 1883 يموا مسرية إن أن يكلموا طالي يصريها وأن المنافقة المؤامرة تشفيل للدراج كانت بن روسي المواد على مهر إدراجة المنافقة با أنسان المقالية المؤامرة بما تشار الدراجة الدراجة الدراجة عالما المنافقة عالم المنافقة المؤامرة المنافقة المنافقة المؤامرة المؤامرة المؤامرة المؤامرة المنافقة المؤامرة المؤ

# الرسالة : لوحة لموناليزا " لجوكندا"

لوحة لموتاليزا ( الحوكندا) 1503

هي عبارة من لوسة فيه زرية لصورة شرأة عقباس 77 سيه 53 سم ) والتي رحمها النات الإيقال ليوناردو دانشي سنة 1503 ميلادية وموسودة حاليا في متحف اللوفر بداريس وقمها 1601. تع على لذاتاً ( ال مل كذان):

بيد فرستان بن سعد فيهافي تاريخ فيزائر قطب بيران فنظرهات فيفسة ط7 سنة 1994 من 250.
 ميليون فريدر فروزار و بخشي دراسة تنظية از جمة احمد مكافئة دار فكاف بعمس 1990.
 ميليون فريدر فروزار و بخشي دراسة تنظية از جمة احمد مكافئة دار فكاف بعمس 1990.

ولدت لوا خواردين. lisa gherardini سنة 1479 عدينة فقررتها الإبطالية وهي ثالثة زوجات فرانشيسكودال جيوكندو وهو قاضي من قضاة مدينة فلورنسا سنة 1495، حيث زار هذا الأحير الفنان ليوناردو دافشي وكان أنذاك في الحمسين من عمره وطلب منه أن يرسم صورة لزوحته محاولا آن يواسيها و يعزيها بوفاة ابتها الصغدق حث تردد الفنان في بداية الأمر الأنه لم يكن يرسم صوران ولأنه كالأ مشغولا جداء ولكه سرعاد ما عدل عن رأيه ال التحظه الن رأى فيها زوحه القاضي.

كالت في ذلك الوقت لموناليزا تبلغ من العمر 24 الرابع والعشرون من العمر، و لكن لم تكن من النساء الرشيقات ذوات التقاطيع الدقيقة والأكتاف الحيقة وهي الصفات الحيوبة في الرأة في تلك الأيام لقد كان جال لم ناثرا في ابتسامتها فقد تنحل بابتسامة أسرة لقد قال عنها للركيز دي سعد أن لم تاليزا هي الحلاصة ذاقا للأتوثة وهى تعو عن الصعت و روح الإغراء والرقة للتناهية والشهوائية للتعطشة كما ذكر أيضا روبرت سيزران إن لحوكندا كالت أفلق شعرها ولزين حاجيها

### محاور الرسالة

أوحة للوتاليزا هي لامرأة القاضي من فلورانسا اسمه حيوكاندو، زار هذا الأمير اليوناردو دافنشي وطلب منه أن يرسم صورة ازوجت هماولا أن يواسيها ويعزيها لوطاة ابتها الصغيرة، تردد التناف كنور لكن سرعان ما عدل رأيه في اللحظة التي رأى فيها زوحة القاضي كانت لموثالوا في ذلك الوقت تبلغ من العمر 24 لقد كان جمال موثالوا في إنساستها الأسرة.

تمتري فلوسة على التصف الطوي من حسد موافاراد رأي من الموسد حين البطن تقريها، وأضل مستحة كبرة في اللوسة وهي واضفة يدها البحق على يدها البحرو وكامة فول مطفها(وقبل ألما حمل)، و فرانقرار مرسودة وهي ايتسم وكاملك وضع الفاء علمية وراء صورة عوافراز موس معارة عن مناطر طبعي أنشاذ.

## مقاربة نسقية:

# أ- النسق من الاعلى:

الرسالة المصرية التوحودة بين أيدينا هي عبارة عن لوحة زيية رسمها التمان ليوناردو فللشدي، ويتحي إلى الشرسة الكلاسيكية الرشية في نتور على التنظيم خمو حالية الحمال ويمكن أن بيلغ لمديناً أقصى درسات الجمال الرساح المواحد وإدامات واستعدم ذا على التحديري الربي السعر العبدة. يجري تصوير الحركة في التصوير الزينيّ من البسار إلى البمين فهو يستوهب لصورة أكثر عنما وقوة بينما من البحق إلى البسار أبطأ في

كذلك في التصوير الزيق يساعد كل نقل ما هو مصدر وما هو معبر في الصورة الفنية كالنابات الكانية عن قرب وعن بعد

والكمية كبيرة في النفعة اللونية. إن الشخصيات الحميلة الرائعة والسامية، وصور الطبيعة في فن

المصور عند الدرسة الكلاسكية أمو من التشامر والأساسين والسعات الحاصة بإرادة البشر، والشعور بالواسب والشرف والوطانية والشامار الأسلامية والسياسية وكالملك الاتفاع بصحة فقيد الشرار الداهية، والداهة والإصرار والمطولة. ب- السط عن الاسلق:

للد وقفت الوناليزا أمام ليزاره دانشي سأه كاملة ولتبيت الإبسامة على عقبها، فإنه على موا عاما غو بالرف قلد أسفر موسيتين إلى الأماروبي وحقهم يعرفون تقلما موسيقة من وضعه كما أحضر مغين وميارسين ليؤدوا أدوارهم سينها تكون للزناوز أعاد الوضع الفاسي الرسيد

وبدأ ليوناردو برسم الصورة مستعينا بخياته لمدة 9 سنواب اسرى حتى تحت الفوحة، بعد بضع سنوات من إثامها حتى بدأت المروض

تتهاطل لشراتها، حيث توصل فرنسوا الأول ملك فرنسا من شراء الشرحة من دافنشي، بأربعة الاف ريال ذهب، ولم تكن النوحة التي اشتراها فرنسوا محرد رسم أزوجة فاضي قضاة فلورانسا بل أوحة للوناليزا التي أصبحت تعتبر النعوذج للتالي للحمال وحسب قول Vasseri قد استعمل ليوناردو كل الحيل الثقنة لتسلية السيدة حتى تقى بيسامتها و لم تُبقظ الصورة في حالتها الراهنة إلا بقليل من التفصيلات المن حطتها فرشاة الفتان في ذلك الوقت وبالرغم من ألها اعتبرت بعد رحمها أحمى ما وصل إليه الغن إلا أنه من اللوكد أن ليوتاردو لم يرض عنها معللا بألغا غير كاملة ولم يسلمها للشمص الذي كلنه بماء ثم أعذها معه إل فرنسا حيث تسلمها منه فرانسوا الأول رب تعمله في ذلك الوقت لتوضع فيما بعد في متحف اللوفر، ولقد رسمت المونائيزا بعد ليوناردو عشرات الرات ولكن لم تستطع أي لوحة منها أن تنجح في الكشف عن سر حاذية أملة وافشلس الخالدة، قال موكز سنة 1899 في هذا الحاتب " إننا نعلم أن لغز مونائيزا للعقد لم يكف عن إمار أهين كل المعمين طوال أربعة قرون، لم يحدث أن عبر فنان بعظمة عن ماهية الأنوئة في الحان والتدلل التواضع، واللذة الشهوانية البافغة كل أبرار اللذب الوحيد، العقل التأمل والشمصية التي تتوارى في الحفاء لتظهر إشعامها فقط" ويقارب ثلثة ألف سنويا من الزائرين عامدن لشاهدة للوناليزا.

وكان هناك شمعي بأن كل يوم سينما تفتح أنواب التحف ولا يُعرج منه إلا حيدما يُهزى وقت إغلاقه قاضها أكثر الوقت متأملا المونالروا وظل يورو المفحق يومها طول 60 مستوات وتناقي إدارة نشمت رسائل بعض الأشماص إلى قونالرة كما أن كانت طبق قيد الحياة وهي أيضا مصدر وحي وإقام لعدد من الشعراء لشيان.

اقد مضى مان الزيالة ومي بلهمة المثلاث الدن أربعته سد أو آخر حيث قال جرور ها القالدات الله سبت موظات طولا كافين كلامو حها أو شرورا هها لوضح طويل في قرود قائمية أن يقلدوا علوام. هذا وقد شعر آخر من مورسي لونالرمو مشخفي بطابعة إلى سبب أمسل الدرح المثلثة لاجتماعة غيركانا بعد ترجمها فتي الميت القالات تعهد ولم يستطح الإفلات مها بعد ذلك.

وقد رأى وأثر باتر WELTER BATER مدّه الإنسامة الجم الواجه ذات اللسنة القادرة وقيّ تثلب بورجا في كل أعمال ليوناترو تعقيقا القدوء أيقول" وحج ذلك فالميورث ما هي إلا رسم المنكست فيه أحلام ليوناترو والشهادة القائرتية لك أن تعقد الم هذه كانت بيدته القالة وقد ككن أنسوا من أسبها وأسبعها".

## مقاربة ايقونولوجية

الجال الطاق والإجتماعي للوحة الوناليزا: هدرة الرسالة الفدة:

هوية الرسالة اللهية: أن الموية الدينة لمذه الرسالة تكمن في ملحب ليوناردو دافشتني لذى تبناه في سن مبكرة من حياته و التحافه تمرسم الأستاذ

فلني تبنا، في سن مبكرة من حياته و التحافة بخرسم الأستاذ تدرياتيل فركيرا واحتكاكه بكارا الناتين بإنطاقها والقد تكر الناتيل باللغب التكاوميكي الواقعي الذي تقوم على الناقع المرابطة ال

إن اللاحظ من لوحة ليوناردو «فنتني أهده يتأثر بالأشعاص وقد تأثر الترابط والكافل المدي تم تقاتباً عن طريق اعتمام الدانا وماصف في أوسعة المؤتفرا الى الدان الصغر وبعض الصحور والفائل والحامل الشرصة في النظر الخلفي وهو يمثل امرى المانه ومعمل المنافر الطبيعة.

و قد نشع بالأصالة الوروكة لشحصية ليزناردو دافنشي والق نشاهدها في الرقة و الشاطقة والدوامة واللدح ,في جمال الذات الإنسانية في صورة التونائية التي لها صدى كامل للشخصية وبعد هذا العكاسا للسكانة التقافية التي بدأت نارأة أطلها في مجسع عصر المهضة.

## عالمية لجوكندا و انتشارها:

القد وقفت لموناليزا أمام ليوناردو دافشي سنة كاملة ولتثبيت الابتسامة على شقتيها فانه حلق حوا عاصا غو مألوف فقد أحضر موسيقيين إلى الاستبوديوا و جعلهم يعزفون قطعا موسيقية من وضعه كما أحضر معيين ومهرجين ليؤدوا أدوارهم حينما تكون لمرتالزا تأخذ الوضع الناسب للرسم وبدأ ليرتارون يرسم الصورة مستعينا بخياله مدة 9 سنوات أحرى حتى الت اللوحة. وبعد يضع منوات من أقامها بدأت العروض تتهاطل لشراقها حيث توصل فرنسيد. الأول ملك فرنسا من شراه اللوحة من دافنشي بأربع ألاف ريال ذهب، و لم تكن اللوحة التي اشتراها، و لم تكن اللوحة التي اشتراها فرنسيس تفرد رسم أزوجة قاضى قضاة فلررنسا بل لوخة لموناليزا التي أصبحت تعتبر النموذج للثالي للجمال وحسب قول vassari فاساري وقد استعمل ليوناردو كال الحيل المطنة التسلية السيدة حتى تبقى ابتسامتها ولم أمفظ الصورة في حالتها الراهنة إلا بقليل من الفصيلات التي خطتها فرشاة الفنان في ذلك الوقت وبالرغم من ألها اعتوت بعد رحها، أحمى ما وصل إليه الذي إلا انه من التوكد أن ليوناردو لم يرضى عنها متعللا بأنها غير كاملة.

للد حلول الكثيرون استجلاء السر الكامن في ابتسامة لموناليزا ويسمح متحف اللوفر للفنازين يرسم هذا الكاو الثمين لان مطمئن ووائق من تقليد هذا الرسم تقليدا كاملا في حكم للستحيل، وبعد وفاة دافنتي بوقت قصير ضمن أتباع مدرسته في فن الرسم بفلورنسا ألهم بتمريد لموناليزا من ملابسها يستطيعون أن يجعلوها تفقد هذا السر ولها فقد رسموها عارية، لقد رسمت العشرات من هذه الصور و لم يهق منها اليوم سوى 16 صورة و لكن لم تستطع أى لوحة منها أن تنجم في كشف عن سر حاذبية تحقة دافنشي الخالدة لقد قال موتناز سنة 1899 في هذا الجالب إننا نعلم أن لغز لموناليزا للعقد لم يكف عن إيدار عين كل للعجبين طوال أربعة قرون، لا يُعدث أن مع فنان بعظمة عن ماهية الأتولة في الحنان والتدلل، والتواضع واللذة الشهوانية البالغة كل إسرار القلب الوحيد العقل التأمل والشحصية التي تتوارى في الخفاء لتظهر إشعاعها

من بمد سن، ولس فاريقية لتر فشايل فنضر ، در فار فاريي طراء منة 1974 من 99.

#### اتجال الايداعي الجمالي في الرسالة

### سنن الاشكال:

إن لوحة ليوناردو دافنشي تموي إمرأة بعينها المتأثلتين وابتسامة الساحرة تأمد تتريا كل مساحة اللوحة وملقها منظر طبيعي به مدما على مدمنات الأسالة

يمرد ماه والمسمور وتلال وحيال السماء. سن الالوان: اللون الطافي في هذه اللوحة هما اللوزيل الاحضر وهو لون ثوب للرأة الميركانما ولون البشرة هذه المرأة الذي يمل إلى الاصفر كما توحد الأوان ثانية كاللون البقسنجة في السماء

إِلَّى الأصغر كما توحد الأوان لاتوية كالمؤن البقسحية في السماء الذي يدل على طروب الشمس أما اللون الاعتبار فيدل على الفدوء والحياة والاستقرار والاردعار. الذن الاراضة برما إلى القبال والدر والاشعاع.

اللون الاصفر برمز إلى الذبول والنور والاشعاع. كما استعمار تقنية الطار حيث أضفى حو أو نوع من البحار

كما استعمل تلفية الطل حيث الخماني حو او اوغ من البخار على الاشكال الرسومة في لوحته والمنطقة في المرأة وهي تبسم والتي أصل معها لغز ابتسامتها وكذلك وظف تلفية الانعكاس والحركة في تشكيل معالم وحدود الحسد.

#### السنن التشكيلية:

ما يميز هذه الفوحة الفنية اليونلردو وكذلك ما يظهره هذا الفتان بالواته من بروز هذه للرأة بالنسبة للمنظر الخلفي فكألها ليست وصما على ورقة من الكرتون بل حسما حيا.

### هقاربة سيميولوجية

مجال البلاغة و الرمزية في لوحة الموناليزا

دافشي و مر الشخصية : لقد طرأت على دائشي تغوات كيون فقد أميست لوحته أكد أمرا للجانب الفد. فكان بحث عر اطفاء الحاظ الداخلة

أكثر الحرباً للعانب النفسي فكان يبحث عن إظهار الحياة الداخلية وإظهار الشخصية ونفسية الأفراد الذي كان يرسمهم، فابتسامة لجوكنا، فهي مراسلة بين النظرة وتحرك الشفتين وكان ينتج ذلك باستخدام تقدین اساسیون، وفضاه حماب برین لللامع وغلق حوا خریا کانا ای حلې وصور اییضا جبال حشیه ونور از رق، و تاثیر تقد نااکر وفرانراهای کشت. بعض آسرار التمیر اللبرة حبت بخشاف تمیر المسلم والرحوه باستراث شدة قضوه أو الدور ناتاک پخرم لونزره دفانسی باساب ونتارت علی ماذا المستوی، الامیره کلیات ولکی وافواه و قطرات علی این تصدین الامیری

إن فن ليوناردو دائشتي نايع من الجال الحالص والجد الجمال. فهو يقدم أنا العمل كرذها من القابات التي تحسل في تطبير رعزي، وطلبة أمشورية، والإنتقال من امو شبعيني أو فرعزي با ما حرجامي أي خول الذي قديد في قول المصدور الوسطين والحاد من أحلام، إدادة على تشريد المتقدد فرعد الوائزان الحاصلة يرقة الأم وحادة الضائع الذي الاقتدة الفائل والذي اسي بواسطة

والاحتلام في نظرية فرويد ترعة نحو الارتشاد ويقصد بذلك العودة إلى زمن الطلولة للكرة والشكر الحالم. وهو التمط للميز للتحكو البدائل السابق على الشعل في للراحل الأولى للتخافة البشرية والأسطورة. فسيلة المتره في خمصيته التي أيقى عليها الرس من

e در مصن معد علية. فان رحام قرمز , دار أفسار ف. بصر بلاً بنية ,1996 من. 73

والوحيدة، مرأة لعلمه ولذكاته والأحلامه. لدى تلاحظ في عنقف أحمال ليوناردو دافشي الفياد أحده تميل إلى البساطة في التجير منحذا زمن طفواته حوهر روحانيته الرهيقة وحيه للطيعة ومكوناها واستحدامه للألوان بطريقة حذابة وعندما نهد الفراغ إلا وقام تملته حيق يكون هناك توازن دفيق وتميز للمساحات و يعيد إبداع كل هذا، لأحل حيوية الشطر، لذا رغم البيلون فريد لولا بر نظلي در ضا تخلية كرجنة لمد عكاناً, نتر فكاب يعمر 1970.

كتب ليوناردو دانشي رسالة عام 1481 إلى الدوق Indovic le more وجه إليه مفكرة يدلى فيها بأفكاره وأراله، وكان عمره آنذك 29 سنة، فتعلى عن الرسم ألتربين التي كانت موجهة للكيسة فكان يرى أن الأشياء (الأهمال) التي تأتي بشيء للعقل لا حدوى منها، فحسبه الرسم بجب أن يكون وسيلة بحث ودراسة، كما هو الشأن بالنسبة للعلوم الأخرى. لقد فورنت لوحة الموناليزا بأعمال كثدة مثار الصائيل الإخريقية القدعة، بالإبسامة الغربية مثل apollon korés و بتماثل bouddha و طوكتنا ليست محرد لوحة وإنحا هي كذلك سيرة ذائية مصورة للغنان، مرآله الحاصة

طهدلة الحياة النصبة للحنس البشري أما الأحلام فهي الأسطورة الخاصة بالفرد". المعنى التقريري و المعنى التضميني.

أن رسوم التصوير الزين والتحت قائمة في الوقاع في حافة من المطور فان خماء القدون كالت مع المثل الحاقي في المحرير رؤية الحركة المديد غذ التصوير الزيني في حصر التهضة يمري التميز عن الحركة بإطهار وضعات وإشارات " والمشابئ المستورة".

المدكان التصوير الزبيق في عصر النهضة وحاصة عند ليوناردو دافشي قد عكس للتل الجمال الجنيد للإنسان السامي والجميل وفي هذا العصر لم بعد عرى العمر عزه في العمر، والأشكال اللتولوجية فحسب باروق عين البلم بعد إفيقاء حمات المثالية عليهم، فعثلا لم يكن التل الجمال الأعلى للمرأة الجميلة والسامية عسدا حول صور اللوك وأصحاب المال والنفوذ فقط، في تلك الفترة فحسب بل في بورتريهات نساء حقيقيات عاديات ويسطات منها صورة لم تائية الحركتان ترجي علاقة نقل مشاعر الكرامة الإنسانية والطقة وجزيقة الشحصيات والمرحة الإنسانية والحب. فأصحت بذلك الشخصيات الجميلة الرائعة السامية وقفاك أي الشعور بالواحب والشرف والوطية والشاعر الأعلاقية والسياسية وكذلك الاقتناع بصحة قضاياه والنبل والشهامة والجاعة والاصال والبطولة فنظاة الفنا قدعا احتلفت عما

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> در مصن معد عطیة افن وحام قرمز , دار المطرف مصر بلای بنتا ,1996 من 73

هي عليه حديثا فالفن ألان أصبحت له مدرسة ونظمه وأكادتيته الجديدة تلك التي تقوم على أساس التحمع الدائم <sup>33</sup>.

## مفارية سيولوجية

# مجال البلاغة والرمزية في الرسالة

المبل لوحة المزافرة أشرار غامية في طل الكتاب والفناتون حد عمد الهيفة وطول أكثر من أرسعالة سنة يساول أقسهم يلبحث في الأمكار التي قد تكون كاملة وراء اينسامتها القامشة في لا تعني سوى ألما أصبحت حية شاها طأن حوالت بطألة تكسير ودود ويطة لرحال

وعندما يتأمل الإنسان إلى أصمال لونالوهو تقفر إلى أأهامان الذك الانسسام الإنجازة الحقورة في رسيما على شفق ( طرأته لونالوار والتي تقيير إسماع مكامات أساروبه للمبيرة في التصوير حيث الحيوب في كانل صوره بعد ذلك ولهذا نستنج من خلال صورة القوائدان لونالوه وفي قمت تأثير نمونه والفائد عنها عالا لتنهيم عن أشاد وقد وضع هانا فنساس الكرنسالوا فامو خمر

الد من سعد من الإس فاريتية كان فلكوني فسلسر، الر فكر فتريي طراء ساة 1974- من 99

بعن الواقع من قال " لقد الشغل الفان طوال للدة الطويلة الني فضاها في تصوير الترافارا بالقصيلات الديقة لماماً الرحم هذه السيطة خصور عاطفي اقل حالات مصوماً الايستامة الفاضفة والتأمين القراب لكل رموحه التي صورها بعد ذلك من في صورة للصفائد بوحث إداكير من ذلك في تجور من وحد ماري مادونا ونظار من الفريسة حدث

## أشهر ابتسامة في عالم الفن النشكيلي:

.. فهذه اللوحة الشهوة رسمها اللنات الإبطالي ليوناردو دانشتي، ويُتحد منها عنحف اللوفر احياطات شديدة يحول دون سرفتها،

فهناك سارسان يقفان أمام اللوجة بألبستهما الرسمية، كما يقف أمامها مفتش بوليس متنكر بألبسة عادية، وهما أيضا حاجز تحول دون التراب الناس من الصورة، أما لوحة الرجاج فويده المحف ليحول دون إصابة الصورة بأضرار من السكاكين والحجارة، فعند زمن غير بعيد التي القيض على شحص رمي الصورة بحجارة، وأن هذه الإحرابات الاحتياطية للمحافظة على الصورة إخرابات ضرورية لا بد منها لان هذا الرسم الزبيق الذي لا يقشر بشمن كان قد سرق عام 1900 وقد هز حادث السرقة العالم بأجمعه و شغل م \_ الشرط: في جميع أنحاء أوروبا فترة من الزمن لم يكن أن يتصور أو يصدق أن تلك النحفة الفنية الحروسة حراسة شفيفة عك. أن نسرق لقد كان السارق شابا إيطاليا في الثاقة والعشرون م: عدد يعمل في قطع الزحاج اسمه بيروجيا وكان في زيارة لباريس يسري عن هومه، والحزن العميق الذي اتنابه لوفاة حبيته. وزار الشاب تشحف اللوفر ووقف أمام صورة لموتاليزا بأملها ويتمحصها، فرأى فيها شبها قويا بفتاته التي كان نامها وأعد الشاب يتردد على التحف يوميا من الصباح حتى للساء، ويظل والقنا طوال اليوم أمام الصورة، مذهولا مأسوذا، ولم يعد يفكر في عمله الذي يعيش منه، ولا في طعامه أو شرابه وازداد حيه للصورة يوما بعد يوم و أصبح بحس وكأن الصورة من لحم و دم، وحن عبها و صار يغار عليها من الربائن للعجبين الذين ينظرون أليها وأخوا استحوذت عليه الرغبة اللحة في الحصول عليها مهما كلفه الأمر لتكون له وحده، واتفق مع فنان ناشئ على سرقة اللوحة فاحتفيا في الليلة السابقة للسرقة داخل احد مستودعات المتحف، وفي اليوم الموالي وهو اليوم الذي يغلق فيه التحف لتنظيفه، و نفض الغبار عن لوحاته وتماثيله تسلل بيروحيا ورفيقه أثناء انشغال العمال

في تنظيف المرات ورفعا الصورة من أعلى الجائط بعد أن عفراها بالراب و الغار و تقدما أبو الياب، الذي هن: أفها م: عمال التطيف، وفتح لهما احد الأبراب اللودية إلى الشارع وبعد أن

ودعاء الصرفا بالتحفة النادرة و لم ينبه احد إلى سرقتها طوال ذلك اليوم ولكن بعد 24 ساعة من الحادث الفقدت اللوحة وحند موظفو التحف و حراسه للبحث عنها ﴿. كَا مِكَانَ بِعِدْ آنِ أظلت الأبواب ووضعت عليها الحراسة الشددة و ام استحواب

الحراس والوظفون ولكن دون حدوى ولما وصا. الأم الل علم كبار موظفي التحف بنبأ سرقة اللوحة، اصبوا بصدمة عنيقة قضت عليهم في الحال واتصلت إدارة للمحف برحال التحري والتحقيق

الحسارة مدعين في ذلك أن العدر على هذه النوحة ليس إلا مسالة وقت لان السارق سيقيض عليه حينما يعاول التصرف 14 لألفا

الجنالي وعم النبأ على قوات الشرطة و الأمن العام في جب أأعاء أوروبا وقد حاول بعض الحواه التقليل من هول الجادث وحسامة

معروفة حيدا ولم يدر في خلد أي واحد منهم أن الشاب الذي

استول طبيها لم يكن يقصد أطلاقا أن يتحلى عنها وأنه لم يأتخذها إلا تكي يشها بعدة عن عبون بشي الرحمال. حصل بورجيا على اللوحة ولكن مشاكلة لم تنته فقد كان

حصل يووجيا على اللوحة ولكن مشاكك لم تت، فقد كان فقيرا معتدا يكاد يموت جوعا، وعلى الرغم من كل هذا فاته كلما تأمل العمورة المشتة على حدار غرف الصغوة بالانها المتداعي وحيد الفارغ ومعتد الخارية كان كلما تأمل العمورة علت

وجيه الفارخ ومعت الحاوية كان كلما تامل الصورة علت الإنسامة شفتيه، وارتسم الارتباح على وحهه. وأسوا وحد عطابة إل تلحف الإيطال في فلورنسا عارضا عليه

والتسمت السبقة في هدوء ملكي بغرائز القهر والدراسة يكل مسئت ورثاة الدرع بالرخمة في الغرابة والإنجاع في حبائل سمر الحامية والحال الذي يقفى فسرة للشعبة، كل ذلك طبق لم المنطى وراه الحامل العامل المناسبة على المارية المسلمية، وكان في المسلمية المناسبة المناسبة المسلمية المسلمية، المسلمية، المعلى القامرين الإول والعلمية القامية ورحمة الوقاة وموسعتة.

إن الوناردو وقلنتي مدخ هذه اللوحة الخالدة في يقترح في تقسير لوحه مين عاقف المعرف الأصلي لرسالة وهذا واضع إلى الشرصة فكلاسيكة الوقاعية فإن اعتداما في رسم لوحه على كانت مطابقة لماحاة القريري وكانت في البناية عبارة اللوحة ابدر رسم الروحة فاضي فضاة طورتسا.

وقد خوال تكترون تستدان المدر الكتاب في استباد الوشادة المؤادات ال

نعير عن الصمت وروخ الإغراء والرقة التناهية والشهوانية للتعطشة".

وكتب أمد دورس الفن الإيطاق يقول أن ايتسامة الزنافرا إنتظها تبدو وفي أن واحد لطفة ومقردة قاسية ورحيمة وفية ددادة

# السن التضمينية في لوحة الجوكندا:

إن تقامل للرسة لوناردو واقتشى فلونائرا فيصد ألما كال سوهم روحانية القنان الرهيفة كا يضح حليا في الإيسامة الرقيقة وكان ليزاردو وقد على وقد مثل أمني ينسل في حيان الأم الضالح الذي يستقد بلا قابلة على الوحود التي لها صناة برقة الأم حيال ابتهاء في كار رسومائد.

ين هلد فالرسة توضع تعلاد مثلية إدادة مثل الشهد القطعة من مثلاً الله نظيها يستنط فلدان عله لاعلى من الرألة دود الأم من أميل أن يميد مثلاك أما سر الصويل الإينانشي إن تي الورادور مالتين فقهم من أنه نوع من الخلاص الممثل بعد للكادر طويل وتأمل والانقلال من ما هو شعصي إلى ما هو خوالي.

ظيس هو الوحيد الذي عان فقدان الأبوة وبالثاقي فإنه يقدم هذا العمل تموذها اللذي الذي ينتج عن التطالبات التي تنسق في تنظيم رمزي من طريق التكنيف والإزامة والتعويض.

#### حوصلة وتقييم شخت

الرئالية أشهر السامة في عالم الفن هذه الإيسامة التي أهرت اللورعين وأرقت الفلاسفة والدارسين ومعلتهم يبحثون عما وراء هذه الابتسامة الغابضة التي تشهد على عظمة هذا الفناذ وعلى أصالة ذلك العصر الغابر، هذه التحفة الفية الحروسة حراسة شديدة وكأتها ثروة قومية شاهدة كل حضارة عريقة وذوق رفيع وعبى فلسفة تؤمر بالإبداع والكدعين كتب ليوناردو دافنشي رسالة عام 1481 إلى الدوق Indovic le more وجه إليه مفكرة يدل فيها بالفكاره وأرائه، وكان عمره آنذاك 29 سنة، فتعلى عن الرسم ألتربين الن كانت موجهة النكيسة فكان يرى أن الأشياء والأعمال؛ التي تأقي بشيء للعقل لا جدوى منها، فحمه الرسم يحب أن يكون وسيلة بحث ودراسة، كما هو الشأن بالنسبة للعلوم الأخرى. لقد قورنت لوحة للوناليزا بأصال كثيرة مثل التماثيل الإغريقية القديمة، بالابتسامة الغربية مثل apellon keeks و بتماثل bouidfa و څوکندا لیست ادرد لوحد

وإلما هي كذلك سيرة ذالية مصورة للفنان، مرآانه الحاصة والوحيدة، مرأة لعلمه والذكاته ولأحلامه. لدى تلاحظ في محلف أعمال ليوناردو دافشتي الفياد، أعده يميل إلى المساطة في العبير منصلة زمن طفواته سوهر روحانيته الرهيقة در القيام وكبراها إستاساته الكرائي طرقة عادة وهناه يد القرام إلا وقع عليه عني كل هاد وقيل حيوة للقران الحق النساسات و يعد لهانا كل هذا وقيل حيوة للقران الا رضم الدر مرح العمير الرابق وقسات القدان أو الرابق به خاص القلاوة عن منا علاقية روز إلا المركز المناسبة وروز إلما أخراك العام ابتد العمير الرابي في معر الهندة عربي العمر من الحركة والحقوار ومينان وزارات و إيمانت الأخساس الوصول ألى الماني

د آن الاصرار فروق في مواهد وماهم عد فرادار منتها قد كان فرادان المستوحة عالى قامير والأكثال في منا المصرا في هم الى قامير والأكثال في را منا المصرا في هما من المنافق الأمان المراة المسابقة في منافق منت و في من المرافق المراة المسابقة والسابة منها منت من في المرافق المنافقة الى المنافقة الى المنافقة الى المنافقة الى المنافقة الى المنافقة المن

الا ير مصن معد عقية الان وطاع قرين ، او السارات ، مصن 18 يناء 1996 من 73.

الأحلاقية والسياسية وكذلك الاتفاع بصحة قطبانه والنيل والشهامة وقدرعة والإصرار والبطرانة فنظرة الذي قديما احتقت عما هي علم حديما فالذن ألان أصبحت له مدونة ونظمه وأكادتهم

هي عليه حديثا فالفن الإن اصبحت له مدرسة ونظمه واكاديم الجديدة تلك التي تقوم على أساس التحمع الدائم<sup>55</sup>.



# القصل العالث

### تحليل لافقة إشهارية تفيلم HERO الصيني: وصف الرسالة:

الموسل: لقد عرفت السينما الصينية عصرا ذهبها سلال مسوقا الطويلة وهذا مع للحرجين العالمين العروفين أمثال Zhang Yisou وأيضا CHEN Kaige إذ لأول مرة استطاعت السينما الصبية اكتساب جمهور واسع وعريض يتعيز بالعالية والائتشار فسنوات التسعينات هي سنوات حية وحقيقة لازدهارها، ويعد المعرج العالى Zhang Yinou من أشهر هناخ السيما على الساحة الدولة وهو من أصل صين أبن تكمن الخضارة والتقدم، من أشهر أصاله التي ذات حوائر معيرة عن قبلم Le Sergho rouge عام Epouses et concubines, Judou 1990 (Hong Guoliang ; 1987 ( Gaogae Gua 1991 Dengloug-Datteng وهذه أفلام كلها للمارج Zhang Yinou ونالت هذه الأقلام، العديد من الجوائز والأوسكارات في الحافل الدولية والهرحانات العالية الهمة متل CANNE JA وكان تاريخ الإنتاج 24 سيمبر 2003. والرسالة التي *بين أبلنجا هي* عبارة من لافقا إعلامية إشهارية لحلة الفيلم، للمحرج Zhang Yisou وهر قبلم (HERO).

محاور الرسالة: حوان الرسالة HERO تكون اللائمة الإشهارية للفيلم من 5 شخصيات وكل شخصية التل

وترمز وتدل على شيئ وستنظرق إليها فيما بعد. هناك العديد من الألوان التي تكون اللافقة ومنها الأصفر + ال\*أسود

عدد مقديد من مونون من مون مدار و المراحد و ال

كذلك الكنايات اللغوية فمن ملال تعمص اللافة الفيلية أماد أن الكتابات كانت باللغة المرتسية عنلة ( "Nomination oscurs كانت باللغة المرتسية عنلة ( 2003 milliter film demagor + أصاء المنطق + Un film de Ziang Yimou أصاء المنطق. در کنام الاولید قد آمه آن بر رود نیز 2000 الحالة که است که است که است که باشت کا به است که نظر به برای سال به خطار فقی سی الدین شامل می سخود قدمت شامل می سخود از منظم نظر با برای در افغان بر مورد افغان به مورد ا

# النسق من الأعلى :(الرسالة المعرية ):

تحدث عن من أقر هذه اللاعة الإشهارية لفيليوي. Zhang Yisou فناد وخرج مثلي أشتهر بتشكيل بورتريهات عن

دولة الصين، وموهبته، ومهارته في الوصف فلفت كل تصور، وكان يحلم دائما بأن يدع عن الفنون الحربية التعالية.

قرأ قصص Wassas ومؤلفاته من الفن الحربي، تعيت رغب في إلمار وأشيق تطابق سينمائي الطلاقا من الأحداث الوجودة في المؤلفات، وفضل البقاء 3 سنوات لاكتشاف حقيقة فضة البطل.

#### النسق من أسفل(الدعاية) :

لقد آثار الديام ضحة كيوة قبل عرض، وحق أثناء التصوير يأسد صور وتتطات من الديام وحرضها على صفحات الحراك والهلات إضافة إلى أن نشاطت المرقة أي (فرقة التصوير القيام) قدمت وعرضت في شاشات صفوة في إقام صيف.

مت وعرضت في شاشات صغوة في إقام همين. لقد كانت أسعار التذاكر طلا الفيلم تساوي 800 بن أي 97

ورد أمريكي نبيث امتلات صلات العرض المينيمائية لحضور 200 ماوي على مشبة السرح.

إن للمربع Zhang Yirou مثلاً إنتاج فيلمه HBRO المشاركة المسترج المسترج المسترجة أن اللمحرج عند أمسال كان مسلم الطلعين الأسوين من عمره تلك تحاجا وشهرة كموة.

#### مقاربة ايكونولوجية: 1.افعال التقاق والاحتمامي :

2.السنن التشكيلية:

من ملال تفحصنا وتشميصنا الدقيق للافتة تفهم أن فليدع هنا لم يستخدم الأشكال والبيوت- الجيوش) استخداما عشواتها، وكذلك قنموضع الشخصيات كان حيدا نحيث لم يشتت العين من ملال توازن أمزايه واستقرار مكوناته وبهذا فكل شعصية تتفاعل مع أخرى وكله يرمز ويهدف إلى نتيجة واحدة هو إبراز المعنى الأول أم الفكرة الأساسية للفيلم والذي كان عنواله طالبطل » وهو المثل JETLI كما حابت ورابه الجيوش العظيمة وهي ترمز إلى الحماية التي كان يتمتع مما الثلث الجبار والذي أمر في النهاية بقتل

#### البطل بالسهام طارية سيميولوجية : عال البلاغة والرمزية في الرسالة :

أموي اللافد الإشهارية العديد من العلامات اليصرية التشكيلية والرموز بدأ بالشحصيات البطلة والشحصيات الحورية الأحرى وكذا رموز النولة الصينية للبنة والشكلة من 7 بيوت يتوسطها يت كبر يمثل بيت الحاكم Chendao Ming والشحصية التي يمثلها الدان المدين JETLJ بطل الكينج كفو هي الشحصية البطلة والتي غا دور في أمريك أحداث القصة، اهيث كان يرتدي ثباسا تقليديا للفن الحرق الصين ولونه اسود الذي يرمز إلى أطلى درحات التمكن والقوة وحاء شكله بارزا في اللافخة الإشهارية بتوسط الشمصيات الأسرى على شكل تركيبات محورية وقطيبة ومركزية ونعن بها أن تلكونات تتظم حول عور مركزي خاص بالشكل الرئيس، أو بحمومة الأشكال الرئيسية الن ترتكز على عدد من الهاور، ومن ثم تشع للكونات أو تصدر من نقطه مركزية أو ألها تكون من شكلين مقابلين أو دمج من الأشكال للتقابلة توحد بينها

علاقة ديناميكية. أما الشمصيات الأربع والمثلة كالتالي:

إربلسيف الكاسر Tony Jeung chu wai بال حائرة أحسن الآل . في مهرحان كان شمصية للرية مهمة. 2. لمنت هذه الشمصية دورا أساسيا بقلف التأتي Maggie.

غور deung man بایدا دن مادل تصدیمها علی فتل اطاکم ومیترزدا البطل ETLL واقع مات بعد آن انتقالت می تروسها فلای تراسم من تراره فها تعمی فتل اللك ومقاما امن اما ای مقامی وتلاحظ فقا مادن آن الجفة السرى من قلاقة الإصلاحية با تقدیم آخذت الاصلاحية الاصلاحية الاصلاحية الاصلاحية الاصلاحية الاصلاحية بدنية آخذت القصد.

ر آباد فلنحمية والرسابة فالمان الارتباط المثالي المتحدية والرسابة والمستخدمة والرسابة فالمان الارتباط المتحدد المتحد المتحدد المتحدد

إلى الغموض وعدم الشفافية والراحع عن القرار ، وظهر في الحهة المحنى إلى سائب عادمته الوقية له و التي كانت أميه سيا جما ، وكانت بارزة في اللافة وأعلى بعض الشيء مع ليش أصغر وأبيض دليل على الرفعة والسمو والطهارة. وعده هي الشخصيات الأربع دليل على الرفعة والسمو والطهارة. وعده هي الشخصيات الأربع

التي كانت أمرك أحدث القصة. و عودة إلى المدال ZETLL ترى أنه كان بمسل صعبا بيده ويسكها مسكة قوية ترمز إلى أنه حاء لتحقيق العدالة و الأمن

ريسطيه المستقوم توجر بين الماحة المستقيق المستقود والرسط والاسطرار إلى الميلاد وطالك عن طريق عارية الملك وحاشيته والتصدي للعلوك الست الأحمرين و هذا كله عن طريق القوة. تتكون أيضا اللائلة الإشهارية الفيلمية HERO من كتابات

موسود و المادة تطلقه على الرسيد "والطورية" - الهيدية در مديد كلها ترمز إلى أن الاولة الإشهارية شانا القيلم ليس لقدف حيا الوصول الل الحمور العين نقط بل ألقا موجه إلى جمع المساعر العالمة، وهذا عام بل من أن القيلم لا يقدم على المورة معرودة بل يسمى وراد الشهرة الطالبة عنى أنه من حلال تبعنا لأصاحت القياد يسمى وراد الشهرة الطالبة عنى أنه من حلال تبعنا لأحامت القياد لتحالى وداد الشهرة طالبة عنى أنه من حلال تبعنا لأحامت القياد

الهيلم والتعريف بقطية توحيد الصين. وتلاحظ أيضا أن عنوان الفيلمHERO و الرمز كان مادرما للممثل البطلHETO . أيضا فالجموش المن قلت البطل كانت وراء

الممثل البطل2ETL . أيضا فالجوش التي قلت البطل كانت وراه الشمعية وعددها لا يُعمى، مما يدل على الجماية التي كان يُمتع ما اللك ربن سهة أمرى تدل مان أنه والرغم من المعرف والطلق يزيم الموروق في وسهم وطنا ما وكه قرة وشخصة ومن الحج يزيل على الموروق الله في مع من المهرف الله عنها الله من المساحة الموروق الله على أنه الأمل مثل على المؤلف المرسرة المسيدين اللك الكامر و حاصة أن مثال على المؤلف المرسرة المسيدين اللك الكامر و حاصة أن المام قاتل إلى المرسوة والله ين مرح الى المقام والعمار الفتي كانت على المؤرف والله عني مرح الى المقام والعمار الفتي كانت على المؤرف المؤلف المؤلفات المؤ

### مر مناول تمليلنا لهذه الرسالة البصرية والتي هي عبارة عن لافتة

سيق مثيلة عدد 1900 اعداد النا التقدير الأوراد والمراح الدين (الأوراد الدين (الأوراد الدين (الأوراد الدين (الأوراد الدين (الأوراد الدين (الأوراد الدين الأوراد الدين المراح (الدين الذين الدين ا

و في الأحير إستخلصنا أنه و رغم المحاحات التي حققتها اللاقنة والعليل على دلك رواج الفيلم إلا انه كان من الأحسر. و الأفضل عدم إحمال شمعية لللك و الن مظها ming chendao لألها لعبت دورا أساسها في أحداث القصة و أما ر أينا سابقا إلا أتنا لا تلأحظ الشمصية على اللافة الإعلامية و بمذا أعطيت الأهمية كلها للممتار ETLIلو الذي يرمز للبطل .

# شبكة تحليل الرسائل البصوية

طريقة تحليل الرسالة البصرية الثابتة: - [وصف الرسالة:

• الموسل: التعريف بقناة الجزيرة.

ظهرت "الجزيرة "إلى الساحة الإعلامية في أول نوفعير 1996، بدأت باليث لمدة ست ساهات يومياه وفي شهر فار ر 2000 اكتمل بثها على مدار اليوم.

كتحذ من الدوحة بقطر مقرا لها، حايت نيحة شراء قطر الحطة تقريرية إعبارية باللغة العرية حاهرة من هيئة الإذاحة الويطانية "BBC"، أنشألها هذه الأعبوة لصالح الشركة السعودية "أوربيت " إثر عقد شراكة بين الطرفين، تميزت بأسلوب متميز في العمل وحرأة كبرة في طرح الواضيع المطورة من قبل مختلف الأنطمة العربية، وصفقت بذلك أعاما مذهلا في طرف فياسي طبت علاله عندا كبرا من للشاهدين عبر عنف الأفقار. يرزت كفضائية عنفة عن كل الفضائيات العربية بتحصصها في الوامع الإخبارية بأسلوب ورثه من الفناة الإذاعية البريطانية، وهرفت بألفا أكثر

مقاف ناهرجاد کام وطاره شی قاعات الطرح بردهانگذر کما تعدر باقا فاشد از احماری اداری فی تصبح مجالد مسئلا در درا وجاید این کار در اماری در اماری در درازت درزیمی وکان دارد فاشد الازای درازی ادار ما اختاب ها مسئیات حید از درازی درازی در اماری در اماری در اماری در اماری در درای درازی نامید است. می درازی اماری در اماری درازی اماری اماری درازی نامید قدمینا درازی در اماری در درازی اماری در درازی اماری درازی اماری درازی اماری درازی اماری درازی درازی

تولى "الحاريرة "أهمية ماصدة في براعهم المشترات الأصيار وقضايا الساحة والتي تعرض من ملاقا المواصح الحوارية الحياة والصحايات السياسية والإسمارية على معامل الأساسية "كما تبت العديد من المشترات الاتصادية والمراجع الرائضة والرائضية والعلمية والترفيعية التي تعادن عائدات والسراع من المحمور"؟

<sup>\*</sup> غسي صلح فتروش، تهيد فقرة لأون الإعلامي قدري، قدرب قل ويع "قيزير لا مطلة لمنت قدري والقرآب قدد 900 ميشور ( القور 900) بارس» من 90. \* مسان وعير "طيار به "ملقي الشهر بدونايية فقرة فساتها جريمة لقروق قدري، قمد إلك المساوم التي وقا ترخو 9000 من 41.

وتركز على الحلف السياسين والمرافين للمروفين على الساحة المريمة وكما صووان من الخدائد للعبة بالمددن مواه من داخل السلطة أو من بمعرضات العارضات وهذا سبب سحط بيش الفضاء الحكم العربة على فضالية "المترارع"، إذ الكن المكاوون بفضايا الموضاء على خصصيات معارضة كالت أشياحا وصورا جاملة على الصفحات.

كما تنميز باللغة العربية الراقية التي تقدم بما كل البراسج رغم تعدد حنسيات الصحفيين، وعدم استعمال الدارسة إطلاقا، وكمم أصار الجزيرة بألها أحبار ترتبط بمراسلات وهراسات أمثل الخير وتعطى علقياته وأبعاده وتقدم طبقا لأسبقية الأهمية البق يكسبهما الحدث لا لأسبقية التنظيم البروتوكول المفروض على القنوات الحكومية، إضافة إلى القدمة التصويرية المعالزة للأسيار من ناسبة اللمن الإيقاعي والصور الرافقة لم، كان هذا كله شيئا حديدا وحيدا معل مشاهدين كثوين يرتكزون بالنسبة للجانب الإعباري على "الجزيرة "التي أنحمد ذكاء الفائمين عليها في تقدم النشرات الإعبارية في متصف الساعة، لإصفاء للشاهد حرية الإطلاق السريعة على القنوات الأسرى، وكلها تقدم الأعيار في الم الساعة وتعتمد أيضا على تكنولوجيا متطورة، حيث بدأت بالبث الرقعي منذ الطلاقها بقضل ما جهزت به من أحدث تقدات الإنتاج واثبت التلغزيون، ويغطي بنها كل مناطق الشرق الأوسط

#### وخمال يغريفها وأوربا وأمريكا الشمالية.

# الرسالة نوعها: (شعار الجزيرة)

سمنوان الرسالة الخزيرة

-تاريخ الرسالة وظروف ابتدامها (ي أول نوفمبر 1996، مداة النت

حشكل الرسالة ونوعها :هو الشعار اللغوي اللوغوتب Logotypes: تستعمل في هذا الشعار تشكيلات معينة من حروف وأتفاظ .

# <u>- يىغارية نسقية:</u>

و (فسل من الأطل) الرابعة العمرة: "على المديرة للجرائل (المرابع على شكل إمساء مؤد الإلان (الأصلر اللعبي درخوك بالتنجط درخ كان منط قلطت تعديد إلى حد ميد الدوارة المثني . ومنا المشاط الدوارة القدام الاتماشات إلى أيام الحافظة العدايات أي من القارات المقيد التأمير أو أيام الحافظة إلى تكافلة الرابع والخواروزين ويسم مناون الوجائل المهاد أي الإدارة وكانسة بعن المؤادن الدوائل المهاد أي المرابع المهاد أي المهاد المؤادية . لتربية في الشعارات وأما الحط الديواني من الناحية التقنية، فإنه طبيعي وخالي مسن الرسم وما يلاحظ في تحاية الحروف، فهو أصلي وتنمة للكتابة أي حر القلم.

# 3 (السق من الأسفل )الدعاية:

## "الناة الجزيرة"، التعريف والصدى الإعلامي.

هندما طهرت قد "الماريزة "اليفار في نوفسر 1996 شدت إليها الأكثار مثا أدابياته وأضافت مجيميا بالشيقة الشير في المسل و ميرالقا على خراح المواضيع الطقورة من طرف عاضف الأطافة اليريدة و الاسبب باللك مكانة عالية في الرسط الإعلامي العربية فسنجاول في هذا المست عرض التقداء الإعلامي والسياسي الذي برزت في "الانة الجارزة"، والعربية عا وانهينهها، ومسلطا برزت في "الانة الجارزة"، والعربية عا وانهينهها، ومسلطا

### الفضاء الإعلامي والسياسي الذي ظهرت فيه قناة الجزيرة.

يحر إلدة عاد "الجارزة" من أهم الأصدات التي شهلكما الساسة الإطارمية والسناسية الديرة في قالية الدين المشترين، وصاحف بعد حرب الحليج الثانية ولتي كانت من أهم الإسابات في ساحمت في بروز حلمة الثانات قالت أفا خود من اليكانومات التي حكمت الساسة العربية، والتي كانت بد لشكانة العربية السعوبة من سيت تأثيرها الكبير على الستويين الإعلامي والسياسي. فقناة "ابلزيرة "سابت كإعلان عن لهاية الحيمة الإعلامية

السعودية ذات الأأماء الرحمي الذي لا يمال فيه للتعدية الإملامية، ودات قرابة العقد والتصف حيث ازدهرت هذه الحيمة السعودية عملاً مرحلين :

1)معى الرحلة اللبنائية التي ازدهرت بما التعدمية الإعلامية، وكان إضرام نبوان الحرب الأعلية بلبنان يستنهدف أساسا تلك التعدمية التي كرست مناحا ليراقيا ضافت به صدور الأنظمة العربية.

2) فيني نارستاد الأورية، أن تزهموت الصحافة المربية المهاحرة والتي ضافت بما الساحة الليانية إثر دسول بعض الأطراف كسوريا والمراق ، بالنشات جانبة "المدسنر" إلى المناد، وصفرت "الوطن العربي "البارس وقال سنيم القراري الملته إلى المناد أبن أنسبت ألمم وأثرى المالية (إدامائية العربية".

وظيرت صحف وممالت أعرى مثل "الستطيل" "العرب " و"الشار..."أنها التي شكلت في معلها شبكة إملابية تعديدة وقت متارها لمحتفل النيارات الفكرية والثقافية بما فيها للمرخمة لكمها لم تعل إلى التشارع العربي نظر الترقابة التي تخارس عليها من طرف المتكرمات العربية لألغا لا تتسجم وسياساتها،

<sup>\*</sup> ليسي سطح فترويرب فيهاز عار داولن واحتي فدرين فترب فلزويد \*فيزير \* سيلة فعنت فتري رفادلي، فعد وي سيلسر ( الاوير 2000 ، باريب من 24. معد

وبالدلاع الحرب العراقية-الإيرانية أوقفت بحلة "الدستور"، ورغم أن ماتين افادين كاننا متناقضين سياسيا إلا أقسا كاننا تلشان ور الاتعاء الليوالى الحر والتوعد الاستقلالية والطموح للهيز، وكان توقيفهما إلقارا واضحا يستهدف في الأساس الكتابة الستقلة،

والفال باب التعددية. وبعد هذا استمر العراق في إصدار بعض للطبوعات في أورياء خطهرت "كل العرب "و "الطليعة العربية "في باريس و "التضامر "

في لندن، لكنها أسلت طابعا إعلاميا سعوديا، فكالت "كل العرب "العراقية تراعى للصاغ السعودية وأصبح الخطاب الإعلامي

غلم الصحفء والصحف اللنانة أيضا رسم ترجها سعرديا تبحة العويل للباشر وغو تلباشر غذه الصحف من طرف العربية السعودية، وكان هدف هذا التمويل حيد وإن لم تنبين هذه

الصحف الأفكار السعودية فمن أجل عدم معارضتها وعدم انتقادها على الأقار لكن حرب الخليج الثانية أحدثت هزة عيفة داصل تلتظومة الإعلامية العربية ذات الطابع السعودي، حيث الفلت العبحف

اللبنائية اأداه الحفاظ على الموية اللبنائية، وتخلت في إمكائية تم

ضرورة نقل هذه الصحف إلى داعل البلاد. فتراجع الدور القيادي

للسعودية يعود إل أزمتها تثالية بعد التفاض أسعار النقط،

والمعاريف الضحمة التي أنفلتها أثناء وبعد حرب الخليج، إضافة

إلى تقلص الدور الدينوماسي للسعودية تليحة الصفوط الأمريكية التزايدة منذ حرب الحابج، مما أدى إلى الكماشي حانب الحركة والمادرة السعودية المستقلة. كما أن تقص الإطعام بالصحافة العربية غير السعودية، وتجاب كما أن تقص الإطعام بالصحافة العربية غير السعودية، وتجاب

كما أن نقص الاضام بالعساطة الدرية غير السعودان وقباب الفند الإطارية و كان الفليل من أحمة إدكابات الإساطة التي تعرض قا السعوديا، حيث ساد داخل أوساط الحكوم السعودي أن الحمية الرحيلة التي يجب أن لا تمسها هي الحهات والحركات الإساحية الإساحية

كل هذا شبع على إجمال طورة الدوسة المواسسة (الإدامة ليسروة إدائز الله على مويقة السعودية كما أن توقعة السروة دعية الإسسان (الإدامة إلى الإساسة المواحدة المساودية من "الشرق الأوسط" (إدامة "Sen") والقضل توزيع "الشرق الإرسط "الولد معر يعها في لوزيا وبعني المول الأوساعي القدي الما عدد المادان فاء إستخدام من السعاب الرائدات المؤسسة على المساودة المؤسسة المادان المؤسسة على زوادت من تراسم الإقدار أمول عليا حقيقة الإقساعي الذي إنه يعمرات إلى المولى المولى الميان عليا حقيقة الإقساعي الذي إنه يعمرات إلى المولى المولى

بصراحة إلى التطبيع مع إسرائيل<sup>24</sup>. في طل هذه الطروف التي ميزها الارتفاء أو التراحع الإعلامي السعودي ظهرت قناة الجزيرة عام 1996بالدوسة في قطر بشكال غير متوقع من طرف السواوات السعودين إذ أثر طعوا قائل لما 
أقوا خقد (17 عن ميد الله "BgC" والطاق المواطقة وأصحاب 
مركة طرارة السعودية "قريرت"، والطاقة القانونية 
مركة طرارة السعودية "قريبات"، والطاقة القانونية 
مراويان بالقانة العربية، وفي أسلكة القية الريطانية الصاغ القركة 
السعودية مثال الوليات وقات مناطقة المسابقة وتوقيقا خصصة المينة 
المسابقة مثال المواطقة المناطقة المتاريعين في التي أسبحت التراة 
المسابقة المتاريعين في التي أسبحت التراة 
المسابقة المتاريعين في التي أسبحت التراة 
المسابقة المتاريعين من وحد أسبحت المراة 
المسابقة المتاريعين من وحد أسبحت وحداد 
المسابقة المتاريعين من وحداد أسبحت وحداد 
المسابقة المتاريعين من وحداد المتاريعين من وحداد المتاريعين من وحداد المتاريعين المتاريعين من وحداد المتاريعين المتاريعين من وحداد المتاريعين المتاريعين المتاريعين من وحداد المتاريعين المتاريع

السريحات عدم العبد الساعة درار عن في العبد عرب وحد أمير واليكران الأساسية الموادة "الجارزة" الهما بعد عرب وحد أمير دولة علم ووزير ما رجمية الفرصة المنابة للمرازز وعلى درجة عالمية من الحرفية والثانية المقاملة، في الوقت المنازي كال القطروز بالمحدول إلى إصدار صحيفة عربية دولية ذات طائع معيز، وقرلة ادان المناز صحيفة عربية دولية ذات طائع معيز، وقرلة ادان المناز صحيفة عربية دولية ذات

للد ماجت قدة المراوة في وقت اتتطاف فه سماء المناع المسري والبري على حد سول بالقوات الصدايات لكن على تتحرف الم المراوزة" مستطلف التحرف القاملات في القاملات الماة المراوزة المناطقة المقامرات التحالية المراوزة محرب على المسميل المقامي الإنجادواوس مسئل القوامات المراوزة من على المسميل المقامي الإنجادواوس التشميم علمة المقابدية من المناطقة على المناطقة المناطقة المناطقة على المناطقة المناطقة على المناطقة المناطق

النبي منالج الدريش الهار الآرا الأمن الإنكائي الدرب الدرب الأرب حافزير ٢٠ ميلة المحت الدربي والدرائي الحد 90 ميلتر را 2005 باريس من 80.

دمول التلفزيون إلى البيوت العربية في أواهر الخمسينات حيث في قتم سوى بنقدم العمور التثابة للحكام والحكومات إضافة إلى حصص وأغلام التسلية، ويعود ذلك إلى ارتباطها بالأنظمة الحاكمة

الن لا صوت يعلو فيها فوق صوت الطبعة الحاكمة.

عندما بدأت فناة الجزيرة تبث برايحها سنة 1996، استطاعت منذ البداية أن تُعلب إليها الانتباد وتصنع لها مكانة هامة ومميرة في الساحة الاعلامة العامة والتوثية.

### \_3مقاربة إيكونولوجية: افيال الثقال والاجتماعي:

العيلة وقناة الجزيرة,

إن قالة "المزيرة "من خلال تربعها على فضاء اللنوات التلفزيونية العربية وحيق بعض القنوات الغربية القوية، ومن محلال وساللها وإستراتيجيتها الإعلامية دعلت اعق في عالم العولمة بتجاح، فدرحث مقابسها للهنة تعتمد على الهارة والنوعية بالدرجة الأولى ويظهر ذلك في تعدد جنسيات العاملين بداء كما يصل بتها ال عطف أنماء الكرة الأرضية، وتنشر مكاتبها ومراسلوها في جميع النقاط الساعنة ذات القيمة الإعبارية في العالم، كما تنسم بطابع متميز سواء من علال التكنولوجية الإنصالية وللعلومائية للستعملة

أو من علال طرق معالجتها للأسبار والواضيع وكل هذا المقايس يتسم بحا العالم الإعلامي للعاصر وتحمدها دول العولمة فلى هذا المبحث سنحاول إبراز التقل الإعلامي للجزيرة في

عصر العولة من خلال إبراز مكانتها على الستويين العربي والدولي، ثم في إطار النظام الإعلامي العالى الحديد وذلك من سلال ثلاث 41 31.

#### قاة"للجزيرة "والعطبة العربية. عند قيامه بجولة إلى عبطة الجزيرة قال أحد الرؤساء العرب : "كل هذه الضمة من طبة الكويت هذه "مشوا إلى بعض

الفرقعات الإعلامية التي قاميت بما قناة الجزيرة التي يعتبرها بعض القاد عطة يتوقف عندها أي معارض سياسي قبل أن يستقل القطار متوجها إلى عطته القادمة. طقد استطاعت "الغزيرة "أن تكسب رضى الشارع العرق بالتبارها خطت أحداث [[ستمو، وتفطى الأحداث الدامية (، شوارع فلسطين، وباعتبارها للتنفس ربما الوحيد في نظر فتات لا

يستهان 14 من الشعب العرب الذي يتوجه إلى الجزيرة لتكون الرتة

الن يتنفس منها، عاصة أقطاب للعارضة العربية، وهي البن تنقل

للشعوب العربية قمع الأنظمة والجيوش العربية لشعوها والتهاك حقوق الإنسان فيها، وتقليمها ليس للمشاهد العربي فحسب بل وللمشاهد وللرقاب الأحنى الذي اهتمد بعضه الحزيرة كمصدر إسباري، بل ومتصفحي الانترنيت من خلال موقع "الطويوقيلت " الذي يرتاده عدد كبير من القراء من كافة أنحاء العالم، وبقدل "مدن أكرمان "وهو باحث كيو في للعهد الأمريكي للسلام والشطر" إن القواعد القديمة التي كانت أمكم الطرق التي تتعامل بما المحمعات التقليدية في الشرق الأوسط مع الأعبار وللعلومات قد تبدلت تبدلا لا رسعة فيه نتيسة لانتشار عطات الطفرة عو الأفعار الصناعية واستعدام وسائل إعلام حديثة في الحياة البوكية في النطقة"، وعند قيامه خولة شطقة الخليج للمحدث مع مدراه موسسات إعلامية عربية، وصف فناة "الخزيرة" "بالطاهوة "إن لهاية النسعينات والنق سيطرت على موحات الأثير وأرست اللداعد الإعبارية والإعلامية في العالم العرى. كما قال أن تشريون "القريرة "إيعل من دولة قطر قوة إقليمية،

الإسارية والإعلامية في العالم العرب. كما قال أن تلفزوسية ("بقرية "ايمل من دولة قطر قوة الفيدة، وأن "العارية "كمنوسية (جارية هي على إنحاب كبرد إلى المنها مكتب في حيح ألماء العالم إمرى تقامر بقل الأسار العربية من العالم العربي بصورة أقضل من عطاب دولية أسرك<sup>22</sup>.

<sup>&</sup>quot;كيسي مسلح كترويش، فيهوّ هرّا والن وارملني العربية فعرب قال ربعة "طوير ا"، ميلة المنت فعربي و الوزان، الفند واي ميشور لافور (2000 بارمن، حد 60). 1602

الفرق الغربة مع ، 1998 التن تلقة قبل الوراد أو الإملام الفرق المرب الفلسة الإصلامية، فأصلت أنون أمرى الفرق أمرى الفلسة الإصلامية، فأصلت الولامية بها إلى من أسل المنظم الفرق المنظمات إلى فوق الاصلامية في المنظمات الفرق الفرق الإسلامية الفرق الفرق المنظمة في المنظمة المنظمة في المنظمة الم

إعلامية عربية أن تنقل الصور الواضحة للحمهور العربي. وفي الأسيوع الأول من شهر أكتوبر عام 999 ناقش وزراء

من حهة أخرى ذكر الإعلامي العربي "جميل عازر "أن يوم

راویدی و براز داخلج برشد عمر ساعت سراحت سروع المدکری دد قدر بسب ما تبد قد الخرار بسر در فق فقش می ماشد ما المراز به فقش با المراز به منظم المراز با المراز با المراز با المراز با المراز به المراز به المراز با المراز با المراز به المراز به المراز با المراز به المراز به المراز با المراز بالمراز بالمرا

بإبلاغ الأمانة العامة بالإحراء الذي تقترح اتحاذه، واعتماد البويد الإلكترون لهذا الغرض، وهكذا اكتسبت للسألة )الجزيرة (طابع الأهمية القصوى والعاملة لدرحة اللحوء إلى الإنقار فليكر<sup>43</sup>. وقد نشر من التعليقات في صحف أمريكية وأوربة حول هذه الفناة الظاهرة وما أثارته من ضجة كبوة في الأوساط العربية، والسبب في ذلك يكمن فيما تذيعه من برامج النقاش والحوار لقضانا تعتم بالنسبة الأنظمة العربية من الجرارات اللمنوع الكشف عنها: وأقلب هذه الوامع مفتوح على الخواء مع الشاهدين؛

بحلس التعاون، وام الاتفاق على أن تقوم الدولة التي تتعرض للإسامة

بشاركون فيها بأراتهم وأستلتهم بقدر كبو من الحرية، وكذلك فقراقا الوثائقية والحية، وما استقطبته من رأي عام عربي سياسي، ودين وثقاق ومعابلتها للوضوعة الصريحة لحموم للواطن العربي في كل مكان، ومثل هذه الوامج يعتبر من أساسيات أي تلفزيون في حللنا للعاصر، إلا عالمنا العربي الذي لا زالت وسائله للرئية وللسموعة والطيرعة مسحر للملوك والرؤساء والزعماء ويطالاقم الحاكمة، لتحدث عن عظمتهم ومنجزاهم، ويستعملوها لإذاهة خطبهم تناسية أو بدون مناسبة، هذا من جهة ومن جهة أخرى

<sup>\*\*</sup> قدس صفح الدريال، الهار الآرا الإن الإنجابي الدرين: الدرب الآراب الانجازي ا\* مجالة المدن الدرب الآراب من الآراب المدن الدرب الدرب الآراب الدرب الدرب الانجازي ا\* مجالة الدرب ا

#### الترفيهية

ظيس خرية أن يتحول تلتطعون العرب إلى "الطريق"، وطقه الأسباب لا لغوها أحدثت هذه الثناة القطرية، هذه الغزة العيقة في عبط الإعلام العرق.

فعد شهور فلها أدامت الدادة الأثانية الرئيسية تقريرا من "الجزيرة "المحمد بقطات من براتها الثورة من الطلق حول لندد الروحات الذي عارض السينة الأردية الرحان الأرمان الرحان الأمام الصحيفة للعربة "صافية" كافيا "من النسبت الأسواء الفاقل عاممة بأن المعدد من سميم الإيمان بالشريعة الإسلامية.

كما أشار الطرح الأثان إلى أن الحكومة الجزائرية فطعت الدور من العامسة إلى الإلماء الصراح الداري في الجاردة وأن محكومية الكرية والأردن المقالة المؤرة مكاتب "الجزارة الأسي عامستيهما، متالك على أن "الجزارة "السيحت تسيد مصافة الأنطاطة العربية، أما الحكومة المسموعية فصورها عطوة وتشكل علوانا على للعربات العربية ألماء

أما حريدة "التصر "المدوقة في برلين بألقابا يوم 2انوفمبر 2001لوصفت قناة "ابلزيرة "يأتما ربح منعشة في الإعلام العرق، هبت من ركن لم يتوقعه أحد وأن ما تقدمه من رأي ورأي آمر

" در مني فين ميسور و فوادر و فواورده سيلة فحث فورية وفاولي، فحد وي ميشور)

معارض يعدر فررة في منطقة تستعدم فيها وسائل الإهلام كأبوالك: والتوبق المكاني ثم منصب إلى القول على نسان أحد مذيري براسح "البايررة" "البيض نجنا، والمعطى الآمر يكرهنا، ولكن لا منطقه أمد أن يتحاطاً."

علقه الدس "المتروز" الخارق المراق حركة حوية غو مسوقة الله المسابقة العربية ويقد أن الإنتقاد أي ساخته مرى إلى الوطن إلى الطلقة العربية ويقد أن إلا الإنتقاد أي المائم و الميتقاد المراوز والميتقاد المراوز والميتقاد المراوز والميتقاد المن المناطق المسابقة المراوز المراوز المن المناطق المسابقة عن مناطقة حكام من المناطقة المناطقة حكام المناطقة المناطقة

نفي العربية السعودية في الأونة الأسموة برز تبار عمر شبكة الإدباري دلمترسية تسبقه صفة ليوالية تتحدث عن ضرورة الحوار والتواصل مع الآخر كحل للإشكاليات التوسقة، وضرورة الإصفاء للاعمر والانتفاح عليه واللبول بالانتخلاف معه واحترام الرأي نلحاف مهما كانت توجه والخاهم.

أما باقي أفطار الخليج فإن حسابات التحول فيها التأثرة "بابلوروا"، بدأت تظهر خاصة في الإمارات والبحرين والبحن من ماثار القناح جديد على العارضة والحاد للتساحج لبراه الرأي الأعراء كما أن تقوات أبو ضبى أعاول إفراء مديري ومقدمي برامج

#### . "اخزيرة "للقدوم إليها.

یک او این گرفت شبیاه اعد الارد آن دیدند الکند و این دیدند الکند و این دیدند الکند و این دیدند الکند و الکند و الله این این الله این این الله این ا

إن تعطية فناة "الجزيرة "لأحداث 11 سبتمو 2001 والأحداث في أفغاستان أكارت غيرة وحسد قنوات فضائية أخرى وحتى بعض الأنظمة والدول.

فهى الذي تشرف بإحراء مقابلات مع "أسامة بن لادن"، وكما كانت عمي اللماة الوحيدة المحولة للبت بشكل متواصل من الأراضي التي تسيطر عليها حركة طالباد، فاستطاعت بلملك أن تدير الإماكي المهدلة في أفعانستان، وفعلت هذه الأحداث بصفة

### متكاملة، متواصلة، وغير معهودة لمدى للشاهد العري.

وبسبب هذه التفطية طلبت الولايات المتحدة الأمريكية من أمو دولة قطر كبع جماح هذه القناة التي بئت عدة مرات مقابلات أحرقها مع "بن لادن "وأبدى للسؤولون الأمريكيون اعتراضهم على توفع "ابلزيرة "منوا يتهم لمعلقين معادين لواشنطن لنشر أرائهم، في حين صرح وزير خارجية أمريكا، بألها تفسح محالا واسعا واعتماما كبوا لبعض التصريحات العنيفة وغو للسؤولة، كما الفعت هذه الثناة بالنحيز في تغطيتها لأحداث 11 سيتمع والأحداث في أفغانستان ومنذ ذلك الحين كاترت مشاريع الإذاعات والقوات الفضائة بلغات عتلقة في عدة دول غربة وعلى وأسها الولايات التحدة الأمريكية، فرنسا وإسرائيل، الكل يبحث عن التأثير على الرأي العام وتوجيهه حسب سياسته الحاصان وكذا عاولة الإطاحة بهذه اللناة الفطرية التي أثارت كل هذه الطبحة، في حين اقتنع صناع القرار العرب بضرورة تحصين وتدعيم هذه الوسيلة الإعلامية للوجهة إلى للشاهد العرق.

طاولایات اللحدة قررت إعادة ترتب مطبقا الإصلامی، وقائل ذلك فی متروب فعدات الرائحة فاذا الفاروب فعدات إسبارية ذلك المحرف باللغة الحرية موسعة إلى الشرق الأوسط وشار الرقائة ومعلقها العمل على تقر قرآي لعام العربي عاصة أثادة "المارزة "أوانه قضايات المسلسات، وعاولة الشغط على هذه الشاة (الحزيرة) لتوجيهها إلى العمل داعل الإطار الحكومي الذي تتسم به حل الفضائيات العربية، والتوجيه الرسمي يعني تعديل العمل الإعلامي لحمد الثناة وترامعها عن بعض حرياقا وتثليص هامش

ونظت صحيفة "الفارديان "الويطانية عن مصادر أمريكية مطلعة أن لجلة "المادرة " 110 هرست على الرئيس الأمريكي "اوش "انفسيس نصف مثار دولار لإطلاق المثلة الى ترى فيها والنماش وسيلة قرامهة اللغوذ الإعلامي للناة "الجزيرة "التشارية

ويقف المبياتور "حويدن "قرئيس التيقرطي الصدة الملاتات الخارجية الثابعة فقس الفيوج، من وراه القبروع الذي يتحاوز مادوات البت الإنامي الحالية، وكال مرحلة حليقة من حرب الدعاية التي تصطاع ما الآل عطة صوت أمريكا وراديو أنفلتستان المرتب وتنظر الولايات للمحدة في أساليب حديدة لواصهة حالة المدان

وتقر الولايات للصدة في أسليب حديدة لمؤممها حالة العداد الترايدة حد أمريكا، وكان الشروع مطروحاً المسافقة قبل أحداد 11 سيمبر وإن كان تجرابة أقل (265)فرود ولار. ورغم الحكامة المستروح إلا أن وفلسط تعتوه استشاراً ومنا الانتحاق على على القرال الشاب والطيان التحيية المستطوعة الإسلامية في تضميم بأن الولايات للمدة تعادي الإسلام. رح الديكة المفيدة (رملا على مدار السامة (مدار المسام وحد مرافعها موقاة إليانهم مثل العام (ومدار المالية) والمسامة بالقداة الإطارة موقاة إليانهم مثل المسامة المسامة

ین و افزار الرئیل فرصته الله المربة الباد المربة الباد المربة الباد المربة الباد المربة المر

من الحهين، لكن هذا المشروع تغير شكله ولم يتحلق بعد، لكن يمكن أن يظهر من حديد.

ما إسرائيل فهي كذلك أداول التأثير على الرأي الدام الدي. فإلى حالب حصصها المذاحة باللغة العربية، فهي في طريقها إلى إنشاء فناة فضالية بالنفة العربية يفطي بنها جميع العالم العربي والدول الحادة ق.

وم دراه ماه الشاريخ طرح وزراد الإطلام العرب معد استنامهم و بوت بي سواد 2000 كرة إنشاه وبيئة العلاية مربعة تب رامها بالله الإطلابية، عنا للشروع أميد طرب ميد مربعة السيام من أحل الفاق عن الساحة الجرية وشرح وسهات الشر العرب من علال الواجع التي تبتها علمة القائد عارج الوطن العربي، على عائد التي المتاريخ التي تبتها علمة المناة عملة الوطن العربي، كما تبحث تنظ "الجزرة" السيال في إنشاء عملة المنات بالمنه الإطلابية.

#### -4 القاربة السيميولوجية:

مجال البلاغة الرمزية في الرسالة المكانة الإعلامية للقناة في طل النظام العالمي

الجديد

منذ قرابة عقد من الزمن، أثبت فناة "الطريرة "وجودها للتميز وسط مثيلاتما من اللنوات التلفزيونية العربية للتولة هم الأقمار الاصطناعية، ذلك ألها انتهجت الفسها طريقا حديدًا لم تسلكه غيرها من الفضائيات العربية، تطلاقا من راديو وتلفزيون الشرق الأوسط "MBC"في دشت بنها الفضائي في سيدسر 1991، وكان ينظر منها أن تقدم نرما اعتقا من الإعلام للمواطن العربي

دین فل فرقی السیاس المقد القائم آفرزه مرب القیام فقد قل الله "Parega" حالیا من فضایات هریه آمی حیست بیات فقد قبل آن الهای حاصه همودی آی آنه فاون فقد و در امنیا الفتام بیان الفتاری واقطاعیات (الاطاعیات (الاطاعیات (الاطاعیات (الاطاعیات (الاطاعیات (الاطاعیات الاطاعیات الاطاعیات الاطاعیات المواطاعیات المو

وسلون الإسان والصدة السول وفرما أم متطلبات العمر.
يد الما يدس المقر الإسان المقرر الما يتصاب معلم الإطافر التدارا ويسمة فرادن الاستطال المساني المقل في المهاد و كالفراد التدارات أثراً ما مست والاس مراء علما إذ والشيخ في موقد الإلمان ويشم المهادي المستوات المسانية على المرابع ما طرف القلال والمواج والإسانية والمسانية على أمان المالية على المنافقة المنافقة المسانية المسانية المسانية المسانية المسانية المسانية المسانية والمسانية المسانية المسانية المسانية والمسانية المسانية المسانية المسانية والاستفادة المسانية والمسانية المسانية والمسانية والمسانية والمسانية والمسانية المسانية والمسانية وال الاتصال الطيدية التي بسطت عليها الحكومات استكارها ومراقبتها والتحكم فيها.

رسادت فالا الخروة "كورة في مثل لإطاع المرية بقطح —كما هو سلطون الدياة حال أن كور نوا مان (لا مجاه المرية بالمديد المدينة المستاكات المستراك من المجاهد في المستمدة المجاهدة الم

ما الأقد الذي توطر فيه عدد موسات ملاحة (1948) ونظم سمي بمتري بري، خياة الخصو لا يتروز على ألف والمثلية كما لا يضلى من أن يصد في يوم من الأبام مرفقا مستقلا من إدامت تمول الفارد أو الدول اللمسعة الكروى في أن ملا الله يوم على تروز نقطية بعد الله كان الإسمار إذا مة أمو قطر السابق طرك المتحقيق ما فلفات كان الإسمار إنامة أمو قطر السابق

عور مه تحقیق هما همای کان لابد من پرامه مو قطر انسایق الذي لم بيد المرونة اللازمة لهذا الأمر، وهو ما تولاه ابنه باتنهازه يزية عبر الذي ال المارع فاطاح بد شم يكن بمها : فلأ العالم الإنجابين فلول المفايد أن تصل يزوة على طبر حسر المتمارتية والصدية السناسية وبرية الرأةة مرشوق الإيمان على الصبحة فصابي وإما كان الأجار أن الأقل مسيحة الهجال فلا الاحاقال المجالة المؤلفية المهاب والمتأخذة وطلك السم "المارع" الهجر من المرزة إنجابية مصربه علما القدر حداً أن القالون الذين يجدر أن بعد علم التعالى والإطابق النا حداً أن القالون الذين يجدر أن الهجا علية ميرون المساجد ال

ولى طرف قصو التبت التناة الحاديدة إبلاً كبوا من طرف للشاهد للعربي، بسبب حراقا، وطرفها الشاقى مواضيع معطورة في معظم الشوات الشاورية العربية، والند كان هذا الإلمال مخلفا من بيد إلى أمر، بشكل يتناسب مع درجة تطور النبات الاحتمامية والحداث المناسبة، وطبعة المشهد الاعلامية في كا يا بدا عامر حدة.

أمام بث مستمر الأفلام من الخيال العلمي.

المنطقة السياسية وطبيعة للشهيد الإملامي في كل بلد مثل حدة.
فقي القرب الأقصى على سييل نقتال لا الحمر، كالرب قباة
القرية فضمال كور الدي للشاهدين، خاصة في بنائها بها بين خلال
يعنى راضها الرئيسية مثل "الأنامة الماكس" اللذي تشرت حريةة
"الانامة الاشتراكي "النصر الكامل ليعنى مثلثات، ما سامد على
الذائهة اليامة الكرد.

هذا الاهتمام يرتبط بخصوصية إعلامية مغربية عاشتها البا

علال العقدين الأعوين عصوصاء وتنعتل في كون الإعلام العمومي لم يكن يعكس درحة التكور السياسي ولا الخصوبة التقافية والفكرية للنلاص وذلك بسبب سطيرهم للطلار لوزارة الداملية، بل أن للغرب في أواسط التمانيات أخل وزارة الإعلام بوزارة الداملية، فحولت بذلك التلازة للغرية عملها إلى أداة للتعليم على الواقع اقتلى وتشويه اللوق العام للمشاهدين للغاربة، إضافة إلى إصرار هذه الوزارة لعدة سنوات على منع اقتناه الواطنين لحواليات الاستقبال الفضائي بدعوى ألها تحدد أمن البلاد، فكانت مشاهدة فناة "الجزيرة "ومتابعة براتعها والنقاش حولها في الجرائد يمثل نوها من الإنشام من التفوة الطبة الن يشرف عليها موطفون تابعون لوزارة الداخلية، فعرفت بذلك القناة الغمومية للغربية نوعا من الإنفتاح على قضايا المتمع حاصة بعد عزل وزير الداعلية ال نوفسر 1999، والذي قضى زهاء الربع قرن في هذه المسؤولية، وتعيين مدير حديد للتلفزة الغرية، لتشرع الجرائد اللغرية في نشر بعض للقالات النقدية أماء الفناة الفطرية.

ومن سهة أمرى صارت قالة "الجزيرة "مقاب اللعشاهد العربي الذي أمسح برائك أن يتفقل من عملة إلى أمرى، فتراء هند كل منت مهم يضبط مهازه على "الجزيرة "البرف ماذا غاري، وصار ناهي، في عملات تقزيرية مربية أمرى بناطر مع وادارته، من أمال رقم مقد كالام وترسيع هامش حركته في تماول تتلف

## المواضيع، ضاربا دائما الكل "بالجزيرة."

كما أسهم وحود الخريرة في دهم الطمئات الأحرى، حاصة ثلث التي يصل بتها خارج إطارها القطري، وصارح العالم العرب، لك توسع تمركها روقع مستوى تعبيدها، فللشاشد العربي يفعل أنورة الإتصالات والقطومات صار قانورا على التحرك عم الأكثر كاسم يشك بأن الدولة في تعد تستطر أن تسيط عليه وعلى اعتزاره،

يشاب لان الدولة تم تعد تسلطع ان تسيطر عليه وعلى اخ ومن هنا كانت له الحرية النامة في احتيار ما يسمع وما يرى.

روم کل غیره فود اطریزه کرک آثاره مهمه طی اخارات اورمادی و فراسیا های داست قریره ای فل قلم این اخلید اموجهای این باشه به او انتخابی و واقلسهه مکتر من واکبر این ام یکی باودکان آن زشت اضامل میها قبل وحود امرین امرین امرین مده اشاد اقطارات حیث بات من اقسمت مصدر اختیاد قریره امریا در اما تا اصاح را اما تا استان و در استان اما تا استان و امراد اما تا استان و در استان انتخابی ا

لكن أكبر أند بواحد "أجازيرة "البوم هو الحفاظ على التحاج الذي حققه طبلة السنوات النامية، سامية وألها تعيش في عبط معاد لما بازدياد النشوط شابها من علف المهادة المربوة والمربة على حد الواسمونية والأمريكة على وحد التحديث بالشعد إلى طبور فضائيات عربية خاصة لما وعلى رأسها قائد "ألو طبى"، و على الصدية بالمدينة المائية أطائبها إلى الرئيس وفي أدخات إلى حلبة النافسة قوات جديدة ما كانت داخلة في حسابات للعططين الاستراتيجيين ولا في حساب المشاهد، من بينها قباة "الشائر " الديناية النابعة "غرب نطر"

#### حوصلة وتقييم شخصى

ان الشعاء اللغري اللوفرتين Logatypes الفتاة الجزيرة الذي استعمل فيه تشكيلات معينة من حروف وألفاظ، وكتب بالخط الطدال على شكل ابعاصاء مادن بالذن الأصفر الذهب على أرضة زرقاي مزعرف بالتقط وحركات عط الثلث، تشبه ال حد بعيد الديوان الحلى، فهذا الشعار؛ كان حقيقة إحالة قوية وذكية للحضارة العربية الإسلامية في أوج عطاتها وتطورها، فالشكل الغين الرحرق اشتهر في الحلاقة العتمانية أثناء فنح التسطيطينة والخط الطغرائي). إضافة إلى هذا الاسم الذي ساهم و انتشارها بهذا الشكل، حيث اتحذ في البداية قعبد الإبحاء بأن القناة ناطقة باسم الجزيرة العربية، كناية على حزيرة إعلامية عصرية ور عبط متعلق، ور حين أبد مثلا للنزيان أب طير بعان من احيد الذي يُحد من انتشاره مقارنة بالنظور الذي حققه.

الذي يحد من انتشاره مقارنة بالتطور الذي حقف. ومن هنا كان تجاح قاة الحريرة نائحا عن استماع هذة عوامل أهمها التكنولوسية الانصالية والطوامقية المنظورة، والأسلوب الإسباري التحصصي، وعاولة الوصول إلى الصداقية والحاجة في سياستها الإعلامية، إصداقة إلى رودة أفضال المؤاطنين العرب تحاه تشداياهم والصديرية وتعلمهم معها، والمشادر المدالية الإطاقة المثل المبادئة وأنعاب معها بالسابقة المشهرة في المسل وحراقاًا على طرح تقريضيع المشاورة من طرف علف الأطفاق العربانة، واكتسبت تقريضيع المشاورة من طرف علف الأطفاق العربانة، واكتسبت

وفي ظرف قصبر استطاعت أن أطلق التشارا واسعا وحضورا هائلا في عطف أنحاء العالم، واستطاعت كذلك أن تضع ورابعا الـــ"MBC" التي كلفت السعودية أضعاف ما كلفته قناة "الجزيرة" دولة قطر. وإذا كان أمرر الحزيرة من الخط الإعلامي السعودي، فإن سر إداحها بكمن في قيامها على مهنية متطورة وعلى أداه مثقن غرري ومقدمي نشرات الأحبار والراسلين وكلنا فلستوى المعتاز المراسج الحوارية الإسبارية، كما يكمن هذا النجاح أيضا في أمسيد "الجزيرة" لشعار "الرأي والرأي الآسر" وفتح هامش للحرية من خلال أفاق واسعة للحوار، وتمكنت من أماوز اللغة الحشبية التي اهتادت التقزيونات العربية هو حهاز إعلامي إخباري فعلا وليست أداة دمائية فقط. ولقد استمرت "الحزيرة" في الصعود والانتشار رغم الضغوطات التي مورست على إدارقا، وشكلت هذه الاستمرارية دفعا لتحريك إمكانية بروز فنوات للغزيونية أخرى على مستوى العالم العرق.

ورغم هذا فالجزيرة" قامت بتكسير ما تعتبره الأنظمة العربية "تابوهات" يمم الحديث صها أو يتم تتاوطا بشكل عاطئ عدف تطليل الشعوب وعاولة كسب الخارج، ولذلك حينما تعمدت الجزيرة طرح شيق القضايا العربية نحرية وبطريقة مباشرة وصراحة لا تعتبه فيها ولا تضليل وسمحت لكل الأراء بالتعبير بحرية بما فيها أراء تلعارضه، وآراء الأنظمة، هذه الأحيرة أبدت انزعامها الشديد من الحصص الن تقدمها "الجزيرة" وبالأعص يرنامج "الاتحاد للعاكس" و"أكثر من رأي" و"بلا حدود"، وألصقت ما عدة لهم كالتشويه والقذف وتحديد أمنها الداعلي، ومعاداتها، حتى أتما وصفت من طرف بعض الجهات بألها "قناة إسرائيلية" ناطقة باللغة العربية، وتتكفل بالتطيع مع إسرائيل، ووصفها البعض الأعر بالأصولية. وقال البعض الأعر ألها فناة إرهابية، والتي فندت ذلك للحرجة حيهان أديم في فيلمها غرفة التحكم حول مهنية الجزيرة، وقدرقا على منافسة القنوات الغرية والتفوق عليها، في مد الشاهد بالحقيقة، من خلال برنامج بلا حدود.

إلا أن هذه الضغوط تعدلت أكثر على القبادة النظرية في الحرب على أنفقت الدول الدولة، ولكن هذه المرة من الولايات المتجدة الحركية، في أوادت أنفينة على المصورة وعشليل المتجوب كمادقة في حروجة الماضية. ولاستعرارية هذه الرسالة الإعلامية قريقة إلى أقادت والمرة العربية على والخالي في نقل المقابلة وعدم تضليل الشعوب، فكان لابد من الاأمناء للعواصف العالية في بعض الحطات وبعض للواقف، حق لا تكسر شوكة الفناة. فكانت الليادة الوسطى للميش الأمريكي في قطر في وحهة نظري الخاصة.

#### القصل الرابع تحليل الرسالة السمعية اليصرية: مثال القيلم

#### وصف الرسالة أ – نذسا: ه

ا – الرسان فلم رشيدة أحدث أفلام للمثلة ليستم موادي والمحرحة يمية بشير الشويع الذي نال شهرة والمحرحة يمية بشير المحرجة الما يعرب الأول الذي نال شهرة بالمراحة في 14 مارة دولية في مهرمان الإسكارية المسيستاني وفيلم رشيدة من الأفلام التي أشمال بهن شمال بهناة بشير اللهزاء وفيلنا حتال سياري الفيلم من إهراج يهنة بشير الشويع والانتاج كذات سياري الفيلم من إهراج يهنة بشير الشويع والانتاج كذات ميالية المشويع والانتاج كذات كذات ميالية المشويع والانتاج كذات كذات ميالية المشويع والانتاج كذات المناسبة المتوجع والانتاج كذات المناسبة المتوجع والانتاج كذات المناسبة المتوجع والانتاج كذات المناسبة المتحدد ال

والتصوير لمصطفى بن ميهوب، وقد قام بالتمثيل كل من بطلة الديلم ابتسام خوادى في دور رشيدة تدية راشدى بدور الأم، محمد رماس، رشيدة مسعودان، آمال الشويج. ومن بين الصحف العربية التي تحدثت عنه جريدة الوطن الإسلامي. ب- الرسالة:

فيلم أتنج في عام 2002، مدة عرضه ساعة و40 دقيقة رشيدة وللحرحة كينة بشير شويخ

## دراسة سيمولوجية

رشيدة النتاة الشابة التي تعمل بالعاصمة في إحدى المدارس الابتدائية كانت تعيش حياة طبيعية بسيطة فالأها الأحداث العادياء من أسرة متواضعة تعيش في كتف رعاية الأم الحنون.

هذه الفتاة تتعرض لإحدى المواقف التي تغير حياتها جذريا ألا وهر, تعرضها غلولة الإختيال من طرف عصابة إرهابية، والتعرج في الأمر أن أحد هؤلاء العصابة من معارفهم فالحادث ام بعد رفض رشيدة لوضع القنبلة في المدرسة التي تعمل بحاء فقد تأزمت الحالة النفسية لرشيدة بعد الحادثة تتريعة، ثم بعد ذلك تتقل الأسرة الصغوة الكونة من رشيدة وأمها إلى قرية محاورة للعاصمة تستحر رشيدة في حالة الانعلاق والانطواء على نفسها إلى حين إليان زميلتها ابتسام بعقد عمل لها ممترسة القرية، تستأنف وشيقة حياقها من حديد لكن الواقع شاء غير ذلك فيقى تعاني من الصدمات التكررة الر العمليات الإرهابية التي أعدت بوميا في هذه القرية مما ساعد على توك إحساس الجزن والحقد في نفسية رشيدة وحلن

شهدا خبررا خالون در المهوار برنا جبور الله و المستخدم المؤدد و بما خبرات المهدات المرسنة و المؤدد و المؤدد و المؤدد و المؤدد و المؤدد و المؤدد المؤد

من علال هذه اللمحة اللوسرة استطرك أن رشيدة ما هي إلا تموذج عن أسرة من ألاف الأسر الجزائرية التي هاشت ويلات الإرهاب الذي حول حياة الجزائريين إلى رعب وفرع دالمبين. لكن إصرار رشيدة على البقاء وتحكمها بالخوف بداسلها وتحدي

من يطون رئيدة على مهدة وحملها بمعرف بيدهم وعدن الموت كانت عوامل أساسية في بقاء بصيص من الأمل في نفسية رشيدة بصفة خاصة وفي نفوس الجزائريين عموما.

فالمرحة يمينة تمكنت من النطرق إلى بعض تفاصيل العنف الذي يتساق ورامه البعض من دون أي إيديولوجية أو مور عقلاني مشيرة إلى أنما استطاعت أن تروي قصة تطرح بصوعة من النساؤلات: لماذا وصلت الجزائر إلى هذه الدرجة من الإرهاب والعنف؟

#### :42

تعتبر السيدما وسيلة اتصال جماموية، وهي فن التجو عن الواقع بإيداع وقد ساخت هذه الأحمرة في نشر التقافة والإبداع التكري وهي وسيلة لوجهة إن كانت هادفة أو ذات مضمون احتمامي بحيث تعو عن ما في افضيع من الحراقات وكيفية معاشتها.

ولكنا تلاحظ عدة سلبيات في السينما من أفلام سافطة مضمولة الجنس، الشفوذ، الانحطاط الحقلقي وما يتركه في اقتصم من الطباع وتأثير سلبي، وقذا يجب أن نتقى من السيدا ما هي أصلع وأفيد ونتعد عن أفلام الشعرات الفارغة.

فالسينما يجب أن تأحد كل الأبعاد السياسية والاقتصادية والاحتماعية مثلا الشعب الفلسطيني وما يعانيه من العطاط في اص الهالات، أفة المحذرات وكيفية محاربتها، وتوحيه الإعلام حسب

## مقاربة سيميولوجية لفيلم شاطئ النجاة لروبرت زیمکس Cast Away



تحمد الأراء التي قدمناها حول الدراسة السيميولوحية لنفينم الروالي غلى رؤيتنا له وتقييمه كعملية تركيبة تسمح قواهدها إخلق

أشكال يتصل فيها الفكر الشخصي والشعور باستعرار مع أحربتنا للشدكة للعالى في وجهة النظر هذه تعدل مواقف الأمراج والجمهور موضوعية الكاموا باستمرار لكنها لا قيمن عليها اعيث تصبح والحقيقة مفهوما والشيء رمزا ويقارب التحريدي من خلال المسدى وبأعد الخاص ولالة أكبر وأعمل بنعا يستبقى التأثير الكامل غصوصيته ويشحن كال من المعرج والمعهور السجل اللوضوعي بتوترات استحابة شحصية حيمة ما نراه هنا كما في أي مكان أعر هو نتاج ما نبحث عنه. وسوف تسيطر معايونا على الحكم بالضرورة وهذا لا نحد بأية طريقة من حربة للخرج. فالأحكام النقدية هي مثك للقاد كما هي القرارات الفنية ملك اللفان ولا تكون حربة مقيدة تعربتنا في تعريف الطروف التي تعام ضها عمله فيما. إلا إذا أراد ذلك وإذا كان للرء سيشغل نفسه بأية أداة من أمل هذه الأداة فهذا يعود إلى قراره الشحصي بمكن أن يغرر أن أهدافه السياسية والعرقية والدينية أو حين الصحية التقلك أهرة طافية بحيث سيعم عن إصحابه بأي فيلم يبدو كأنه يعزز نثك اللهم بغض النظر عن التكامل الشكلي. وأن السينما الأهمع(1) إلا كدعاية أسلاقية أو كعرض بسيط عكم. فما تريده من الأفلام هو Land 15 ...

> " )يي. ضدير كون ازجمة ضمة يس ، طفيتر تطيفو فهم الكاثم و الهيمها. مشور الدوران الكفة فموسمة الدمة الميضا، مورية بمثل ، ط ( 2002 ص 201

TITLE:Cost Away

YEAR OF RELEASE: 2000

CLASSIFICATION: M

**DIRECTOR**: Robert Zemeckis

STARRING: Tom Hanks, Helen Hunt

FILM SECUREY. Ton Hanks sure as Chack Noland, a Folick courier exercise who spends his life travelling form one loostine to the most. His life is fine-pased & is graphed to the control of the control of the control of graphed Kelly Heller Hand, puring, his processional life should of his personal life. Chack: He takes a trus for the should of his personal life. Chack: He takes a trus for the Ab his life formation of a decorded island. He saw has to be control of the control of the control of the Ab his life formation of the control of the Ab his life formation in his life changing entitione. Healts to excite the life sole. Cast. Away is gripping certainment from such to finals. \*\*

> شاطىء النجاة Cast Away 1- وصف الرسالة 1 ــ هرسل:

شاطىء النجاة أحدث أفلام المثل توم هاتكسTom Hanks

والمعرج روبرت زیمکسRobert Zemeckis واللذين سبق أد

قدما معا وفورست جامي) عام 1993 ورقم أنه لم يرقح كأوسكار أمسر فيلم من مسابقة الأكامارية الأمريكية الشهورة إلا أن شغابي، المستة من الأقلام الأمريكية في انصح ين عام 2000 ولم تكن ملاحظة أن يرقحج يلقد فيم هاتكس لأسكار أحسن ممثل وهو الذي ميل وقار مرتزن بالمائزة <sup>10</sup>.

وليس من الفريب أن يخوض الممرج روبوت زيمكس هذه اللغامرة الفنية فهم من كال المحرجين الذين حاولوا وأصحوا في استعدام التطورات التكولوجية في صناعة الأقلام في عصر الكميوتر على نحو جمال أو بالأحرى لصنع جماليات حديدة التعيير السينمالي وليس أهرد الإنمار الشكلي الذي تقترب فيه الأفلام من ألعاب الكمبيوتر إنه افرج ثلاثية العودة إلا للسنقبل أموام 1975 و 1989 و 1990 والأرنب روحرز 1987 وهي نلوت 1992 وفورست حامب 1993 واتصال 1997 والفيلم الجديد للمحرج تلوهوب الذي والذي ولد في شيكانو عام 1952 م. أكد مغابراته الفنية إن لم يكن أكوها حيث لايحمد على التكاولوجيا الصوت والصورة المتطورة كما في أفلامه السابقة والأهم أن الفيلم عن بطل وحيد في حزيرة من دون أحدثت مثيرة مثل الين افتاد عليها المعهور في أفلب أقلام السعينات الناحجة.

" سمر ترید. مغربون و کوهان کی فعیلما الآنریکیا سند، در در در 1999 کیارسیا فیلما آلبیلما دوریا نمایل را دار

<sup>....</sup> 

وقد ذكرت فارابين بملة صناعة السيدما الأولى في العالم عند بدىء عرض القبلم في بداية ديسمبر 2000 ، يمثل هاطرة على الصعيدين الغنى والتحاري ولكن الفيلم الذي أتتحته شركة سيبليزج دريم واركس حصد في ثلاث شهور أكثر من 300 مليون دولار دامل وعارج أمريكا بما يؤكد صحة نظرية هولود الأساسية وهي أن جهور السينما متنوع وبالتلل بمكن أهاح كل أنواها وأفلام وليس فقط الأفلام الين بقال عنها مضمونة النجاح 88.

#### ب الرسالة : شاطيء النجاة Cast Away

فِلْمِ أَسْمِ فِي 2000 مِنْهُ عَرِضُهِ \$134 فَيْقَةً، لَمْرِجِهُ روبُوتُ Robert Zemeckis, -Say

## ح محاور الرسالة:

تبدأ أحداث الفيلم عام 1995 وتستمر إلى عام 2000 الذي عرض فيه وينقسم السيناريو إلى ثلاث أقسام القسم الأول في نبوبورك حيث يعيش تشوك توم هاتكس مع زوحته كيلي هيلين هنت ثم موسك حث بعمل تشوك في إدارة فرع شركة فيدول اكسويس للبريد الدولي السريع والقمسم الثاني في الجزيرة التي عاش فيها وحده

أربع سنوات ال**قسم الثالث في ني**ويورك مرة أخرى بعد أن أنفذته بالصدة سفية عامرة **في عبط الأطلطي.** 

لبد، بن البريورك وموسكو تعبر من للعاصرة والدياب 2000 لا تعبر من انتصبرة قلط إرقال من ولالة الحام التاسم تلارد العشرين سيت مشقد اختشارة الحامية أورة التكولوجيا الكورى التي تقلد الإنسانة إلى عصر الحامية ومع ذلك قال أساطة الإنسان الأساسة من منهمة والوطوس لا تراك من فات الأسافة وذلك وهو مضمول

# 2 ـ مقارية نساؤية :

#### أ ـ النسق من الأعلى {الرسالة}:

شاطى، انسعة أصدت أقلام المعرج روبرت زيمكس والذي سبق أن قدم فهرست حالب عام 1993 ورغم أنه لم يرشح الأوسكار أمسن فيلم عن مسابقة الأكامائية الأمريكية الشهوة إلا أن شاطىء النحاة من الأملام الأمريكية في أتحت في عام 2000.

#### ب النسة ، من الأسفا ، (الدعاية) :

وقد ذكرت زفارايين بحلة صناعة السينما الأولى في العالم هند بدء عرض الغيلم في بداية ديسمبر 2000، أنه يمثل عاطرة على الصعيدين اللبني والتحاري ولكن الليلم الذي أنتحته شركة سيليوج دريم واركس حصد في ثلاث شهور أكثر من 300 مليون دولار دامل وعارج أمريكا نما يؤكد صحة نظرية هوليود الأساسية وهي أن جمهور السينما متنوع وبالتالي يمكن نحاح كل أتواهالأقلام وليس فقط الأقلام التي يقال عنها مضمونة النحاح<sup>99</sup>.

#### 3-مقارية ايقونولوجيا ز أ ـ المحال النفافي الاجتماعي :

## ـ هوية الرسالة الغنية :

شاطىء المعاة أحدث أفلام للمثل لوم هانكس وللحرج روبرت زيمكس واللذين سيق أن قدما معا فورست حامب هام 1993 ورغم أنه لم يرشح لأوسكار أحسن فيلم عن مسابقة الأكادمية الأمريكية الشهيرة إلا أن شاطىء النجاة من الأفلام الأمريكية أ التي أنتحت في عام 2000 و لم تكن مفاحثة أن يرشح بطله توم هاتكس الأوسكار أحسن ممثل وهو الذي مييل وفاز مرتبن بالحائزة<sup>60</sup>

اوم ماتکس شنطی الساة پندم عرفا منزدا فی فن التحل لمنة ترید من نصف مدة عرض الليام 1314فقة حيث يداه و وباگان و ويقدم حربا فی فن التحلق أم پسيد أن مثل وقد استفرق التموير التيام أكثر من سنة حتى نما با المنحل أن يغور وزاد وتكويه الحسنين بعد أن تعرفت القنصال أن يغور وزاد وتكويه الحسنين بعد أن تعرفت القنصال في تكانيا خادث سقوط طالرة

ـ السنن النضمينية : ولكن مناك قراءة الثالث لليتم أيك إل ممل في كير له أبعاده

الليماغويلية ما وراء الواقع التي تتيم لتأمل في الحياة ووحود الإنسان في الكون.

## ب محال الإبداع الحمالي في الرسالة: من أكر مفاراته النبة إن لم يكن أكرها حيث الإيصد على

الكولوحيا الصوت والصورة التطورة كما في أفلامه السبقة

نطورات وزاره 1938 گفوستا فخاط البوندا موزیا مطلق: ۱۵ ( 2001 مین): ۱۰ کدر دع کمه مین/201

والأهم أن الغيلم عن بطل وحيد في حزيرة من دون أحداث متبوة مثل التي اهتاد عليها الجمهور في أطلب أفلام التسعينات الناسمة<sup>53</sup>.

## 4 ـ مقاربة السيميولوجية :

أ . محال البلاغة والرمزية في الرسالة : وقد ذكرت فارابيق بحلة صناعية السينما الأولى في العالم عند بدىء عرض الغيلم في بداية ديسمم 2000 ، عالم 5 على عاطرة على الصعيدين اللهن والتحارى ولكن الليلم الذى أشحته شركة سيليرج دريم واركس حصد في ثلاث شهور أكثر من 300 مليون دولار داخل وخارج أمريكا مما يؤكد صحة نظرية هوليود الأساسية وهبي أن جمهور السينما متنوع وبالتلل يمكن لعاح كل أنواع الأقلام وليس فقط الأفلام البق يقال عنها مضمونة النحاح ومثل أي فيلم هوليودي هناك أكثر من قرابة لفيلم شاطىء النجاة الذي كتبه بنواعة ويلم بروويلس في قرابة الأولى إنه ميلو دراما عن رحل يتبادل الحب بعمق مع زوحته ولكنه عندما يخطى عنها أربع سنوات يعود وحودها وقد تزوجت من رحل آخر وأجبت منه والقراية الثانية أله معابقة جديدة للكرة رواية رويتس كروزو والمرفة والتي يعتبرها البعض من كالاسيكيات أدب الطفل عن

الرحل الذي غرقت سفيته واستطاع أن ينحو وعاش في حزيرة بعدة عن المطارات الحديثة ولكن هناك فراية الثالثة للقيام أميله إلى عما فه كنه له أبعاده المنافذقية ما وراء الواقع التي تثير لبتأمل في دلياة ووجود الإنسان في الكون تبدأ أحداث الفيلم عام 1995 وتستمر إلى عام 2000 الذي عرض فيه وينفسم السيناريو إلى ثلاث ألسام اللسم اللسم الأول في نيويورك حيث يعيش تشوك في توم هانكس مع زوحته كيلي هيلين هنت تم موسكو حيث يعمل تشوات في إدارة في عركة فيدرال اكسويس للويد اللولي السريع والنسم التاني في الحزيرة التي عاش فيها وحده أربع سنوات القسم الثالث في نيويورك مرة أحرى بعد أن أنقذته بالصدفة سفينة عابرة ق عيط الأطلط..<sup>53</sup> البداية في اليوبورك وموسكو تعبير عن المعاصرة والنهاية 2000

البدية في المورورية وسرح سوم من معصره وضويه مصحبه لا تعرض من المعتمل المقابلة فقد وقال من وقاله المستقبلة المستقبلة المستقبلة المستقبلة المستقبلة المستقبلة المستقبلة المستقبلة والمستقبلة والمستقبلة والمستقبلة والمستقبلة والمستقبلة والمستقبلة والمستقبلة والمستقبلة والمستقبلة المستقبلة والمستقبلة المستقبلة المستقب

أنزل إلى أسفل السافلين وكيف استطاع بقوة غريزة البقاء أن يعيش ويستمر في الحياة محققا الخلاص الحسدي بالتحايل للحصول على الطعام والماء والمأوى ثم اكتشاف النار وبناهم من تلك الغريزة يصنع تشوك طوافة من الأعشاب بخوض بما مياه المحيط وأمواج التلاطمة العيفة على أمل النحاة مفضلا ذلك الدت وحده ق الجزيرة بالفعل ينحج الانتصار على الطبيعة ويعير تشوك في نفس الوقت عن الحاجة الإنسان إلى الأعر حين أنه يرسم على الحدوان الكهوف مثل الإنسان الأول ويصنع من كرة ألفت بما الأمواج من طرود طائرة شركة البريد التي سقطت وحه إنسان يطلق عليه ويلسون لكن يتحدث معه بل إنه يصنع هذا الرحه من دم يده الن حرحت، فتح تشوك كل الطرود التي ألفت بها الأمواج ما عدا طرد واحد وحد عليه رسما لجناحين وكان هذا هو الطرد الوحيد الذي حمله معه على الطوافة وأوصله إلى عنوانه في أمريكا بعد إنقاذه وعودته إلى الحياة العصرية مرة أخرى وهذا الرسم يعتر عن حامة الإنسان إلى الخلاص الروحي أيضا سواء أحم في التوصل إليه أم فشل ويؤكد ذلك أن تشوك لا بوحد أحدا في الذيل الرسل إليه أم فشل ويوكد ذلك أن تشوك لا يوحد أحدا في تلول تارسل إليه الطرد وعندما يقف في مفترق طرق في مشهد النهاية ترشده امرأة في مفترق الطرق وتبدو حاجة الإنسان إلى الخلاص الروحي واحته عه في الحب الذي يكه تشوك لزوجت كيلي فيفضل هذا الحب

علال على الجزيرة وكان من هوافع صراعه من أحل البقاء وأهاحه في النجاة وزواج كيلي في غباب تشوك يطرح السؤال عن الأسر وعن الحب وعن المتمع لقد أحيته ولا زال أميه ولكنها لا تستطيع اللياة معد بعد زواسها وإثناها من زوحها وها هو كبد نفسه وحيدا مرة أسرى كما كان إلى الجزيرة وكأن الوحدة إلى قدر الإنسان وتصل براعة السيناريو إلى الذروة في الشهد<sup>54</sup> الذي يقول فيه تشوك بعد عودة إنه حلول الانتحار على الجزيرة ولكن الأغصان التي علق بما الشنفة لم تحصل ثقل حسده وهذا الحديث يفسر لقطة شاهدناد فيها وهو يستكمل أسبال الطوافة بحبل على شكل مشنقة بترعة من شمرة عالية وهدم تحسيد محاولة الانتحار هنا والاكتفاء بذكرها في الحوار بعد أعاته ينفي عن الفيلم الطابع اليلودرامي ليصبح عملا يثير تأمل العقل ويحلق بالروح في أن واحد.

#### خلاصة

إن هذه غارات في الدراسات الميموارجة التحدة وتزيع المؤلفة وتركيات مؤلفة المؤلفة والمؤلفة في مراسة المثالة وأنسا والقسام علا الميموارجة من كانت بناية لهي من موجو وشارل موجى، وأمل با يور ذلك هم متروجة البحث الميمائي الرمالة الميمائية والأعمال المثلك الذي طرحة الميرات الميمائية الرمالة الميمائية والأعمال المثلك الذي والمن الميمائية المستقدة في مطابقة من الميمائية على الشابعة الميمائية والثانات المستقدة في مطابقة المراسة والأعمال المتحدة المتحدة الرمانية والمثالة المتحدة الرمانية والمثالة المتحدة الرمانية والمثالة المتحدة الرمانية والمثالة المتحدة الرمانية والمثالية المتحدة الرمانية والمثالة المتحدة المتحدة الرمانية والمثالة المتحدة المتحدة الرمانية والمثالة المتحدة المتحددة المتحددة

وقا الفرد إلى القاردة الميسوارسة بعد مطورة طرورية ومغة في الحكمت بن القبر الدلاية، والعلامات السنديات الميساديات الميساديات الميساديات من حقل القبرة المسيميات أن الحال الميساديات والإساديات والميساديات والمساديات والمساديات والمساديات والمساديات الميسات والمساديات الميساديات مثل الميساديات الميساديات مثل الميساديات مثل الميساديات الميساديات والميساديات والميساديات والميساديات الميساديات والميساديات والميساديات والميساديات والميساديات الميساديات والميساديات الميساديات الميساديا

ولهذا فالألوان والأشكال والخطوط تتسرب إلى الصورة محملة بدلالتها السابقة، فالأحمر في الصورة موجود باعتبار دلالته السابقة لا باعتبار وحوده المادي كلون ضمن ألوان أعرى، وكذلك الأمر مع الأحضر والأزرق والأبض. وما يصدق على اللون يصدق على الشكل المندسي(الربع أو الثلث أو الستطيل أو الروايا)، فلهذه الأشكال دلالات أسرى غو التشكيل المندسي لقضابات مقتطعة ر: كون لا حد له. وهذه الدلالات تفنى البعد الأيقون وتنوع من دلالات. وما يصدق على البعد التشكيلي يصدق على البعد الأيتون. فالخطاب التقافي هو الذي يحول الوحه والإبماية والعضو إلى بؤرة لإنتاج الدلالات وأمديد أتناط استهلاكها، وكما أشرنا ال ذلك في ظرات هذه الدراسة، أمن في حاجة إلى معرفة كبيرة لادراك كل الإيمايات التي تشوها إنماية عمشي أو نظرة متوسلة أو النسامة معلقة على شفاه حزينة.

قرادا کان النستوی الأول من القرامة برنبط باوادراک الرساله البصرية في ابدادها النبية واشتكية واطنية ويتحمر في التحافل مع طامرية فصورة في استقلاما من طاملها، فإن اللستوی الثاني برنبط باشتيل أو الحاول، في واطنيت من فهم دلالای تعد الصورة مهدا غا، في تقدم الصورة من أصل التحلق الميدة عالم أو في معها السيطاني في تركيب الصورة الألوان وعمق الصورة:

ابتداء من شكلها، إلى تنظيمها الناحلي والتنظيم الحمالي واستحدام

## ملخص قذا الكتاب باللغة الفرنسية

prifiant ne serait pas décodable (et dons scrait pas) si ce rapport n'existait plus. apport entre signifiant et signifié est conventions juit est établi par les conventions linguistiques lans la communauté concernée et ne peut être ch établissement, dans cette communauté, d'une

établissemes, avectrion.

avectrion.

a rélation entre le message liagassissed lue analyse des signes d'une langue ne 
sissed lue analyse des signes d'une langue ne 
sissed lue analyse des signes répose sur l'articulation

des signes répose sur l'articulation

Ainsi, la forme graphique s'artistele avec la forme phonologique dont elle est une transcription fondamentalement arbitraire. Musi la correspondance entre forme phonologique et forme graphique peut être cerreptoxe. A une même forme phonologique peutories cerrespondes plassicus formes garphiques différentes.

La forme phonelogique elle-même danne lieu à dei réalisations phonélogues déférentes. Une même forme cassolle (qui redive du plan nomphologique) paut eveir des valeurs syntaxiques et sémantiques différentes. Une même ferme phonelogique peut conceptualre à des valeurs mosphosyntaxiques différentes.

# - Deuxième chapitre : sémiologis de l'image

Les travers portent est la séciologie de l'image, est este tentre, se metter, se m'es confidence consistence se l'actual de la consistence del consistence

studiente en speciales. Touridas, es qui differencia la tentamente del figuration plan en nous constite qui recorde de figuration plan en nous constite qui recorde de figuration plan en nous constitue qui recorde de figuration plan en nous constitue qui recorde de l'ampa, c'en la post qui la constitue d'internation proprieta de l'ampa, c'en qu'en qu'en de l'ampa de mobiles comparence de l'ampa de mobiles que l'avaite qu'en de l'ampa de mobiles qu'en de l'ampa d

troisitme chapitre: l'analyse des messages visuels.

le contexte de production et de réception des images, le contexte de production et de réception, inscrit tiben les trees référentels de l'image dans un contexte de production qui décrit le chemin de "l'image usiones" avant qu'elle sus parvienne au réceptiour. l'image et toujours incomité dans des dispositifs de présentation, de sélection, de des dispositifs de présentation, de sélection, de conditionement", de circulaison, et la grille d'analyse

peut donner une grande satisfaction dans le domaine de réception. A qui et à quoi sert un album de phetos familial? Qui vu le regarder? Quand? Qui a traité et disposé les photos dans l'album? A la télévision, comment s'effectue la sélection des images retenues pour leur présentation dans un journal télévisé, quand von-elles être présentées dans le temps, quelle sera la durée consacrée, les images seront-elles accompagnées ou non d'un commentaire, fait par qui? C'est celui qui est à la base de l'image source qui a fait un certain nombre de choix plus qu moins conscients au niveau du réel retonu, des codes sollicités, des effets à obtenir pour le fatur récepteur. Mais cette "image-source" va être inscrite dans un processus cette "image-source" va étre inscrite dans un processus complexe de production prived on professionnelle, artisonale on de mane, avec les médias P. Schaeffer a présentation des images à la télévation, il estient de "illèteux asterisés" (pouveirs économiques, politiques, sociaux, culturels) qui excerne luers influences sur le collectif de production. Le téléspectation bien suverent via pas commissione de la façon dont les inages intitulate, out été sinsi traitées en fonction d'un certain nombre de

Selon les périodes de l'histoire de l'enseignement des images, certaines zones de ce schéma cont étà activitos: on va voir par la saite que l'institutéen scolaire a privilégale par exemple també la représentation du réel, tanté les lungages de l'image, et que co n'est que roire s'éconsment que le sujet récepteur aissi que le centrante de production-réception ent été pris en compte.

Tout le problème est d'aider les enseignants à pemère conscience des chaix qu'ils ent fains, des zones de ce schéma sélectisandes ou ignorées, des enjeux sous-jacents à ces choix.

### الراجع والمائر اين سيار الهارة، وتاع العود الحصوي. القاه 1970.

1996.224

ين تورس معيم مقايس الله: ور شكر 1979. ابن مثال المسكري شروق في الله: ور 1970 بالدينة بوروت. 45. 1963. احد مومن اللسانيات الشاكة والطور، يك، ديوان الطرعات الجامعة.

أنتقع ، كمود . طلعة إلى الصحافة اللموراد الموراة المحقية وميلة الصال، د\$، مطابع الدر البحاء 1998.

أسامة عبد الرحيم على/ فيون الكابة الصحفية و العشابات الإدراكية لدى القراء، وط. جامعة المصوول، كلية الربية الوحية قسم الإعلام الربوي 2003، إوراك

لطباعة والشر وطوزيع 1985. إماميل: يرميد المحلي القمصمي دار الشر والوزيع القامرة، الطباة الأول 2001.

واميهاي اراضي. مروت في غريب القرت بررامد احد خلف الله مكية واقتم ترامية مارد اردي والردي - بدلش ماردي ارديا اعتراد حدي المثل واقتلام مشدورات وزارة المقافلة عرب المامية 1998. بدر روزاد ارديا در عدد المناج بان عدد الحاق از درين المبدولوجاد الآث: بدر الروزاد الراب الدارات الله المناج بان عدد الحاق از درين المبدولوجاد الآث

يوت روان وي. د. عد اسلام بن عد اطاق / درس السيدوارجا، ط2. تقرب، دو توبقاق للنتر، 1986. يؤت, روان وي. د. عد اسلام بن عد اطاق / درس السيدوارجا، ط2. تقرب، دو نوباق للنفر، 1986.

يو. داو ارجة قاسم تكناه الكتابة السينتانية استورات وزارة 1980 كارسسة المامة للسينية دملق 1997 .

شامة للبينيا دمتن 1997 . تر: هند اطبية يورتو، مدمل إلى البيسيولوجيا ونص ... صورة). دوات: تولى بوت القامية، جامعة اخراد 1995 . اغرجاني دلائل الإعجاز دار للعرفة، يووت. 1984. اطرجاني على اين عبد، العرفات، دار الكتاب الصاري، الفاعرة ، 15 ،

. 1991

مرمان کلوه اربون توبلونوس د نور طبی اوحن/ طم الدلالة ط

ومشورات جامعة قارا يونس بن قازي 1997. جور يورعلم الاهتراد ازار مقر غياشي، دار طلاس للمراسات، بعشق، ط:

معدد. حساي احد , ماحث في السانيات بنيوان الطوعات اطاعها، اطراق 1994. حون ميازك ، دووس في السيماليات، دار كونقال دار البطاء ، القرب، ط1.

1987. د. كمسي ،طبق، تاريخ الذي في تماز –مطبة الشركة تارية سنة 1966 . د. يار طال، وفيد السيمانية أصوف وقواعدها، منتورات الإصلاق، منة

د. بن طاك رخيد. السيناني اسوط وفواهندا المتورات با استرات . 2002 - بر21 د. هان مقر، اهن واهنال ، تؤسسة الجامية الدراسات واشتر ، خ.1. 1982 .

د. فضل. صلاح / قرمة ألمورة وصور القرمة/مان الشروق:اللامرة. ط1997.1 و هم احد : واليدية : الكنية و الكنف صد الشعرب ، سورة الاطاقة ، دار

ر غو اهد : اوبينه : المده و المدهد من المرب : حوره المدد . اخوار النشر والوزاح ، ط I ، سنة 1984 .

دانسود معطى، أمراز الهون، طابع إلزا يورت. لناد 1995. وأ. عالي عبد. المطابعات الانية الحديث الشركة المعربة الطابة للنام لياضان اللحرة 1996.

زينات. ينطار، غويد الصورة في القد واللب الرّكز الفاق العربي الناس و النوايخ ط 1 سنة 1993.

ط 1 سنة 1999. سيدي فكارتدين – الواقية في الان – ترجة عاهد عبد اللمو عاهد – الجنة الصرية الدانة للنافية و النشر ط 1 سنة 1971. ميزا قاسم اكت أسيموطها من خلال كتاب عدمل ال السيموطية، دار الدس علم في 1946. الفيد خام مادي الشنابيات البرياد، دراسة الدليلة استمولوجيات، ط1.دار علما القد دادار 2001.

الصبة للمتربطول 2001. عبد الجويز: بن عبد على الجويب ومسقل اللطا الجوية , معهد البحوث والدرمات الجوية: 1975.

عبد الله فاي فدور دشكيل وسوم الأطفال وسيمبولوجية الاتصال في الفن التشكيلي الفاصر مطبعة الشباب وهران. سنة 2003.

هدد من الولفين ترجة وهذم أدمو كورية . سيمياء واخ للمسرح دواسة سيميالية مشورات وزارة الفاقة مورية دملق ...1997.

خاتي. مانو. طم اللاقاء طد،فلاس للعراسات و البرجة و النشر،دمشق 1000

اهراقي ميار الشي ردن ستينان ديا ، در الدرف ، الفعرة ط2 (1974 . ط فاعراني ، دول ، طم الدولا عبد المرب . دار الطليط ،يورت ، ط1. 1985 م. 13.

في. الحد بوكيو. ترجمة أسامة إسبو : الفيلم كالفيلم فهم الأقلام و غيستها مستورات وزارة الفاقلة المؤسسة العامة للسينما. سووية. ومشل ، ط 1.

2002 . خدروف ران دون جان) الأموت راودارت، التعرف غينا نضرية الماء شكاب 1972 .

دارين آسان اوجة آسامة موطي عثريج النواعة دار الشروق للنشر و التوزيع عداد 1977. مارسيلو. داستكال الإنجاعات السيميولوجية المعامر فارتوزيجيد الحيداني والعروان،

عاوميلو. ومكال والجاهات السيمولوجية المعاصرة وفرياهيد الحمدان وأعروان إفريقيا الشرق، الدار البيعات. 1987 عاره بن رجو إحدث , فن الصور الهوال دوا وهش موروا 1979. مهدي هائل مغرموس الأغاة ودائها في البحث اللاطي والقدي هد تغريب دار اطرية يعدد 1980. عمر جد اطريز طايان اطان الأول. فقة العربي المدد 1966، مزس 2000. طلبة عمد ماهن السيدولرجا (اراية) الذرق 18 1994. مر15.

هملات ومتلقيات إيراني عمور هنامبر الرائط وطائرها في الرائط العربة سيمولوجية السينما : عقد الإصال : المحدد السنة 1996. قاموري ، هادل أر السيماء عند يومي، فيلة الموامات العربياد العددى، أيريل 1986.

د. مرفض مهد طلك / ين السنة والسيمال، نجلة أثبات اطبح، جامعة ومرفد معيد الله المربة، ع2، يونو 1993. اطاح صاغ عبد الرحن تطبع الله المربة في الشبم الأساسي ويمكانية استفادته من الموت الفلية الطبية مرسالة الجلس 1997.

د. ليامي عمر الدين،(ديول، الإصال، العداء الفاق البري،اقلة البرارية للإصال، الدد17، جاني ــ جراء 1998

عربوي عمس / السيميولوجا الإشكال الإجماعية عد رولان بارت، مرجع سيل الكرد مر 66

ين مائك رشيد. البحث السيمائي القامر الجلة السيمائية و الفص الآدي. اعمال مشقى معهد اللغة المربية ودديها جاملة ماية 1715مائي1985 عبدة رشيد السيمة طرفة مقامية وإعداد لحلة فصول جالة 1981. ع

موة عود: السيمالية والسيمولوجا: نحلة الطوم (استابة ع17).جوان 2002

عيلان بحسد. اللمون الشعية الموالزيلاوطع والفاق. اجلة المواصل. المحد6. جوان 2000. عزيزي عسن طال يلاط الصورة، نجلة اللكر العربي تفاصر، مركز الإغدار لبات. العد 44 سنة 1991 .

الراجع الأجنية

message photographique, in Obvie et l'obus ; p 11 Le Mythalogies, Paris, Seuil, 1957, p 200 Roland Barthe Genzel david/ de la publicité à la communication, e

Rhéterique de l'image", in Obvic et l'obus, Scuil, 1982, p 25 Bemard Cocula, Claude Pryroutet/Sémantique de l'image.

Bernard Cocula, Claude Psyroutet/Sémantique de l'image, epoit. p37-38

Michel Jouve / communication et publicité : théorique et protique, opcit p109

p153

Michel Jouve / communication et nublicité : théoriese e

Michel Jouve / communication et publicité : théorique pratique, opcit p109 Laurent gervereau/ yoir comprendre analyser les innur

Laurent gervereau/ <u>voir comprendes analyser les image</u> Paris, Edition, découverte, 1994 Bernard Coculs, Claude Peyroutet/ Sémantique de l'imag opoit, p37-38

dabois jean giacomo mothee guespin louis dictionnaire de l'inguistique paris ed librairie larousse 1973.p.157.baylon christjan. Fabre poul.initiation als linguistique.

paris ed fernand nathan 1975 p3. jacque durant les formes de la communication. Premier ed saint-tonne, imprimerie damas. 1984, p6

greimas algirdas julieu. du sens .ed le seuil. 1970. p.33. fages .baptist pagano christian dictionnaire des media .France.misson mane. 1971. p.261. Bernard Brochand, Jacques Lenérevie/ publicitor, op cit,

p363

- نوام داورت Surint1.htm (2003/index2003/ininbw.sound فور عد الدائلي: مودولوجية فالم



القهرس	
Page 1	7
luis.	13
مقل عام	19
بميائية المدورة	19
رسللة البصرية وستن الإفراك	21
فة الصورة الفوتوعرافية وإيديولوجيتها	24
لأسطورة والصنورة الغوكوخرافية	26
برقية خطاب المسورة القوكوغرافيا	29
فارقة الصورة الخوتوعرافيا وأتيات التطبيع	30
شكائية قرامة الممورة الفوتوغرافيا	32
رسالة البصرية وإنتاج المطي	34
ر کیب الصورة:	37
أمعلى الجاوقي والمعلى المجازي	38
استد و المكفير :	40
البلب الأول	43
لمقاهيم الأولية للسيميولوجيا	
القمسل الأول	45
التمهيد التاريخي : من علم النحو إلى الأستية الينيوية	
تحديد مفهوم السيمياء	48
لهوم النومواء اعتطالها	51
لعلامة في التراث العربي	52
تواع العلامات و مجالها الدلالي	60
السنية لينوية.	64
دد الساديات (الطبية و الموضوعية)	66
وضوعات السابيات.	66
با هي البلوية	68

ذاه اليتيوية	69
بثبات المنهج البلوى عاد دى سوسور	71
اللمىل اللهي الدليل الأسشى : علاقة الدل بالمعلول	75
فهوم السيميولوجيا	77
وهدوع السيميولوجيا	80
مدرسة الأمريكية	82
تصنيف الأمريكي لقاول	84
والمردة المراجعة المر	84
مؤثر	85
343	86
جالات السيمور طيقا	87
لندرسة القرضية	90
قريلة و الإشارة	92
رمز و فدليل	93
شكالية از بونجية المصطلح	97
ملاقة السيماتيات بالأسانيات	90
غهوم العلامة الصانية عند دي سوسور	100
الفصل اللك السائيات والدلالة	103
السانيات.	103
نع يسف الأسائيسات وموضو خهساء	103
زمة السانيات في القرن 19م:	104
للسان واللغة والكلام	106
بادة السانيات ومهدئها:	107
لمراميل التاريخينة لطبم السانينات	109

2	طم الحدوثية
3	طبم الدلالية الثاريفيي:
4	طبع الدلالية الوصفين:
6	جالات علم الدلالية وغاياتيه.
9 1	اللمش الرابع العلاقة بين الرسالة الأسنية والرسالة اليمس
9	لرسالة الألمنية
1	لملامة الغوية
2	طابلية العلامة:
3	يوت العلامة وتغيرها
4	غلور السيميولوجيا
1	لرسالة البصرية
4	لفكل
5	مزية الأشكال و الفطوط
7	وانين تكوين الشكل
9	ساط التكوينات
2	قارية أيقونية في تحايل أشكال الرَّسم على الورقة
3	مزية الألوان
4	طبوء:
5	1 Aud
6	طل
6	ندوم
1	اللمال الثانس البلاغة في الرسائل المعرية الثابتة
1	لاغة المبورة عاد المبتين



اللصل الأول	165
الصورة بين العين والكاميرا	
ريف قين	166
للة العين	166
زنية	166
زمية	167
30	167
نيكية	167
يف نزى بالعين ؟	167
ة التصوير (الكاميرا):	169
يهاز العنسات	170
بهاز ومندع الليلم	170
ياز الط المنورة:	171
واز كستور فتحة الحسة	171
المسان الثاني الامسال والرسالة اليصرية	173
رصنال	173
لأتمنال العبودى	174
لامسال الأفقي	175
رحسال الشكلي	175
عر فهجية الإنصال	176
غطط جاكويسون	178
عطط لازوال	178
طالف الالمباأء	184
وظيفة المسرية	184

A such the	à.
قة البرجية	Z
طيفة تتأثيرية	
بطيقة الشاعرية	
رطيفة اللغرية	
اد في عملية التواصل	
رة ومولة المعالية.	-
بمنالص الإتصالية للصورة	
face; i	ú
المبورة	ű,
الفصل الثالث	_
أتواع الرسائل ليصرية الثليثة	
ورة المسطية القوتو الراقية	,
لهور المنورة عد العرب	
بيف المستورة وأتوامهنا.	.,
بف الصورة حسب المعلهم والموسوعات:	
للناقات الجنودة للصور العوتو غرافية	257
بنف المسورة المنطينة	,,,
ع المدورة المنطية	1,0
وركاذات الطابع القصي الجمالي	
رة الإملان	94
ورة الشخمنية	
رة التطبق المنطي	
ورة المبرية	لمد
ورة وميلة إعلامية:	

الجانب الكاني للصورة والمصور الصطي	217
طبع الصورة وتكبيرها	217
كافة المبورة البنالية	219
نوع الورق المستعمل في طبع المسور	219
نوع وقوة الضوء، المستعمل، في حملية الطبع	219
منات النمور المنطئ	220
الرحة الفية	223
الكاريكائير	238
that c	243
اللمش الزيع الصورة والمدوت: علمر التعيير السيندائي، وكيف تقرأ الليلم؟	251
فييد	251
فيمارهش	251
فهم الأفلام و كالهمها	252
لويس لومهر	253
مناعة الونو	255
cf) flugari	257
كثريخ أندراما	258
أوات النطق والعاله	261
ادرات دسفیة (الا سالة) أحداث دسفیة (الا سالة)	262
الرات شاهية (لاعلية)	262
أبرات رفقية (ادعاية)	262
مكونات ومعوزات القطاب السوندائي (الولم):	262
التركيب السينمائي (المونتاج)	262

Balaga	سردية
الإضاءة والإطارا	بعيائيا
المركة وموقع الكاميرا	جيانا
تقعبل القاسن	
تحليل الرسالة البصرية	
تطيل الرسائل اليصرية	
الرسالة	
يكونولوجية	
سيدو ارجية	غاربة
ميب طف	-
تطيل الرسالة البصرية	
السيدوولوجي لصورة سقوط يخاد	لتحثول
ازسانة	4
18,644	غارية
ايكوتولوجية :	غاربة
مرمور او جيلة	طاربة
السيميولوجي لصورة الطفل محمد جمال الدرة	التحليل
الرسالة	رمث
: iglio	لغاربة
Makes!	4,34
And see	4 14
السيميلني للصورة التي أبهرت العالم	التحليل
ارسانا	
14,644	نقارية
bkiskai :	
مرموراو جية:	2, 12,

343	اللصل الثالث
	مقارية سيموالية للوحة الإشهارية والشعار
381	اللسل الرابع
	نحليل الرسالة السمعية اليمسرية: مثال اللولم

ar in tantonia in tancia



### ارائيلاد افرار عبد الذكاني استظ سيمواريها الصورة قدم طرم (الالدي والالدي والدين والدين إلى الورادي)، من مواقعه سران الرحاد الرائياني ساحت الالدينات من طرح دور زمان غرب

ستان را رو افتان رحافان میتران به جمعان به نش شکتایی نصر 

ا در خاد سام اطور از می مستوارسا معطا کستی رده عمو ملک دستوارسا مسئلا

بنده وافرا طق اخیر و افغان در استیمارتران فراهنده المنحة کسی می این نشرج ای بین

مردر و کمواد و معاور می افزارسا در سها و با داشتان شمی تا بینا درد. علی نشا

براي بي الرائيسية المن الرائيسية والمن المناسبة المن المناسبة المن المناسبة المناسب

Aministigir Vinaelle deut, escaladir à l'Evans et les brages et moltipless, se transforment, l'épitolitat. L'un ridi distation resid plus que primes indercomer me révisable réducation à l'intage pour que les jusses solont espelole de dishifter mais asseit de critiques con amonque violent qui les sollitimes de plus es plus. L'appet de Natione Adultib-Taul est donc executió à cei égarle. En appetitat se algebre de l'among es vivient des me amongmente si à les algebres de l'among est vivient des dons un mercennent si à les desputs de l'Image, es vivient des mes amongmente si à les desputs de l'Among es vivient des mes amongmente si à les desputs de l'among est vivient des dons un mercennent si à les desputs de l'among est vivient des dons un mercennent si à les desputs de l'among est vivient des des ses amongmente si à les desputs de l'among est vivient des des ses amongmente si à les desputs de l'among est des les des des les des les ses des les des l'appet de l'among est des les des les des les des les des les des l'appet de l'among est de l'appet de l'appet de l'among est de l'a

Morristo, 1900, facilitat des Seismens de l'Information et de la 
 Numbersité Michel de Montaigne, Berdinans 2

